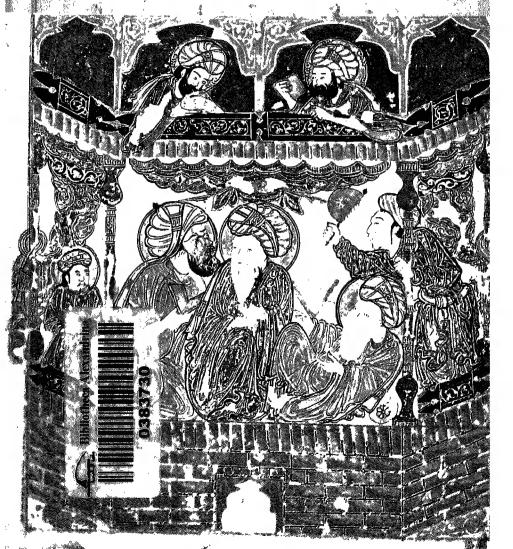
35 Jaul Ge list



دار التقدم موسكو









# الكسندراغناتنكو

# يكثا عن السعاكة

الافكار الاجتماعية السياسية في الفلسفة العربية الاسلامية



nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version

### باشراف د . توفیق سلتوم

Александр Игнатенко в поисках счастья На арабоком языке

Мадательство «Мысль», 1989 О Подательство «Мысль», 1989 О Подательство «Мысль», 1989 О Подательство (О Подательство Подательс

طبع في الاتحاد السوفييتي

 $H_{\overline{0301030000},\underline{158}}^{\underline{0301030000},\underline{158}}$  179—90

#### المقدمة

شهدت السنوات الاخيرة ، وفي كافة انحاء العالم ، تزايد اهتمام الباحثين بالتركة الاجتماعية السياسية للفلاسفة العرب في العصر الوسيط ، ويعود هـــذا الاهتمام ، قبل كل شيء ، الى تعزز دور شعوب البلدان المتحررة في العمليات العالمية ، مما يوجه الباحثين نحو دراسة تقاليد هذه الشعوب الاجتماعيــــة والثقافية ، بما فيهـا الفكرية السياسية ، وهي التقاليد التي تؤثر على نمط الحياة ووجهة الافكار في مناطق واسعة من العالم يحتى وعلى آفاق تطورها .

ثم ان الاحداث الدرامية في منطقة الشرق الاوسط ، والتسي تساهم فيهـا جماهير غفيرة من المسلمين مسن سكان هذه المنطقة ، تلفت الانظار نعو الفكر الاجتماعي السياسي الاسلامي . وهنا ينبغي الاعتراف بأنه خلال القرنين الاخيرين لسم تنحسر موجة الاهتمام بهذا الفكر . فقد اعيد مرارا طبع مؤلفات المستشرقين الكلاسيكية ، وظهر عدد كبير من الكتب المبسطة والمقالات ، التي كانت تلاقي قبـولا واسعا في شتى بلدان العالم ، ولكن في بعض الحالات الجزئية المنفردة جاء التناول المبسط والسطحي لعدد من المشكلات نتيجة تزايد الطلب على الادبيات الخاصة بالاسلام ، بالفكر الاجتماعي السياسي للاسلامي . فلم تخصل الادبيات والابحاث الاستشراقية مسن كليشهات مبسطة وخاطئة ، ترسخت ، من ثم ، في وعي القراء . وياتي في طليعة هذه الكليشهات التصور عن الطابع الديني للمذاهب الاجتماعية السياسية ، التي ظهرت في اطار الحضارة المذاهب الاجتماعية السياسية ، التي ظهرت في اطار الحضارة المداهب الاجتماعية السياسية ، التي ظهرت في اطار الحضارة المداهب الاجتماعية السياسية ، التي ظهرت في اطار الحضارة المداهب الاجتماعية السياسية ، التي ظهرت في اطار الحضارة المداهب الاجتماعية السياسية ، التي ظهرت في اطار الحضارة المداهب الاجتماعية السياسية ، التي ظهرت في اطار الحضارة المداهب الاجتماعية السياسية ، التي ظهرت في اطار الحضارة المداهب الاجتماعية السياسية ، التي ظهرت في المداهب الاجتماعية السياسية ، التي ظهرت في المداهب الاجتماعية السياسية ، التي ظهرت في المداهب الاجتماعية المداهب الاجتماعية السياسية ، التي طهرت في القراء .

الاسلامية ، فان هذا التصور لا يصبح على فئة بارزة من المفكرين العرب-الاسلاميين ، هم «الفلاسفة» ، الذيـــن اخذوا بالتقاليد الفلسفية اليونانيــة وطوروها الى الامام . فقــد كان هؤلاء الفلاسفة ، في بحثهم عن السعادة ، يتطلعون الى مثال اجتماعي ، غير ديني في جوهره ، وكان هذا المثال يتطلب أيضا تصفيــة النزاعات والتناحرات ، سواء منها المتعلقة بالاختلافات فــــي الاديان والنحل ، او المرتبطة بالفوارق في الاملاك والثروات . وكان يقد وللتناقضات ان تخلي مكانهــا لعلاقات التعـاون والتعاضد في اطار كيان اجتماعي ، يسوده الوئام والوفاق ، هو المدينة المثل ، او الفاضلة .

وكان هذا المثال الاجتماعي مشروعا طوباويا ، متعذرا على التحقيق . ومع ذلك ، فانه يحظى باهتمامنا اليوم ، ونحن على اعتاب القرن الحادي والعشرين . فما هسو ، يا ترى ، سر هذا الاهتمام ؟ انه يعود ، بادئ ذي بدء ، الى ان من شأن التعرف على المذاهسب الاجتماعية السياسية لاولئك الفلاسفة اغنساء تصوراتنا عن الحياة الروحية في ذلك العصر ، وعن الفكسسر الاسلامي عامة . ثم ان هذه المذاهسب ، ورغم كل ما بينها من فوارق مكانية وزمانية ، جاءت متفقة فسسى سعيها نحو التقدم الاجتماعي العام ، نحو مجتمسع التعاون والمحبة ، نحو سعادة الناس جميعا .

#### verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

# بدايات الفلسفة العربية - الاسلامية

«رأى المأمون فى منامه كان رجلا أبيض اللـون . . . جالس على سريره . قال المأمون : وكأنى بين يديه قد ملئت له صيبة .

فقلت: من أنت ؟

قال: انا ارسطوطاليس -

فسررت به ، وقلت : ايها الحكيم ، أسألك .

قال: سىل.

قلت: ما الحسن ؟

قال : ما حسنن في العقل .

قلت: ثم ماذا ؟

قال: ما حسن في الشرع.

قلت : ثم ماذا ؟

قال: ما حسن عند الجمهور.

قلت : ثم ماذا ؟

قال: ثم لا ثم.

. . . فكان هذا المنام مسن اوكد الاسباب في اخسراج الكتب» .

ابن النديم ، الفهرست (٣٣ ، ص ٣٠٣–٣٠٤) \* .

هنا وفيما بعد يشير الرقم الاول الى ترتيب المرجع المعنى فى قائمة المصادر الواردة فى نهاية الكتاب ، والثانى — الى رقم الصفحة ، أما الفاصلة المنقوطة فتفصل بين مرجعين .

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

#### الجسر

#### افلاطون وارسطو

يورد المؤرخون العرب الاسلاميون ، مثل ابن النديم وابسن ابى اصيبعة ، ثبتا وافيا باعمال افلاطون ، يكاد يغطى كافسة محاوراته . وتشير الدلائل الى أنه قد نقلت الى العربية محاورات افلاطون - «طيماوس» و«السوفسطائي» و«فادن» و«السياسة» و«النواميس» (انظر : ١٣٤ ، ص ٣٠-٣٠) ، وان كانت لم تصلنا ترجمسة عربية كاملة لاية محاورة منها . ويذهب د. عبد الرحمسن بدوى الى ان الحجم الاجمالي للمقتطفات الافلاطونية الاصيلة ، المتضمنة في المؤلفات العربية الاسلامية ، «لا يتعدى العشر صفحات» (١٧١ ، ص ٣٧) . ويرى هذا الباحث أن الشذرات المقتبسة من المحاورات الافلاطونية ، والبيروني وابن ميمون والقفطي وابن ابي اصيبعة وغيرهم ، لا والبيروني وابن ميمون والقفطي وابن ابي اصيبعة وغيرهم ، لا العربية . فمن الممكن ان تكون هذه الشذرات ماخوذة من مصادر العربية . فمن الممكن ان تكون هذه الشذرات ماخوذة من مصادر اخرى (نفس المرجع) .

ومنذ القرن التاسع الميلادى صارت بمتناول العرب معظهم اعمال ارسطو . وكانت تتصدر الاعمال الارسطية ، المنقولة الى العربية ، مؤلفاته المنطقية – «المقولات» و«العبارة» و«التحليلات الاولى» و«التحليسه اللاولى» و«الجدل» .

وكانت تشغل مكانا مرموقا بين الاعمال الارسطية المترجمة المؤلفات الخاصة بالطبيعيات - «الطبيعة» («السماء الطبيعيات و«الآثار العلوية» و«الكون والفساد» و«اعضاء الحيوان».

وعرف العرب من اعمال ارسطو النفسية كتاب «في النفس» وكذلك «الحس والمحسوس».

ونقلت الى العربية مؤلفات ارسط و الاخلاقية - «الاخلاق النيقوماخية» («الاخلاق الى نيقوماخوس») ، وكذلك ، على مسا يبدو ، كتاب «الاخسلاق الكبرى» ، السذى عرف عند العرب ب«النيقوماخية الصغرى» ،

وصادفت رواجا ملحوظا لدى العرب مؤلفات ارسطو «الخطابة» و«الشعر» و«ما بعد الطبيعة» ، التي كتبت شروح كثيرة عليها (انظر : ۱۷۲ ؛ ۱۷۲ ، ص ۲۵–۸۶) .

وتداولت الاوساط العلمية اعمال شراح ارسطو ، وخاصسة كتاب «الايساغوجسي» لفرفوريسوس الصسورى ، وخاصسة سمبليقيوس (ت عام ١٤٥٩م) عسمليقيوس (ت عام ١٤٥٩م) عسملي «المقولات» و«الطبيعة» و«النفس» و«السماء» ، وشروح يوحنا النحوى (توفى فى اواخر الثلاثينات من القرن السادس الميلادى) على «التحليلات الاولى» ، وشروح الاسكندر الافروديسي (اواخر القرن الثاني – اوائسل القرن الثانت الميلادى) على «ما بعد الطبيعة» وعلى الكتاب الاول من «التحليلات الاولى» ، وشروح وتلخيصات تامسطيوس (حوالي من «التحليلات الاولى» ، وشروح وتلخيصات تامسطيوس (حوالي الصدد ، الى عدد من رسائل الاسكندر الافروديسي ، المكرسسة للدفاع عن آراء ارسطو ، والتي ضاع اصل بعض منها ، فوصلنا في ترجمته العربية فحسب .

ولكن بين القضايا «التى تقلق بال المستغلين بتاريخ الفكر العربى الاسلامى « تأتى المسالة التالية « هل كان العرب على معرفة بمؤلف ارسطو الرئيسى ، الخاص بالمشكلات الاجتماعية السياسية ، الا وهو كتاب «السياسة» ؟ ان د. عبد الرحمن بدوى « السياسية ونشر الاعمال اليونانية المترجمة الى العربية في مجال فهرسية ونشر الاعمال عمل له يعود الى عام ١٩٥٩ : «وفيما يخص الكتب المتعلق بالسياسة والاعمال الاخلاقية الاخرى (ما عدا «الاخسلاق النيقوماخية» . - المؤلف) ، فاننا لا نعرف ، حتى اليوم ، أى الترجمتها الى العربية» (١٧٢ » ص ٢٦) .

ثم أن الدكتور بدوى ، في مؤلفه الجامع «انتقال الفلسفة

اليونانية الى العالم العربي» الصادر بعد عقد من ذلك التاريخ ، لم يأت على ذكر أى من الكتب السياسية الاوسطية فى قائمة التراجم العربية لاعمال ارسطو (انظر : ١٧١ ، ص ٧٤ وما بعدها) . كذلك لا تدرج الباحثة السوفييتية شايم مخامبيتوفا كتاب «السياسة» فى عداد مؤلفات ارسطو ، التى صارت معروفة للعرب فى القرن التاسع (انظر : ١٣٤ ، ص ٣٥) . فهل يعنى هذا ان كتاب «السياسة» كان مجهولا عند العرب ؟

ان المفكرين العرب الاسلاميين يذكرون كتابا لارسطو ، عنوانه «السياسة» . فأبو النصر الفارابي (٧٠-٩٥٠) يتحدث عنه في رسالة «احساء العلوم» = حيث يشير الى كتب بعنوان «السياسة» ، منسوبة الى ارسطر و وافلاطون (انظر : ٩٢ ، ص ١٨٨) ، وتتكرر عبارة الفارابي لدى ابي على ابن سينا (حوالى ٩٨٠) ، الذي تحتوى رسالته «في اقسام العلوم العقلية» على اشارة الى «كتاب (هكذا فيي النص . - المؤلف) ارسطوطاليس وافلاطون في السياسيسية» (٥٥ ، ص ٥٨٣) . السياسة» ارسطو في «مقدمة» ابن خلدون (١٣٣٢- ويأتي ذكر «سياسة» ارسطو في «مقدمة» ابن خلدون (١٣٣٢- على المعرفة بكتاب «السياسة» ؟ ا

ان الاشارات المذكورة لا يمكن ان تشكل اساسا كافيا للرد على هذا التساؤل بالايجاب ، ففى الحالة الاخيرة يدور الحديث عن تسمية مختصرة لمؤلف ، هنسوب الى ارسطو ، هـو «كتاب السياسة فى تدبير الرئاسة» ، الذى سنعود اليه ادناه . ومسايعزز هذا الرأى هو أن الافكار ، التى يوردها ابن خلدون ، غير متضمنة فى «سياسة» ارسطو الاصيلة ، وانها جاءت فى الكتاب المنحول عليه ، اما قول ابن سينا فيرجح انه تكرار حرفى ، غير نقدى ، لما قاله سالفه أبو النصر .

تبقى امامنا شهادة الفارابى . ولكن أبا النصر ، هـو الآخر ، قد اخطأ ، فاعتبر «كتاب السياسة فى تدبير الرئاسة» مـــن المؤلفات الارسطية . واذا كان ابن خلدون يبدى الشك فـــى اصالة هذا الكتاب ، اذ يتحدث عن «كتـاب السياسة المنسوب

الى ارسطوطاليس»، فانه يبدو لنا أن الفارابى أيضا كان يحس بعدم اصالته. فان إبا النصر ، على حد علمنا ، لا يستشهسه بكتاب «السياسة» المنحول ، ولم يضع شروحا عليه ، ويتصرف عموما وكأنه لا وجود لمثل هذا الكتاب . وهنا تجدر الاشارة ايضا الى أننا لا نعثر لدى الفارابي على اى اثر ، يدل على معرفتسه بكتاب ارسطو الاصيل في «السياسة» .

ومن التقاليد ، التي صارت مميزة للثقافة العربية الاسلامية ، كان إيراد معلومات ، صحيحة الى هذا الحد أو ذاك ، عـن حكماء اليونانيين ومذاهبهم . ومن ذلك ما جاء عن هؤلاء الحكماء فـــــى «تاريخ» أحمد بن واضح اليعقوبي (ت : ۸۹۷) و «صوان الحكمة» لابي سليمان السجستاني المنطقي (٩١٢-٩٨٥) و«فهرست» ابن النديم و«الكلم الروحانية في الحكم اليونانية» لابي الفرج ابــن هندو (ت : ١٠٢٩) و«مختار الحكم ومحاسن الكلم» للمبشر بن فاتك (ت ، حوالى ١٠٧١) و«الملل والنحل» لمحمد الشهرستاني (١١٥٣-١٠٨٦) . وقد جاءت هذه الكتب شبيهة الى حد كبير بمؤلف ديوجين اللايرسى «سيرة مشاهير الفلاسفة ومذاهبهـــم واقرالهم» . ويفترض البعض ان هذا المؤلف كــان احد المصادر التي استقى منها الاخباريون العرب الاسلاميون ، وبينهم المبشر ابن فاتك (انظـر: ١٤٠ ، ص ٢ ، ٤) . وينبـم من هذا الافتراض افتراض آخر: أن المؤلفين العرب الاسلاميين كانوا، على ما يبدو ، يعرفون مصادر اخبارية يونانية أخرى ، لـم تصلنا . ومن هذه الكتب كان القراء ، في بغداد ودمشق وسائر ارجاء العالم الاسلامـــــى ، يغترفون المعلومات ليس فقط عن افلاطون وارسطو ، بل وعن سقراط ومن تقدَّمه من الفلاسفـــة اليونانيين.

ولكن من أين كانت الكتب تأتى الى العرب ؟ تسروى المصادر التاريخية ان الخليفة المأمون ، بعسد انتصاره على الروم عام ٨٣٠ ، طلسب ان تكون الفدية فسسى صورة . . . مؤلفات للفلاسفة ، وليس في صورة أموال أو مجوهرات . فراح الرسل يجو بون كافة مناطق الامبراطورية بحثا عن الكتب . . .

#### مؤلفات منحولة

ان الدفاع عن أرسطو " وكذلسك - وهذا هو الاهم ا - الدعوة لانتهاج سياسة الرافة حيال المغلوبين من أبناء الديانات الاخرى " قد شكلا مقدمة «كتاب السياسة في تدبير الرئاسة» ولكن يحيى (يوحنا) بن البطريق آثر ألا "يصرح بكونه مؤلف هذا الكتاب ، فتخلي عما يعود به ذلك مسمن مشهرة ، وكان لهذه الشهرة ان تكون كبيرة حقا ، فقد صادف «سر الاسرار» رواجا عظيما في العالم العربي الاسلامي ، غير انه كان يعرف باسم مختصر ، هو «السياسة» . وكان المؤلفون العرب الاسلاميون متحدثون عن مؤلفين أساسيين فسمى «السياسة» - «سياسة» يتحدثون عن مؤلفين أساسيين فسمى «السياسة» - «سياسة» الإسلامي ، وعلى امتداد العصر الوسيط كله ، راج الكتاب الاخير باعتباره مؤلفا أرسطيا اصيلا .

وفى الغرب المسيحى صادف الكتاب رواجا لا يقل عنه في المشرق الاسلامى . فمنذ اوائل القرن الثانى عشر نقل الكتاب وفى ترجمات مختلفية ، من العربية الى اللاتينيية (بعنوان «Secretum Secretorum» ) ولغات أخرى غيرها . وحتى آخير القرن الرابع عشر لم يشك أحد في صحة نسبته الى أرسطو . فقد كان البرت الكبير (ت: ١٢٨٠) ، مثلا ، يعتقد كل الاعتقاد بأن يراع أرسطو قد خطه .

ونعود الى القرن التاسع لنقول انه فضلا عن «سر الاسرار» المنحول على أرسطو ، راج العديد من المؤلفات المنحولة عسلى أصحابها .

فالى جانب المؤلفات الافلاطونية الاصيلة نسبب الى افلاطون عدد من الأعمال ، المكرسة لتهذيب الاخسلاق ، منها «ملفوظات افلاطون» و «تأديب الاحداث» و «ذم النفس» .

ونسبت الى افلاطون عدة كتب فى على الصنعة (الكيمياء السحرية) . وفى طليعة هذه الكتب ياتسسى كتاب «الروابيع» ما الذى ترجم (حوالى عام ١٢٠٠) من العربية الى اللاتينية بعنوان

«Liber Quartus»، والذي يتضمن وصفا لمختلف العقاقير ، التي من شأنها المساعدة في استمالة المحبوب ، وما الى ذلك ، وفي اوساط شبيبة ذلك العصر راج كتاب «في منبر المحبة» ، الذي يحتوى على جدول ، في صورة سلمم ، يمكن من تحديد ما اذا كان بوسع الرجل والمرأة ، اللذان يتمتعان بهذه أو تلك مسن سمات الطبع ، ان يحبا أحدهما الاخر .

ومن أصناف الكتب المنحولة على افلاطون تجدر الاشارة ، أخيراً " الى مجموعة من المؤلفات " التى تعنى بالسيمياء ، ومن خلال هذه المؤلفات يتبدى لنا افلاطون معلما " يلقن اصول العرافة والتكهن بالمستقبل " وذلول المتنادا الى العمليات الحسابية المطبقة على الاعداد الموافقة للحروف التى يتركب منها اسم الشخص المعنى ، وفي هذه المؤلفات المنحولة يعلم صاحبها مختلف الرقى والتعاويذ ، التى تقوم على تقسيم الحروف التعويذ ، التى تقوم على تقسيم الحروف التعويذة " التى من شأنها المساعدة على الشفاء من الحبى " تتالف من الحروف «الماردة» أى «المائية» . . .

وعلى نحو مماثل كانت تصورات المفكرين العرب الاسلاميين عن آراء ارسطو الفلسفية وغيرها لا تستند الى اعماله الاصيلة فحسب ، بل وعلى المؤلفات المنحولة عليه . فقد نسبت اليه مختلف الكتب المتعلقة بالتنجيم والسحر والصنعة وما اليها مثل «كتاب هرمس الهرامسة» و«كتاب في السحر» و«كتاب المرتاب المرتاب

وكانت هناك مجموعة مسن المؤلفات المنسوبة الى ارسطو ، تعنى بتدبير المنزل والاسرة ، بحيث يبدو صاحبها انسانسسا عمليا ، يهتم كل الاهتمام بالقضايا الاقتصادية والمعيشية .

وراجت ايضا مؤلفات فلسفية ، منحولة على أرسطو ، منها «التفاحة» و«الخير المحض» و«النبات» و«المعادن» . ولكن ابرز هذه المؤلفات وابعدها السراعلى مصائر المشائية الشرقية كان كتاب «أثولوجيا» ، الذي هو ، في الحقيقة ، تلخيصات للاقسام

الاخيرة من «تساعيات» افلوطين ، العلم الاول للافلاطونيـــــة المحدثة .

وتعرف العالم الاسلامى على آراء الكثير من الفلاسفة اليونانيين (طاليس واناكسيمانيسدر واناكسيمنس واناكساغيسوراس وهيراقليطس والفيثاغورييسن واكسانوفان وبارمنيسدس وديمقريطس وارسطو وافلاطون والرواقيين وغيرهم) من خلال كتاب «الآراء الطبيعية التى ترضى بهسا الفلاسفة» المنسوب الى افلوطرخس ، والى افلوطرخس هذا نسبت رسائل «فى الغضب» وغيرهما .

اما المؤلفات ، المنسوب الى بطليم وفيثاغورث وفرفوريوس ، فكانت من الكثرة ، بحيث يصعب الاتيان على ذكرها كلها .

ونسبت الى الفلاسفة اليونانييـــن مؤلفات عديدة ، تتناول المجتمع والسياسة . ولكن الكثير من هذه المؤلفات لا يزال قيد المخطوطات . فبين الاعمال المنسوبة الى افلاطون تأتى «فقر التنقطت وجُمعت عن افلوطين» (وتوجد منه نسخة في مشهد ؛ نشر في السبعينات) ، و«كتاب النواميس» (ولا علاقة له بمحاورة افلاطون ، التي لها نفس التسمية 1 توجد منه نسخة في طهران 1 نشر في السبعينات) = و«تقويم السياسة الملوكية» (وتوجد منه نسخة في اسطنبول ؛ غيـــ منشبور) ، و«وصيــة افلاطون لارسطوطاليس» (وتوجـــد منه نسخة في اسطنبول ؛ غيـــر منشور) ، و«الكلمات الافلاطونية الحاوية للنصائح» (وتوجد منه نسخة في اسطنبول ؛ غير منشور) ، ومجموعات عديدة ، مختلفة مجموعة منها في مكتبة المتحف البريطاني أ. غير منشورة بعد) . ولم يكن ارسطو اقل «حظا» في ميدان المنحولات ، وضمنسا السياسية منها . حسبنا هنا ذكر «رسالة في العدل» (مفقودة) ، والرسالة ارسطوطاليس الى الاسكند (المقدوني) في واجبات الامير» (توجد منها نسخ في مكتبة الفاتيكان واسطنبول ؛ نشرت عام ۱۸۹۱ و۱۹۱۱) ، و«كتاب السياسة فيسى تدبير الرئاسة» الذى تحدثنا عنه اعلاه والذى يعرف أيضا برسر الاسرار» (ولكن لا علاقة له سواء بكتاب «السياسة» لارسط و بكتاب «سر الاسرار» لابى بكر السرازى ؛ هناك عدة نسخ منه ؛ غير منسور) .

كما وتنسب الى افلاطون وارسطو الكثير مسسن الآراء حول السياسة فى مجموعات الحكم ، التى اشرنا اليها اعلاه ، وكان من شأن الدراسة المتفصة للنصوص ان تبين مدى توافق الافكار ، المتضمنة فى هذه الاعمال ، مع حقيقة آراء افلاطون وارسطو ، المتضمنة فى هذه الاعمال ، مع حقيقة آراء افلاطون وارسطو ، ذلك ان الماثورات الخاصة بالسياسة ، كما يرى د.عبد الرحمن بدوى ، «صحيحة النسب جزئيسا» (۱۷۱ ء ص ۹) ، ولكن هذا اللون من الادبيات سرعان ما سار فى درب الانحطاط ، وذلك بالتوازى مع الاتجاه العام لانحطساط الثقافة وغروب الفلسفة . فراجت مجموعات من النوادر والحكسم ، التى لا تمت بصلة الى فراجت مجموعات من النوادر والحكسم ، التى لا تمت بصلة الى الفلاسفة الذين تنسب اليهسسم . وكمثال على ذلك يمكن ايراد مجموعة من القرن الثالث عشر ، بعنوان ، «فقير الحكماء ونوادر القدماء والعلما» (انظر : ۹۰) . ففيها تنسب الى الفلاسفسسة اليونانيين أمثال سطحية ، لا صلسة لها بأرائهم ، مثل «عصفور فى اليونانيين أمثال سطحية ، لا صلسة لها بأرائهم ، مثل «عصفور فى اليد خير من كركى فى الهواء» ، حتى وحكايات من «الف ليلة وليلة» ! . . . .

وقد راجت المؤلفات المنحولة في الاوساط العلمية لاسباب عديدة - فقد كانت الاشارة الى كون المؤلف من القدامي يسمح للمؤلفين القروسطيين ولقرائهم التظاهر بأن للكتاب المعنسي اهمية تاريخية فحسب ، فلا يحت بصلة الى الواقع المعاصر لهم ومن هذه المؤلفات كان على سبيلل المثال ، كتاب «العهود اليونانية» ، الذي خطه كاملا يراع احسسد بن الدايه (القرن التاسع) ، ولكن هذا نسبه الى افلاطون (انظر : ٢٨) .

وكان اسلوب النحل يفتح امام المؤلفين آفاق واسعة للتعبير عن رغباتهم لذوى السلطان ، وكان يتيح لاولئك امكانية قبول هذه النصائح او تلك والاستفادة منها ، وذلك بدون المساس

بكرامة السلطة . ومن الامثلة الساطعة على ذلك تاتى رسالية ارسطو (!) الى الاسكندر المقدوني .

ومن الجدير بالذكر انه كانت هناك رسائل اخرى ، منسوبة الى أرسطو ، وتتجهاوب مع الافكهار الاجتماعية السياسية الملحة في ذلك العصر . فحتى الفارابي لم ينج من تأثير مشل هذه الرسائل . ففي مؤلفه «الجمع بين رأيي الحكيمين افلاطون الالهي وارسطوطاليس» يورد ثلاثا من تلك الاعمال المنحولة : رسالة ارسطو الى الاسكندر المقدوني في السياسة ، ورساله ارسطو الى والدة الاسكنسلدر المقدوني ورسالة ارسطو الى الالالى .

ومن اسباب ظهور المنحولات في الثقافة العربية الاسلامية كان نقل مؤلفات الى العربية "كانت قد نسبت خطاً ، منذ العصور اليونانية والرومانية " الى هذا المفك المؤلفات كان كتاب «الآراء الطبيعية التي ترضى بها الفلاسفة» ، المنسوب الى افلوطرخس .

كما ويشير الباحثون ، بهذا الصدد ، الى الاخطاء فى نسبة المؤلفات اليونانية القديمة ، والتى وقع فيها المسيحيون فـــى اوائل العصر الوسيط (انظر : ١٣٤ ، ص ٣٣) ، ثم انتقلت هذه الاخطاء من المسيحيين الى العرب المسلميـــن ، وهذا ما حدث مثلا بالنسبة لاالثيولوجيا» ارسطو . .

ولا يزال الكثير من الاعمال ، التى ترجمت الى العربية فـــى العصر الوسيط ، قيد المخطوطات . ولكن ثمة تقديرات متفاوتة لعدد المخطوطات . فتبعا لحسابات البعض يبلغ عدد المخطوطات العربية فى مختلف البلدان المليونيـــن (انظر : ١٨١ ، ص ٣٢٩) . اما الباحث السوفييتى أ . ب . خالدوف فيلهب الى ان صندوق المخطوطات العربية يضم ٦٣٠ الف مخطوطة ، تمثــل مندوق المخطوطات العربية يضم ٦٣٠ الف مخطوطة ، تمثــل ١٠٠ الف مؤلف ، بينها ٤٤ الفا فى الاتحاد السوفييتى (انظر :

ليس لدينا ثمة معطيات حسول كمية المغطوطات الفلسفية والاجتماعية السياسية (وهى التى تعنينا هنا) . ولكن اذا سحبنا

على المخطوطات العربية ، مع بعض التحفظ بالطبع ، المعطيات المتوفرة عن المخطوطات الفارسية ، يمكن تكوين تصور تقريبي عن تلك الكمية . فبين المخطوطات الفارسية القروسطية (حتصى القرن التاسع عشر) ، والتي تمثل ٣٠٤٩٧ مؤلفا ، تشغل الكتب الفلسفية حوالي ٧,٥ بالمئة منها ، اما المؤلفات الخاصة بالاخلاق والسياسة وتدبير المنزل فتشكل حوالي ٢٠٧ بالمئة (انظر ، ١٩٩ ، ص ١٧٥-١٨) . وإذا انطلقنا من هذه النسب ، يمكن الترجيح بان بين المخطوطات العربية هناك حوالي ٤٠ السف مخطوطة في الفلسفة ، واكثر من ٥٠ الف مخطوطة في الاخلاق والسياسة وتدبير المنزل ، وهي الميادين التي ينبغي التفتيش فيها ، في المقام الاول ، عسن تجليات ونتائج الفكر الفلسفي والاجتماعي السياسي العربي .

كما وينبغى الا ننسى ان ثمة العديد من المؤلفات الاجتماعية السياسية لم يصلنا . ومن ذلك ، مثلا = كتب ابن سينا «تدبير الجند والمماليك والعساكر وارزاقهم وخراج المماليك» و«السياسة الالهية» و«تحصيب للسعادة» و«السعادة» (انظر : ١٠٤ = ص ٢٢٦ ، ٢٧٢ ، ٢٢٩) . ولم يعثر بعد على مؤلفات ابن باجه الاجتماعية السياسية = مثل «فصول قليلة في السياسة المدنية وكيفية المدن وحال المتوحد فيها» ، و«العلم المدنى» = وهسى المؤلفات التي يشير اليها ابن باجه نفسه ، وكذلك تلميذه ابن الامام .

#### بلاد الفلسفة

من الجلى ، عند الحديث عن تفاعل ثقافتين رفيعتى التطور ، ان هذا التفاعل متعدر بدون الترجمة من لغة الى أخرى ، وكل من اشتغل بالترجمة العلمية يعرف جيدا ان الشرط الاكيد للنجاح في هذه المهمة يتمثل ، فضلا عن اتقان اللغتين ، في المعرفة الجيدة للموضوع المعنى ، ولذا سيكون من الصواب الافتراض أن المترجمين ، الذين نقلصوا الى العرب دقائق الفلسفسة

اليونانية ، كانوا يعرفون هذه الفلسفة معرفة جيدة . وكان لا بد لهذه الظاهرة من أن تكون عامة وشاملة بمسا فيه الكفاية ، وليست ظاهرة فردية أو جزئية ، مقصورة على بضعة أشخاص ، بعبارة اخرى : لا بد من وجود تقاليد عريقة ، خاصة بالحفاظ على ابداعات الفكر الفلسفى ونقلها وتطويرها ، وكسان هذا الشرط متوفرا تماما هنا .

فمن المعروف ان تطور الفلسفة اليونانية قد شارف عسسلى نهايته في الثلث الاول من القرن السادس ، وذلك عندما اصدر الامبراطور البيزنطى يوستينيانوسى ، الذي اشتهر باندفاعه فسي محاربة «الهرطقات» ، مرسومه الشهير عام ٥٢٩ ، فحرم تدريس الفلسفة واغلق المدرسة الفلسفية في اثينا ، وطرد من المدينة آخر ممثليها (انظر : ٩٩ ، ص ٣٤٠) . وعلى هذا النحو اختتمت مرحلة كاملة في سيرة الفكر الانساني .

ولكن فى تلك الفترة بالذات بدأت ترتسم ملامع مرحلية جديدة ، تترافق مع اوائل العصر الوسيط ، فلم تختف الفلسفة بانقطاع البرحلة اليونانية فى تطورها .

وكان سكان المناطق ، التى اندرجسست فيما بعد فى اطار الخلافة العربية ، هسم الذين استلموا «عصا التتابسع» من الايدى المتعبة للفلاسفة اليونانيين والهيلنستيين ، فلما فتسم العرب فى القرن السابع مناطق شرق وجنوب شرق حوض البحر الابيض المتوسط وبلاد الرافدين لم يكن ليخطر ببالهم = أول الامر = أنهم نزلوا بما يمكن تسميته Terra Philosophica "بلاد الفلسفة» .

اما المؤرخون ، الذين لم يحالفهم الحظ فى اختيار تسميسة افضل ، فسموا تلك المناطق ب«المشرق المسيحى» . وهنا يدور الحديث ، فسسى المقام الاول ، عن المناطق ، التى دعاهسسا البغرافيون القدامى اريانوس واكسينوفونت ، ومن ثم اسطفان البيزنطى ، «سورية» . ويشمل هذا المفهوم المنطقة الساحلية (الساحل الشرقى للبحر الابيض المتوسط ، حيث كانت مدينة انطاكية تحتل مكان الصدارة) ومنطقة بلاد الرافدين ، وكانست

هذه المناطبيق تتوزع بين دولتيسين متعددتى القوميات: الامبراطورية الرومانيسة (ومن ثم البيزنطيسة) والامبراطورية الفارسية (الفرثية ثم الساسانية) . وقبيل الفتوحات العربيسة كانت العدود بين الامبراطوريتين تتعثل فى الخط ، الذى يمت على الخارطة من الساحل الجنوبي الشرقي للبحر الاسود وحتى شمال غرب شبه الجزيرة العربية . اما سكان هذه المناطق فكانوا من السريان ، من الشعب ، الذي كان ، كما يصفه الباحست السوقييتي س . س . افيرنتسيف ، «جسرا حيا ، يصل بين حوض البحر الابيض المتوسط وايران» (٩٦ = ص ١١) ، شعب التجار والمترجمين والمعلمين .

وكان هؤلاء يتكلمون اللغة السريانية ، التى تمثل مرحلة من تطور احدى اللهجات الآرامية ، الشائعة فى فلسطين أيضا فى العصور الانجيلية ، واللغة السريانية قريبة من العربية ، الامرالذى انعكس فى المسيرة اللاحقة لتطور المنطقة الثقافى .

وكان السوريون المسيحيون ، الذين كانوا يتقنون ايضا اللغة اليونانية (وخاصة منهم سكان المدن الساحلية) ، قد عملوا في اديرتهم ، وقبل قدوم العرب ، على ترجمة كتب افلاطون وارسطو وجالينوس وابقراط الفلسفية والطبية ، وكذلك المؤلفات العلمية الطبيعية ، والرسائل المتعلقة بعلوم الصنعة (الخيمياء ، الكيمياء السحرية) والتنجيم والزراعة ، وذلك من اليونانية الى السريانية .

واذا التفتنا غربا ، الفينا هناك شعبا آخر من شعوب «المشرق المسيحى» ، هم الاقباط ، سكان مصر الاصليون . وفي شمال سيورية كان يعيش شعب مسيحي آخر ، هم الارمن .

وكانت التراجم من اليونانية الى السريانية تتم فى المناطق المخاضعة لبيزنطة — فى الرها « حيث كانت المدرسة الروحية العليا للنساطرة ، المناوئين للارثوذكسية البيزنطية . (وكان القديس الشهير افرام السرياني ، «نبى السريان» ، واحدا من مدرسيها) . وفى عام ٤٨٩ اقفلت المدرسة بناء على أمر الامبراطور زينون « وطرد مدرسوها وتلامذتها . وقد نزح بعض من هؤلاء الى الامبراطورية الايرانية « وخاصة الى مدينة نصيبين «

فى شمال ما بين النهرين . وهنا حظوا برعاية الملوك الساسانيين ، الذين رأوا فى النساطرة اعداء الداء لبيزنطة . ومنذ اواسط القرن السادس ازدهرت مدرسة جنديسابور (شمال غربى فارس) الطبية ، التي اسسها كسرى انوشروان (٥٣١-٥٧٣) . ولم تكن هذه المدرسة تتغذى فقط بالتقاليد الطبية المحلية العريقة ، بل واستوعبت فن الطب اليوناني ، وذلك عن طريق اليونانيين الذين كانوا يقعون فى الاسر اثناء وذلك عن طريق اليونانيين الذين كانوا يقعون فى الاسر اثناء الحروب مع بيزنطة فينقلون الى جنديسابور ، وهنا لقى حسن الماوى «الوثنيون» من اتباع الافلاطونية المحدثة ، الذين طردهم يوستينيانوس من اثينا ، وفي هذه المدرسة عمل ايضا اطباء سريان ، وحيثما كان الطب ، كانت ترافقه الفلسفة . . .

وينبغى الاشسارة خاصة الى ان اهتسام كسرى انوشروان بمختلف المذاهب الفلسفية والدينية قد لعب ، بلا شك ، دورا كبيرا في انتشار الفلسفة اليومانية . ومن المعروف أنه كانت ببلاط العاهل الفارسي مكتبة ، تضم كمية لا يستهان بها من المؤلفات الفلسفية . وكانت اعمال المفكرين اليونانيين تترجم الى البهلوية ، فضلا عن السريانية (انظر : ١٢٠ ص ١٤٩–١٤٩). وكان لمدينة حر"ان ، الواقعة بشمال سورية ، ان تفتخر بان ذكرها يرد منذ الصفحات الاولى للعهد القديسم رسفر التكوين ٤٠١٢) . وكانت المدينة قد دخلت المسيحية ، وان ظل القديس افرام السرياني يدعو مواطنيك ، في رسائله الجدالية ، الى «التخلص من مرض الوثنية» (انظر : ١٢٠ ، ص ١٣٧) ، وفي حران نفسها ، كما في ضواحيها ، كان يعيش الصابئة ، وهم قوم من الوثنية ، يعبدون الكواكب . وتنسب اليهم الوان من العلوم السرية ، الخاصة ب«الصفات السحرية» للنباتات ، والاحجار والمعادن . وكان الصابئــة قد تمثلوا ايضا الكثير من افكار الفلسفة اليونانية ، ولا سيما الفيثاغورية والافلاطونية المحدثة . وفي انطاكية ، حيث كانت تقطن - كما في الرها - جالية نسطورية كبيرة ، كان يعيش جماعة من الاغارقة والسريان ، الذين تميزوا باتقانهم للغتين . وقد اشتهرت هذه المدينة بأعلام ، امثال ديودوروس ، اسقف طرسوس (ت: ٣٩٤) وهنا ويوحنا فم الذهب ، بطريرك القسطنطنية (ت: ٧٠٤). وهنا تحت ترجمة العديد من المؤلفات الفلسفية ، وبين ابرز المترجمين من اليونانية الى السريانية كان برصوما النسطورى (القرن الخامس) ، الذي اشتغل ايضا بشرح الاعمال الفلسفية (منطقيات ارسطو و«ايساغوجي» فرفوريوس) ،

وكانت جماعات اليعاقبة من السريان المسيحيين بمثابة مراكز للاشتغال بالفلسفة . وبين احم قواعدهم الفكرية كانت مدينتا رأس العين وقنتسرين (على ضفة الفرات) . وقبيل الفتح العربي كان اجمالي عدد المدارس السريانية المسيحية العالية المستوى ، التي كانت تتم فيها ترجمة الاعمال الفلسفية وتوضع الشروح عليهــا ، يزيد على الخمسين (انظر : ١٦٠ ، ص ١٥٥) . وفي الكثير من المدن غير السورية ، كما في مرو مثلا ، كانت هناك طائغة سريانية ، يمتهن ابناؤها التجارة ، ويشتغلون بالعلوم . ولما فتح العرب الاسكندرية كانت المدرسة الطبية اليونانية لا تزال قائمة فيها . وقد حافظت هذه المدرسة على وجودها في ظل الحكم العربي أيضًا . وفي أيام عمر بن عبد العزيز (٧١٧–٧٢٠) نقلت المدرسة الى انطاكية ، ومن ثم (حوالي عام ٨٥٠) إلى حرّان ـ وبعد الفتح العربي لم ينقطح العمل في ترجمة المؤلفات الفلسفية اليونانية الى السريانية . وفي القرن الثامن لمعت كوكبة من المترجمين المسيحيين السريان، بينهم مار آبا ومار بختيشوع ودنها ، الذين نقلوا اعمال ارسطو وكتبوا شروحا لها (انظر: ١٧١ ، ص ١٦١) .

وراح الجو الثقافى العام للعالم المسيحى يتغير تدريجيا . فاذا كانت اللغة اليونانية ، اول الامر ، لغة التفاهم ، وكذلك لغة المناظرات الدائرة بين مختلف الجماعات الاثنية المسيحية بمنطقة الشرق الاوسط (من سريان واغارقة واقباط وأرمن) ، فانها بعد الفتربي (منذ القرن السابيع) للمناطق ، المأهولية بالمسيحيين ، شرعت باخلاء المكان للغة العربية . (وقد لعب دورا ملحوظا في انتشار العربية اعتناق العرب للمسيحية ،

سواء قبل الاسلام او بعده) . وقد صارت اللغة العربية بمثابة حلقة وصل بين كافة مسيحيى المشرق (انظر : ١٦٦ ، ص ٢٦) . ان الادبيات المسيحية الجدالية ، التى وضعت باللغة العربية واستخدمت فيها المفاهيم الفلسفية ، وكذلك نقل المؤلفات الفلسفية الى العربية من قبل المسيحيين ، كانت قد ظهرت قبل وقت طويل من موجة الترجمة التى رعاها المأمون ، وبالتالى قبل ظهور «الفلسفة» العربية الاسلامية (انظر نفس المرجع) . ولكن عملية ظهور «الارسطيمة العربية العربية المسيحيمة» (على حد تعبير المستشرق السوفييتى ى . ن . زافادوفسكى) هذه لا تزال غير مدروسة كفاية ، سواء فى خطوطها العامة او فى دقائقها التفصيلية .

ولذا فانه لما جاء المامون عام ۸۳۲ ، وانشا «بیت الحکمة» في بغداد ، حیث شرع بترجمــة المؤلفات الیونانیة الى اللغــة العربیة ، لم یجد صعوبة في العثــور على مترجمین محترفین ، یتقنون ، وعلی حد سواء ، السریانیة والیونانیة والعربیة ، ومن هنا فان «حركة الترجمة» ، التي بدأت في ایام المامون ، لم تكن ، كما یلاحظ هنری كوربان ، «امرا مستحدثا ، بقدر مــا كانت استمرارا ، اوسع نطاقا واكثر منهجیة ، لعمل ، كان یجری من قبل ، ولنفس الاغراض» (۱۷۶ ، ص ۳۳) .

وكانت التراجم تتم اما باستخدام السريانية كلغة مساعدة ، متوسطة بين اليونانية والعربية ، او بالنقل المباشر من اليونانية الى العربية ، ولكن في كسل الاحوال كانت تندرج في التزامات العاملين ببيت الحكمة مهام اخرى : البحث عن المخطوطات واقتناؤها ا ضبط النص الاصلى ، وهو ما كانت له اهمية خاصة في ظروف نسخ النصوص باليد ؛ المقارنة النقدية بين المخطوطات المختلفة في حال وجودها! ترجمة النص ومراجعته (انظر : ١٧١)،

وقد لعب المسيحيون دورا بارزا فى قيام «بيت الحكمة» . فكان اول من تراس هذه المؤسسة مسيحى ، هو ابو زكريا يوحنا بن ماسويه (٧٧٧-٨٥٨) . وتقلد رئاستها بعده حنين بن اسحق

(حوالی ۲۰۹-۸۷۳). وبین المسع المترجمین کن جورجیس بختیشوع وجبریل بن بختیشوع ویوحنا بن البطریل واسطفان بن باسیل واسحق بن حنین وقسطا بن لوقا (حوالی ۲۸-۹۱۳) وثابت بن قرة وعبد المسیح عبد الله بن ناعمة العمصی و کان نقلة المؤلفات الفلسفیة الی العربیة مترجمین اکفاء و کان بینهم فلاسفة ، یکتبون بالعربیة ، فقسطا بن لوقا کان صاحب عدة مؤلفات فلسفیة ، منها کتاب «الفصل بین النفس والروح» و کان هناك مفكرون مسیحیون ، انصرفوا کلیة للاشتفال بالفلسفة ، فمن هؤلاء استاذا الفارابی متی بن یونس (توفی حوالی ۹۶۰) ویوحنا بن حیلان (توفی فی عهد الخلیفة المقتدر ، ما بین ۹۲۸ و ۹۳۲۹) ، تلمیذ متی والفارابی .

لقد اجتمع فى بيت الحكمة ببغداد مترجمون من طوائف متبايئة ، جاؤوا من مدن مختلفة . فتابت بن قره كان من مواليد حر"ان وجورجيس بن بختيشوع جاء الى بلاط الخليفة المنصور قادما من جنديسابور ، وقسطا بن لوقا ولد فى مدينة بعلبك وعبد المسيح كان من أهالى حمص .

وكان للفرس دور كبير في عملية الترجمة ، واذا لم يقدر لعبد الله ابن المقفع (٧٢١-٧٥٧) ، الذي نقل من البهلوية الى العربية كتاب «كليلة ودمنة» ، ان يكون في عداد نشطاء مترجمي بيت الحكمة ايام المأمون فان ابنه محمدا قد ترجم الى العربية عددا من مؤلفات ارسطو ، بينها «المقولات» و«العبارة» (انظر : عددا من مي اسرة سهسل بن هارون وابنه حسن بن سهسل اخرى ، هي اسرة سهسل بن هارون وابنه حسن بن سهسل رت : ٨٥٠) .

ويذهب المؤرخون الى ان بيت الحكمة كان يضم ، فى فترات معينة من تاريخه ، زهاء اربعمائة الف كتاب بمختلف اللغات . ففضلا عن الكتب اليونانية والتراجم العربية كانت هناك رسائل = معررة بالسريانية والفارسية والقبطية والصينية وغيرها من اللغات (انظر :١٣٤ = ص ٢٧) .

ومن الدلائل على اتصال الجديد بالقديم واستمرار تقاليد منطقة شرق حوض البحر الابيض المتوسط يأتى ترحال الفارابى بهدف تحصيل الحكمة . فيحكى لنا ابن خلكان (القرن الثالث عشر) في مؤلفه المعروف «وفيات الاعيان وأنباء أبناء الزمان» أن ابا النصر تلقى اصول الفلسفة في حران ، حيث درس على الفيلسوف المسيحى يوحنا بن حيلان ، وفي بغداد ، على فيلسوف مسيحى ايضا ، همو متى بن يونس (انظر :١٠٥ ، ص ١٠٠١) . فلقد اغتنت «بلاد الفلسفة» القديمة بدركز جديد ، هو بغداد .

ان هذه المدرسة الفلسفية الحديثة النشي تد ظلت ، والردح طويل نسبيا من الزمن ، مدرسة مسيحية - اسلامية من حيث انتماء ممثليها الديني . ولربما كان من الاصح نعتها بانها «فوق دينية» . فله تكن هذه الفلسفة تكمله نظرية للديانتين المذكورتين (على الرغم من المحاولات الرامية الى جعلها كذلك) ، وانما كانت تمثل بحثا عن الحقيقة ، متحررا من الوجهة اللاهوتية . ولعل في ذلك سر الرابطة الودية التي كانت تجمع بين الفلاسفة ، مسيحييهم ومسلميهم . فيحيى بن عدي (٨٩٣–٩٧٤) ، الذي تتلمذ ، هو نفسه ، على المسيحي متى بن يونس والمسلم أبي النصر الفارابي ، كان على رأس مدرسة من الفلاسفة ، كان بينهم المسيحيون ، امثال عيسى بن ابى زرعه (١٠٠٨–١٠٠٨) وأبو الخير الحسن بن سوار ، المعروف ايضا بابن الخمار (٩٤٢-١٠١٨) ، وابو على ابن السمح (ت : ١٠٢٧) ونظيف بن يمن ، وكان بينهم المسلمون ، امثال ابو القاسم عيسي بن على بن عيسي بن الوزير (٩١٤–١٠٠١) وأبو سليمــان محمد بن طاهــر السجستاني (ت: ٩٨١) ، وأبو بكر عبد الله بن الحسن القومسي وابو الحسن على بن محمد البديهي (توفي حوالي ٩٩٠) وابو حيان التوحيدي (توفي حوالي ١٠٣٣) واحمد بن محمد مسكويه (توفي حوالي ١٠٣٠) (انظر : ١٣ ، ص ٣١–٣٣).

#### السلام والازدهار

ولكن مخطوطات العالم القديم كانت ستبقى ميتة ، ستبقى مجرد

صحائف مبهمة الرموز ، لا حاجة لاحد اليها ، وكان من المقدر للتقاليد الفلسفية ان تخبو شعلتها ، لو لم تتوفر الظروف الاجتماعية المشجعة على تطور الثقافة الروحية وازدهارها . اما في ظروف كهذه فتسرى الروح في تلك الصحائف ، وتأخذها الايدى لترعاها ، وتنصرف العيون لفك رموزها .

ومن هذه الناحية يمثل القرن التاسم عصرا نادرا في التاريخ -ففيه توفرت ظروف ، منقطعة النظير ، للازدهار الثقافي . وفي ذلك يقول الاديب الروسي الكبير نيقولاي غوغول: «وامتد ظل الخلافة العربية ليغطى الاراضى الكلاسيكية للعالم القديم . ففي المشرق شمل كل منطقة جنوب غرب آسيا المزدهرة ووصل حتى الهند! وفي المغرب انتشر على امتداد الساحل الافريقي انتهاء بجبل طارق . وغطى الاسطول الجبار البحر الابيض المتوسط . وراحت بغداد ، عاصمة هذا العالم الجديد الساحر ، ترقب كيف تُنفُّذُ أوامرهـا في اقصى البقاع النائيـة ، وصارت البصرة ونيسا بور والكوفه تتأمل آسيا ، التي اعتنقت الديانة الجديدة ء وقد ازدانت بالمدارس النيرة . وكان بوسم دمشق ان تؤمن الانسجة الفخمة لكل المتانقين وأن تزود اوروبا كلها بالسيوف الفولاذية . وبدا وكان العربي راح يبني على الارض الجنة التي بشر بها نبيه ، فشق الاقنية ، وشيد القصور ، وهذب المدائق . التي كانت تزدان بالنافورات وتعبق باريج الشرق ... وكانت كافة بقاع هذه الامبراطورية الكبرى ، هذا العالم الاسلامي ، وثبيقة الارتباط فيما بينها ، وكان يعزز من ترابطها هذا قوة العزم ، المميزة لعاهلها – هارون الرشيد . . . ولم يكن هذا الخليفة يستعير لامته من الثقافة الاجنبية إلا القدر الذي يساعدها على تطوير ثقافتها الذاتية» (١٠٢ ، ص ٦٠-٦١) .

بهذه الالوان الوردية يرسم غوغول ، في محاضرته الشهيرة عن المأمون ، الحقبة التي سبقت اصلاحات هذا الخليفة العباسي ومهدت لها . فلنتامل هذه اللوحة عن كثب .

لقد اعتلى المأمون العرش عام ٨١٣ . وكان الخليفة السابع في سلالة العباسيين ، الذين كانوا قد تقلدوا الخلافة قبل اثنين

وستين عاما عصيث ازاحوا السلالة الاموية عن سدة الحكمم عام ٧٥٠ .

ولم يكن هذا مجرد استبدال لسلالة حاكمة باغرى . فشمة مؤرخون عرب معاصرون ، يصفون وصول العباسيين الى الحكم بانه «ثورة» . وبالفعل ، فقد كان صراع العباسيين ضد الامويين ينطوى ، في المراحل الباكرة منه ، على عناصر من التحسرد الاجتماعي . وقد افلسح العباسيون ، الطامحون الى اعتلاء سدة الحكم ، في استغلال نقملة الجماهير العريضة على ممارسات الامويين .

كان الامويون ، الذين استلموا الحكم منذ عام ٦٦١ ، يستندون الى العصبية القبليسة ، فاغدقوا الامتيازات على أبناء قبيلتهم ، ومنحوهم الاقطاعات الواسعة . اما عامة المسلمين ، وخاصة الذين دخلوا الاسلام حديثا في مناطق العراق وايران وسورية ، فظلوا عرضة للظلم والنهب ، وذلك على الرغم من ان اعتناقهم للاسلام يكفل لهم ، على الصعيد النظرى ، المساواة الحقوقية والاقتصادية مم الفاتحين ،

وكانت الارستقراطية الايرانية من القوى المعارضة الاساسية للحكم الاموى . وكانت هذه الارستقراطية قد وطدت علاقاتها مع الارستقراطية العربية ، وراحت تسعى لان تلعب دورا اكبر في الحياة السياسية والاقتصادية . ثم ان الفئات الارستقراطية العربية ، غير المنتمية الى بنى امية " كانت مستاءة من الامتيازات التي احتكرها الامويون . ومن الناقمين على الامويين كان ايضا العلويون ، الذين أن بعدوا عن المشاركة في حكم الامبراطورية " ومن الجدير بالذكر ان معارية (٦٦١-٩٨٠) ، مؤسس السلالة الاموية " كان قد قاتل على بن أبى طالب " وقام ، في حقيقة الامر ، باغتصاب السلطة من العلويين .

وقد أمكن لا الثورة العباسية» ، فى اول عهدها ، ان ترضى كافة الاطراف المساركة فيها . فكانت رئاستها تضم ممثلين لتجمعات اثنية مختلفة . وو عيد العلويون بأن يكون الخليفة منهم . وشغل المسلمون من غير العرب ، ولا سيما الايرانيون

منهم ، الكثير من المناصب الهامــة ، فكان منهم الوزراء وقادة الجيش وكبار الموظفين . وفي ايـام المنصور (٧٥٤–٧٧٥) . ثاني الخلفاء العباسيين ، صار زهاء نصف الولاة من ذوى الاصل الايراني او التركي . وفي الاطراف كان الاسخاص ، المتحدرون من السكان المحليين . يشغلون كافة المناصب الادارية تقريبا . وراح الموالي المثقفون من السكان المحليين يعملون اطباء ومربين في بلاط الخليفة والامراء وفي بيوت علية القوم (انظر : ١٢٩ . ص٣٢) .

وكان لجو التسامع الدينى النسبى اثره فى التفاعل المئس بين مختلف التقاليد الدينية والاثنية ، عربية-اسلامية وعربية-مسيحية ويهودية وايرانية-اسلامية وايرانية- زرادشتية ، وغيرها .

وقد امتاز العباسيون عن الامويين بأنهم لم يهتموا بالفتوحات .

أما المعركة ، التى دارت بين جيوش المسلمين والجيش الصينى في آسيا الوسطى بالقرب من نهر طلاس عام ١٥١ (والتى انهزم فيها الصينيون) فلم تكن إلا من قبيل «العطالة الذاتية = الموروثة عن العصر السالف» (٩٨ = ص ٢١٩) . ثم أن الصدامات الحربية مع الاتراك في المناطق الحدودية المتاخمة لسهوب آسيا الوسطى ، ومع البيزنطيين في شمال سورية والعراق ، كانت ذات طابع دفاعي (انظر نفس المرجع) . كما وينعكس التوجه السلمي العام لسياسة العباسيين في انهم لم يعيروا كبير الاهتمام لاستقلال الاندلس عنهم = وذلك بعد ان هرب اليها الامير الاموى عبد الرحمن الاول (٢٥٦-١٨٨) ، الذي اسس هنا دولة أموية = ظلت الرحمن الاول (١٠٥١-١٠٨) ، الذي اسس هنا دولة أموية = ظلت ما حدث عام ٢٠٨١ . ولم يشعر العباسيون بقلق كبير ازاء وبالمقاب ل ، اولى العباسيون العناية لاستثمار الاراضي وبالمقاب بالحياة الاقتصادية .

فعقب استلام السلطة راحوا يوجهون جهود الرعية من الزراع نحو ترميم الاقنية الاصطناعية وتحسينها كشرط ضرورى للزراعة في ظروف الشرق الاوسط. وسرعان ما اعطت الاعمال في هذا

الاتجاه عائدها ، فاتسعت مساحة الاراضى المزروعة وازدادت غلتها .

وفى الميادين الانتاجية تقلصت الى حد كبير اهمية الرق ، الذى كان احد عوامل الركود فى التقنية الزراعية ، وصار الارقاء لا يستخدمون إلا فى الاعمال الشاقة (مثل استخراج الملح والمعادن وتجفيف المستنقعات وتنظيف السباخ) ، وادخلت تحسينات ملحوظة على نظام الضرائب ، فصارت جبايتها نقدا ، مما ساهم فى تنشيط السوق ، وصارت الضرائب نفسها أخف وطاة ،

وشهدت الحرف والصناعات انتعاشا كبيرا . وراحت تزدهس التجارة البحرية ، سواء عبر البحر الابيض المتوسط او عبر المحيط الهندى . وازداد حجم تجارة القوافل (انظر: ٩٨، ص٠٢٢-٢٣٩) .

ثم ان الازدهار ، الذي عم الحياة الاقتصادية والثقافية ، قد تجسد ، وبكل عظمته ، في العاصمة الجديدة - بغداد ، التي اسسها المنصور عام ٧٦٢ .

فخلال نصف قرن من الزمن ازداد سكانها ليصل ، تبعسا لبعض المعطيات ، الى مليونى نسمة (انظر : ١٩٤ ، ص ١٩٧) ا وفى ذلك العصر ، ناهيك عن العصور السابقة عليه ، لم يعرف العالم مدينة اخرى كهذه . حسبنا هنا ان نذكر ، بهدف المقارنة ، ان كبريات المدن الاوروبية فى العصر الوسيط كانت تعد ما بين ٣٠-٠٤ الف نسمة ، وان تعداد سكان باريس لم يصل الثلاثمائة الفي القرن الرابع عشر ،

فى بغداد هذه ، الّتى دعيت «مدينة السلام» ، اعتلى المأمون العرش . ويتبدى لنا المأمون ، فى الصورة التى يرسمها غوغول له ، «راعيا فذا للعلوم ، خلّد اسمه التاريخ واحدا من انبل رجالات الجنس البشرى ، وسعى لان يحول دولة السياسة الى دولة الادب» (١٠٢ ، ص ٦١) .

هذا السعى لتمثــل انجازات الحضارة اليونانية يفسر بعب المأمون للملم وتقديره له . «فقــد كان متعطشا الى التنوير ■ فبذل كل ما فى وسعه لان يعر"ف دولته بالعالم اليونانى الذى

كان غريبا عنها حتى ذلك الحين . وفتحت بغداد ابوابها للعلماء من كافة الاقطار . وكانت رعاية الخليفة متاحة لكل مبرز في ميدان من ميادين الفكر . أيا كانت ديانته وآراؤه . وكان من الطبيعي ان أول المبادرين بعمل معارفهم الى بغداد كانوا اولئك الذين لا يزالون يحافظون في قرارة أنفسهم على الصورة الوثنية ، التي صبغتها المسيحية بصبغتها ، فكانوا على استعداد للتضحية بانفسهم فداء لامونيوس ساكاس وافلوطين وغيرهما من رجالات الافلاطونية المحدثة . . . وتحولت بغداد الى جمهورية لمختلف ميادين المعرفة والمهارة . وراح المأمون يصغى بكل جوارحه لموسيقي التأويلات والمناقشات العلمية . ولم يكن لولاة بالاقاليم والامصار الا ان يحذوا حذو الخليفة ، فسيطر الشغف بالثقافة على علية القوم كلهم . وشرع الوزراء والامراء باستضافة العلماء الاجانب . . .» (١٠٢ ، ص ١٠٦) .

وفى هذا الجو الروحى وجدت الفلسفة طريقها الى الثقافة العربية . وكان ذلك اول تعرف للعرب على أرسطو = الذين تمكن أخيرا ، بما له من موسوعية ودقة ، من أسر خيالهم ، برغم كل جموحه وشرقيته (١٠٢ ، ص ١٦) .

على هذا النحو تضافرت عوامل متباينة فى مكان واحد وزمان واحد فاعطت تلك النتائج الباهرة التى «لعلها من اوسع وأخسب المحاولات ، وعلى امتداد التاريخ البشرى كله « لاستيعاب التركة العلمية والفلسفية الاجنبية» (١٢٩ « ص ٢٦٦) .

وهكذا قد "ر للفلسفة أن تبعث من جديد ، لتبدأ طورا جديدا في حياتها . . .

## الحقيقة للجميع

#### لباذا أرسطو ا

ولكننا لم نجب بعد على السؤال ، الذى يطرح نفسه بنفسه ا ما هو سر ذلك الاهتمام الكبير الذى اولاه العرب المسلمون للفلسفة اليونانية ؟ ثمة اجابات مختلفة ، يقدمها الباحثون على هذا السؤال . وهي تكاد تتفق في تصوير الفلسفة علما ، حمله الى العرب تيار العلوم الاخرى الوافدة . فمؤرخ الفلسفة اللبناني عمر فروخ يذهب الى ان العرب قد اخذوا ، قبـل كل شيء ، بالعلـوم العملية» ، كالرياضيات والفلك والطب . فكان العلمان الاولان يلزمانهم لتحديد مواعيد الصلاة والصوم والحج ، أما العلم الثالث فكانوا يحتاجونه للمحافظة على سلامة ابدانهم . وبعد استيعاب هذه العلوم التفت العرب الى الكتب الفلسفية لكي يستكملوا رسالتهم الثقافية (انظر: ١٦٠، ص ٢٧٣-٢٧٤). وفي اطار هذا التوجه يأتي قول الباحث السوفييتي [. م. فيلشتينسكي «أن المترجمين اعتنوا ، في المقام الاول ، بالمؤلفات الخاصة بالتنجيم والصنعة ( الكيمياء السحرية) والطب ، ذلك ان «اصحاب الطلبات» كانوا يطمعون في الاعتماد على علم التنجيسم للتنبؤ بالمستقبل ، وفي استخدام الصنعة للسيطرة على الطبيعة والبشر، وفي الاستعانة بالطب لتامين الصحة ولاطالـة العمر» (١٢٩ ، ص ۲٦٨) -

ولكن ليس من الصعب استكشاف المطاعن في مشل هذه التفسيرات . فليس ثمة دلائل على ان المترجمين و«أصحاب الطلبات» كانوا يفضلون الاعمال غير الفلسفية . كما ويبدو لنا انه كان بوسع المتدينين المسلمين ان يحددوا اوقات الصلاة بدون الاستعانة بالتركة اليونانية " وهو ما كانوا يفعلونه بنجاح خلال القرنين السالفين . وأخيرا ، فان الفلسفة التي اخذ بها العرب ، لم تكن – كما يلاحظ بحق مؤرخ الفلسفة الفرنسي جان جوليفيه – «علما ليس بذي بال ، منمورا في صندوق المعارف الموروثة عن الاغارقة . فقد كان موضوعها اصيلا وهاما " وكان قوام نصوصها غاية في الغني» (١٧٦ ، ص ٤٠-٤١) .

أليس من الامور البالغة الدلالة ان من جاء الى المامون ، فى حلمه الشهير ، كان الفيلسوف ارسطو ، لا الفلكى بطليموس (حوالى ٩٠-حوالى ١٦٠) ، على الرغم من أنه فى اواخر القرن الثامن أو فى اوائل القرن التاسع كان قد ترجم الى العربية مؤلفه

الرئيسى «المجسطى» . ولم يكن الطبيب جالينوس هو الذى زار المامون في حلمه . . .

ولكن مجرد طرح مسالة «العلوم العملية» بالارتباط مع قضية استيعاب التركة اليونانية ، بما فيها التراث الفلسفي ، يحفز على التفكير بما قد يكون لهذا التراث من منحى «عملى» . بعبارة اخرى : يمكن الافتراض ، وبكل ثقة ، انه كانت ثمة متطلبات . لا تلبيها إلا الادبيات الفلسفية ، إلا التاملات والابحاث الفلسفية . ويمكن تتبع هذا التوجه حتى لدى انصار نظرية «التيار الوافد» . فينوه البعض «بأن المؤلفات الخاصة بالموضوعات النظرية لم تكن تعظى بالاهتمام الا بمقدار ما كانت تلسزم للاحتياجات العملية . فمن ذلك ان المناقشات الدينية بين الفرق والمذاهب الاسلامية نفسها ، وكذلك بين الاسلام والديانات الاخرى ، قد حفزت على ترجمة الاعمال الفلسفية والمنطقية ، التي كانت تعتبر اداة جبارة في الصراع السياسي والديني» (١٤٠ = ص ٢٦٨) . ولكن تفسيرا كهذا لا يتفق مع شهادات مفكرى ذلك العصر . فابـن خلدون يذهب ، على العكس ، الى أن ظهـور «الفلسفة» بالذات ، وما كان له من أثر في زعزعة اركان «الايمان الصحيح» ، هو الذي استدعى ضرورة التصدى لها بالاساليب الفلسفية والمنطقية ، وهو ما فعله الغزالي مثلا (١٠٥٨/١٥٥-١١١١) (انظر : ٥٦ ، ص ٤٦٥) ، فكان ذلك وراء الاخذ بالطرق الفلسفية من قبل المدافعين عن الدين .

#### حول البوقف الفلسفي من الحياة

وفى ضوء هذا ينبغى الالتفات نحو استجلاء الاسس الاجتماعية والفردية للموقف «العملي» من الفلسفة .

لو كان بالامكان توزيم كافة الاعمال المترجمة تبعما للموضوعات ، واحصاء كمية النسخ المطلوبة من كل منها ، لكان بوسعنا تكوين تصور اوضح عن اولويات الاختيار والاذواق لدى قراء ذلك العصر . ولكننا سنصطدم على هذا الطريق بصعوبة

جدية ، الا وهى كون الكثير من المؤلفات المترجمة غير معروف لنا . ثم ان كمية كبيرة من المؤلفات لا تزال مخطوطة ، ناهيك عن فقدان الكثير منها .

بيد ان بالامكان التطرق الى مشكلية الاولويات من زاوية اخرى ، وذلك بتقصى الاتجاهات ذات الاهمية الاجتماعية فى نشاط الفلاسفة العرب المسلمين انفسهم .

فبين الدلائل = التى تشير الى أن الفلسفة كانت تعمل لحل مسائل ذات اهمية عملية بالنسبة لرجال العصر الوسيط = تاتى واحدة من رسائل يوسف بن اسحق الكندى (حوالى ١٨٠٣ حوالى ١٨٧٨) = الذى يعتبر اول فلاسفة العرب . ونحن نقصد هنارسالته «فى الحيلة لدفع الاحزان» . يعبر الكندى عن الوجهة الاساسية لرسالته بالقول : «ينبغى أن نحرص على أن نكون اسعداء ، وأن نحرس من أن نكون أشقياء» (٥٩ = ص ٨) . وهنا يتحدث الكندى عن السعادة والشقاء على الارض ، لا فى السماء = يتحدث الكندى عن العرب» هذا لجدير بالاهتمام = فهو يساعد وأن نداء «فيلسوف العرب» هذا لجدير بالاهتمام = فهو يساعد أن رسالة الكندى اشبه بقائمة من النصائح التى تنفع فى علاج النفس من احزانها . وهي لا تهدف الى تحصيل اشياء خارجية عن الانسان ، وإنما تتوجه نحو تغيير موقفه من الحياة = وذلك وفقا للمبدأ العام التالى : «ينبغى إذا لم يكن ما نريد أن نريد ما يكون» (٥٩ ، ص ٩) .

وتتصدر النصائح مقدمة ، يلزم منها ان المكروه والمحبوب الحسى ليس شيئا لازما في الطبع ، وانما ينشأ عن العادات وكثرة الاستعمال ، فاللص يبتهج باعماله على الرغم مما فيها من المخاطر والعواقب ، وذو الاخلاق الدنية يستوحش كل ما ينافيها ، ولاعب القمار يضيع وقته هدرا ، ويغامر بكل ماله ينافيها ، مع ذلك ، مسرور بأمره ، ويرى ما خالف ذلك وحجبه عنه مصائب ونقصا ، وهناك من يؤثر الملذات الحسية على كل

وإذا كان الموقف من الاشياء ينبع من العادة فان بالامكان

تعويد النفس على الامور الروحية . فيبدأ الانسان بالتعود على الامر الاصغر ، الذي لزومه سهل عليه ، ثم يترقى الى لزوم ما هو اكر منه . وعلى هذا الطريق ينبغي ان يكون العقل هاديا ومرشدا . اما النصائح («الادوية») ، التي يقترحها الكندي ، فهي التالية: ١ – ان يعتبر المرء الحزن ويقسمه الى نوعين : حزن ناشي ً عن شيء يتوقف امــره على ارادتنــــا ، وحزن ناشي عن شيء يتوقف امسره على ارادة الغير . فساذا كان الامر راجمسا الينا ، فليس لنا أن نحزن لأن بوسعنا الامتناع والزهد فيي السبب المولد لهذا الحزن . وأن كان راجا إلى الغير ، فأما أن نستطيع توقية ، او لا نستطيع ، فاذا استطعنا ، فعلينا ان نحتمى منه ولا نعزن . واذا لم نستطع ، فليس لنا ان نعزن قبل ان يقع ، لانه قد يحدث الا يقع من فاعل سببه . أما اذا كان حزننا نابعا من أمر لم يصبنا بعد ، فنحن نجلب على انفسنا حزنا ، لا داعى له . ومن يحزن فانه يؤذى نفسه ، ومن يؤذى نفسه فانه يكون احمق ظالما . وإذا وقع ما يدفع الى الحــزن فعلينا ان نقصسٌ من مدة الحزن ما استطعنا .

٢ - وثانى الادوية ان نتذكر الامور المحزنة التى تعزينا عنها منذ وقت طويل ، والامور المحزنة التى عاناها الاخسرون وتعزوا عنها ، فندرك ان الاحوال المحزنة كلها عابرة ، ستطويها يد النسيان .

٣ - وعلينا ان نتذكر ان الناس كلهم يعانون من فوت او فقدان هذا الشيء او ذاك ، وليس هناك بشر لم تلم به مصيبة . ومع ذلك يفرح الناس ويبتهجون ، فالحزن وضع ، لا طبع . فانها يحزن الانسان الذي فقد شيئا ما ، ولا يحزن من لم يكن لديه ذلك الشيء .

■ — ان الانسان ، الذى يريد الا يصاب بمصيبة ، هو اشبه بمن لا يريد ان يعيش ، فالمصائب ترافق الحياة ، والمسألة تقوم فى قبول الحياة ، بما يرافقها من مصائب ، أو رفضى العيش البتة ، وليس ثمة خيار ثالث ، ومن يعول على خيار كهذا فانما يضاعف أحزانه ، لانه تعويل على المحال ،

- علينا الا ننسى ان كل ما نملكه مشترك لجميع الناس ، لسنا أحق به من غيرنا . واذا كان لاحد من الملك اكثر مما لدينا يجب الا نحسده على ذلك ، والا نحزن له . واما الاشياء التى هى لنا ، وغير مشاركة لغيرنا ، فهى قنية أنفسنا مسن الغيرات النفسانية .

7 - ينبغى أن نذكر اما ما لنا من الملك («القنية») المشترك هو لدينا بمثابة عارية ، اعارها الغالق - «مبدع القنيسة» . وللخالق أن يسترد هذا الملك متى شاء ، ليعطيه لانسان آخر . ولو لم يعطه لمن شاء ، لما وصل الينا ابدا . وعلينا أن ناخذ بالحسيان أن المعير لم يسترد الا اخس" ما اعارنا ، فعلينا أن نسر" بهذا غاية السرور، لانه ترك لنا اشرف ما اعارنا ، الا وهو انفسنا . لا - وعلينا أن نفهم جيدا أنه أذا كان ينبغى الحرزن على المفقودات ، فواجب أن نعزن أبدا «سواء أذا اقتنينا (لاننسا سنحزن عند فقدانها) أو لم نقتن (لاننا سنحزن لمدم تملكها) . وأذا كان يلزم الحزن أبدا ، كان من الاحرى الا نحزن البتة . فعلينا أن نقلل من قنياتنا ، لنقلل من أحزاننا ، ما دام فقدها يولد الحزن .

^ A - علينا التبصر في حقيقة الاشياء ، فلا نكره ما ليس بردىء = ونكره الردىء حقا . فنحن نعتقد ، مثلا = أنه لا شيء اسوأ من الموت ، ولكن الموت ليس شرا ، وانما الشر هو الخوف من الموت ، لان الموت تمام لطبيعتنا = فالانسان ، بالتعريف ، هو حيوان عاقل فان - فلو لم يكن موت ، لم يكن انسان ، لانه ان لم يحت خرج عن طبيعة الانسان .

٩ - ينبغى أن نتذكر ، في حال فقدنا لشيء ، ما بقى لنا من قنيات مادية وعقلية ، فمن شأن ذلك أن يعزينا عما فقدناه .
 ١٠ - وأخيرا ، علينا أن نفهم أن كل مصيبة نعمة ، لانها تقلل من المصائب القادمة ، وما يرافقها من احزان .

أن من شأن هذه الوصايا العشر ، عند الكندى ، ان تدفي الاحران عن الانسان . ولكن رسالة الكندى تعنينا من زاوية التأريخ للفلسفة . فهى تتناقض مع النظرة ، التي يرى اصحابها التاريخ للفلسفة .

قى «الفلسفة» عند العرب تكملة نظرية للديانة الاسلامية ، ذلك انها مسبعة بالروح اليونانية ، وخاصة فى العصور المتأخرة « بحيث يشك بعض الباحثين فى صحة نسبها الى الكندى ، ومن ذلك ما يذهب اليه ر . فالزر من ان الرسالة هى ترجمة عربية لمؤلف من وضع ثامسطيوس ، ضاع اصله اليونانى ، ولكن هذا الراى لا يصمد للنقد (انظر : ١٣٩ ، ص ٧ - ٨) ،

ثم ان رسالة الكندى تتمتع باهمية خاصة من حيث انها المعند باكورة صيرورة الفلسفة العربية الاسلامية ، ترسى بداية واحد من الاتجاهات ، ذات الاهمية الاجتماعية ، للتأملات والابحاث النظرية . فالسعادة هنا تطرح على انها غاية الحياة البشرية . ولكن بما انه لا دوام لشىء في العالم المحسوس ، عالم الكون والفساد المنصدنا الكندى بنشدان السعادة في عالم النبات والديمومة ، في «العالم المعقول» (أو «عالم العقل» ، «العالم العقل» ) (انظر المعهوم ) .

## السعادة والسياسة (عودة الى مسألة البوقف الفلسفي من الحياة)

ليس من النادر أن يصادف المرء آراء ، تذهب الى ان الفلسفة العربية-الاسلامية كانت بعيدة عن الواقع الاجتماعي-السياسي . فمن ذلك قول الباحث العراقي مدنى صالح ان الفلاسفة العرب ادركوا ان المسلمين "خلفاء ورعية " قانعون بما اعطتهم الشريعة الاسلامية ، ولذا تراجع هؤلاء الفلاسفة الى المواقع الانهزامية والفردية " الى السلبية الصوفية وغير الاجتماعية " البعيدة عن وظائف الفلسفة " كما تصورها افلاطون ، الذي كان يرى أن على الفلسفة ان تقدم للمجتمع نظرية ، ترتقى به من الحالة القائمة الى الحالة المنشودة (انظر : ١٥٥ ، ص ٢٥) . ولكن الدارسين ، المتعمقين في تحليل صيرورة الفلسفة العربية ومشكلاتها " يميلون اكثر فأكثر نحو القول بأن القضايا الاجتماعية والسياسية شغلت مكانا بارزا في اهتمامات الفلاسفة العرب . فمؤرخ الفلسفة

المغربى سيد بنسعيد يرى ان الفكر العربي-الاسلامى نما وترعرع فى احضان المناظرات والخلافات السياسية التى شهدتها الجماعة الاسلامية ، والتى ارتبطت بمشكلات السلطة وتنظيم الدولة ولذا كانت المسألة السياسية تشغل المقام الاول فى اهتمامات الفلاسفة العرب (انظ : ١٤٣ ، ص ٧) .

وفي الحقيقة ، لم يكن الفلاسفة العرب-المسلمون يعيشــون منعزلين ، وإنما كانوا في قلب الحياة الاجتماعية العاصفة . فهم ، حتى وان لم يتقلدوا زمام السلطة مباشرة ، كانوا قريبين من ذوى السلطان ، وكانوا يرقبون السياسة والسياسيين ، فكان بوسعهم تكوين تصور ، دقيق بما فيه الكفاية ، عن مشكلات المجتمع المعاصر لهم ، فالكندى ، «فيلسوف العسرب» الاول ، امضى جل حياته في بلاط العامون والمعتصم ، وكان تلميذه احمد بن الطيب السرخسي (ت ١ ٨٩٦) مربي الخليفة المعتضد ، ومن ثم مستشاره المقرب . وكان انفارابي من المقربين الى بلاط سيف الدولة الحمداني ، أمير حلب . واشتغل ابن سينا وزيرا ومستشارا للسلطانين البويهيين شمس الدولة وعلاء الدولة . وتقلد ابن باجه الوزارة في غرناطة وسرقسطة . وكان ابن طفيل (حوالي ١١١٠ – ١١٨٤) كاتبا لعامل غرناطة ، ومن ثم طبيب ومستشارا للخليفة الموحدي ابو يعقوب يوسف . ثم خلفه في هذا المنصب الفيلسوف ابن رشد (١١٢٦ - ١١٩٨) ، الـــذى شغل ، فضلا عن ذلك ، منصب قاضي القضاة باشبيلية وقرطبة . وكانت تصورات الفلاسفة العرب عن المجتمع والسياسة على قدر كاف من الموضوعية ، فلم تستطع الطبقة الحاكمة تمثلهم " الامر الذي تدل عليه التقلبات الحادة في احوالهم ، من وضع القريب المحسود الى وضع الطريد المنبوذ . فقد ترتب على ابن سينا ، مثلا ، ان يمضى جزءا كبيرا من حياته متخفيا ، هربا من ملاحقات السلطان محمود الغزنوى ، ومن مطاردات جند شمس الدولة ، الذين كانوا يطالبون بقتله . وقضى ابن باجه مسموما ، كما يرجح الباحثون . وشنهتر بابن رشد ، واحرقت مؤلفاتـــه علنا ، وعانى مرارة المنفى (انظر: ١٣١ ، ص ٣٥) . ثم ان المنطق الداخل لمذاهب الفلاسفة العرب كان يقودهم الى التأمل فى السياسة . وقد رأينا ان أول الفلاسفة العرب اغنى الكندى ، يرى فى تحصيل السعادة غاية الحياة البشرية . ولم يكن هذا رأيا عرضيا بالنسبة لرجالات الفلسفة العربية الاسلامية ، فالسعادة تشكل محور كافة تأملاتهم حول الانسان واحدى السمات المميزة للفلاسفة العرب عامة . ومن الدلائل ، التي تشير الى ذلك ، تأتى عناوين الكثير من اعمالهم : «السعادة» و«تحصيل السعادة» للفارابي ولابن سينا ايضا (نفس العنوانين) ، و«السعادة والاسعاد» لابي الحسن العامرى ، تلميذ الفارابي .

ومن هذه الزاوية يسترعى الاهتمام ما يحكيه مفكر ، اشتهر بخصومته للفلاسفة ، هو أ بو حامد الغزالى . فهو يذكر فى كتابه «ميزان العمل» أن غرض الفلاسفة هو التنبيه على سبل تحصيل السعادة وأنهم يرون فى المعرفة الحقة والسيرة الصحيحة الطريق الموصل اليها (انظر : ١٠ ، ص ١٩٣ وما بعدها) .

فلماذا تحولت «السعادة» الى واحدة من المقولات الرئيسية للفلسفة العربية – الاسلامية آ يعود ذلك ، على الاغلب ، الى تأثير الفلسفة اليونانية \* . وان من شأن الرجوع الى المصادر «المتوسطة» ، الى التلخيصات والشروح على المؤلفات اليونانية ، أن يوفر للباحث امكانية نادرة في معاينة «المخبر» الابداعـــى للفلاسفة العرب = وخاصة في مرحلة صيرورة الفلسفة العربية – الاسلامية وتبلور مشكلاتها - وهنا سيرى ان السعادة قد صارت المحورية في هذه الفلسفة .

ها كم ، مثلا ، العرض الملخص لفلسفة افلاطون ، الذي يقدمه الفارابي في رسالة له بعنوان : «فلسفة افلاطون واجزاؤهـــا ومراتب اجزائها من اولها الى آخرها» (انظر : ٨٧) .

فيم يقوم كمال الانسان 1 في السعادة .

<sup>\*</sup> وهنا نقصد الفلسفية اليونانية في الصورة التي عرفها عليهسا المسلمون ، لا كما نعرفها اليوم ، وللا فائنا لن نتحدث ادناه الا عن المؤلفات والافكار اليونانية ، التي نعرف ان المفرين العرب كانوا على المام بها .

كيف تحصل السعادة ؟ بالعلم والسيرة -

ما هو ذلك العلم؟ انه العلم بجوهر كل موجود من الموجودات . ما هي تلك السيرة؟ انها السيرة الفاضلة .

كيف يحصل ذلك العلم ؟ انه يحصل بالفصى ، وبقوة صناعية يكون بها ذلك الفحص ، وبالتعلم والتعليم .

اى صناعة تعطى ذلك العلم ؟ هل الصناعة القياسية الديانية ؟ لا ، ليست كافية . وهل هي صناعة علم اللسان ؟ لا ، وان كانت تمهد لذلك العلم . وهل هي صناعة الشعر ؟ لا ، فهسي تبعد الإنسان عن ذلك العلم . وهل هي صناعة الخطابة ؟ لا . وهل هي الصناعة السوفسطائية ؟ لا . وهل هي صناعة الجدليين الا ، فالجدل ضروري في كثير من الاشياء الموصلة الى ذلسك العلم ، ولكنه غير كاف لتصيله .

وعليه ، فان الصنائع المشهورة كلها ، من علمية ونظرية ، لا تعطى العلم المطلوب ، ولا السيرة المطلوبة . فهل توصل اليهما الصنائع العملية ، التي يجتمع فيها العلم والعمل الا لا فان قصد اصحابها لها ليس الكمال الاقصى ، ولكن نيل الامور النافعة والمربحة فقط .

ان الصناعة النظرية التى تعطى العلم الحق بالموجودات ، هى الفلسفة . والسياسة («الملكية» ، «المدينة») هى الصناعـــة العملية ، التى «تقوّم الافعال وتسدد الانفس نحو السعادة» . وهاتان الصناعتان يجب ان تجتمعا معا ، فالانسان الفيلسوف والانسان الملك شىء واحد . فالفلسفة والسياسة تعطيـان ، باجتماعهما ، العلم المطلوب والسيرة المطلوبة .

ثم ان الفيلسوف الكامل والسياسى الكامل يجب الا يقيسم سياسته على الاراء والسير التى يجدها عند الامم والمدن التى فى عصره و لا التى يجدها عند اسلافه الا بعد فحصها ، فعليه ان يلتمس بلوغ الاشياء الفاضلة حقا « سواء كانت تلك هسى آراء اهل مدينته وسيرهم ، او خلافها . وان الانسان « اذا كان مشاركا لاهل الامم والمدن التى فى زمانه (والتى هى جاهلة عادة) انما تكون حياته ليست حياة انسان « وانما حياة البهيمة .

وعليه ، ينبغى ان يكون هناك شكل من الاجتماع البشرى ، غير الاشكال القائمة . فالعدل ، المشهور والمستعمل في المدن والامم الموجودة ، يتبين ، عند التحرى ، انه جور تام وشر في غاية العظمة . وبما أنه لا خلاص من هذا الشر مادامت المدن على تلك الحال التي كانت عليها ، «ينبغي ان تنشأ مدينة أخرى غير تلك المدن ، يوجد فيها وفي امثالها العدل بالحقيقة والخيرات التي هي بالحقيقة ، خيران كلها» (٨٧ ، ص ٢٣) . وتكون هذه المدينة مدينة لا يفوتها شيء مما ينال به اهلها السعادة الا وجد فيها . وفيها يكون الحكم («المهنة الملكية») بين الفلاسفة . ومما يلفت النظر أن الفارابي يكاد يصور فلسفة افلاطون مذهبا اجتماعيا سياسيا فحسب . وجدير بالذكر ان الفارابي يتفق هنا مع رأى كبار مؤرخي الفلسفة المعاصرين ، الذين ينظرون الم، الفلسفة الافلاطونية على انها اجتماعية صياسية على الاغلب (انظر : ٩٩ ، ص ٦٦) . ومن هذه الزاوية كانت تؤو"ل فلسفة أرسطو . فقد جاء في رسالة للاسكندر الافروديسي ، ضاع اصلها اليوناني ولم يصلنا غير ترجمتها العربية - «مبادي الكل على مذهب الحكيم ارسطوطاليس» ، ما يلى : «ان السعادة القصوى ، التي تحتوى الخير كله ، هي التعقل ، فالكمال الحق للناس انما مو فيم التفلسف» (١٧١ ، ص ١٣٣) ، لدينا هنا تــــلاث موضوعات ، سيعني بها ، على هذا النحو او ذاك ، كل الفلاسفة العرب المسلمين ، بدءا من الفارابي وانتهاء بابن رشد : اولا ، ان السعادة هي غاية الانسان وكماله الاعلى ؛ ثانيا ، هذه السعادة معنوية ، روحية ، سعادة النظر الفلسفي ، ثالثا ، أن السعادة هي في الاجتماع ، والتفاعل ، فالافروديسي يتحدث عن «الناس» ، وليس عن الفرد . ومنذ الصفحات الاولى من كتاب ارسطــو «الاخلاق النيقوماخية» ، الذي كان معروفا جيدا للمفكرين العرب منذ القرن التاسع ۽ وذلك من خلال ترجمة حنين بن اسحـــق (انظر: ٣) ، يطالعنا القول بأن الخير الاسمى ، أو السعادة انما يحصل في العلم السياسي ، في سياسة الدولة (انظر: ١٠٩٤ أ · (70 - 10 1 1 . 90 , W. - 70 و بالاتفاق مع افلاطون وأرسطو راح الفلاسفة العرب ينظرون الى السعادة على انها نتيجة تضافر جهود الناس ، ولذا غيدا البحث فيها منطلقا للفكر الاجتماعي-السياسي ، للتأملات النظرية في المجتمع والسلطة .

وتجدر الاشارة ، بهذا الصدد ، الى ان الاتجساه الاساسي للبحث عن السعادة البشرية كان قد رسم في التقاليد الفلسفية اليونانية . وهنا نؤكد ، مرة اخرى ، ان المقصود هو التقاليد اليونانية كما عرفها العرب وفهموها واستوعبوها . فكان ينظس الى السعادة على انها ارفع مراتب الكمال المتاحة للانسان ، فالكامل والسعيد – والمفهومان مترادفان عند الفلاسفة – هـو الانسان الذي يدرك حقيقة الوجود السرمدية . ويمشاركة الإنسان بهذه المعرفة السرمدية تبلغ الخلود نفسه العاقلة («الناطقة») . ولكن اذا كان بعض الناس مؤهلين بالطبع للوصول الى الحقيقة بأنفسهم ، قان الاخرين بحاجة الى مرشد يدلهم عليها . ويتطلب هذا ، بطبيعة العال ، اجتماع الناس ، وذلك ، على الاقسل ، كاجتماع المعلم والمتعلم . ولكن هذا الاجتماع ليس ائتلافـــا مؤقتا وعابرا ، يتوقف على وظيفة التعليم . هذا ناهيك عن أن المتعلم متعدد المناحى ، فهو يمثل ادوارا اجتماعية جديدة وجديدة فى الدراما الابدية للحياة البشرية ، مما يدخل التعقيد والتنوع على هذه الرابطة ، البسيطة للوهلة الاولى . ولذا فأن التحسيل المشترك للحقيقة ، هذا الشرط الضرورى لنيل السعادة ، لا يتم بطقس واحد والى الابد ، ولا عبر صيغة خالدة ، ولا عن طريق «الثقات» . ولذا فان الفلاسفة ، وعلى الرغم من اتفاقهم في الامور الاساسية ، يختلفون فيما بينهم في بحثهم عن تنظيمهم مثالي للمجتمع ، يضمن للناس السعادة المنشودة . . .

ولكننا هنا قد استبقنا سير الامور . فما يهمنا الان ، في المقام الاول ، هو ان الفلسفة العربية-الاسلامية تمثل ، في أعين اصحابها ، فكرا اجتماعيا-سياسيا على الاغلب ، تأملا نظريا في الانسان وفي الظروف الاجتماعية المثالية لوجوده ولتحقيق ذاته . وبين السمات المميزة للفلسفة العربية-الاسلامية تأتي

نزعتها العقلانية . وقد سبق لابن خلدون ان وصف العلسوم الفلسفية بانها علوم عقلية ، بمعنى أنه «يمكن للانسان ان يقف عليها بطبيعة فكره و ويهتدى بمداركه البشرية الى موضوعاتها ومسائلها وانحاء براهينها ووجوه تعليمها ع حتى يقفه نظرو وبحثه على الصواب والخطأ فيها» (٥٦ ، ص ٤٣٥) .

ان المذهب الاصيل ، الذي وضعه الفارابي ، رائد الفلسفة الاجتماعية العربية-الاسلامية ، يتمثل ، كما تشير الباحشة السوفييتية غ . شايم مخامبيتوفا ، في أنه «طوباوية اجتماعية ، تقوم على اولوية العقل ازاء لايمان» (١٣٤ ، ص ١٣٦) . ومن الاهمية بمكان ، لتبيان عقلانية النظرية الاجتماعية عند الفارابي ، الاشارة الى قوله بالطابع العقلاني للانسان وللاجتماع البشري معه . فأبو النصر يرى ان الانسان انما صار انسانا بفضل العقل (انظر : ٩٣ ، ص ٣٧) ، «وأن القوة الناطقة هي التي بها يحوز الانسان العلوم والصناعات ، وبها يميز بين الجميل والقبيح من الافعال والاخلاق» (٨٢ ، ص ٣٢ — ٣٣) . ومن جهة ، تمتسل المدينة الفاضلة عند الفارابي اجتماعا لاناس ، يتمتعون بمعرفة المعرفة في اعمالهم وتصرفاتهم .

ويتجلى الجانب الآخر لعقلانية المذهب الفارابى فى انه بمثابة ضمانة للتدبير الصائب للمدينة الفاضلة ياتى التأثير الذى يمارسه على المدينة نفسها وعلى اجزائها «العقل الفعال» الكونى الذى يبدو وكانه يساعد فى صيرورة العقل البشرى ، فى انتقاله من الامكان («القوة») الى الفعل ، كما ويساهم باستمرار فسى توجيه اهالى المدينة " وذلك عبر اتصال رئيس هذه المدينة المثلى به (انظر : ٩٠ ، ص ٩٧ ، ٨٢ ، ص ٣١ – ٣٧) .

ان المدينة الفاضلة الفارابية تقوم على مبادئ عقلية عامة ، تحتكم الكون والجسم البشرى والنفس . وفى هذا تتجلى واحدة من السمات المميزة للنظرة العقلانية الى المشكلات الاجتماعية السياسية لدى الفارابي ولمن جاء بعده من رجالات الفلسف العربية الاسلامية ، الذين مارس عليهم بالغ التأثير .

ان التصور حول وحدة الكون ، وهو التصور الذي جاء بدوره من الفكر اليوناني ، قد تجسد على الصعيد الفلسفي-الانطولوجي ، كما هو معروف ، في الاخذ بمذهب وحدة الوجود ، ولكن فكرة الوحدة الكونيسة انعكست في صورة اخسري ، حيث تركت بصماتها الجلية على آراء الفلاسفسة الاجتماعية والسياسية ، ونحن نقصد هنا موديل التناسق الكوني ، الذي تخضع لسه المجتمعات البشرية .

وقد تجلت فكرة وحدة الكون والمجتمع هذه في صور متباينة . فاذا اخذنا واحدا من النصوص الفلسفية الباكرة باللغة العربية الا وهو «الآراء الطبيعية التي ترضى بها الفلاسفة» المنسوب الى افلوطرخس والذي ترجمه قسطا بن لوقا في القرن التاسيم ، يمكن الوقوف على «تدبير العالم بالسياسة» كجزء عضوى من تسيير الاله لشئون الكون (انظر : ٧٦ = ص ١٢٦ ، ١٥٢) . اما الفارابي فيطور في مؤلفاته فكرة وحدة بنية الجسم البشرى والمجتمع («المدينة») والكون = وهي الفكرة التي تشكل المبدأ الاساسي لكافة آرائه الاجتماعية-السياسية .

وأخذ اخوان الصفا (القرن العاشر) بنفس هذا المبدا . فصوروا الانسان على هيئة «عالم صغير» . وربطوا بين التحولات السياسية والادوار الكونية .

وفى كتاب ابن رشد «ما بعد الطبيعة» تفسر وحدة العالم عبر وحدة المجتمع الكامل المثالى . فهو يرى أن حال العالم هو حال مدينة الاخيار ، ففيه رئاسات كثيرة ، ولكنها تنتهى كلها السى رئاسة واحدة ، وتبتغى غاية واحدة (انظر : ٣٥ ، ص ١٤٧) . ان المطابقة بين العالم والمدينة ليست صورة مجازيسة أو استعارة بلاغية ، وانما تشكل الاساس العميق لكافة محاكمات الفلاسفة العرب . ولذا تبدو «الفلسفة العملية» فى مؤلفاتهم اقرب الى السوسيولوجيا ، التى تعتبر ان تحصيل السعادة ، كهدف للوجود البشرى ، متعذر الا فى حال تحقق مبادئ التناسق الكونى فى المجتمعات البشرية . وعلى هذه الارضية ظهرت موديلات فى المدينة الفاضلة» لدى الفارابى و«المدينة الروحانية» لدى اخوان

الصفا و«المدينة العادلة» لدى ابن سينا و«المدينة الكاملة» لدى ابن باجة و«المدينة الفاضلة» لدى ابن رشد .

بعبارة اخرى الن المذاهب الاجتماعية-السياسية للفلاسفة العرب تتصور المجتمع في اطار رؤية شاملة للكون بأسره الملم يكن بالامكان رسم موديل لمجتمع متناسق الاعبر معرفة تناسق المعالم واجزائه المفردة فكان الفلاسفة يهتمون بكل العلوم التي تدرس العالم وكان من الطبيعي ان هذا التوجه قد اسبغ على الفلسفة العربية-الاسلامية سمة مميزة اخرى على نزعتها الموسوعية ال

ان عقلانية الفلسفة في ظروف ذلك العصر التاريخية والثقافية الملموسة قد رفعتها إلى مرتبة عليا من النزعة الانسانية . فيما ان الناس عاقلون كلهم ، فان بامكانهم جميعا المشاركة في تحصيل السعادة ونيلها . ومن خلال التعاون والتفاهم يمكن لمختلف الفئات الاجتماعية ، المؤلفة للمجتمع المثالي الكامل تحصيل السعادة . ذلك هو المثال الانساني لدى كافة الفلاسفة العرب الاسلاميين .

# الفارابي: تحصيل السعادة

في الهدينة الفاضلة

«يحكي عن بعض الزهاد المتقشىفين أنه كان ممن عرف بالصلاح والسداد والزهد والعبادة ، وشهر عنه الناس بذلك ، فلحقه خوف من جهة السلطان الجائر ، واراد المهرب من مدينته تلك . فخرج أمر ذلك السلطان بطلبه واخذه حيثما و'جد ، ولم يمكنـــه الخروج من باب من ابـــواب المدينة . وخشى على نفسه الوقوع في يد اصحاب السلطان فعمد الى لباس من لباس اهل البطالة فلبسه ، وأخذ بيده طنبورا ، وتساكر في اول الليل ، وجاء الي باب المدينة يغنتي على طنبوره ذلك . فقال له البّواب : «من أنت ؟» ، فقال له مستهزئا : «أنا فلان الزاهد» . فظن " البواب أنه سخر منه ، فلم يتعرض له . فنجا ، ولم يكذب في قوله . . . وغرضنا من تقديم هذه المقدمة هو أن افلاطون العكيم لم تكن تسمح نفسه باظهار العلوم وكشفها لجميع الناس. فسلك طريق الرهن والالغاز والتعمية والتصعيب ، لثلا يقم العلم الى غير امله فيتبدل ، والى من لا يعرف قدره ، او يستعمل في غير موضعه . وذلك منه صواب» .

الفارابي . تلخيص نواميس افلاطون (٨٦ ، ص ٣٥ –

. (٣٦

# اصول نظرية السعادة

# «البعلم الثاني» والفكر اليونائي (افلاطون)

تاثر الفارابى ، فى آرائه الاجتماعية والسياسية ، بفلسفة إفلاطون فى المقام الاول . وقد رأينا اعلاه انه صاغ فى رسالته ددفلسفة افلاطون واجزاؤها . . .» فكرة كون المدينة الفاضلة صرورية لتحصيل السعادة البشرية . اما العمل الثانى ، الذى يتوقف فيه الفارابى مفصلا عند تصورات افلاطون الاجتماعية ، فهو «تلخيص نواميس افلاطون» (انظر : ٨٦) .

لا يعطى الفارابي في رسالته هذه تعريفا للناموس ولكنه يتبين من مضمونها أن الناموس هو ، فسى المقام الاول ، نمط معين من حياة الناس ويضمسن «الخير والسعادة» (٨٦ ، صحح) ، اللذين يكونان للناس الافاضل ولكن الناس الافاضل السعداء لا يحتاجون في الحقيقة إلى ناموس وفمتي كانوا أخيارا افخاصل فلا حاجة بهم إلى السنسن والنواميس البتة ويكونون سعداء جدا» (٨٦ ، ص ٨١) ولذا يصعب ، على ما يبدو ، تعريف الناموس الا من خلال نتائج تجسده في الحياة ويسوق الفارابي امثلة جد مختلفة مسن النواميس (التي ترادف عنده والمور الحرب والاعياد ، والموسيقي والرقس .

انها افعال متنوعة ومتباينة . ويجبب ان تكون كذلك ، لان الناس مختلفو الطبائع : «فان لكل طائفة ولكل جيل من الاجيال ولكل اهل بقمية طباعا خلاف طبيباع الآخر الباقية» (٨٦ ، ص ٤٦) .

ومن هنا تلزم منطقيا نسبية النواميس . وبالفعل ، «فالناموس انما يكون بحسب ما يوجبه الحال» (٨٦ ، ص ٥٠) . «وتبينن ايضا ان الحكم الواحد بعينه ليس واجبا على جميع الناس التمسك به ، بل لكل طائفة احكام لا تجب على غيرهم» (٨٦ ، ص ٤٨) . ان القوانين الطبيعية ثابتة لا تتغير ، اما ما يتغير فهو النواميس

الجزئية التى تتوقف على ظروف المكسسان والزمان . فان تعدد النواميس لا يجعلها غير نافذة المفعول .

واذًا كان الامر هكذا فان النواميس تتصف - فضلا عسسن تباينها وتنوعها - بكونها متغيرة ايضا : «ان وضع النواميس ودروسها وتجديدها ليس هذا شيئا محدثا فسسى هذا الزمان ، لكنه شيء قد كان في الازمان القديمة ، وسبيكون فيما يأتسم منها» (٨٦ ، ص ٥١) . فيندرس الناموس القائم بمرور الزمن ، وبنتيجة الحوادث العامة التي تحدث في العالم ، مثل الطوفانات والامراض الوبئة المفنية للناس .

وعليه ، فأن النواميس متنوعة ومتغيرة ، ومن هنا تأتــــى نسبيتها . ولكن الناموس مطلق من حيث غايته ، الا وهى خيـر الناس وسعادتهم .

ولكن من اين ياتي الناموس ؟ انه يكـــون من وضع مشرّع ما : «واضع النواميس» . واول المشرعين كان زيوس (زاوش) : الذي تصفه الرسالة بانه «ابو البشر» ، اما تعدد النواميس فيعود الى تعدد واضعيها . ولا يذكر الفارابي بين واضعى النواميس . فضلا عن زيوس ، الا ابولون (انظر : ٨٦ ، ص ٣٧ ، ٤٠) . ويبدو انه لا يمكن ان يتطلع الى دور المشرع الا الافاضل = الذين يتوخون الخير العام والسعادة الشاملة ، وذلك خلافــــا للمتشبهين باصحــاب النواميس ، الذين يضعون النواميس «ليبلغوا بذلك مقاصدهم الرديئة» (٨٦ ، ص ٣٩) ، أن وأضعى النواميس هم البشر ، ولكن «ليس كل مسسن يروم كذلك» . فالمشرع الحق هو «من خلقه اللــــــه وهيأه لوضع النواميس» (٨٦ ، ص ٤٢) . وينبغى على واضع النواميس أن يؤثر عـــلى طباع الناس ، فيرسم لهم الاخلاق والافعال . و«تقويم» الطبائع يؤدى الى «تقويم» الاخلاق والسير ، واساس الطبيعة البشرية هو اللذة والاذي ، فعليهما يج ب ان يستند «تقويم» الناس . وينبغي على واضع النواميس ان يعمل بها اولا ، لكي يأمر بها النواميس ، متى كان جاهلا مثل القوم ، فانه لا يمكنه وضع

الناموس الذي ينفعهم ، وذلك مثل رئيس السكارى ، ان كان سكران مثلهم ، فان تدبيره لا يقم موقع الصواب .

وبتبدل النواميس يتبدل واضعوها ، الذين يخلفون لمن بعدهم «تذاكير» ، يرجع الناس اليها ، ولكن هذه التذاكير يصيبهــــا القدم بمرور الزمن (انظر: ٨٦ ، ص ٧٢-٧٤) .

وینبغی ان یکسون واضع النوامیس واحسدا ، «متفردا بالرئاسة» . ولکن هذا لا یستثنی وجود رؤساء آخرین ، اقسل رتبة . بید ان هذه الفکرة الواضحة تعانی فسی النص من بعض الفعوض ، وذلك بسبب تعدد المصطلحات التی یستخدمهسسا الفارابی = فضلا عن «واضع النوامیس» : «الحاکم» = «الرئیس» ، «السائس» ، فالمفاهیم الثلاثة الاخیرة مرادفسة الی حد کبیر ، لمفهوم «واضع النوامیس» ، اذ انه یقوم بوظائف الرئاسة التی تعبر عنها تلك المفاهیم . بیسمد ان تفرد واضع النوامیس لا یعنی ، کما یؤکد الفارابی مرة اخسسری ، نفی تعدد الحکام والرؤساء = الذین یکونون بمثابة «الخدام» لواضع النوامیس و ویکونون متفاوتین فی الرتبة (انظر : ۸ ا = س ۲۰ = ۷۲) .

ويؤدى تجسد الناموس في الحياة الى ظهور «المدينة الفاضلة» التي هي «المدينة على الحقيقة» . غير ان هذه المدينة «ليست هي الموضع الذي يسمّى مدينة او مجمع الناس ، ولكن لها شروط : منها ان يكون اهلها قابلين لسنن السياسات وان يوجد لها مدبّر الهي (اي عارف بالامور «الالهية» ، بمعنيي الميتافيزيقية «الفلسفية . – المؤلف) « وان يظهر في اهلها من الاخلاق والعادات ما يحمد ويمدح ، وان يكون مكانها ملائميا طبيعيا بحيث يمكن ان تجلب اليها الميرة التي يحتاج اليها اهلها وسائر ما لا غنى بهم عنه» . انها المدينة « التي يعمها «الخير والسعادة» (٨٦ » ص ٧٥) » اللذان يحملان بتوفر تليسيك الشروط الروحية والمادية الاساسية .

والمدينة الفاضلة على مراتب ، ففيها رؤساء ومرؤوسون « ملوك وعوام ، ويشترط في الرؤساء ان يتمتعوا بجملة مسن الصفات « يذكر الفارابي منها تمام البادن وسلامة النفس «

وينوه بالمنفعة الكبيرة للباب الموافق لذلـــك من «نواميس» افلاطون .

ورؤساء المدينة انفسهم على مراتب ، ويتوزعون حسسب الاختصاصات . فمنهم «مدبر المدينة» « والوزراء « و«احسل التجارب» و«اصحاب الرأى والتدبير» و«سو"اس البحر» و«رؤساء البر» . والتخصص ضرورى ، ذلك «ان السائس والمدبر الواحد لا يعرف رسوم هذه الاقاليم كلهسا وقوانينها وعاداتها» (٨٦ ، ص ٧٨) . فعلى واضسم النواميس ان يعلم الحكام والرؤساء كيفية تدبير كل جماعة ، وكل واحد من الناس ،

ولا يقدم الفارابي وصفا كاملا لتركيب الرعية وقوامها = وان كان يتحدث عن «اجزاء» المدينة و«اصنافها» . وفي ضوء اشاراته المتفرقة يمكن القول ان تقسيم اهالي المدينة يجرى عنده وفقا لمعايير مختلفة : من زاوية العمر — اطفال : شبان ، كهول ؛ ومن زاوية الملكية — اغنياء : فقراء ؛ ومن زاوية الاخلاق — افاضل ، اراذل(انظر : ٨٦ : ص ٢٥ ، ٣٦ : ٣٩) . ومن زاوية الفطنة — اذكياء : اغبياء ! ومن زاوية الوضع — احرار : عبيد ، كها ويتوزع السكان وفقا لوظائفهم . فهناك «اصحاب الحروب» ، والحفظة والحراس ، والخدم . ويصعب احيانا الوقوف على معيار التقسيم الذي ياخذ به الفارابي : وذلك عندما يتحدث ، مثلا ، التقسيم الذي ياخذ به الفارابي : وذلك عندما يتحدث ، مثلا ، عن «الفعلة» و«اصحاب الزرع» و«سكان الاطراف» عن «المعلة» و «اصحاب الزرع» و «سكان الاطراف» «ذابحي القرابين» و «اهل الصناعات التي يحتاج اليها لزينسة «العياد» (انظر ا ٨٦ ، ص ٧٧) .

وفى المدينة الفاضلة يلتزم كل بما يحترفه من المهلسن والصناعات ، «فمن الواجب ان يستعمل بكل واحدة منها من يليق بتلك الصناعة من اهل المدينة» (٨٦ ، ص ٧٩) ، وينبغى على مدبر المدينة ان يمنع الانتقال من صناعة الى اخرى من غير مبرر قوى ، حتى ويعاقب ، عند الضرورة ، ملن يقوم بذلك . وفى هذا التوزع الطوائفلل عند المدينة بالذات تتمشل المساواة ، التى تولد المحبة والصداقة ، فالمساواة كما يعكى

الفارابى ناقلا رأى افلاطون ، ليست فى جعل العبيد والاخساء فى رتبة الاحرار والافاضل ، بل «هى فى أن ينز ًل كل منهما المنزلة التى يستحقها» (٨٦ ، ص ٦٩) .

إن مهمة الحكام ، في عملهم لتطبيق الناموس ، هو اسعاد الرعية ، فيجب عليهم ان يلموا بكل امسور الاهائى ، بحيث لا يغيب شيء عنهم ، اما صيغ مغاطبة الرعية والتأثير عليها فينبغى ان تكون قريبة من المدارك ومما يطاق ، «فأنه ربما صعب على الناس فهم الشيء او عجزوا عن العمل به ، فتصير صعوبة داعية لهم الى رفضه وباعثة لهم على تركه واطراحه» (٨٦ ، ص ٤٧) . فعلى الرئيس ان يكون كالطبيب الحاذق الرفيق ، الذي يقدم الى المريض ما ينفعه من الادوية في اغذيته المألوفة المشتهاة ، ان المحبة والرفق والتشجيع يجب ان تكون هي الادوات الرئيسية في الناسية المالوفة المشتهاة ، ان المحبة والرفق والتشجيع يجب ان تكون هي الادوات الرئيسية الدي هو خير من الانقياد القسرى ، والطوعية تميز حالة الإنسان الحر ، اما العمل بناء على الاوامر فتلسك قسمة العبيد (انظر المحر ، ٦٩ ، ٥٠) .

ولكن المحبة والرفق والتشجيع من طرف الحاكم ، والانقياد الطوعى من طرف الرعية ، لا تكفى لتدبير المدينة ، فينبغسى ايضا استعمال القهر والتغلب ، وذلك بهدفيسسن ، الاول - «تنظيف المدينة من الاشرار» ، الذيسسن دأبهم وشأنهم عناد الرؤساء ، والثانى - ليكون ذلك عبرة وعظة للاخيار ، فيقبلون النواميس والسنن بسهولة وهشاشة ، وهنا قد يضط الرئيس حتى الى الاستعانة باهالى المدن الاخرى على اهل مدينته (انظر:

وعليه ، فيمكن السوق الى السعادة عبر القهر ، ويعود الفارابي الى هذا الموضوع بمناسبة طرحه لمسألة العلاقة بين الهدف الجميل والوسائل القبيحة (كالقتل والضرب والغرامة) ، التي «لعلها في انفسها لا تكون جميلة» (٨٦ = ص ٨١) -

ومن هنا ياتى ازدواج موقف الفارابى من العنف . فالمشرع قد يحتاج اليه اذا كان اهالى المدينــــة ليسوا «اخيارا جيدى

الطبع»، وذلك لتطويعهم لما فيه خيرهم . وعندئذ يكون العنف «محمودا» ، و«مرضيا چدا» . ولكن العنف مذموم عندما لا يتوخى غاية فاضلة . بيد ان العنف ، بحمد ذاته ، فعال ، فبواسطته يمكن «تقويم» الاهالى باسرع مدة . ولكن فعاليته هذه ليست مطلقة ، كما ان التغلب للعبيد والاشرار والقهر لهم انما هو في غاية الجودة ، فان التغلب والقهر للاحرار والافاضل هو في غاية الرداءة (انظر : ٨٦ ، ص ٥٨) . وهكذا تبقى مسألمة في غاية والوسيلة مفتوحة للنقاش . . .

واخيرا ينظر الفارابى فى مختلف المسائل الخاصة بتنظيم المدينة : تخطيطها ، والعناية بامسر المياه ومجاريها ، وانشاء المستودعات والمعابد ، ووضع المكاييل والموازين ، ورسسم الفروض كالزكوات والخراجات والجزية ، وتنظيم القضاء ، وامر الجرائم والعقوبات ، وترتيب الاعيساد ، وتشجيع التجارة ، وضبط تداول النقود ،

القد توقفنا اعلاه عند مؤلفين للفارابي ، تبرز فيهما ، وبكل وضوح ، الخطوط الرئيسية والاساسية لتأثير الافكار الاجتماعية السياسية الافلاطونية عليه . ولكن ثمة سؤالا ، يبقل بدون جواب كاف : ما هو مدى تأثر ابللي النصر بكتاب افلاطون «السياسة» (المعروف ب«الجمهورية») أ أن كل الباحثين ، الذين درسوا فكر الفارابي ، يصبون اهتمامهم فلي اتجاء رصد نقاط التشابه والاختلاف بين مؤلف افلاطون هذا وبين كتاب الفارابي «آراء أهل المدينة الفاضلة» .

لا شبك في أن الفارابي كان على معرفة برسياسة» افلاطون المكرسة اكما يقول ، للمدينة التي يتراسها فيلسوف ، والتي فيها «العدل بالحقيقة والخيرات بالحقيقة» ، وفيها كل ما هـــو ضروري لتحييل الانسان للسعادة (انظــــر : ٨٧ ، ص٣٧- ٢٤) . ولكن ما هو مدى عمق معرفة الفارابي بهذا المؤلف ؟ هل تعرف عليه من خلال تلخيص حنين بن اسمحق الذي يذكره ابن النديم، ام من خلال شرح ثاون (القرن الثاني للميلاد) ؟ ثمـــة باحثون يرجحون الاحتمــال الثاني ، بينهم عبد الرحمن بدوى باحثون يرجحون الاحتمــال الثاني ، بينهم عبد الرحمن بدوى

(انظر : ١٤١ = ص ٢٩-٣) ، الذي يذهب الى ان الفارابي في كتابه «فلسفة افلاطون واجزاؤها . . .» ، حيث يبسط هضمون «سياسة» افلاطون ، قد استقى من كتاب ثاون «مراتب قراءة كتب فلاطن (اى افلاطون . – المؤلف) واسماء مسا صنفته» ، وهو كتاب مفقود اصله اليوناني . وممسا ير جج هذا الافتراض اولا ، التطابق الكبير فسسى عنواني مؤلفي الفارابي وثاون ، وثانيا ، ان مضمون مؤلف الفارابي يتوافستى مع المبدأ الذي يعتمده ثاون في مؤلفه وثبته في عنوانه ، فالفارابي يتتبع ترتيب وترابط كتب افلاطون ، موليا اهتماما خاصا لتسمياتها ، ومن شان هذا ان يفستر جزئيا حقيقة اننسا لا نجد لدى ابي النصر ذكرا لافكار افلاطونية ، كان ينبغي لها ان تلفت انتباهه ، ومن ذلك انه لا يتطرق ابدا الى مشكلسة مشاعية النساء والاطفال والاملاك (انظر ١ ١٦٠ ، ص ٢١-٦٢) .

بيد ان ما يعنينا هنا هـــو الاستنتاج التالى . فان مؤلفات افلاطون ، فى الصورة التى كانت معروفة عليها للفارابى ، قد زودته سواء بالفكرة العامة او ببعض تفاصيل المدينة الفاضلة ، التى يضمن قيامها السعادة الشاملة .

## «البحام الثائي» والفكر اليونائي (ارسطو وغيره)

لقد منعت الفلسفة اليونانية الفارابي الايمان بوحدة الكون مران الاهتمام بالانسان وسعادته في المدينة الفاضلة كان لا بد ان يؤدى به الى ضرورة تقصى الوجود كله كتمهيد لمبحث السعادة ، فهو يذهب ، في رسالته «فلسفة ارسطوطاليس» الى ان الانسان جزء من الكرون ، واذا كنا نريد ان نقف على غايته في العالم وسبل تحصيل هذه الغاية ، سيكون علينالوقوف على غاية العالم وبنيت ، بعبارة اخرى : ان الالمام بالانسان وبالكمال الانساني يتطلب الالمام بالكون واجزائه (انظر ، ٩٤) ،

ومن هذه الرؤية ينبع الايمان بوحسدة المعرفة البشرية على بتكامل جهود مغتلف المفكرين . ومن المعروف ان ابا النصر عمل للتوقيق بين مذهبى افلاطون وارسطو فى مؤلفه الشهير «الجمع بين رأيى العكيمين افلاطون الإلهى وارسطو» (انظر : ٨١) ويذهب الرأى الشائع فسسى الدراسات الاسلامية الى ان اعتقاد الفارابى الخاطئ بصحة نسب «اثولوجيا» الى ارسطو قد لعسب دورا حاسما فى ايمانه بوحدة هذين المفكرين . ولكننا نوهنا اعلاه بان كتاب «الجمع . . .» قد وضع ، فى معظمه ، استنادا الى مؤلفات منحولة .

ولكن للمشكلة جانبا آخر . وبادئ ذي بدء ينبغي التنويسه بان الفارابي ، كما يتضع حتى من تسمية الرسالة ، لا يتحدث عن «وحدة» مذهبي الفيلسوفين ، وانما عسن «الجمع» بينهما . فأن التوجه الاساسي للرسالة يتمثل بالذات في ان بالامكان الجمع بين المذهبين ، حتى ومن الضروري الجمع بينهما ، وذلك لرسم لوحة موحدة للعالم ، فغسرض الحكيمين ، افلاطون وارسطو ، واحد ، كما يقول الفارابي في رسالة «تحصيل السعادة» (انظر : المختلفين على انها مكملة بعضها، للاخر يتجلى ايضا في مؤلسف المغتلفين على انها مكملة بعضها، للاخر يتجلى ايضا في مؤلسف تصورات ادسطو وتصورات جالينوس حسول بنية الانسان ، وكذلك بين آراء جالينوس وآراء ابقراط .

بيد ان المثال الاخير ليس الا تجليا للنزعة العامة ، فالتوجه الرئيسى كان يقوم فى النظر الى كبـــار الفلاسفة اليونانيين على انهم مكملون احدهم للاخر ، واذا كأن افلاطون ، عند الفارابى ، قد «دو"ن السياسات وهذ"بها ، وبيّن السيرة العادلة والعشرة الانسية المدنية» (٨١ ، ص ٤٨) ، فان ارسطو ، عنده ، يقدم ما هو بمثابة التمهيد الميتافيزيقى الفلسفـــى لالعلم المدنى» . (وهنا ينبغى الاخذ بالحسبان ان مذهــب ارسطو ، كما تصوره الفارابى ، كان مصطبغا بالافلاطونية المحدثة) ، وعليه فيمكن النظر الى آراء هذين الفيلسوفين عن المجتمع المدنى على انهما

علمان متكاملان = احدهما عملى والاخر نظرى . اما العلوم الباقية فهى تكملة لهذين العلمين وشرح لهمسسا . ومن شأن «العلم المدنى» ان يعطى مبادئ = تفسر القضايا الميتافيزيقية . امسالعلوم = مثل علم الاعضاء وغيره ، فتساعد في فهم كيفية تشكل ليس فقط المدينة = بل والكون كله . . .

كان الفاراب من باجماع الباحثين ، اول الفلاسفة العرب الاسلاميين الذين وضعوا مذهبا اجتماعيا سياسيا اصيلا ، ومصا يدل على ذلب ك عرضه ونقده لعدد من المذاهب حول الحياة الاجتماعية = حول ارتباط الناس فيما بينهم (انظر : ٨١ ، ص

فهناك ، اولا ، «مذهب التنافر» . ويرى اصحابه «انه لا تحاب ولا ارتباط ، لا بالطبع ولا بالارادة ، وانه ينبغى أن يبغض كل انسان كل انسان ، وأن ينافر كل واحد كل واحد ، ولا يرتبط اثنان الا عند الضرورة ، ولا يأتلفان الا عند الحاجة» .

ويتصل بذلك ما يراه آخرون مسن ان المتوحد لا يمكنه ان يقوم بكل ما به اليه حاجة دون ان يكون له موازرون ومعاونون الله يقوم له كل واحد بشيء مما يحتاج اليه ، فقالوا بالاجتماع .

والاجتماع ، في الحالتين كلتيهما ، يقصوم على «القهر» . ويرفض الفارابي «مذهب القهر» هذا ، الذي يذهب الى انصصه طالما يحتصصاج الانسان الى موازرين فانصصه «يقهر قوما ، فيستعبدهم ، ثم يقهر بهم آخرين فيستعبدهم ايضا» - ويتسم نطاق القهر هذا اتساع الدوائر على سطح ماء القصى فيه بحجر ، فيشمل الاستعباد فئات جديدة وجديدة ، يصيرهم القاهر آلات ، وعليصهم فيما فيه هواه» . وعليصه ، فتبعا لهذا المذهب ، يكون الاجتماع ارتباطا بين قاهر ومقهور .

والمذهب الثانى هو ما يمكن تسميته بمذهب «النسبب المشترك» . فتبعا له ، يكون ارتباط الناس وتعابهم والتلافهم نتيجة «الاشتراك فى الولادة من والد واحد» . وبالاتفاق مسم ذلك ، يكون الائتلاف والتنافر تبعا لدرجة قرب الآباء وبعدهم . فكلما كانت القرابة اخص كانت الرابطة اقوى ، وبالعكس . ولكن

حتى المتباعدين في النسب يتآزرون عند الضرورة ، كما لدف شر يدهمهم ، ولا يستطيعون دفعه الا باجتماع جماعات كثيرة . ومن الوان هذا المذهب يأتي القول بان الارتباط هو بالتزاوج (التصاهر) بين جماعتين مختلفتين .

وعلى النقيض من المذهب الاول ، «مذهبب التنافر» ، يرى الصار «مذهب التحاب» أن ارتباط الناس هو «بالايمان والتحالف والتعاهد» ، «فتكون ايديهم واحدة» في ان يغلبوا غيرهم وفسى ان يدافعوا عن انفسهم .

وهناك قوم ، يرون ان الارتباط هو بتشابه الخلق والشيــم الطبيعية ، والاشتراك في اللغة واللسان ، وأن تباين الامم يكون بتباين هذه الثلاث .

وثمة من يذهب الى ان الارتباط هو بالاشتراك في المنزل ، فالمساكن ، فالسكة ، فالمحلة ، فالمدينة ، فالصقم الذي فيه المدينة .

ومن دواعي الأسف ان الفارابي لا يأتــــ على ذكر اصحاب المذاهب التي يرفضها . ولكـــن مقارنتها بالفكر الاجتماعــي والسياسي اليوناني تبين عن وجود الكثير من الشبه بين الاراء المذكورة وبين افكار مختلف الفلاسفة اليونانيين. فالسفسطائي أفرازيماخوس (النصف الثاني من القرن الخامس - اوائل القرن الرابع ق. م.) يرى ان السلطة في الدولة تقام لما فيه مصلحة الاقوى . ويذهب السفسطائي انتيفونتوس (النصف الثاني من القرن الخامس ق. م.) الى ان القوانين والتشريعات تكون نتيجة التعاقد بين الناس. ويؤكد السفسطائي هيبياس (النصـــــــف الثاني من القرن الخامس ق. م.) ان الناس من طبيعة واحدة . اما بخصوص المصدر الذي استقى منه الفارابي معلوماته عين هذه المذاهب ، وكذلك وصفه لها - غيــــر المبرر احيانا ! -بانها «آراء اهل المدن الضالة» ، فتجدر الاشارة الى ان افلاطون يعرض لهذه المذاهب وينتقدها في محاور اتـــه (انظر ، مثلا: بروتاغوراس ، ٣٣٧ د ، السياسة ، ٣٣٨ ج ، وغيرهما) .

وثمة مناهل اخرى ، استقى منها الفارابي آراءه الاحتماعية .

ولكنها غير مدروسة كفاية . فمن ذلك ما يشير اليه الباحثون من تأثره بالرواقية . وهنا يمكن التنويه بالتشابه بين فكرة اخريسيبوس عن فناء انفس الاشرار بموت ابدانهم وبين قول الفارابي بتحلل انفس سكان المدن الجاهلة بعد موتهم .

كما وينبغى مزيد من التقصى لمسألة امكانية القرابة الفكرية بين الفارابى وبين اخوان الصفا ، الذيـــن عاشوا فى عصره (سنتحدث عن ذلك ادناه) . بيد ان ثمة امرا « لا يرقى اليــه الشك ا ان ثقافة الفارابى الفلسفية والعلمية الواسعة قد اتاحت له وضع مذهب اصيل ومتكامل « ترك بصماته على مجمل التطور اللحق للفلسفة العربية الاسلامية .

# كيفية تعصيل السعادة 1 القسم النظري

# العالم والانسان

ان للعالم مبدأ ، سببا اولا ، هو «الموجود الاول» . ووجود الاول وجود مطلق ، كامل ، سرمـــدى . وليس للموجود الاول سبب لوجوده ، فلا يحتاج في قوام وجوده الى شيء خارجى . وفي الحقيقة ، سيكون من علم الدقة الحديث عــــن شيء «خارجي» بالنسبة له ، ذلك انه من طبيعة غير مادية ، ولا يملك صورة ، ولا يحوطه المكان (انظر ، ٧٩ ، ص ٢١-٢٣) .

والاول يعطى الوجود « الذى لا يختلف عن وجوده الذاتى الا من حيث كونه ذا سبب خارجى « للموجودات الثوانى وللعقلل الفعال ، والموجودات الثوانى تسعة ، يفيض (يصدر) اولها عن الموجود الاول ، اما الباقى فتتولد احدها عن الاخر ، فالموجودات الثوانى «تتجوهر» « فتلزم عنها الكرات (الافلاك) السماوية التسع : السماء الاولى ، فالكواكب الثابتة ، فزحل ، فالمسترى ، فالمريخ ، فالشمس ، فالزهرة ، فعطارد ، فالقمر ا وتحت فلك القمر يتوضع عالمنا الارضى (٧٩ » ص ٢١-٦٢) ،

وعن آخر الموجودات الثوانى يتولد «العقل الحادى عشر» ، او «العقل الفعال» ، الذى يختلف عن باقى العقول بانه لا يتجوهر عليس ثمة فلك يقابله . والعقل الفعال هو دون الموجود الاول والعقول الاخرى ، وان كان من المتعذر نعته بأوصاف ، مشلل «فوق» و«تحت» . فكل ما فى الامر انه «اقرب» الى عالمنلل الارضى ، وذلك بخلاف العقلول الاخرى ، «البعيدة» عنه . واذا كان الموجود الاول لا يعقلل الموجود الاول عقل الموجود الاول عنا العقل الفعال يعقل ذاته ويعقل الموجود الاول على الموجودات الثوانى وكل ما تحت فلك القهر .

وتتمتع هذه النقطية باهمية حاسمة من اجل فهم مذهب السعادة عند الفارابي . فسوف نيسرى ادناه أن بلوغ الانسان (و بعبارة ادق – النفس الناطقة ، أي العاقلة) درجة العقل الفتعال تضمن له المعرفة الحقة بالموجودات كلها ، بما في ذلك معرفة الموجود الاول . ويمثل هذا النوع من المعرفة ضمانة «السعادة القصوى» . أما تحصيل هذه السعادة فلا يتم الا بتوسط العقل الفعال .

اما عالم ما تحت فلك القور فيتألف «من الاجسام الطبيعية من الاسطقسات ، مثل النار والهواء والماء والارض ، وما جانسها من البخار واللهيب وغير ذلك ؛ والمعدنية ، مثل الحجارة واجناسها ، والنبات والحيوان غير الناطــــق والحيوان الناطـــق» (٧٩ ، ص ٦٣) . ومن الجل ان موجودات عالمنا الارضى تتفاوت فيما بينها بدرجة الكمال ، فأخسها المادة الاولى المشتركة ، والافضل منها الاسطقسات ، وهكذا حتى الانسان ، «الحيوان الناطـق» ، الذي «ليس بعده ما هو افضل منه» (٧٩ ، ص ٦٣) .

ولكن هذه اللوحة ليست لوحة تصنيفية فحسب ، فهى تعكس الترقى في حدوث الموجودات (انظر : ٧٩ ، ص ٧٦-٩١) ، وفي نهاية المطاف يمكن النظر الى كافة الموجودات في عالم ما تحت فلك القمر على انها حصيلة التعقد المتزايد للخلائه المادية يالتى تتكون ، اول الامر عن العناصر (الاسطقسات) الاربعه

(انظر ! ٧٩ ، ص ٧٧) . ثم ان وصف الفارابي هذا الاعالمنا» ، كما يسميه ، هو ، في الوقت ذاته ، تعبير عن واقع هرميسة الموجودات ، حيث «تعاون» الاشكال الدنيا منها الاشكال الاعلى منها ، وذلك على غرار تعاون اعضاء البدن .

وتلعب الاجسام السماوية وحركاتها وتأثيرها بعض على بعض وعلى العمليات الارضية دورا حاسما في صيرورة موجودات مسا تحت فلك القمر (انظر: ٧٩ ، ص ٧٧-٧٩).

ويشكل الناس جزءا من هذا العالم الطبيعى . ويذهب الغارابى الى ان «الامة تتميز عن الامسة بشيئين طبيعيين : باخلت الطبيعية والشيم الطبيعية ، وبشىء ثالث وضعى وله مدخل ما فى الاشياء الطبيعية ، وهو اللسان ، اعنسى اللغة التى بها تكون العبارة» (٨٢ ، ص ٧٠) .

ويرسم ابر النصر لوحة كاملة للوجود البشرى في عالى الاجسام الطبيعية ما تحت فلك القمر . «فالسبب الطبيعي الاول في اختلاف الامم في هذه الامور (الثلاثة) اشياء ، احدها اختلاف اجزاء الاجسام السماوية التي تسامتهم من الكرة الاولى ، ثم من كرة الكواكب الثابتة ، ثم اختلاف اوضاع الاكر المائلة مسئ اجزاء الارض وما يعرض لها في القرب والبعد . ويتبع ذلك اختلاف اجزاء الارض التي هي مساكن الامم ، فان هذا الاختلاف انها يتبع من اول الامر اختلاف ما يسامتها من اجزاء الكرة الاولى ، ثم اختلاف اوضاع الاكر المائلة منها .

ويتبع اختلاف اجزاء الارض اختلاف البخارات التي تتصاعد من الارض . وكل بغار حادث من ارض فانه يكون مشاكلا لتلك الارض . ويتبع اختلاف البخار اختلاف الهواء واختلاف المياه من قبل ان المياه في كل بلد انما تتكون من البخارات التي تحست ارض ذلك البلد . وهواء كل بلد مختلط بالبخار الذي يتصاعد اليه من الارض . وكذلك يتبع ايضا اختلاف ما يسامتها من كرة الكواكب الثابتة واختلاف الكرة الاولى واختلاف اوضاع الاكسر المائلة اختلاف الهواء واختلاف المياه . ويتبسيم هذا اختلاف

النبسات واختلاف انواع الحيسوان غير الناطق ، فتختلف اغذية الامسم ، ويتبع اختلاف اغذيتها اختلاف المواد والزرع التى منها يتكون الناس الذين يخلفون الماضين ، ويتبع ذلك اختلاف الخلق واختلاف الشيم الطبيعية ، وايضا فان اختلاف ما يسامت رؤوسهم من اجزاء السماء يكون ايضا سببا لاختلاف الخلق والشيم بغير الجهة التى ذكرت ، وكذلك اختلاف الهواء ايضا يكون سببا لاختلاف الخلق والشيم بغير الجهة التسكى

ثم يحدث من تعاون هذه الاختلافات واختلاطها امتزاجات مختلفة تختلف بها خلق الامم وشيمها» (۸۲ = ص ۷۰-۷۷). ولكن هذه العوامل لا تكفى ، في رأى الفارابي = لتفسير كافة الكمالات . فللناس سمات وكمالات اخرى . «وما يبقى بعد ذلك من الكمالات فليس من شأن الاجسام السماوية ان تعطيه ، بل ذلك من شأن العقل الفعال» (۸۲ ، ص ۷۷) .

#### سعادة الانسان العاقل

يقتفى الفارابى اثر سقراط وافلاطون وارسطو ، فيشير الى حياتين للانسان . فالحياة الاولى هى التى تحتاج فى قوام ذاتها الى التغذية وغيرها من الامور الخارجة عن الانسان - وبهذه الحياة يمكن للانسان تحصيل «الكمال الاول» ، الذى هو فعل افعال الفضائل كلها . ويؤكد الفارابى هنا ان هذا الكمال ليس فى توفر الفضائل نفسه المملكات ، بل ف العمل وفقا لها (٩٠ الفضائل نفسه العمل وفقا لها (٩٠ الفضائل عدى .

وعندما يتحدث الفارابى عن الحياة الثانية ، فانه لا يقصد الحياة فى العالـــم الاخر ، بعد المــوت ، وانما يقصد الحياة «العليا» ، التى يمكــن للانسان ان يعيشها وهو على الارض ، وهذه الحياة لا تحتاج فى قوامها بذاتها الى اشياء خارجة عنها ، وانما هى مكتفية بذاتها (انظر : ٩٠ ، ص ٥٥) ، وبها يحصل

الانسان «الكمال الاخير» . وتحصيله هذا يتم في عالمنا الدنيوى فقط . فالمدينة الفاضلة «هي التسمى يتعاون اهلها على بلوغ الكمال الاخير ، الذي هو السعادة القصوى» (٩٠ ، ص ٤٦) . وينسب الفارابي الى الآراء الباطلسة ، الى آراء أهل «المدن الجاهلة» ، مذهب من يعتقد «ان ههنا سعادة وكمالا ، يصل اليه الانسان بعد موته وفي الحياة الاخرى ؛ فان ههنا فضائل وافعالا فاضلة في الحقيقة يفعلها لينال بها السعادة بعد الموت» (٧٩ ، فاضلة في الحقيقة يفعلها لينال بها السعادة بعد الموت» (٧٩ ،

وعليه ، فإن السعادة ، في رأى الفارابي = ليست السعادة الدينية التقليدية ، التي تتصل بالاخرويات الحسية ، من نعيم وجعيم وما اليهما . ولكن السعادة ، في الوقت ذاته ، لا تحصل في عالم المادة ، ذلك أن النفس ينبغي عليها أن تتحرر مسن سلطة البدن لكي تبلغ «الكمسال الاخير» الذي هو «السعادة القصوى» . وهنا يستدرك الفارابي = فينوه بصعوبة هذا الرأى وبكونه غير مألوف - «فتفهم حالة النفس هذه وتصورها عسير فير معتاد» (٧٩ = ص ١٣٥ ؛ وانظر : ٨٢ = ص ٨٢) . فبوسع النفس أن تبلغ «الكمال الاخير» و«السعادة القصوى» = سواء أكانت نفس الحي أو الميت ، فماذا يعني الفارابي بهذا القول غير المألوف ؟

يرى الفارابى ان «القوة الناطقة» ، التى للنفس ، هى «عقل بالقوة» ، «عقل هيولانى» ، ويحصل عليها الانسان منذ الولادة ، وذلك فسسى صورة «هيئة ما فى مسادة معدة لان تقبل رسوم المعقولات» (٧٩ ، ص ١٠١) ، فالقوة الناطقة ليس لها ان تصير من تلقاء نفسها عقلا بالفعل ، يعقل «المعقولات بالفعل» ، وليس لها تقبل رسوم المعقولات من الاشياء المادية التى هى معقولات بالقوة ، فلكى تنتقل من القوة الى الفعل تحتاج الى شيء آخر ، الى ذات ما ، يحو ل «العقل المنفعل» الى «عقسل بالفعل» . وهذا الى ذات ما ، يحو ل «العقل المنفعل» الى «عقسل بالفعل» . وهذا منزلة الشمس من البصر ، فالشمس تجعل الاشياء ، التى هسسى من البصر ، فالشمس تجعل الاشياء ، التى هسسى بالقوة مبصرة (فى حال غياب الضوء) ، مبصرة بالفعل (بغضسل

انارتها بالضوء) . ان العقل الفعال يصير العقل بالقوة لدى الانسان عقلا بالفعل ، ويصير الاشياء ، التي هي معقولة بالقوة ، معقولة بالفعل (انظر ١٧١ ، ص ١٠٢ – ١٠٣) .

وعلى هذا النحو تغدو النفس شيئا «مفارقا» = اى انها تصل الى حالة = لا تكون معها القوة الناطقة = التى صارت عقلا بالفعل ، يحاجة الى الجسم والحواس البدنية كاركان للمعرفة ووسائط لحياة القوة الناطقة . فهى «تتصل» عندئذ بالعقل الفعال - وهذا الاتصال هو = بمعنى ما ، «تعالى» ( transzensus )، انتقال للنفس من «عالم الكون والفساد» الى «عالم العقل» (او «العالم المعقول») . وبذلك تغدو النفس خالدة ، وذلك بمشاركتها فى خلود العالم المعقول = الموجود دوما وابدا ، والذى لا يعتريه كون ولا فساد ، ولكن خلود النفس هذا ليس انفصالا لها عن البدن = فانفصالها يعنى الموت (وقد رأينا اعلاه رفض الفارابي المثل هذا الرأى) = فان بوسع النفس ادراك الخلود ، بالمعنى المذكور = اثناء حياة الانسان ايضا . تلك هى «الحياة الاخيرة» ، المذكور = اثناء حياة الانفس ، التى لا تصل الى هذه المرتبة = فتنحل ، بعد موت البدن ، الى العناصر (الاسطقسات) الاولية .

ان صيرورة النفس مفارقة وخالدة تضمن بلوغها المعرفة المطلقة الحقة ، «عقلها» للموجودات كلها . وهذه المعرفة ممكنة بفضل العقل الفعال ، الذى لا يقتصر دوره على «انارة» موجودات عالمنا الارضى ، على جعلها معقولات . فالعقل الفعال يعقل ايضا «الموجود الاول» ، و«العقول الثوانى» ، كما ويعقل ذاته . ومن هنا فان مشاركة النفس فى العقل الفعال هى التى تتيح لها ادراك ما لديه من معرفة سرمدية ، ثابتة لا تتغير .

والمعرفة الحقة هي = قبل كل شيء = معرفة المعقولات الاول . وهذه الاخيرة ثلاث اصناف : صنف اوائل لالهندسة العلمية» = وصنف اوائل يوقف بها على الجميل والقبيح في افعال الانسان = وصنف اوائل تستعمل في المعرفة باحوال الموجودات ، التي ليست من فعل الانسان ، وذلك مثل السموات والسبب الاول

وسائر المبادئ الاخر ، وما من شانه ان يحدث عن تلك المبادئ (انظر : ٧٩ ، ص ١٠٣) . ان هذا النوع من المعرفة هو معرفة حقة («علم بالحقيقة») ، ولذا فانها سرمدية («فى الزمن كله») ، فلا تتغير ، وكمثال عليها يأتى اليقين بان «الثلاثة عدد فردى» . وهذا المثال يتعلق على ما يبدو ، باوائل «الهندسة العلمية» ، اى بالحقائق الرياضية ، ولا يمكن للمعرفة الحقة ، الاصيلة ، ان تكون تصورا عما هو غير سرمدى ، عن الاشياء العابرة ، التي تتغير و تزول .

ثم ان النفس البشرية الفردية " بمشاركتها في المعرفة السرمدية التي لا تتبدل ولا تتغير ، لا تغدو خالدة فحسب ، بل وتصير متطابقة مع باقى النفوس الفردية التي بلغت «الكمال الاخير» وتعيش «الحياة الاخيرة» . ويمكن تفهم هذه الموضوعة في ضوء ما يحكيه الفارابي عن نفوس رؤساء المدن الفاضلة . فلو اجتمع هؤلاء معا فانهم يكونون «كملك واحد " لاتفاق همهم واغراضهم واراداتهم وسيرهم . واذا توالوا في الازمان واحدا بعد آخر ، فان نفوسهم تكون كنفس واحدة» (٨٢ ، ص ٨٠) . وبما أن نفوس مختلف فئات اهالي المدينة الفاضلة (وسنعود وبما أن نفوس مختلف فئات اهالي المدينة الفاضلة (وسنعود بعضها ببعض من جيل إلى آخر . وكلما ازداد عدد هذه النفوس ، بعضها ببعض من جيل إلى آخر . وكلما ازداد عدد هذه النفوس ، منها (انظر : ٨٠ ، ص ٨٢) . تلك هي الخطوط العامة للوحة منها (انظر : ٨٠ ، ص ٨٢) . تلك هي الخطوط العامة للوحة تصييل «السعادة القصوي الحقيقية» (نفس المرجم) .

ان العمليات التى تحدثنا عنها اعلاه (المفارقة : الاتصال : تضاعف السعادة) : تمثل ، اذا صح التعبير ، الجانب النظرى من المسألة . اما الجانب العمل منها فيقوم فى التدليل على سبل وطرق تحصيل السعادة القصوى المذكورة .

وهنا نصل الى الموضوعة المحورية فى مذهب الفارابى كله: لا يمكن للناس تحصيل السعادة القصوى الا فى المدينة الفاضلة (انظر ١٩٧١، ص ١١٧-١١٨). ففى هذه المدينة بالذات لا يقعد الناس بانتظـار تأثير العقل الفعال ، وانما يداومون على

الافعال التى «تقوى جزء النفس المعد" بالفطرة للسعادة ، وتصيره بالفعل وعلى الكمال» (۸۲ ، ص ۸۱) . ولكن هذا يتطلب معرفة ما هى السعادة ، وكيف يتم تحصيلها ، وليس هذا بميسور كل انسان ، ولذا يحتاج الناس الى «من يعر فهم جميع ذلك وينهضهم نحو فعلها» ، اى فعل الاعمال المؤدية الى السعادة (۸۲ ، ص ۷۸) ، ومن هنا ينبغى ان يقوم بين الناس ارتباط من نوع خاص ، هو ارتباط العالم بالمتعلم ، او المرشد بالمريد ، وبما ان الناس متفاوتون فى قدراتهم ، فانهم يتوزعون الى فئات تبعا لذلك ، وفى هذا الاطار يمكن للبعض ان يكون آخرون رؤساء ومعلمين ، مرؤوسين فقط ، ومن شأن هذا كله ان يؤدى الى اقامة فقط او مرؤوسين فقط ، ومن شأن هذا كله ان يؤدى الى اقامة عصيل السعادة القصوى ، الذى هو «المقصود بوجود الانسان» تحصيل السعادة القصوى ، الذى هو «المقصود بوجود الانسان»

# كيفية تحصيل السعادة : القسم العملي

## الهديئة الفاضلة بديلا للواقع

ان المدينة الفاضلة عند الفارابى ، حى «المدينة التى يقصد بالاجتماع فيها التعاون على الاشياء التى تنال بها السعادة فى الحقيقة» (٧٩ ، ص ١١٨) . وبهذا التعاون على تحصيل السعادة الحقة على كما يفهمها ابو النصر ، تفترق المدينة الفاضلة عن باقى الاجتماعات البشرية .

ويتوقف الفارابى مفصلا عند «مضادات المدينة الفاضلة» (انظر ١٩٧١ وما بعدها) . فالمدينة الفاضلة تضادها «المدينة الجاهلة» (او الجاهلية) ، و«المدينة الفاسقة» ، و«المدينة الضالة» .

والمدينة الجاهلة على انواع ، منها «المدينة الضرورية» و«المدينة البدالة» و«مدينة الخسلة» و«مدينة الكرامة» و«مدينة التغلب» و«المدينة الجماعية» . وفي ضوء اوصاف هذه المدن تبرز اوصاف المدينة الفاضلة كنقيض لها .

فالمدينة الفاضلة ليست اجتماعا للناس ، الذين قصدهـم التعاون على ما هو ضرورى لقوام الابدان ، كما هو حال اهل «المدينة الضرورية».

والمدينة الفاضلة ليس قصد اهلها التعاون على بلوغ اليسار والثروة كفاية في الحياة ، كما هو شأن «المدينة البد"الة» (انظر: ٨٢ ، ص ٨٨-٨٩).

والمدينة الغاضلة لا يجتمع اهلها بقصد التمتع بالملذات ، من المأكول والمشروب والمنكوح ، كما يجتمع اهل «مدينة الخسة» (انظر: ٨٢ ، ص ٨٩) .

والمدينة الفاضلة لا يكون هم اهلها التعاون للاشتهار والابهة والعظمة ، وهي مقصود اهل «مدينــة الكرامة» (انظر : ۸۲ ، ص ۸۹ – ۹۰) .

والمدينة الفاضلة لا ترمى الى قهر غيرها واستعباد اهلها ، كما هو قصد «مدينة التغلب» (انظر : ٨٢ ، ص ١٤-٩٩) .

والمدينة الفاضلة ليست اجتماعا فوضويها ، لا رئاسة ولا تعاون هادفا فيه ، فيكون اهله احرارا ، يعمل كل واحد منهم ما شاء ، كما في «المدينة الجماعية» ، سادس انواع «المدينة الجاهلة» وآخرها (انظر: ٨٢ ، ص ٩٩ -١٠٣) .

وليست المدينة الفاضلة «مدينة فاسقة» يعرف اهلها مبادئ الموجودات ويتصورون ما هي السعادة الحقة وكيف تحصل ، ويؤمنون بهذا كله ، ولكنهم في افعالهم يسلكون سلوك اهل المدن الجاهلة (انظر: ٨٢ ، ص ١٠٣) .

وليست المدينة الفاضلة مدينة « يكون فيها اهلها على تصورات ، فلا باطلة عن السعادة « ويتصرفون وفقا لهذه التصورات ، فلا يصلون ابدا الى السعادة « وذلك شأن «المدينة الضالة» (انظر « ٨٢ ، ص ١٦٤) .

ان مفتاح تصنيف الاجتماعات البشرية عند الفارابي (انظر اللوحة العامة ادناه) يتمثل في اعتماد معيارين ، يتم على اساسهما تقسيم المدن : اولا ، الموقف من معرفة السعادة الحقة ، وثانيا ، الموقف من العمل وفقا لهذه المعرفة .

الموقف من السعادة	الجاملة	الغا سقة	الضا لة	الفاهيلة
المعرفة يا لسعادة الحقة	•	+	_	+
العمل وفقا للمعرفة بالسعادة الحقة		7	-	+

اللوحة العامة لتصنيف البدن عند الفارابي

وهنا ترمز العلامة (+) إلى امتلاك المعرفة الحقة عن السعادة والسلوك القويم الذي يهدف الى السعادة ويؤدى اليها ؛ وترمز العلامة (٠) إلى عدم توفر تلك المعرفة وذلك السلوك أ وترمز العلامة (ــ) إلى امتلاك آراء باطلة عن السعادة وإلى سلوك خاطئ ، يهدف إلى السعادة الباطلة ، فلا يؤدى إلى السعادة الحقيقية .

فالفارا بى ينطلق فى تصنيفه من ان المدن الجاهلة ، كما يتصورها ، هى التى ليست لديها اية معرفة عن السعادة الاصيلة ، ولذا فليست لديها اية افعال موجهة لتحصيلها . اما «المدن الفاسقة» فلديها معرفة عن السعادة ، ولكن سلوكها وعملها لا يتوافق مع هذه المعرفة ، و«المدن الضالة» هى تلك المدن ، التى لديها تصور عن السعادة ، ولكنها تصورات ، لا باطلة ، ولذا فان افعال اهلها ، الموافقة لهذه التصورات ، لا تؤدى الى السعادة ، بل تبعد عنها ، ومن هذا التصنيف يلزم

بجلاء ان المدينة الفاضلة هى اجتماع للناس ، يتمتعون بمعرفة دقيقة عن السعادة الحقة وسبل تحصيلها ويعملون وفقا لهذه المعرفة .

## البيادي" العامة لتنظيم العالم

يقسم الفارابي الاجتماعات البشرية الى كاملة وغير كاملة و الا ١٩٧٠) . والكاملة ثلاث ؛ عظمى - اجتماع الجماعة كلها في المعمورة ، ووسطى - اجتماع امة في جزء من المعمورة ، وصغرى - اجتماع اهل مدينة في جزء من مسكن امة . وغير الكاملة هي القرية والمحلة والسكة والمنزل ، «والخير الافضل والكمال الاقصى انما سينال اولا (التشديد - المؤلف) بالمدينة ، لا بالاجتماع الذي هو انقص منها» (٧٩) ،

وينظر ابو النصر الى المدينة على انها ، من حيث العجم ، اقل الاجتماعات البشرية ، التى تتميز بالكمال والاكتفاء الذاتى ، ومن هذا الاجتماع بالذات يجب ان يبدأ اجتماع هذه او تلك من الامم ، ومن ثم العالم كله ، فالفارابي لا يتحدث فقط عن المدينة الفاضلة ، بل وعن «الامة الفاضلة» و«المعمورة الفاضلة» .

وعليه ، فما يوجد على ارضية الواقع هو المدن التي تتوذع الى اصناف ثلاثة («جاهلة» و«فاسقة» و«ضالة») . وهناك مثال اعلى " هو المدينة الفاضلة . غير ان الفارابي يتحدث عن هذه المدينة الفاضلة لا كمدينة موجودة في عصره " بل باعتبارها كانت موجودة في زمن ما ، او انها توجد في عصره ، ولكن في صقع بعيد (انظر : ٩٠ ، ص ٥٠ ؛ ٨٢ ، ص ٨٠) . اما المهمة فتقوم في تعويل المثال الى واقع ، تعويل المدن القائمة الى مدن فاضلة .

فكيف يجب ان تكون عليه المدينة الفاضلة ؟

ان المدينة الفاضلة ، عند الفارابي ، «شبيهة بالموجودات الطبيعية ومراتبها شبيهة ايضا بمراتب الموجودات التي تبتدئ

من الاو"ل وتنتهى إلى المادة الاولى والاستطقسات ، وارتباطها والتلافها شبيه بارتباط الموجودات المختلفة بعضها ببعض والتلافها» (۸۲ ، ص ۸۶) ، ولكن إبا النصر لا يذهب ابعد من تشبيه رئيس المدينة الفاضلة بالموجود الاول ، والتنويه بترابط اجزاء المدينة نفسها ، وهو لم يتوقف لتفصيل هذا الجانب ، لانه كان من الصعب أن يجد في المجتمعات القائمة ما يحاكي الموجودات الثواني والعقال الفعال والافلاك السماوية والنفس والمادة والصورة والاستطقسات ، فقد كان من شأن اللوحة المفصلة أن تأتى مصطنعة إلى حد كبير ، وذلك حتى في اطار اللوحة العامة ، التي تعانى ، هي ذاتها ، من الطابع التأمل النظراني .

ثم ان المدينة الفاضلة ، عند الفارابي ، «تشبه البدن التام الصحيح ، الذي تتعاون اعضاؤه كلها على تتبيم حياة الحيوان ، وعلى حفظها عليه» (٧٩ ، ص ١١٨) .

ولكن سيكون من الخطأ التوقف عند تشبيه المدينة الفاضلة بالكسون وبالبدن ، والاقتصار عليه . فالمبدأ الذي يعتمده الفارابي اكثر عمومية . فكل من المدينة ، والبدن ، والكون ، يجب ان يتألف من اجزاء مترابطة ومترتبة ، تعمل لتحصيل «الهدف الاسمى» للكل الذي تنتمي اليه . ويذهب الفارابي ، في رسالته غير المدروسة كفاية بعد — «في اعضاء الحيوان وافعالها وقواها» ، الى ان الاجزاء ، في هذه الحالة ، «تتعاون فتتعاضد ؛ اما اجزاء العالم ليحصل به العالم كمال الوجود وانتظامه ، واما المتولون والمدنيون الذين هم اجزاء المنزل والمدينة ، ويحصل بها للمدنيين والمدينة ، واما اجزاء البدن لتحصل بها لجملة البدن الصحة» السعادة ، واما اجزاء البدن لتحصل بها لجملة البدن الصحة»

وعليه ، فليس فقط تركيب المدينة هو الذي ينهم على نحو الحسن اذا قيس بالبدن ، مثلا ، بل ، وبالمقابل ، فان بنية البدن ووظائفه يمكن ادراكها قياسا على المدينة ، وبالاتفاق مع هذا التوجه يشبه الفارابي الكبد عند الانسان بالقيد و التي يطبخ فيها لاهل المدينة (انظر: ٨٨ ، ص ٧٥) ،

وهنا ننوه ، بادئ ذى بدء ، بالنتيجة الهامة ، التى تنبع من التسليم بالوحدة الجوهرية ، التى تميز تركيب المدينة ، والبدن ، والعالم ككل ، فاذا كان بالامكان فهم كيفية تشكل المدينة قياسا على كيفية تكوّن البدن البشرى ، وكانت بنية البدن تستعيد ، بمعنى ما ، بنية المدينة ، فان بالامكان فهم مبدأ بناء الكون قياسا على المدينة او البدن ،

#### قلب البدينة الفاضلة

ان المبادئ العامة المشتركة ، التى تقوم فى صلب الموجودات كلها ، تتجسد فى حصول المدينة الفاضلة بحصول رئيسها ، الذى تتكوّن حوله المدينة ، وذلك مثلما يتكون الجسم حول القلب كمبدأ له ، «فكما ان القلب يتكوّن اولا ، ثم يكون هو السبب فى ان يكون سائر اعضاء البدن ، والسبب فى ان تحصل لها قواها وان تترتب مراتبها ، فاذا اختل منها عضو كان هو المرفد بما يزيل عنه ذلك الاختلال ، كذلك رئيس هذه المدينة المرفد بما يكون هو اولا ، ثم يكون هو السبب فى ان تحصل المدينة واجزاؤها ، والسبب فى ان تحصل المدينة واجزاؤها ، والسبب فى ان تحصل الملكات الارادية التى لاجزائها فى ان تترتب مراتبها» (٧٩ ، ص ١٢٠) .

ورئيس المدينة الفاضلة ليس يمكن ان يكون اى انسان اتفق (انظر: ٧٩ ، ص ١٩٢) ، فيجب ان تجتمع فيه بالطبع اثنتا عشر خصلة يكون قد فطر عليها: ان يكون تام الاعضاء عجيد الفهم عبيد العفظ، عبيد الفطنة ، حسن العبارة ، محباللتعليم والاستفادة عنير شره على الملذات الحسية عمجباللصدق ومبغضا للكذب ، كريم النفس ، مزدريا للمال والغنى ، محبا للعدل ومبغضا للجور ، قوى العزيمة (انظر مفصلا: ٧٩ ،

ولا شك في ان الفارابي هنا قد تأثر بالتقاليد العريقية للفكر العربي الاسلامي ، تقاليد البحث عن خصال الرئيس المثالي

للجماعــة . ولكن من الجديــ بالتنويـه ان الفارابـ لا يشترط ابدا ان يكون رئيس المدينة الفاضلة مسلما ، حتى ولا يتطرق اطلاقا الى هذه المسألة .

وتكتمل الخصال الفطرية لرئيس المدينة الفاضلة بالخصال المكتسبة مع تقدم العمر وبنتيجة التعلم: أن يكون حكيما . أي فيلسوفا ، وان يكون عالما حافظا للشرائع والسنن والسير التي دبرها الاولون للمدينة ، محتذيا بافعاله كلها حذو تلك بتمامها ؛ ان تكون له جودة استنباط فيمسا لا يحفظ عن السلف فيه شريعة ، وأن يحتذي فيما يستنبط من ذلك حذو الائمة الاولين ؛ ان يكون له قوة استنباط فيما يخص الامور المستجدة ، ويكون متحريا فيما يستنبطه من ذلك صلاح المدينة ؛ أن يكون له جودة أرشاد بالقول إلى شرائع الاولين وإلى ما استنبطه بعدهم من حذا حذوهم ؛ أن يكون له جودة تأت" ببدنه في مباشرة أعمال الحرب (انظر: ٧٩ ، ص ١٣٩~١٣٠) . وقد لا تكون للرئيس واحدة من هذه الخصال ، ولكن ثمة شرطًا ضروريًا . لا غني عنه . الا وهو الحكمة ، اي معرفة الغلسفـــة العقة . «فمتى اتفق في وقت ما أن لم تكن الحكمة جزء الرياسة ، وكانت فيهـــا سائر الشرائط ، بقيت المدينة الفاضلة بلا ملك . . . وكانت المدينة تعرض للهلاك، (٧٩ ء ص ١٣٠).

أن رئيس المدينة الفاضلة يتلقى الوحى من الموجود الاول و وهو يأتيه عن طريق الفيض من الموجود الاول الى العقل الفعال ، ومنه الى «العقل المستفاد» الذى يحصل لدى الانسان ، ومنه الى «العقل المنفعل» ، ومن ثم الى «القوة المتغيلة» او الى «القوة الناطقـــة» للنفس (انظر ، ٧٩ ، ص ١٢٥) ، وعندئذ يكون الرئيس «فى اكمل مراتب الانسانية وفى اعلى درجات السعادة» ، ويكون متحدا بالعقل الفعال (٧٩ ، ص ١٧٤ ، ١٢٥) ، بعبارة ابسط : ان الرئيس ، الذى منه يبدأ تكوّن المدينة الفاضلة ، هو الانسان الذى بلغ السعادة ، كما يتصورها الفارابى ، ومنا تجدر الاشارة الى نقطتين متكاملتين فى مذهب الفارابى ، فمن جهة ، يذهب ابو النصر الى ان «السعـادة القصوى» لا يمكن جهة ، يذهب ابو النصر الى ان «السعـادة القصوى» لا يمكن

تصيلها الا في المدينة الفاضلة . وهو يرى ، من جهة اخرى ، ان وجود شخص واحد ، اى رئيس المدينة ، الذي بلغ هذه السعادة قبل تكوّن المدينة ، ضرورى لقيام مثل هذا الاجتماع البشرى .

وقد يحدث ان لا يوجد انسان واحد ، تجتمع فيه كافة شرائط الرئيس ، وعندئذ تكون الرئاسة في المدينة جماعية ، فيديرها «رؤساء افاضل» ، يتمتعون ، مجتمعين ، بالخصال المطلوبة كلها (انظى : ٧٩ ، ص ١٣٠) .

وينظر الفارابى فى حالتين اخريين " يتم فيهما الافتراق عن المثال الاعلى . فقد يحدث ان لا يوجد شخص واحد ، ولا جماعة من الاشخاص ، الذين بوسعهم تولى الرئاسة الفاضلة ، وحينئذ يكسون رئيس المدينة هو «ملك السنسة» ، العارف بالسنن والشرائع المتقدمة . وهو لا يختلف عن «الرئيس الاول» " أو «الملك فى الحقيقة» ، الذى يكنى به الفارابى عن رئيس المدينة الفاضلة ، الا بعدم توفر خصلة واحدة " ولكنها هامة للغاية " هى الحكمة ، اى انه ليس فيلسوفا (٩٠ " ص ٢٦) ، وإذا لسم يوجد انسان تجتمع فيه هذه الخصال كلها " ولكن تكون متغرقة في جماعة " يقومون مجتمعين مقام ملك السنة ، يكون هؤلاء هم الحكام " ويسمون «رؤساء السنة» (نفس المرجع) .

ويؤكد الفارابي على وحدة تفرد رئيس المدينة الفاضلة . 

(«الرئاسة الجماعية» واحدة عنده) . وهو يستند هنا الى آراه الرسطو التشريحية التى تختلف عن تصورات افلاطون وجالينوس التى ينتقدها في عدد من رسائله الفلسفية الطبية «في اعضاء الانسان» الانسان» «في الرد على جالينوس فيما نقض فيه ارسطوطاليس في اعضاء الانسان» ، «في اعضاء العيوان وافاعيلها وقواها» (انظر : ٨٥ ؛ ٨٨ ؛ ٨٨) . ففي عرضه ، مثلا ، لرأى «طيماوس وافلاطون» يقول انهما يريان ان ثمة «رئاسات ثلاث» تتوضع في اعضاء ثلاثة الهيما والقلب والكبد ، فجعلوا الجزء النطق في الدماغ (وفيه البضي من النفس في القلب ، والجزء الناطق في الدماغ (وفيه ايضا الجزء الصاس الاول الول الولادة والمحرك في

الكبد . ويكون الجسم ، في هذه العالة ، برئاسة ثلاثي = كل واحد منهم رئيس على حياله = منفرد بتدبير الامر الذي تعطيه الاعضاء ، فلا ترتقى رئاسات هذه الرئاسة الى عضو واحد أصلا (٨٨ = ص ٨٤) .

اما ارسطو فيرى «ان الاجزاء الرئيسية من اجزاء النفس وقواها كلهسا في القلب (التشديد - المؤلف) ، ويرى ان الجزء الشهواني والغضبي ، والجزء الناطق ، والجزء الحساس الاول ، وتحرك العيوان الحركة الارادية : في القلب ، وان الدماغ يخدم القلب ويرأس اعضاء ، والكبد ايضا يخدم القلب ويرأس اعضاء كثيرة» (٨٨ ، ص ٨٤-٥٨) . لدينا هنا تأسيس جديد لدور رئيس المدينة الفاضلة : انه «القلب» ، الذي منه تبدأ المدينة ، واليه تنتهى كافة وظائفها الحيوية . اما الحجج ، كما نرى ، فيستعيرها الفارابي من التصورات الطبية .

## تشييد المدينة الفاضلة

واذا كانت المدينة الفاضلة انما تحصل لكى ينال اهلها السعادة الحقة فان اجل مهام رئيسها — وهو «قلبها» و«السبب الاول» لوجودها — تتمثل فى توجيه اهالى المدينة المتكو"نة الى سبيل السعادة ، فى تحصيل السعادة الاصيلة لنفسه ولسائر اهل المدينة . ويقوم الرئيس بمهمته هذه عبر «جودة ارشاد» الاهالى الى الافعال ، المؤدية الى السعادة ، واستنهاضهم لفعلها (انظر : ٨٢ ، ص ٧٧) ، فان القيام بهذه الافعال والمهمات الجزئية (ولكن غير البسيطة) هو الذى يؤدى بالمدينة واجزائها نعو الغاية المنشودة .

ولكن بم ينبغى ان يبدأ تحصيل هذه الغاية 1 انه يبدأ بان تتكوّن حول «القلب» وول الرئيس والاجزاء التى تخضع له وتترابط فيما بينها ، فمن هنا يجب ان يبدأ تكوّن المدينة الفاضلة والرئيس الاول «هو الذي يرتب الطوائف وكلّ انسان

من كل طائفة في المرتبة التي هي استيهاله ، وذلك اما مرتبة خدمة واما مرتبة رئاسة . فتكون هناك مراتب تقرب مرتبت ومراتب تبعد عنها كثيرا . وتكون تلك مراتب رئاسات ، فتنعط عن المرتبة العليا قليلا قليلا الى ان تصير الى مراتب الخدمة التي ليست فيها رئاسة ولا دونها مرتبة اخرى» (٨٢ ، ص ٨٣) . ومن شأن تنظيم المدينة الفاضلة هذا ان يضمن تناسق وتعاون اجزائها . ولذا فان مهمة الرئيس الاول تقوم في «ان يدبر المدن تدبيرا ترتبط به اجزاء المدينة بعضها بعض وتأتلف وتترتب ترتيبا يتعاونون به على ازالة الشرور وتحصيل الخيرات» (نفس المرجم) .

ومن مهام رئيس المديناة الفاضلة ياتى الحفاظ على بنية المدينة وتركيبها على هيئة ثابتة لا تتغير . «فكل واحد ممن في المدينة الفاضلة ينبغى ان يفوض اليه صناعة واحدة يفرد بها وعمل واحد يقوم به ما ما في مرتبة خدمة واما في مرتبة رئاسة لا يتعداها» (٩٠ ه ص ٧٤-٧٥).

ويبدو ان المهمتين المترابطتين ، مهمة ترتيب اجزاء المدينة ومهمة المحافظة على هذا الترتيب ، لا تتطلبان ، رغم اولويتهما ، سرعة التحقيق ، ولا تستثنيان ان تنفذ في نفس الوقت مهام واهداف اخرى ، موازية لهما او مكملة . فان مراتب اهالي المدينة الفاضلة في الرئاسة والخدمة «تتفاضل بحسب فطر اهلها وبحسب الاداب التي تأدبوا بها» (۸۲ ، ص ۸۳) . وطالما انه «عسير ، بل وغير ممكن ، ان يوجد انسان ، مفطور على استعداء لحو افعال ، ثم لا يمكنه ان يفعل اضداد تلك الافعال» (۹۰ ، افعال ، ثم لا يمكنه ان يفعل اضداد تلك الافعال» (۹۰ ، فان العناية يجب ان تنصب على التعليم والتأديب .

وهكذا يندرج التعليم فى مهام الرئيس الاول . «فاذا كان المقصود بوجود الانسان ان يبلغ السعادة القصوى فانه يحتاج فى بلوغها الى ان يعلم السعادة ويجعلها غايته ونصب عينيه» (۸۲ ، ص ۷۸) .

ويعدُّد الفارابي الامور التي «يحتـاج في كل واحد من اهل

المدينة الفاضلة ان يعرفها» . وهنا تأتى و في المقام الأول ، معرفة «مبادى الموجودات القصوى ومراتبها والسعادة والرئاسة الأولى التى للمدينة الفاضلة ومراتب رئاستها . ثم من بعد ذلك الافعال المحدودة التى اذا فعلت نيلت بهسا السعادة» ( $\Lambda$ ٢) .

اما رئيس المدينة الفاضلة نفسه فيتلقى ما سميناه اعلاه بالعزء النظرى من مذهب السعادة عبر الاتصال المباشر بالعقل الفعال . فاذا اثر العقل الفعال على العقب المنفعيل ، الذى للرئيس ، فانه يغدو حكيما فيلسوفا ، واذا اثر على قوتيه المتخيلة فانه يكون نبيا منذرا (انظر ١٧٩ ، ص ١٢٤) . وإذا كانت ثمة فوارق بين الفيلسوف والنبى (وهذه الفوارق موجودة) : فانها ، في الحالة المعنية ، يجب الا تهمنا : فالاهم هو انهما يتلقيان السعادة تلقيا مباشرا ، «ببصائر انفسهم» . وعلى نحو مباشر ايضا يدرك السعادة حكماء المدينة الفاضلة ، وهم الذين توكل اليهم ، عند الحاجة ، الرئاسة الجماعية .

ولكن ليس فى فطرة كل انسان ان يعلم من تلقاء نفسه السعادة وسبل تحصيلها (انظر: ٨٢ ، ص ٧٨). ثم «ان الجمهور ، لما عسر عليهم تفهم هذه الاشياء انفسها وعلى ما هى عليه من الوجود التمس تعليمهم لها بوجوه اخر ، وتلك مى وجوه المحاكاة» (٨٢ ، ص ٨٦).

وقد ذكرنا اعلاء ان المثال الاعلى الذى يتنشده الفارابي هو وحدة العلم والعمل: المعرفة الحقة والافعال الموافقة لها. ولذا ينبغى «أن لا يقتصر على أن تعلم هذه الافعال دون أن تعميل ويؤخذ أهل المدينة بفعلها» (٨٢ ، ص ٨٥). فأن توجيه الاهالى للقيام بالافعال ، المؤدية إلى السعادة ، هي من أجل مهام رئيس المدينة الفاضلة .

اما ضمانة السلوك المطلوب فتتمثل فى الفضائل ، التى هى «هيئات نفسانية ، بها يفعل الانسان الخيرات والافعال الجميلة» (٩٠ ، ص ٢٤) . وعليه ، فإن توجيه إهالى المدينة الفاضلة نحو

السعادة يقوم في تربية الفضائل وترسيخها في نفوسهم (انظر ا ٩٠ ، ص ٢٦٠) .

والفضائل هيئات نفسانية ، متوسطة بين طرفين ، كلاهما شر ، احدهما افراط والآخر نقص ، فمن ذلك ، ان الكرم متوسط بين التبذير والتقتير (انظر : ٩٠ ، ص ٣٦) .

وبما أن الفضائل (شأن الرذائل) تحصل وتتمكن في النفس بتكرير الافعال الموافقة للخلق المعنى " فان مهمة رئيس المدينة الفاضلة تقوم في تنمية الاستعدادات الفاضلة " التي في نفوس الناس ، واستبعاد الرذائل وارهاصاتها . وبهذا المعنى يكون الرئيس «طبيب النفوس» . وهذه المهمة ، الموكلة الى رئيس المدينة الفاضلة " تتطلب منه المعرفة بالنفس البشرية " اى بعلم النفس ، وهو ما ينوه به الفارابي بكل جلاء (انظر : ٩٠ ، ص ٢٤) ، كما وتتطلب المعرفة بمختلف الاقوام والامم ، ذلك أن نفوس الامم المختلفة وطرق «تطبيبها» متباينة ومتفايرة وقد يحدث أن لا يكون بالامكان ، من جراء اسباب معينة ، التوصل " خلال مدة محددة أو البتة ، الى جعل كافة أهالي المدينة فضلاء النفس (ولكن الفارابي لا يتوقف لتوضيح هذه المسألة) . ومع ذلك ، فان أفعال أهالي المدينة الفاضلة وتصرفاتهم وسيرهم يجب أن تكون فاضلة . فهذا السلوك بالذات هو الذي يؤمن يجب السعادة المنشودة .

ويوجد فى المدينة الفاضلة ، الى جانب الاهالى الفضلاء نفسا وبدنا ، اناس ، يمكن تسميتهم «فضلاء العمل» فقط ، اذ يفعلون الخير دون ميل اليه .

فابو النصر يتحدث عن الفرق والشبه بين «الفاضل» وبين «الضابط لنفسه» . فالانسان الفاضل هو من تعودت نفسه على الفضائل ، فصارت هذه بمثابة جزء منها . وهو يفعل الخيرات بدون عناء ، ويستلذ بفعلها . اما «الضابط لنفسه» فانسان «يفعل الخيرات ويخالف بفعله ما تنهض اليه هيئته وشهوته» (٩٠ = ص ٣٤) . ولكن النتيجة الاجتماعية واحدة في الحالتين ، او على الاقل ، يجب ان تكون واحدة : «فالشرور تزال عن المدن

اما بالفضائل التى تمكن فى نفوس الناس واما بان يصيروا ضابطين لانفسهم» (٩٠ ، ص ٣٥) . ثم ان الفرق بين الفاضل والضابط لنفسه هو فرق بين شكلين من تربية المواطنين ، التى تندرج فى عداد مهام الرئيس : تربية طوعية ، واخرى قسرية . والى هذه الاخيرة ينسب الفارابي الحرب ، اذا كان الهدف منها «ان يحمل بها قوم ما ويستكرهوا على ما هو الاجود والاحظى لهم فى انفسهم دون غيرهم = متى لم يكونوا يعرفونه من تلقاء انفسهم ولم يكونوا ينقادون لمن يعرفه ويدعوهم اليه بالقول» (٩٠ = ص ٢٠-٧٧) . وثمة اعتبار آخر وراء ضرورة التربية القسرية ، وراء املاء ضرب معين من السلوك = الا وهو ان الرئيس الاول ليس ملزما «بان يمكن فضائل من طبع نفسه وجوهرها الا تقبل الفضائل» (٩٠ = ص ٩٠) . فغي هذه العالة عليه بان يقنع من امثال هؤلاء ب«ضبط النفس» .

اما الانسان ، الذي لا يمكن ان يكون قاضلا ولا ضابطا لنفسه ، يطرد من المدينة (٩٠ ، ص ٣٥) .

والفضيلة وسط بين طرفين ، وتقوم مهمة رئيس المدينة الفاضلة في استجلاء وتمكين «المتوسط» و«المعتدل» من الخصال الاخلاقية والافعال العملية لاهالى المدينة ، فالافعال ، متى كانت زائلة عن التوسط ، «اكسبت الاخلاق القبيحة او حفظتها وازالت الاخلاق الجميلة» (٩٣ ، ص ١٥) ، بعبارة اخرى : ان الخروج عن الاعتدال ، عن الحد المتوسط ، من شائه ان يتهدد وجود المدينة الفاضلة نفسه .

و «الاعتدال» و «المتوسط» هما ، في الوقت نفسه ، «عدل» . وقد استعار الفارابي هذا الفهم للعدالة من «الاخلاق النيقوماخية» لارسطو ، ومن الجدير بالذكر ايضا ان كلا المفهومين «اعتدال» و «عدل» يتحدر من اصل واحد .

ولكن العدالة « كما يفهمها الفارابى « ليست المساواة « والما حصول الانسان على كمية من الخيرات « تتوافق مع وضعه ومآثره ، ومما يلفت الانتباء انه لدينا هنا ايضا زوج مفاهيم « لا تعود الى اصل واحد فقط ، بل ومشتركة اللفظ – «قسط» ،

فالكلمة تعنى «الحصة» و«العدل» معا (انظر : ٩٠ ، ص ٧١- ٧٧) .

و «المساواة» تمت بصلة الى «العدالة» ، ولكن فقط بمعنى تكافؤ «ما يخرج عن يد الانسان» و «ما يعود عليه » في مسيرة تداول الخيرات بالمدينة (انظر : ٩٠ ، ص ٧٢-٧٧) .

ويمكن تلخيص المهسام الاساسية لرئيس المدينة الفاضلة بكلمات الفارابى نفسه التالية : «مدبّر المدينة ينبغى ان يدبّر امر كل جزء من اجزاء المدينة ، (سواء) كان جزءا صغيرا مثل انسان واحد او كبيرا مثل منزل واحد ، ويعالجه ويفيده الخير بالقياس الى جملة المدينة والى كل جزء من سائر اجزاء المدينة ، بان يتحرى ان يجعل ما يفيد ذلك الجزء من الخير خيرا - . . تنتفع به المدينة باسرها وكل واحد من اجزائها بحسب مرتبته في نفعه المدينة باسرها وكل واحد عن اجزائها بحسب مرتبته في نفعه المدينة ، ٥٠ ، ص ٤٢) .

#### مراتب الهديئة ـ درجات السعادة

ليست المدينة الفاضلة ، عند الفارابي ، اجتماعا لافراد من نط واحد ، وانما هي نسق معقد ، يتألف من عناصر متباينة بنية ووظيفة .

فيرتب الفارابى اهالى المدينة الفاضلة تبعا لمكانتهم من الرئاسة . وتقوم الرئاسة فى تعليم الناس ما هى السعادة " واستنهاضهم - وهذا هو الاهم - نحو الافعال المؤدية اليها (انظر : ٨٢ ، ص ٧٨) . ولكن الناس يختلفون فى استعدادتهم للرئاسة وفى قدراتهم عليها - فهناك اشتخاص ، ليس لهم الا ان يكونوا مرؤوسين . اولئك هم من ليس له استعداد للرئاسة " بالمعنى المذكور آنفا " «من لم يكن له قدرة على ان ينهض بالمعنى المذكور آنفا " «من لم يكن له قدرة على ان ينهض غيره نحو شيء من الاشياء (المؤدية الى السعادة . - المؤلف) اصلا ، ولا ان يستعمله فيه " فكان انما له القدرة على ان يفعل ابدا ما يرشد اليسه» (٨٢ " ص ٧٨) . وهناك " بالمقابل "

«الرئيس الاول على الاطلاق» . فهذا لا يحتساج الى ان يرأسه انسان = وقد حصل له العلم بالسعادة ويكيفية تحصيلها ، وله القدرة على استنهاض الاخرين نحو الافعال اللازمة لنيل السعادة (انظر ١ ٨٣ ، ص ٧٩) . وللرئيس الاول سمسات اخرى = اتينا على ذكرها اعلاه . وبين هذين الطرفين يتوضع «الرؤساء الثواني» = الذين هم «رؤساء ومرؤوسون» معا ، والذين هم اشبه بالعقول الثواني في نستي العالم . ويتولى هؤلاء رئاسة اجزاء او فئات من المدينة الفاضلة ، او قطاعات من اعمالها ، ولكنهم يخضعون ، بدورهم = لرئاسة من هم اعلى منهم .

كما ويمكن النظر الى ترتيب المدينة الفاضلة عند الفارابى من زاوية ارتباط اجزائها برباط «الخدمة» . فعلى رأس الهرم يتربع «المدبر» او «الرئيس» ، ودونه يأتى «اولو المراتب الاول» الذين يفعلون افعالهم وفقا لغرض الرئيس . ثم يأتى من يخدم ذوى المرتبة الاولى ، ولكن ثمة اناسا ادنى منهم ، يخدمونهم . وبمثابة قاعدة الهرم يكون «الاسفلون» ، الذين ديخدمون ولا يتخدمون (٧٩ ، ص ١١٩) .

ثم وينقسم اهالى المدينة الفاضلة الى فئات ثلاث تبعا لكيفية تحصيلهم لما سميناه اعلاه بالاسس النظرية لمذهب السعادة . فهناك «الحكما» « الذين يدركون هذه الاسس ببراهين وببصائر انفسهم . و«من يلى الحكما» يأخذ بهذه الاسس اتباعا للحكماء وتصديقا لهم . اما «الباقون» فيلمتون بها عبر المثالات التي تحاكيها « والتي تتفاوت فيما بينها بدرجة القرب من الحقيقة او البعد عنها (انظر: ٧٩ ، ص ١٤٧) .

واخيرا ، فان «اجزاء» المدينة الفاضلة تمثل ايضا تجسيدات لوظائف «اجزاء» النفس البشرية (انظر : ٩٠ ، ص ٢٧ ، ٥٥) . فاجزاؤها الخمسة هم «الافاضل» و«ذوو الالسنة» و«المقدرون» و«المجاهدون» و«الماليون» .

وتقابل هذه الاجزاء «قوى» النفس البشرية . فالماليون ، اى الفلاحون والرعاة والباعة ومن اليهم ، يقابلون «القوة الغاذية» من قوى النفس ، والمجاهدون ، اى المقاتلون والحفظة ومن جرى

مجراهم ، يقابلون «القوة النزوعية» . وذوو الالسنية ، اى الخطباء والبلغاء والشعراء والملحنون والكتاب . . ، فيقابلون «القوة المتخيلة» . اما «القوة الناطقة» فتتجسد فى «الافاضل» ، وهم الحكماء ، «المتعقلون وذوو الاراء فى الامور العظام» (٩٠ ، ص ١٥٠) .

وكل جزء من اجزاء المدينة الفاضلة يشبه ببنيته بنية المدينة ككل . ففيه رئيس لا رئيس فوقه ، وفيه مرؤوس لا مرؤوس تحته ، وفيه من هو رئيس لمن دونه ومرؤوس لمن فوقه (انظر : ٩٠ ، ص ٦٧) .

ولكن من الجدير بالذكر ان اهالى المدينة الفاضلة ، وبرغم كل تمايزهم وتفاضلهم ، لا يتفاوتون فيما بينهم من الناحية الاخلاقية ، فالتفاوت في الاخلاق ، عند الفارابي ، بمثابة المرض للاجتماع البشرى (انظر ، ٩٠ ، ص ٢٤) .

وفي المدينة الفاضلة فئة ، تشكل خطرا على وجودها ، هي فئة «النوابت» . انهم «كالشيلم في العنطة او الشوك النابت في الزرع او سائر الحشائش غير النافعة والضارة بالزرع او الغرس» (۸۲ ، ص ۸۷) ، والنوابت «اصناف كثيرة» ، فمنهم «المتقنصون» ، وهم صنف ، يتمسكون بالافعال التي تؤدي الى السعادة في فهم الفارابي لها ، ولكنهم ليس يقصدون بما يفعلونه من ذلك السعادة ، بل شيئاً آخر ، كالكرامة أو الرئاسة أو اليسار ، ومنهم «المحرفة» ، الذين يتأولون شرائــــم المدينة الفاضلة على ما يوافق هواهم تبريرا لنقائصهم وافعالهم! ومنهم «المارقة» ، الذين يخطئون في فهم الشرائــع ، ولكن عن غير قصد ا وصنف منهم يتخيل الاشياء ، المؤدية الى السعادة ، تخيلا صحيحا ، الا انهم يكونون غير قانعين بما تخيلوا منها ، فيزيفونها ا وآخرون ، يتخيلونها خطأ ا وصنف يتخيلون السعادة ، ولكنهم لا يفهمون مبادئ تحصيلهــا (انظر: ٨٢، ص ۱۰۶-۱۰۹) . بعبارة اخرى : ان «النوابت» في المدينـــة الفاضلة قوم ضارون ۽ او على الاقل ، غير نافعين ، ولذا فانهم لاَ يشكلون «جزءا» من المدينة « اي فئة متميزة من اهلها « يشغلون مرتبة محددة من مراتب التعاون والخدمة . وليس للنوابت «ان تحصل من آرائهم مدينة اصلا ، ولا جمسع عظيم من الجمهور» (٨٢ ، ص ١٠٧) ويجب ان يكون النوابت محط نظر دائم من قبل رئيس المدينة الفاضلة ، فعليه «ان يتتبع النابتة واشغالهم » وان يعالج كل صنف منهم بما يصلحه خاصة ، اما باخراج من المدينة » او بعقوبة او بحبس او بتصريف في بعض الاعمال وان لم يسعوا اليه» (٨٢ » ص ٢٠١) »

وربما كان النوابت لا يستحقون منا مثل هذا الاهتمام لولا الحقيقة التالية: اننا نجد هؤلاء النوابت لدى مفكر متأخر هو ابن باچه ، ولكن هذا يصفهم باوصاف مغايرة ، فينسب اليهم دورا ايجابيا .

ان وجود المدينة الفاضلة يؤدى الى تحصيل اهلها للسعادة وبذلك يتحقق هدف قيام وجودها ولكن تعايز اهل المدينة وتفاوت «اجزائها» ومراتبها يؤدى الى تفاوت مراتب السعادة التى ينالونها وفى ذلك يقول الفارابى : «وبين أن السعادات التى تحصل لاهل المدينة تتفاضل بالكمية والكيفية بحسب تفاضل الكمالات التى استفادها بالافعال المدنية» (٨٢ ء ص ٨١) بعبارة اخرى : أن ثمة لونا من «العدالة الكونية» ، يحتكم السعادة بعسل التى يحصلها اهل المدينة الفاضلة ، فكل واحد من اهلها يحصل على قسطه من السعادة ، وحين يتحدث الفارابى عن «مراتب» السعادة فانه يؤكد على ارتباط طابع السعادة بمراتبية المدينة الفاضلة و بموقع كل من اهلها في هذا الهرم .

وتتألف سعادة كل من اهل المدينة من المعارف والاعمال ، المستركة بين اهالى المدينة جميعهم ، وكذلك من المعارف والاعمال الجزئية ، التى تخص فقط هذه او تلك من الفئات ، بدءا من مرتبة الرئاسة البحتة وانتهاء بمرتبة الخدمة البحتة (انظر: ٧٩ ، ص ١٣٥).

ان ما ذكرناه اعلاه من تحول العقل بالقوة الى عقل بالفعل ، اى تحصيل السعادة ، انما يتم بصورة مستقلة نسبيا فى كل مرتبة من مراتب المدينة ولكن المدينة ككل تحصل ايضا على

«الكمال الاخير» على السعادة الحقة ، كما يفهمها الفارابي - وتقوم السعادة القصوى الحقة في اتصال النفس الناطقة (اى العاقلة) البشرية بالعقل الفعال . وبما ان اهالى المدينة الفاضلة يشغلون – سواء بالفطرة او بالتربية – مراتب مختلفة في نسق المدينة ، فان سعاداتهم تتفاوت ايضا فيما بينها ، «فاهل المدينة الفاضلة لهم اشياء مشتركة يعملونها ويفعلونها ، واشياء اخر من علم وعمل يخص كل رتبة وكل واحد منهم . وانما يصير كل واحد في حد السعادة بهذين ، اعنى بالمشترك الذي يصير كل واحد في حد السعادة بهذين ، اعنى بالمشترك الذي له ولغيره معا ، وبالذي يخص" اهل المرتبة التي هو منها» . (٧٩ ، ص ١٣٤) . ثمم ان ملوك المدينة الفاضلة ، الذين يتوالون في الازمنة المختلفة ، واحدا بعد الاخر ، فيتحدون في يتوالون في الازمنة المختلفة ، واحدا بعد الاخر ، فيتحدون في أهل كل رتبة منها ، متى توالوا في الازمنة المختلفة ، فكلهم أهل كل رتبة منها ، متى توالوا في الازمنة المختلفة ، فكلهم كنفس واحدة ، تبقى الزمان كله» (نفس المرجم) .

وبصدد الحديث عن مصير النفس وسعادتها لدى الفارابى يسترعى الاهتمام ما يذكره عنه الفيلسوف الاندلسى ابن طفيل فى مقدمة «قصة حى بن يقظان»: «فقد اثبت فى كتاب «الملة الفاضلة» بقاء النفس الشريرة بعد البوت فى آلام لا نهاية لها ، بقاء لا نهاية له ! ثم صرّح فى «السياسة المدنية» بانها منحلة وصائرة الى العدم ، وانه لا بقاء الا للنفوس الكاملة ، ثم وصف فى «كتاب الاخلاق» شيئا من امر السعادة الانسانية ، وإنها انما تكون فى هذه الحياة التى فى هذه الدار ، ثم قال عقب ذلك كلاما هذا معناه ، «وكل ما ذكر غير هذا فهو هذيان وخرافات عجائز» هذا معناه ، ومكذا تختلف حلول الفارابى لمشكلة بقاء النفس ومعها مشكلة السعادة الحقة ، وإن كان فيلسوفنا ميالا الناكيد على السعادة فى «الدار الدنيا» .

وقد حظيت مسالة الاجتماعات البشرية المثلى بعناية كل الفلاسفة العرب الذين جاؤوا بعد الفارابى و ولم يكن لاى من هؤلاء ان يمر مرور الكرام على حلول الفارابى للمشكلات التى عالجها وحتى ويمكن القول ان مجمل التطور اللاحق للفكر العربي.

الاسلامى قسد ارتبط على نحو او آخر ، بسآراء ابى النصر وافكاره ، وما المقتطف ، الذى اوردناه اعلاه من مؤلف ابن طفيل ، الا دليل على انه حتى فى الاندلس البعيدة ، وبعد قرنين من الزمن ، كان المفكرون يمحصون مؤلفات الفارابى ويغترفون منها ما يحفزهم على التأمل والبحث .

ان ابن سينًا وابن بأجه وابن رشد ، ومعهم جملة من المفكرين الاقل شائسا ، قد التفتوا الى نظريات الفارابى الاجتماعيسة السياسية . اما «المدينة الفاضلة» ، التى رسم موديلها ، فغدت فكرة معورية فى الفكر العربي الاسلامى اللاحق كله .

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

## اخوان الصفاء: تحوير الهجتهع عبر التنوير

«وكانت هذه العصابية قد تألفت بالعشرة وتصافت بالصداقة واجتمعيت على القدس والطهيارة والنصيحة . فوضعوا بينهم مذهبا ، زعموا انهيم قربوا به الطريق الى الفوز برضوان الله . وذلك انهم قالوا ان الشريعة قيد دنست بالجهالات ، واختلطيت بالضلالات ، ولا سبيل الى غسلها وتطهيرها الا بالفلسفية ، لانها حاوية للحكمية الاعتقادية والمصلحة الاجتهادية . وزعموا انه متى انتظمت الفلسفة الاجتهادية اليونانية والشريعة العربية فقد حسيل الكمال» .

من كتاب «الامتاع والمؤانسة» للتوحيدي .

## لغز اخوان الصقاء

## الفرضية الاولى

لقد مضى على كتابة «رسائل اخوان الصفاء وخلان الوفاء» الف على الاقل ، ومع ذلك لا يزال الغموض يكتنف العديد من جوانب هذا العمل الموسوعى الضخم . فتسدور النقاشات حول هوية اصحابها ، وزمان ومكان كتابتها .

ان المقتطف ، الذى نقلناه اعلاه عن كتاب المؤرخ والاديسب والفيلسوف المعروف ابى حيان التوحيدى (ت: ١٠٢٠) ، قسد جاء فى سياق حديث ، دار بيسن صاحب الكتاب وبين ابسن سعدان ، وزير صمصام الدولة البويهى ، وكان ظهور البويهيين على المسرح السياسى ايذانا بحلول عصر جديد فى تاريخ الخلافة العربية . فقد اقدم الخليفسسة العباسى المستكفى ، الذى كان

يصارع منافسيه على العرش ، على الاستنجاد بجيوش الديالمة ، فدخلت بغداد عام ٩٤٥ . وقد خلع الخليفة على احمد بن بويه ، قائد هذه الجيوش ، لقب «امير الامراء» . ثم استولى احمد هذا ، الذي سرعان ما لقب ب«معز الدولة» ، على السلطة الفعلية في الدولة العباسية . فأمر بسمل عيني الخليفة ، ونصب مكانه ولى العهد القاصر ، واستبد ، هو واخلافيه ، بمقاليد الحكم ، وان ظلوا يتظاهرون شكليا بان الدولة للخلفاء العباسيين .

ويذكر التوحيدى تاريسيخ الحديث: عام ٣٧٠ من الهجرة ، الموافق لعام ٩٨١ بعد الميلاد . ومن هنا يلزم انه الى ذلك الحين كانت «رسائل» اخوان الصفاء معروفة ومتداولة . ويورد صاحب «الامتاع والمؤانسة» اسماء بعض مؤلفيها : زيد بسن رفاعة ، وابو سليمان المقدسى ، وابو الحسن الزنجانى ، وابو احمد المهرجانى ، وابو الحسن " العوفى . وقد جرت العادة على اعتبار ان هؤلاء المفكرين هم اصحاب «الرسائل» ، التى تمشل الموسوعة العلوم المعروفة فى القسسرن العاشر . ويدهب بعض موسوعة العلوم المعروفة فى القسسرن العاشر . ويدهب بعض الباحثين الى ان التوحيدى نفسه كان من اعضاء تلك الجماعة .

## الفرضية الثانية

فثمة باحثون " يرون ان صاحب «الرسائل» ، او جزء منها ، هو الفيلسوف الاندلسي مسلمه بن احمد بن قاسم بن عبد الله ابسو القاسم المجريطسي (ت : ١٠٠٧) ، ويبدى البعض شيئا من العدر " فيكتفون بالقول بان «الرسائل» تنسب اليه (انظر ، مثلا : ١٦٥ " ج١ ، ص ٢٢٥) ، وقد ظهر هذا التصور بنتيجة كون المجريطي هو الذي جلب الرسائل " كلها او بعضا منها ، الى الاندلس ، واشتغل بترويجها ، وبما انها كانت مغفلة من اسم صاحبها ، اعتقد الناس انها مسن وضع مسلمه نفسه " من اسم صاحبها ، اعتقد الناس انها مسن وضع مسلمه نفسه الذي كان من المولعين بالتنجيم والاعداد السحرية وما شاكلها من

۳ د هده الكنية عند حاجى خليفه في كتابه وكشف الظنون = ٠٠٠
 5-1661

العلوم ، التى تشتمل عليها ، فيما تشتمل ، موسوعة «الاخوان» . ولكن المنور العربى خير الدين الزركلي يشير ، في كتابــــه «الاعلام» (الذي صدرت الطبعة الاولى منه عام ١٩٢٧) الى انــه ليست ثمة دلائل كافية ، تثبت كون المجريطي هو صاحــــب «الرسائل» .

ثم ان القول ان المجريطى نفسه هو الذى جلب «الرسائل» الى الاندلس لا يستند الى اساس مكين . فيروى ابن ابى اصيبعه ، نقلا عن القاضى صاعد الاندلسى ، ان الذى جلب «الرسائل» الى بلاد الاندلس ليس المجريطى ، وانما تلميذه ابو الحسن الكرمانى (انظر : ١٤٧ ، ص ٦٧) .

وقد كان بالامكان ان نطرح جانبا الفرضية القائلة بنسبسة «الرسائل» الى المجريطسى لولا الحقيقة التالية : يذكر المؤرخ العراقى طه الولى انه فى مكتبة الوقف بالموصل توجد مخطوطة ، بعنوان «رسائل» اخوان الصفاء ، يرد فيها ان صاحبها هو مسلم بن قاسم بن عبد الله عبد اللسسه الخرميطى ، ويلاحظ هذا المؤرخ ، بحق ، ان «مسلم» ارجح ان تكون تحريفا لا«مسلم» ، و«الخرميطى» - لا المجريطى» (انظر : ١٤٥ ، ، ص ١٨١) .

ان «الرسائسسل» ، المعروفة لنا اليوم ، كانت قسد بدات باجتذاب اهتمام مفكرى الاندلس منذ اواخر القرن العاشر واوائل القرن الحادى عشر . ولكن مسألة نسبتها الى المجريطى لا تزال تحتاج الى مزيد من التمحيص والبحث . ومن شأن حل هذا اللفز ان يساعد في تسليط الضوء على مشكلسة انتشار افكار «اخوان الصفاء» ولربما ايضا على خلاياهم التنظيمية ، في مختلف ارجاء العالم الاسلامى . اما تأثير «الرسائل» في الاندلس فيمكن تتبعه جليا لدى ابن باجه وابن خلدون .

### الفرضية الثالثة

يذهب جملة من الباحثين الاوروبيين والعسرب الى ان اخوان الصفا كانوا من منظرى احدى الفرق الشيعية ، الذين تخفوا وراء

اسم «الاخوان» . فالباحث المصرى على سامى النشار يرى ان «رسائل» الاخوان مشبعة بالروح الاسماعيلية الباطنية (انظر : ١٥١ ، ج ٢ ، ص ٣٨٨) .

كذلك تنسب «الرسائل» الى ابن حفيد الامام اسماعيل – الى احمد بن عبد الله . وقد جاء بهذا الرأى المؤرخ القرمطى ادريس عماد الدين (ت: ١٤٦٧) في كتابه «عيون الاخبار» . وهو يربط ظهور «الرسائل» برغبة الامام في الرد على انتشار الفلسفة . فيذكر ان المأمون العباسي «سعى في تبديل شريعة محمل وتغييرها ، وان يحسرد الناس الى الفلسفة وعلم اليونانيين ، فخشى الامام (اي احمد بن عبد الله . – المؤلف) ان يميل الناس الى زخرف المأمون عن شريعة جده ، فالف رسائل اخوان الصفاء» (١٤٥ ، ص ١٧١) .

ويقدم احمد زكى باشا تفسيرا بسيطا لهذه النسبة ، فهو يرد ظهور «الرسائل» في الهند قبل قرن من الزمن ، وهو تحمل اسم هذا الامام كمؤلف لها ، الى رغبة اخلافه في الاستئثار بعائد نشر «الرسائل» (انظهر : ١٤٧ ، ص ٨٦) ، ولكن الا يحتمل ان يكون صاحب «عيون الاخبار» يتحدث عن رسائل اخرى ، لها نفس تسمية موسوعة علماء البصرة ؟ فعبارة «اخوان الصفاء» لاقت هوى في نفوس مفكرى العصر الوسيط ، حسبنا هنا القول ان اخوان الصفاء انفسهم قد استعاروا تسميتهم من «كليلة ودمنة» . والى هذا الرأى يميل المستشرقون الاوروبيون ، ولكن اذا والى هذا الرأى يميل المستشرقون الاوروبيون ، ولكن اذا «تطابق» و«تشابه» بعض موضوعات القرامطة واخوان الصفاء (انظر : ١٤٤٤ ، ص ٩٧ ، ٩٩) . فان انصار الاصل القرمطي من

الباحثين المعاصرين يستندون الى دى بور كحليف لهم (انظر: 120 ، ص ١٧٦).

وجاء المستشرق البارز هنرى كوربان فايد وجهة النظر هذه ، حيث كان قاطعا فى العكم بانه «ليس ثمة شـــك فى الصلات الاسماعيلية» لاخوان الصفاء (انظر : ١٧٤ ، ص ١٩٣) . وقــد صار الاصل الاسماعيلي لاالرسائل» بمثابة المسلمة عند الباحثين الفربيين .

فلننظر فيسمى النقاط ، التي يستند اليهسا انصار الراى المذكور ، هناك ، اولا ، مسالسة «الروح الباطنية» للرسائل . ولكن حتى لو سلمنا جدلا بهذه الباطنية فان هذا لا يشكسل اساسا كافيا للقول بوجود صلة مباشرة بين مؤلفي (او مؤلف) «الرسائل» وبين الاسماعيلية . ومن الجدير بالذكر ان الغزالي ، الذي يبسط ، في كتسساب «المستظهري» ، «فضائح الباطنية» (و«فضائح الباطنية» تسمية اخرى لهذا الكتاب) ، لا يتطرق الى اخوان الصفاء ، علما بانه كان على معرفة جيدة برسائلهم ، وهو ما يتبين من كتابه «المنقذ من الضلال» .

اما بخصوص الصلة بين الاسماعيلية والفلسفة فانها موجودة بلا شك = . ولكن كم يبدو ساذجا تفسير المؤرخ القرمطيل لظهور «الرسائيل» بضرورة الدفاع عن الدين من انتشار الفلسفة . فاذا تركنا جانبا مسألة تدقيق اتجاه التأثير (من أثر على من ؟) ، يمكن القول انه منذ القرن التاسع شمل تأثير الفلسفة كافة ميادين الحياة الروحية = بما في ذلك ايديولوجية المركات الدينية السياسية = التي راحت ترسى تطلعاتها عسل المركات الدينية السياسية = التي راحت ترسى تطلعاتها عسل ارضية فلسفية علمية . ولذا فاننا نميل الى رأى الدكتور حسين ارضية فلسفية عنوه = في كتابه «النزعات المادية في الفلسفية العربية الاسلامية» = بوجود عناصر من الشبه بين المذهبين المناهات الاسماعيلي وبين فلسفة اخوان الصفاء = ولكنه يشير ، في الوقت ذاته ، الى ان هذه التشابهات لا تسميح بالقول بانتماء

«الاخوان» الى الاسماعيلية (انظــر: ١٦٨، ج ٢، ص ٣٦٢- ٢٣) .

وبين حجج القائلين بالاصل الاسماعيلي للرسائل يأتى كون اخوان الصفاء ، شأن الفرق الشيعية كالاسماعيلية والقرامطسة والفاطميين ، كانوا يشكلون منظمة سرية ، ذات بنية هرمية ، وطقوس خاصة في القبول ، واهداف سياسية معينة . ولكسسن التشابه هنا تشابه سطعى بحت . هذا ناهيك عن انه يمكن رصد اوجه شبه كهذه بين نشاط «الاخوان» وبيسن نشاط التنظيمات العرفية في بغداد في القرن العاشر نفسه ، وهو ما يفعله بعض الدارسين (انظر : ١٦٩ ، ص ٥٤-٥٧) .

ان اخسوان الصفاء يتميزون عن كافسة الحركات الدينية السياسية ، بكل اشكالها – الجماهيرية او النخبوية ، السرية او العلنية ، بانهم لم يشميروا الى شخص معينن او سلالة معينة ، يجب ان ينتقل اليه حكم الجماع ... الاسلامية . فقد كانت هذه النقطة بالذات عنصرا اساسيا في ايديولوجية الحركات الدينية السياسية القروسطية ، فكسان تحقيقها يعتبر الهدف السياسي الاول - ثم ان انصار الاصل الشبيعي (الاستماعيل او القرمطي او الفاطمي) للرسائل يتجاهلون نقيد اصحابها لفكرة «المهدى المنتظر» . فبين «الآراء الفاسمدة» تدرج «الرسائل» تصورات «من يرى ويعتقد ان الامام الفاضـــل المنتظر الهادى مختف ، لا يظهر من خوف المخالفين . . . فصاحب هذا الرأى يبقى ، طول عمره ، منتظرا لخروج امامه ، متمنيا لمجيئه ، مستعجلا لظهوره ، ثم يفنى عمره ويموت بحسرة وغصة لا يرى امامه ، ولا يعرف شخصه من هـــو» (۸ ، ج ۳ ، ص ۵۲۳) . ويسرى اصحاب «الرسائل» ان التصور الشبيعي عن قدوم المهدى خاطئ خطــــا اعتقاد المسيحيين بصلب المسيح (انظر نفس المرجم) . امـــا بخصوص لفظ «الشيعة» ، الذي يرد فيسى «الرسائل» ، والذي يستند اليه بعض القائلين بشيعية «الاخوان» فانه لا يعني الشيعة كفرقة مقابلة للسنة ، وانما «الانصار» . وبالمعنى الاخيـــــــر يستخدم «الاخوان» هذا اللفظ عندما يتحدثون عن «شبعتنا».

هذا ناهيك عسن انهم يتحدثون ، مثلا ، عسن «شبعة» . . . الشبياطين 1 (انظر : ٨ ، ج٣ ، ٥٦٤) .

كما ويفترق «الاخوان» عن مختلف اشكال الحركات والفرق الدينية السياسية ببعدهم عن التعصب = عصن معاداة الاراء والمداهب الاخرى . فقصد جاء في مطلع الرسالة الخامسة والاربعين ، الدكرسة لما يمكن تسميته بمبادئ تنظيم المجتمع ! «ينبغي لاخواننا ، ايدهم الله تعالى " ان لا يعادوا علما مصن العلوم " او يهجروا كتابا من الكتب ، ولا يتعصبوا على مذهب من المداهب ، لان رأينا ومذهبنا يستفرق المداهسب كلها ، ويجمع العلوم جميعها» (٨ ، ج٤ " ص ٤١-٣٤) . ولم يكن هذا ومجرد (علان شكلى " فقد سار «الاخوان» على هدى هذا المبدأ في رسائلهم " بحيث ظلوا بعيدين تماما عصن النزعة الانعزالية ، والمميزة عادة للفرق الدينية السياسية .

وعليه ، فلسم يكن اخوان الصفاء جماعسة اسماعيلية او قرمطية ، حتى ولا فرقة دينية سياسية . وقد اصاب الباحست اللبنانى عمر فروخ فسمى وصفه لهم بانهم «كانوا جماعة مسن المتفلسفين الاخلاقيين ، الذين رأوا النزاع الاجتماعى والسياسى والدينى راجعا الى تعدد الاديان والمذاهب الدينية والجنسيسة (القومية) في الخلافة العباسية ، فاحبوا ان يذيبوا جميع تلسك الخلافات في مذهب واحد جامسع ، مبنى على اشياء ماخوذة من جميع الاديان والمذاهب» (١٦٠ ، ص ٣٧٩) .

## من هم ، اذن 🛚

تتيح المعلومات ، المتوفرة اليوم ، القول بأن «رسائل اخوان الصفاء» قد الفت في وقت ، لا يتعدى ثمانينات القرن العاشر ، ولكن هذا لا يستبعد ان يكون وضع الرسائل قد استغرق مدة طويلة من الزمن . ومن المرجع ان الصياغة النهائية لها تعود الى الجماعة التي تأسست بالبصرة ، والتسمى ذكر التوحيدي اسماء افرادها .

ان المثال السياسي ، الذي كان يصبو اليه «الاخوان» ، هــو

«الرسائل» انفسهم يبررون موقفهم من التركة الفكرية والعلمية السالفة بالقول «ان الحق في كل دين موجود = وعلى كل لسان جار» ( A ، ج ٣ ، ص ٥٠١) . ولا شك فسى انهم كانوا ينتقون من المذاهب ما يعجبهم = ويرفضون الاراء والتصورات التسمى يعتبرونها «فاسدة» (انظر . A ، ج٣ ، ص ٥٢٠ وما بعدها) . وهناك الكثير من الاراء الشائعة في عصرهم ، لم تنعكس فسى رسائلهم = سواء اخذا أو ردا . ففسمى اختيارهم للمواد كان اصحاب «الرسائل» ينطلقون = في المقام الاول ، من الوظيفة الاجتماعية لمؤلفهم من حيث كونه بمثابة الكتاب التعليمي لاعضاء هذه الجماعة القروسطية .

## في المدينة الروحانية

### البثال الاجتباعي

يخاطب «الاخوان» القارئ بقولهم : «وينبغى ان تعلم ، ايها الاخ ، انه لا يجتمع اثنان على امر من الامور الا ولاجتماعهما علم تجمعهما وسبب يحفظهما على تلك الحال ، فما دامت تلك العلة باقية وذلك السبب ثابتا ، دامت لهما تلك الحال ، وان بطلت تلك العلة وانقطع ذلك السبب ، تفرقا بعد اجتماعهما وتنافرا بعد ذلك» (٨ ، ج ٤ ، ص ١٧٠) .

ثم ان القول بالضرورة « التي تدفع الناس الى الاجتماع « يصبح الناس الى الاجتماع « يصبح الناسا على «المدينة الروحانية» (او «المدينة الفاضلة الروحانية») لاخوان الصفاء « على هذه الجماعة المنظمة بطريقة خاصة ، فما هي اسباب نشوء هذه المدينة « وما وجه الحاجة اليها ؟

وقبل كـــل شيء تأتى ضرورة الاجتماع البشرى نفسه ، «فالانسان الواحد لا يقدر ان يعيش وحده الا عيشا نكدا ، لانه محتاج الى طيب العيش من احكام صنائـــع شتى ، ولا يمكن الانسان الواحد ان يبلغها كلها ، لان العمر قصير ، والصنائع كثيرة ، فمن اجل هــنا اجتمع في كل مدينـة او قرية اناس كثيرون لمعاونة بعضهم بعضا ، وقد اوجبت الحكمة الالهيــة

«الرسائل» انفسهم يبررون موقفهم من التركة الفكرية والعلمية السالفة بالقول «ان الحق في كل دين موجود = وعلى كل لسان جار» ( ٨ = ٣ ، ص ٥٠١) ، ولا شك فسى انهم كانوا ينتقون من المداهب ما يعجبهم = ويرفضون الاراء والتصورات التسلي يعتبرونها «فاسدة» (انظر . ٨ = ٣٣ ، ص ٥٢٠ وما بعدها) = وهناك الكثير من الاراء الشائعة في عصرهم = لم تنعكس فسلي رسائلهم ، سواء اخذا او ردا . ففسلي اختيارهم للحواد كان اصحاب «الرسائل» ينطلقون ، في المقام الاول ، من الوظيفة الاجتماعية لمؤلفهم من حيث كونه بمثابة الكتاب التعليمي لاعضاء هذه الجماعة القروسطية .

# في المدينة الروحانية

### البثال الاجتباعي

يخاطب «الاخوان» القارى بقولهم: «وينبغى ان تعلم ، ايها الاخ ، انه لا يجتمع اثنان على امر من الامور الا ولاجتماعهما علم تجمعهما وسبب يحفظهما على تلك الحال ، فما دامت تلك العلمة باقية وذلك السبب ثابتا ، دامت لهما تلك الحال ، وان بطلت تلك العلمة وانقطع ذلك السبب ، تفرقا بعد اجتماعهما وتنافرا بعد ذلك» (٨ ، ج 1 ، ص ١٧٠) .

ثم ان القول بالضرورة ، التي تدفع الناس الى الاجتماع ، يصبح اليضا على «المدينة الروحانية» (او «المدينة الفاضلة الروحانية») لاخوان الصفاء ، على هذه الجماعة المنظمة بطريقة خاصة . فما هي اسباب نشوء هذه المدينة ، وما وجه الحاجة اليها ؟

وقبل كـــل شيء تاتى ضرورة الاجتماع البشرى نفسه ، «فالانسان الواحد لا يقدر ان يعيش وحده الا عيشا نكدا ، لانه محتاج الى طيب العيش من احكام صنائـــع شتى ، ولا يمكن الانسان الواحد ان يبلغها كلها « لان العمر قصير « والصنائـع كثيرة ، فمن اجل هــــذا اجتمع في كل مدينــة او قرية اناس كثيرون لمعاونة بعضهم بعضا ، وقد اوجبت الحكمة الالهيـــة

والعناية الربانية بان يشتغمل جماعة منهم باحكام الصنائع ، وجماعة في التجارات ، وجماعة باحكام البنيان ، وجماعة بتدبير السياسات ، وجماعة باحكام العلوم وتعليمها ، وجماعة بالخدمة للجميع والسعى في حوائجهم» (٨ ، ج ١ ، ص ٩٩-١٠٠) .

كذلك تعود ضرورة اجتماع الناس الى «انك محتاج فى نجاتك و تخلصك من هذه الدنيا ، التى هى عالم الكون والفساد ، ومن عذاب جهنم وجوار الشياطين وجنود ابليس اجمعين والصعود الى عالم الافلاك وسعة السموات ومسكن العليين وجوار ملائك الرحمن المقربين ، الى معاونة اخوان لك نصحاء واصدقاء لـــك فضلاء ، متبصرين بامر الدين ، علماء بحقائق الامور ، ليعر فوك طوائق الاخرة وكيفية الوصول اليها» (نفس المرجع) .

ولكن هذا التفسير يبقى على السطح ، اذا صح التعبير . فثمة تفسير آخر ، اعمق ، يستند الى فكسرة النفس الكونية الواحدة والقول بامكانية التحسيل الجماعي للارتبة الملائكية» ، وهــــــي الامكانية التي تكــون للانبياء . فاذا مات النبيي ، الانسان الفاضل ، فان امته ككل يجب ان تتمتع بمجموع الخصال التي له . واذا تم ذلك ، «اجتمعت تلك الجماعة على رأى واحسد ، والتلفت قلوبهم على محبة بعضهم بعضا ، وتعاضدت على نصرة الدين وحفظ الشريعة ، واقامة السنسة ، وحمل الامة على منهاج الدين ، دامت لهم الدولة في دنياهم ، ووجبت العقبي لهم فــــي اخراهـ،» (٨ ، ج٤ ، ص ١٢٥) . ويجب ان تكون لهذه الجماعة نفس واحدة ، بالمعنى الحرفي للكلمة ، ففي المدينة الروحانية يعلم كل واحد من اهلها «ان انفسهم نفس واحدة ، وان كانت اجسادهم متفرقة» (۸ ، ج ٤ ، ص ۱۷۰) . بعبارة اخرى : ان المدينة الروحانية ، كجماعة خاصة من النَّاس ، هي بمثابـــة استعادة وحدة النفس الكونية فيسي ظروف العالم الادني ا العلوي .

والمدينة الروحانيــة تكوين معقد . فــان اخوان الصفاء يتأرجعون بين النظر اليها كمدينة روحانية محضة ، وبيـــن

اعتبارها اجتماعا ملموسا للناس على الارض . فهذه المدينة ، عندهم ، تبدو وكأنها «مرتفعة في الهوا» (٨ = ج٤ = ص١٨) . فمنها بالذات = كما يقول «الاخوان» ، اخرج آدم وزوجتــــه وذريتهما بعد خداع ابليس لهما (انظر نفس المرجع) . وفــــى موضع آخر من «الرسائل» يقال بانسه «لا ينبغي أن يكون بناء هذه المدينة في الارض حيث تكون اخسسلاق اهل سائر المدن الجائرة ؛ ولا ينبغي ايضا أن يكون بناؤها على وجه الماء لانه يصيبها من الامواج والاضطرابات ما يصيب اهل المدن التي على السواحل من البحار ؛ ولا ينبغي ان يكون بناء هذه المدينة في الهواء مرتفعا لكيلا يصعد اليها دخــــان المدن الجائرة فتكدر اهويتها» (٨ ، ج 1 ، ص ١٧٢) . فان المدينة المنشودة يجب ان تبنى على ارضية من نوع خاص ، على التقوى والصدق والوفاء والامانة . وتكون هذه المدينة محاطة باربعة اسوار مبنية مــن جهالات الناس ، ما بين كل سورين خندق من سوء اعمالهـــــم وفساد آرائهم ورداءة اخلاقهم ، يترتسب على الراغب في دخول المدينة تذليلها اولا . وتكون المدينة الروحانية بمثابة «سفينة النجاة» في بعر المادة الصاخب (انظر: ٨، ج٤، ص ١٧٢-١٧٣). وتتطرق «الرسائل» هنا الى ضرورة ان يكون في المدينــــة الروحانية اناس من ذوى الصنائع ، مثلا (انظر نفس المرجع) . ثم ان العرض اللاحق كله يدل على عناية «الاخوان» بتنظيم حياة المدينة على الارض ، ويبدو ان اصحاب «الرسائل» يرون حلّ هذا التناقض في كون المدينة الروحانية اجتماعا ارضيا لاناس متفقين في الرأى ، يسعى نحو «الغاية القصوى ، التي هــي الخلود في النعيم» (نفس المرجع) .

ويراعى ترتيب المدينة الروحانيسة اختلاف الناس فى قوة النفوس والاعمسسار والوظائف ، فادنى المراتسب مرتبة ذوى الصنائع ، الذين يتسمون بصفاء جواهر النفوس وجودة القبول وسرعة التصور ، وهى الصفات التى تكون للقوة الناطقة بعسد خمس عشرة سنة من مولد الجسد ، وتصسف «الرسائل» هؤلاء ب«الابرار الرحماء» .

ثم تأتى مرتبة الرؤساء ذوى السياسة ، الذين يعنون بمراعاة الاخوان وسخاء النفس واعطاء الفيض بالشفقة والرحمة والتحنن على الاخوان . وهذه هى مرتبة القوة الحكمية ، التى ترد على القوة العاقلة بعد ثلاثين سنة من مولد الجسد . وتصف «الرسائل» هؤلاء ب«الاخبار الفضلا» .

والمرتبة الثالثة هي مرتبة الملوك ذوى السلطان والامسسر والنهى والنصر والقيام بدفع العناد والخلاف عند ظهورهما بين اهالي المدينة ، وذلك بالرفق واللطسف والمدارة في اصلاح المعاند المخالف . وتلك هي مرتبة القوة الناموسية ، الواردة على النفس بعد مولد البسد باربعين سنسة . واولئك هم «الفضلاء الكرام» .

والرابعة قوق هذه هي المرتبة " التي تكون غاية كل اهسل المدينة - وهي مرتبة القوة الملكية ، الواردة بعد خمسين سنة من مولد الجسد . وصاحب هذه المرتبة يتمتع ب«مشاهدة الحق عيانا» . وهذه المرتبة هسسى الممهدة لتحرير النفس من اسر البدن . قمن بلغها تصير لديه قوة " شبيهة بالقوة التي كانت للنبي عند معراجه " الا وهي قوة الصعسود الى ملكوت السماء (انظر : ٨ ، ج ! ، ص ١٧٣-١٧٤) . والى هذه المرتبة اشار ابراهيم ويوسسف والمسيح ومحمد مسسن الانبياء وسقراط وفيثاغورث من الفلاسفة اليونانيين وبلوهر من حكماء الهنسيد وفيثاغورث من الفلاسفة اليونانيين وبلوهر من حكماء الهنسيد

ثم ان بنية المدينة الروحانية تناظر بنية العالم ككل (انظر: ٨ ، ج ١ ، ص ١٤٦ ، ١٥٠) . فهى جــز، جوهرى من الكون . ويشبه «الاخوان» هذه المدينة بشمجرة روحانية ، عروقها فـــى السماء : «اعلم ان مثل واضع الشريعة مـــم اخوانه وانصاره واتباعه الذين يجيئون بعدهم الى يوم القيامة فى حكم الشريعــة كمثل شجرة هو واصحابه وانصاره اغصانها وقضبانها ، ومن يجى بعدهـم مــن التابعين لهم كالفروع ، ومن يجى بعدهـم كالورق والنو ر والزهر والشر ، وهذه الشجرة روحانية ، تنبت من فوق الى اسفل ، لان عروقها فى السماء مما يلى رتبـــــة

الملائكة = لان مادتها من هناك تنزل = يعنى بتأييد واضـــــع الشريعة من الملائكة = وعنهم يأخذ الوحى والالهام والانباء يؤديها الى البشر الذين هم فى الارض ليجتذبهم بها الى رتبة الملائكة» (٨ ، ج ٤ ، ص ١٣٦) .

والاجتماع البشرى « ايا كان ، يحتاج الى رئيس . «فما من جماعة » تجتمع على امر من امور الدين والدنيا » وتريد ان يجرى امرها على السداد ، وتكون سيرتها على الرشاد ، الا ولا بد" لها من رئيس يرئسها ليجمع شملها ويحفظ، نظام امرها » ويراعى تصر"ف احوالها وير"م على الانتشار جماعتها » ويمنع من الفساد صلاحها» (٨ ، ج٤ » ص ١٢٧) . واذا كان اعضاء الجماعة يتعاونون فيما بينهم ، ويساند بعضهم بعضا » فانهم يكونون - كما اشرنا اعلاه - بمثابة جسد واحد ونفس واحدة . وعندئذ يكون واضع الشريعة لهم بمنزلة الرأس من الجسد ، وهم له كسائر الاعضاء (انظى : ٨ » ج٤ » ص ١٣٤) .

ويمين «الاخوان» بيسن نوعين من الرئاسة الجسمانيسي وروحاني . فالرئاسة الجسمانية مثل رئاسة الملوك والجبابرة الله ليس لهسسم سلطان الاعسلي الاجسام بالقهر والجور ، فيسترقون الناس ويستخدمونهم قهرا . واما الرئاسة الروحانية فمثل رئاسة اصحاب الشرائع ، الذين يضمنون للناس ، الذيب يسيرون على هدى الشرائع ، الفوز والنجاة والسعادة في المعاد (انظر الله ، ج ٤ ، ص ١٢٨) .

ومن الطبيعى ان يكون رئيس المدينـــة الروحانية رئيسا روحانيا . واول واعلى الرؤساء الروحانيين للمدينة المثلى هــو «واضع الشريعة» ، مؤسس المدينة . وينبغى على واضع الشريعة ان تكون فيه اثنتا عشرة خصلة فطريـة : تمام الاعضاء ! جودة الفهم وسرعة التصور ؛ جودة الحفظ ! ذكاء الفطنة ؛ حســن العبارة ؛ حب العلم ؛ حب الصدق ؛ كبــر النفس وعلو الهمة ! الزهد في الدنيا ! حب العدل واهله ! قرة العزيمة (انظر : ٨ ، الاحد ع ، ص ١٢٩ - ١٢٠) .

وهذه الخصال ، التي ينبغي ان يتمتع بها واضع الشريعة ،

او الرئيس الاول للمدينة الروحانية = هي نفس الخصال ، التي يسبغها الفارابي على رئيس «المدينة الفاضلة» . ويـــدل هذا ، بلا شك ، على القرابة الفكرية بيــن الفارابي واخوان الصفاء . وهذه القرابة ، التي ليس من السهــل احيانا اثباتها بالنص ، تتجلى في نقـــاط كثيرة ، وان كان من الصعب الحديث عــن استعارة احدهما من الآخر . وهنا يمكـن الموافقة على الرأى القائل «ان القرابة بين مذهبي اخوان الصفاء والفارابي مدهشة ولكن الفوارق بينهما مدهشة ايضا» (١٨٤ = ص ٢٢) . وثـــة واساس للافتراض بان الاثنين تأثرا بنفس الافكـار ، ويمثلان خطين مستقلين في التطور الفكرى ، يبدآن من نقطة واحدة او نقطتين قريبتين . ولكن اخوان الصفاء اقرب مــن الفارابي الى العقائد الدينية .

ويتجلى هذا في وصفهم ، مثلا ، لاول الاعمال ، التي ينبغسي على واضع الشريعة فعلها . «فاول قاعدة ، يضعها واضع الشريعة ثم يبنى عليها سائر ما يعمل في تتميسم الشريعة من القول والعمل هي ان يعتقد ان للعالم بارنا قديما حيا عالما ، حكيما قادرا ، قاهرا مريدا ، هو علة الموجودات ، ومالكها ومصرفها ، ثم ينبغي عليه ان يرى ويتصور موجودات عقلية مجردة من الهيولي ، قائمة بنفسها ، هم الملائكة . كما وينبغي عليه ان يعتقد وجودات نفسانية مجردة من الابدان تارة ، ومستعملة لها تارة ، ومتعلقة بها تارة . وبين عناصر هذه العقيدة يأتي القول ان البارئ ، اذ رسم للناس الاوامر والنواهي ، يخلق الظروف الملائمة للقيام بها ، اما الانسان فيطيع او يعصى ، فيثاب او يعاقب بعد مفارقة النفس للبدن . ويجب ايضا على واضلط على واضلحاة الى الله هم اعلى الله اولى الاعمال بالثواب ، وان الدعاة الى الله هم اعلى الناس درجسة (انظر : ٨ ، ج ٤ ،

فاذا تحققت هذه الآراء فى نفس واضع الشريعة ينبغى عليه التوجه الى الاخرين ليشرحها لهم ، وهو يتحدث مع الغواص بدون كتمان او رمز ، اما الجمهور فيخاطبهم بلغة الرموز والتمثيلات ،

بالمعاني المتحملة للتأويل بما يعقلونها وتقبلها نفوسهم .

ثم ينظر اخوان الصفاء في الأمور الملموسة التي تترتب على واضع الشريعة الذي هو الرئيس الاول للمدينة الروحانيــة ومؤسسها ، فينبغى عليــه ان يسن للناس سنة الطالب اصحابها بموالاة بعضهم بعضا ، وتأكيد المودة بينهم ، وجمع شملهم الأمرهــم وتأمرهــم بعظافة من يخالفهم في هــمذه السنة ، ومجانبتهم والبراءة منهم ، وان كانوا من ذوى القرابة والاحباء وينبغى على واضع الشريعة تعليم الناس بان من أنفــق ماله او فارق احباء ، او بذل دمه قربانا في نصرة المدينة المثلي ، ميثاب على ذلك خير الثواب بعد مفارقة النفس للجسد وتجردها من الهيولى ، فتكون نفسه في اعلى درجات الشرف والرفعة .

وعلى واضع الشريعة ان يستن لاهـــل دعوته سنة حسنة ، يقيمون بشرائطها ويتعاملون بموجبها ، ويكون في استعمالهـا صلاح الجمهور والنفع العام ، لمن في عصره ولمن يجيء بعدهم من التابعين . وهنا يترتب عـلى صاحب الشريعة الا ينسب الى رأيه واجتهاده وقوته شيئا مما يقول ويفعل ويأمر وينهي فـي وضع الشريعة ، ولكنه ينسبها الى الواسطة التي بينه وبين ربه من الملائكة التي تنقل اليه الوحي (انظر : ٨ ، ج 1 ، ص ١٣٠) .

وينبغى على الرئيس الاول للمدينة الروحانية ان يعمل لكسى
يتمتع اهلها بخصال اربع الاولى ، ان يكون لكل واحد منهسم
عقل ، يعرف به القبيع وينزجر عنه ، ويعرف الجميل ويامر به ؛
والثانية ان يقتدوا بواضع الشريعة فى افعاله واقاويله وآدابه
ومتصرفاته ا والثالثة ، ان يكون مع كل واحد منهم وصية مسن
واضع الشريعة يدرسونها فسى اوقات معلومة ؛ والرابعة ان
يكون على كل جماعة منهم رئيس من فضلائهم السير بهم عسل
مسنة الشريعة (انظسس الا ٨ ، ج ٤ ، ص ١٣٧) - ويبسدو ان
الاخوان يرون انه فى حال تحقق هذه الظروف تكون المدينة
الروحانية قائمة افلا تحتاج بعد ذلك الى واضع الشريعة . فان

الشريعة « لا يحتاجون الى رئيس ومشرع (انظر نفس المرجع) ، وتشير «الرسائل» « فى موضع آخر ، الى العقل وحده باعتباره «الرئيس على الفضلاء» ( ٨ ، ج ٤ ، ص ١٢٧) .

## جماعة اخوان الصفاء كأساس للبديئة الروحانية

في الرسالة الخامسة والاربعين « المكرسسة للاكيفية معاشرة اخوان الصنفاء وتعاون بعضهم مع بعض» ، يرد ذكر مراتسسب المدينة الفاضلة « المبسوطة اعلاه » بدون اى تغيير (انظر : ٨ ، ج ٤ ، ص ٥٧) . فقد كان «الاخوان» ينظرون الى جماعتهم على انها صورة مصغرة من المدينة الروحانية ومثال لها . ولذا فان من شأن نشر مبادى عشرتهم ان يؤدى الى اقامة «المدينة الروحانية» التى كانوا يحلمون بها .

ومن هنا تسترعى اهتماما كبيرا كيفية رؤيسة منظرى هذه المدينة لعبادتها التنظيمية ، ولاساليب عمل جماعتهم وآفاقها . وتجدر الاشارة الى ان الدقصود ليس الواقع ، الذى كانت عليه جماعة اخوان الصفاء ، وانما الصورة ، التى كان يود ون ان يرونها عليها اصحاب «الرسائل» .

ونبدا بما يمكن تسميته ، اذا استخدمنا لغة العلم السياسى المعاصر ، بالقاعدة الاجتماعية الجماعة اخوان الصغاء . لقد كان هؤلاء يعتقدون ان لهم انصارا في اوساط كافة فئات المجتمسع المعاصر لهم ، ويدل على ذلك قولهم ، «اعلم ، ايها الاخ . . . ان لنا اخوانا واصدقاء من كرام الناس وفضلائهم ، متفرقين في البلاد ، فمنهم طائفة من اولاد الملوك والامراء والوزراء والكتاب والعمال ، ومنهم طائفة من اولاد العلماء والادباء والفقهاء وحملة والتجار ، ومنهم طائفة مسسن اولاد الصناع والمتصرفين وامناء الدين ، ومنهم طائفة مسسن اولاد الصناع والمتصرفين وامناء الناس» (٨ ، ج ي ، ص ١٨٨) ،

ولعل مذا الاهتمام الكبير بالشبان يعود الى كونهم الاكشر تقبلا للقيم الروحانية . فنفوسهم ، على حسد تعبير اصحاب «الرسائل» ، «كمثل ورق ابيض نقىسى ، لم يكتب فيه شيء» (٨ ، ج ٤ ، ص ٥١) ، وإذا كتب في هذا الورق شيء ، حقا كان ام باطلاً ، فقد شغل المكان ، ويكون من الصعب محوه ، وكتابة شيء جديد محله . ولذا لم يكن من الصدفــــة ان مكذبي الانبياء كانوا دوما من الشيوخ . ومن هنا تأتى نصيحة «الاخران» لقارى<sup>ه</sup> رسائلهم : «فينبغى لك ، ايها الاخ ، ان لا تشغل باصلاح المشايخ الهرمة ، الذين اعتقدوا من الصبا آراء فاسدة وعادات رديئة واخلاقا وحشية ، فانهم يتعبونك ثم لا ينصلحون ، وان صلحوا قليلا قليلا فلا يفلحون . ولكن عليك بالشباب السالمي الصدور ، الراغبين في الاداب ، المبتدئين بالنظر في العلوم ، المريدين طريق الحق والدار الاخرة ، والمؤمنين بيوم الحساب ، المستعملين شرائع الانبياء ، عليهم السلام ، الباحثين عن اسرار كتبهم ، التاركين الهوى والجدل غيــــر متعصبين على المداهب» (٨ ، ج ٤ ، ص ٥١-٥٢) . ذلك هو احد المبادئ الرئيسية في اختيار المريدين.

ويؤكد «الاخوان» على ضرورة المعرفة الجيدة بالمرشحيان للانتماء الى جماعتهم . «فينبغى لاخواننا . . . اذا اراد احدهم ان يتخذ صديقا مجددا او اخا مستأنفا ، ان يعتبر احواله ، ويتعرف اخباره ، ويجرّب اخلاقه ، ويسأله عن مذهبه واعتقاده ، ليعلم هل يصلح للصداقة وصفاء المودة وحقيقة الاخوة ام لا» (٨ ، ج٤ ، ص ٤٣) . ومن ثم يترتب على رئيس التنظيم «ان يتعرّف خبر كل واحد من اهل دعوته ، من الصغير والكبير ، والذكر والانثى ، والحر والعبد ، والشريف والدنىء ، والحالم والجاهل ، والغنى والفقير ، والقوى والضعيف ، والقريب والبعيد» (٨ ،

<sup>\*</sup> هده القائمة لم تأت وليدة الاعتبارات الاسلوبية فقط ، والمسا تدل ، بدورهـا ، على توجه والاخوان، الى شتى فئات المجتمــع المعاصر لهم .

المواصفات الاخلاقية يجب ان تكون في طليعة المعايير في اختيار المريدين . «فمن يرى ويعتقد في دينه ومذهبه الرحمة والشفقة للناس كلهم ، ويرثى للمذنبين ، ويستغفر لهم ، ويتحنن على كل ذي روح من الحيوان ، ويريد الصلاح للكل» ، فانه يصلح لان يكون من جماعة اخوان الصفاء (انظر : ٨ ، ج ١ ، م ٤٤) . واذا تم قبول شخص جديد في جماعة «الاخوان» فان كافــــة اعضائها يرونه اقرب الناس اليهم ، «فينبغي اذا ظفرت بواحد منهـم (اي من الاخوان ، ح المؤلف) ان تختاره على جميـــ منهـم (اي من الاخوان ، ح المؤلف) ان تختاره على جميـــ اصدقائك واقر بائك وعشيرتك وجيرانك الذين نشأت معهم ، فانه خير لك من ولدك الذي من ظهرك ، واخيك من صلــــب ابيك ، ومن زوجتك التي جعلت كل كسبك لها ، وجميع سعيك ابيك ، ومن زوجتك التي جعلت كل كسبك لها ، وجميع سعيك من اجلها» (٨ ، ج ٤ ، ص ٤٩) .

ان آخوان الصفاء ، كما ذكرنا اعسلاه " لا يتجاهلون انقسام المجتمع الى اغنياء وفقراء . فهسم ينوهون ، مثلا " «بان الناس اصناف وطبقات فى متصرفاتهم فى امور الدنيا " لا يحصى عددها الا الله» (٨ ، ج ١ ، ص ٣٠٠) . ولكن الناس ، و بغض النظر عن الفروق بينهم ، يندرجون فسى واحدة من الطبقات (او «الاصناف» " «العراقب» " السبع التالية : ورباب الصنائع والحرف والاعمال " ارباب التجارات والمعاملات والاموال ؛ اربساب البنايات والعمارات والامسلاك ؛ الملوك والسلاطين والاجناد وارباب السياسات ؛ المتصرفون والخد"امون والسلاطين والاجناد وارباب السياسات ؛ المتصرفون والخد"امون والفراغ " اهل العلم والدين والمستخدمون فى الناموس ولكل والفراغ " اهل العلم والدين والمستخدمون فى الناموس ولكل طائفة من هذه اصناف كثيرة (انظسر : ٨ ، ج ١ ، ص ٣٠٠ يعملون بابدانهم " واتكالهم على صناعتهم وقوة ابدانهم» (٨ ، يعملون بابدانهم " واتكالهم على صناعتهم وقوة ابدانهم» (٨ ،

كذلك يتفاوت الناس باخلاقهم ومراتبهم من العلم وغيرها من الصفات . ويذهب «الاخوان» الى ان هذه الفوارق كلها ، بما فيها الفوارق فسمى الاملاك ، تعود الى وجسوه اربعة : اخلاط فيها الفوارق فسمى الاملاك ، تعود الى وجسوه اربعة : اخلاط

اجسادهم وامتزاج اخلاطها (وهذه الاخسسلاط ترتبط بالحرارة والبرودة والرطوبة واليبوسة) ؛ الظروف الطبيعية ، كالتربسة والاهوية ؛ التعلم والمعلمين ، الذين يغرسون في الناس الاراء والتصورات السائدة في المحيط الاجتماعي ! تأثيسسر النجوم والكواكب في اصول مواليدهم . ويرى «الاخوان» ان العامسل الاخير هو «الاصل ، وباقيها فروع لها» (٨ = ج ١ = ص ٢٩٩) . فالانتقال من طبقة الى اخرى يترقف ، عندهم ، على تأثير الكواكب والافلاك السماوية على الاطفال ، الذين ينتمون من حيث المنشسأ الى طبقات مختلفة . ومن ذلك ، مثلا ، انسه يمكن لاولاد التجار ان يرتقوا الى مرتبة اولاد الملوك ، وبوسع الفقراء ، اذا حالفهم الحظ ، ان يبلغوا مرتبة التجار وارباب النعسسم (انظر : ٨ ،

وطالما بقى المجتمع عــــلى الحال ، التي هو عليها اليوم = يترتب على «الاخوان» التعامل مــــع اناس مختلفين ومتفاوتين . فبين مريديهم هناك الفقراء والاغنياء ، العلماء والجهال . وهكذا يكون الناس ، الذين يرفدون جماعتهم ، على منازل أربع : من رزق الحظ. من المال والعلم معا ؛ من حرم منهما جميعا ؛ من رزق المال ولم يرزق العلم ؛ من رزق العلم ولم يرزق المال ، وينبغى لهؤلاء ان يتعاونوا فيمه بينهم . فذو المال يوزع ماله بينه وبين اخيه المحروم ، وذو العلم يتقاسم علمه مع اخيه الجاهل . وبذلك تكون معاونة ذى المال لذى العلم بماله ومعاونة ذى العلم لذى المال بعلمه كمثل رجلين ، اسطحبا في طريق وعر ، احدهما بصير ضعيف البدن معه زاد ثقيل لا يطيق حمله ، والآخر أعمى قوى البدن ليس معه زاد ، فاخمه البصير بيد الاعمى يقوده خلفه ، وأخذ الاعمى ثقل البصير فحمله على كتفه ، وتواسيــــا بذلك الزاد ، وقطعا الطريق ، ونجوا جميعا . وتتوقف «الرسائل» عند وصف الاخوان الذين ليس لهم علم ولا مال . ومن الطبيعي ان هؤلاء يجب ان يكونوا من ذوى الاخلاق الرفيعة . فليس في جماعة اخوان الصفاء مكان للحساد وغلاظ القلب والمتعصبين . ويؤثر «الاخوان» قبول الشخص الحسين الاخلاق ، ولكن ليس

بذى علم ومال ، على ذى المال والعلم ، او ذى واحد منهما ، ولكن بدون اخلاق رفيعمل . «وذلك اننا نجد اقواما علماء متفلسفين ، يصنفون الكتب فى تحسين الاخلاق ويأمرون بها ، وهم اسوأ الناس خلقا» (٨ ، ج ٤ ، ص ٥٦) . فباب «الاخوان» موصود امام امثال هؤلاء .

كما ويقسم اخوان الصفاء الناس من جهة العلم والايمان . وهم يعر" فون العلم بانه «صورة المعلوم في نفس العالم» ، والايمان بانه «التصديق لمن هو اعلم منهك بما يخبرك عما لا تعلمه» (٨ ء ج 🎚 ، ص ٦٥) . والعلم متضمن في كتب الفلاسفـــــة والحكماء ، وموضوعات الايمان معتواة في كتب الانبياء . ومن جهة العلم والايمان ينقسم الناس ، عنه اخوان الصفاء ، الى اربع فئات ، عالم مؤمن ؛ جاهل جاحد ؛ عالم جاحد ؛ جاهـــل مؤمن . ويتميز «الاخوان» بانهم من ذوى العلـم والايمان معا . وجدير بالذكر هنا ان «الايمان» ، عندهم ليس قصرا على الامور الدينية وحده . وفي ذلك يقولون : «اعلم انك محتاج الى الايمان والتصديق لقول المخبر لك ، الذي هو فوقك في العلم واعسلي منك في المعارف ، لأنك أن لم تؤمن بما يخبرك به حرمت أشرف العلوم واجل" المســـارف» (٨ ، ج ٤ ، ص ٦٦) . فالمبتدى " بتصيل العلوم ينبغي عليه تصديق قـــول معلمه وما يخبره عنه . «فليس لك طريق الى تصديق المخبر لك في اول الامر الا حسن الظن بصدقه ، ثم على ممر الارقات تتبين لك حقيقة ذلك ، فلا تطلبه بالبرهان في اول الاس ، ولكن اجتهد في ان تتصور ذلك ، ولا ترض بالتقليد اذا توسطت في العلم ، ولا تطلسب البرهان في اوله» (نفس المرجم) ،

وفى جماعة اخوان الصفاء يتم تعليم كافة اعضائها وفقسا للمبدأ الكونى الشامسل فى التعليم ، وبهذا الصدد تؤكست «الرسائل» «ان اصحاب الناموس هم المعلمسون والمؤدبون والاستاذون للبشر كلهم ؛ ومعلمو اصحاب النواميس هسسم الملائكة الملائكة الملائكة هو النفس الكلية ؛ ومعلمها العقسل

الفعال ؛ والله تعالى معلم الكل» (٨ ، ج ٣ ، ص ٤٨٠) . ويدعو «الاخوان» قارئ «الرسائل» بقولهم ، «هلم بنا ، يا اخبى ، الى مجلس اخوان لك فضلاء ، واصدقاء لك علماء ، واوداء لسبك نصحاء ، لتسمع اقاويلهم ، وترى شمائلهم ، وتقف عسلى اسرارهم ، وتنصور بصفاء جوهر نفسك ما تصوروا بسفاء جوهر نفوسهم ، وتنظر بعين قلبك كما نظروا بعيون قلوبهم ، وترى بنور عقلك ما رأوا بنور عقولهم» (٨ ، ج٤ ، ص ٢٦) ، فالعلم شرط ضرورى لدخول المدينة الروحانية . «فسلا يمكن احدا ان يدخل مدينتنا هذه متى لم يكن علمسه مساويا لعلمنا» (٨ ، ج٠ ، ص ١٧٣) .

ثم ان جماعة اخوان الصفاء نفسها يجب النظر اليها على انها بمثابة المعهد ، الذى ينتقى الاشخاص ويعلمهم ويعدهم لدخول المدينة الروحانية .

ويحتاج تأديب اعضاء الجماعة وتثقيفهم الى صيغ تنظيميسة معينة : «ينبغى لاخواننا ، ايدهم الله ، حيث كانوا من البلاد ، ان يكون لهم مجلس خاص يجتمعون فيه فى اوقات معلومة ، لا يداخلهم فيه غيرهم ، يتذاكرون فيه علومهم ، ويتحاورون فيه اسرارهم» (٨ ، ج ١ ، ص ٤١) ، وقد استخدم «الاخوان» فسى نشر معارفهم ، طريقة «الرسائل» المعروفة (انظر : ٨ ، ج ١ ، ص ١٩١) . ثم ان «رسائل اخوان الصفاء» نفسها يمكن النظر معينة او لجملة مشكسلات ، فعبر تثقيف الناس واجتذاب افواج جديدة وجديدة من الناس الى جماعة «الاخوان» تشيد فى مختلف البلدان دعائم «المدينة الروحانية» التى هى عالم جديد ، تسوده المحبة ، وتميزه وحدة العلم والعمل .

## تربية اهل المدينة الروحانية

ينطلق اخوان الصفاء ، في انشاءاتهم ، من ثنوية «العلوى - السفلى» . فالعالم ، عندهم ، قسمان ، علوى وسفلى . فالعلوى هو عالم الافلاك السماوية العشرة - فلك القمر ، والافلاك السبعة

الموافقة للكواكب السيارة ، وفلك الكواكب الثابتة (وعددها ، عندهم ، ١٠٢٩) ، والفلك المحيط . والسفلي هو عالم الاركان الاربعة ، التي هي النار والهواء والماء والارض ، عالم الكرون والفساد ، الذي يقع «تحت مقعر سطح فلك القمر» (انظر : ٨ ، ج ١ ، ص ١٤٦) .

وتتطابق هذه الثنوية الكونية مع ثنوية الوجيود البشرى . فحياة الانسان ، عند اخوان الصفاء ، تكون في عالم الدنيا اولا ، ثم تصير في عالم الآخرة . وفي العالم الاول تكون النفس متصلة بالبدن ، اما في العالم الثانيي فتكون مجردة عين الابدان (انظر : ٨ ، ج٣ ، ص ٢٩٤) .

وبالاتفاق مع ثنوية العالم هذه تكون كافة فصول المسرحية الكونية ، في نهاية المطاف ، بمثابية حركات الى الاعلى او الى الاسفل ، صعود او نزول ، وهاكم بعض الامثلة ، فاذا اخذنا كل الموجودات في عالم الكون والفساد فانها تأتيى ، في رأى «الاخوان» ، نتيجة الصعود والارتقاء من الاركان الاربعة الى مراتب اكثر تعقيدا – امتزاجات الاركان الاربعة ، فالمعادن ، فالنباتات ، فالحيوانات (ما يعيش منها في الماء ، ثم ما يعيش منها على اليابسة ، ثم الطيور) (انظير : ٨ ، ج ٢ ، ص ٨٨)

والتطور الصاعد للعالم يعسود الى التأثير الصادر عن الافلاك السماوية والكواكب وحركاتها (انظس: ٨، ج٢، ص ٨٩). ومن هنا تأتى الاهمية الكبيرة التى يوليها «الاخوان» للتنجيم، اللي يتيح، في رأيهم، الوقوف على مستقبل الموجودات جملة وكل منها على حدة.

وقد عرضنا اعلاه لتصورات «الاخوان» عن البنية الاجتماعية وتوزعها الى مراتب دنيا وعليا . فكان «الاخوان» يرون ان «حظ» الانسان او سعادته فى الحياة الدنيا يتمثل فى صعوده من درجة الى اخرى فوقها على السلم الاجتماعي ، وذلك بتأثير التأثيرات الملائمة الصادرة عن الكواكب . وفى هذه الحالة يمكن لاولاد الفقراء ان يبلغوا مرتبة اولاد التجار ، ويمكن لهؤلاء ، بدورهم ،

ان يرتقوا الى مرتبة اولاد الملوك ، وهلمجرا (انظـر ١٨، ج١، ص ١٤٩) .

ان الامثلة ، التي تبين ثنوية رؤيـة «الاخوان» للتنظيـم الكوني ، كثيرة للغاية . ولكن ما يهمنا هنا ، قبل كل شيء ، هو ان الانسان ، محور المسرحية الكونية ، ياتي بمثابة النقطة ، التي يلتقي عندها خطا الحركة الكونية - الصاعد والهابط. فإن جسمه يكون نتيجة التطور الصاعد الاالمادة» ، اما نفسه ، فيكون اتصالها بالبدن نتيجة هبوطها من مكان على" ، كان يقطنه آدم وزوجته بعد جنايتهما المعروفة (انظر : ٨ ، ج ١ ، ص ١٠٠) . اما المكان ، الذي كان فيه آدم وحواء قبل الخطيئة ، فيسميه «الاخوان» ب«المدينة الروحانية» (انظر : ٨ ، ج٤ ، ص ١١٨) . ان النفس ، لما هبطت من مرتبتها العالية ، «غرقت في بحر الهيولى» ، في الجسم البشري . ولكنها تبقى غريبة على الجسم (انظر : ٨ ، ج ٤ ، ص ١٨٥) . ولما كان الانسان يحتوي على هذين الجوهرين ، الجسد والنفس ، فانه يكون متناقضا للغاية . «فان الانسان ، لما كان هو جملة ، مجموعة من جسد جسماني ونفس روحانية ، وهما جوهران متباينان في الصفات ، متضادان في الاحوال ، ومشتركان في الافعال العارضة والصفات الزائلة ، صار الانسان من اجل جسده الجسماني مريدا للبقاء في الدنيا ، متمنيا الخلود فيها ، ومن اجل نفسه الروحانية صار طالبا للدار الآخرة ، متمنيا للبلوغ اليها . وهكذا اكثر امور الانسان وتصرف احواله مثنوية» (۸ ، ج ۱ ، ص ۲۰۹) . ويحاول «الاخـــوان» تفسير ثنوية الانسان بضرورة تحسيل النفس للكمال اثنهاء وجودها في الجسم . فان «الغرض من الكون في الدنيا والمكث فيها زمانا ما هو تتميم صورة النفس وتكميل فضائلها ، ولم تكن تتم فضائلها الا بهذا الجسد . . . وان النفس ، ان لم تتم صورتها ما دامت مع الجسد ، ولم تكمل فضائلها مع الجسد مادامت في الدنيا ، لم تنتفع في الدار الآخرة بعد الموت على التمام والكمال» (٨ ، ج ٣ ، ص ٤٩١ – ٤٩٢) .

ويقوم هدف النفس في التحرك باتجاه مضاد للهبوط اي في

الصعود نعو العالم الاعلى عالم الافلاك (انظر: ٨ ، ج ١ ، ص ١٠٠). وهذا الصعود لا يتم الا عبر المعرفة . «فكل من كان اكثر معلومات حقيقة ، كان بالملائكة اشبه ، والى ربه اقرب» (٨ = ج ١ ، ص ٤٥٠). ومن هذه الناحية تكون الحياة البشرية كلها ، في صورتها المثل ، بمثابة حركة الى الاعلى – من النطفة ، فالعلقة ، فالمضغة ، فالجنين ، فالطفل ، فالصبى ، صعودا الى الشيخ الحكيم ، ومن ثم ، بعد الموت ، الملك السماوى الروحانى ابدى الوجود ، وهو الملك ، الذى يمكن تأويله بالعقل المحض (انظر: ٨ ، ج ١ ، ص ٤٤٨ – ٤٤٩).

وتتم المعرفة عبر التعليم ، اى تقبل المعرفة «الجاهزة» ، وعبر البحث ، الذى يحصل المعارف ، ومن هنا يقسم «الاخسوان» المصادر ، التى يجب ان يستقى المريدون معارفهم منها ، الى صنفين من «الكتب» : الكتب الموضوعة ، وكتب الوجود (انظر : ٨ ، ج ٤ ، ص ٤٢) . اما الانتقال من الصنف الاول الى الثانى فهو صعود من الايمان والتصديق بما يبسطه المعلم الى المعرفة التى يحصلها المرء بنفسسه ، وبمثابة مرحلة متوسطة يأتسى استيعاب الكتب الفلسفية ذات المضمون العلمى ، التى تتمين عن كتب الانبياء ، فهذه الاخيرة موضوع للايمان فقط .

واما المعرقة البحثية فهى ارتقاء من المعرفة الحسية السبى البرهانية . «فالانسان العاقل اللبيب ، اذا اكثر التأمل والنظر الى الامور المحسوسة ، واعتبر احوالها بفكرته ، وميزها برويته ، كثرت المعلومات العقلية فى نفسه ، واذا استعمل هذه المعلومات بالقياسات ، واستخرج نتائجها ، كثرت المعلومات البرهانية فى نفسه ، وكل نفس كثرت معلوماتها البرهانية ، كانت قوتها على تصور الامور الروحانية التى هى صورة مجردة عن الهيولى بحسب ذلك ، وعند ذلك تشبهت بها وصارت مثلها بالقوة ، فاذا فارقت البسد عند الممات صارت مثلها بالفعل ، واستقلت بذاتها ، ونجت من جهنم عالم الكون والفساد ، وفازت بالدخول الى جنة عالم الارواح» ( ٨ ، ج ١ ، ص ٤٥١) .

وهكذا فان معرفة العالم هي صعود للنفس ، يضمن السعادة

بعد الموت . ويصف اخوان الصفاء عملية الصعود هذه بانها «تالك» (انظر : ٨ ، ج ١ ، ص ٢٩٨) .

ولكن سيكون من الخطأ النظر الى عملية تجميع مريدى جماعة «الاخوان» ، وبالتالى مواطنى المدينة الروحانية ، على انها نقل نسق المعارف المحصلة عن العالم الى مرشحين ، ثم انتقاؤهم على نحو خاص ، فليس لدى اخوان الصفاء نسق جاهز مسن المعارف . ويبدو انهم كانوا ، هم انفسهم « يعون ذلك . ففى لوحة العالم ، التى يرسمونها ، كثيرا ما تصادف اقوال كالتالية : «نذكر طرفا ليكون دليلا على الباقى» ، «علل واسباب « يطول شرحها» ، (انظر ، مثلا ! ٨ « ج ٢ ، ص ٤١٧) . ويشيسر «الاخوان» انفسهم الى هذا التناول بقولهم : «ونريد ان قلتوح من هذا العلم طرفا فى هذه الرسالة الجليلة القدر ، باشارات مرموزة ، وامثال مضروبة . . . اذا كان الاخبار عن حقيقتها يدق عن البيان» (٨ ؛ ج٣ « ص ٢٨٨ ؛ خط التشديسيد لى . — المؤلف) . وقد جاءت «الرسائل» حافلة بالامثال والرموز « التي تلعب دورا توضيحيا هاما « تربويا على الاغلب .

ويستخدم «الاخوان» ، في بسطهم للعلاقة بيسن النفس والجسد ، مختلف التمثيلات والتشبيهات . فهم يشبهونهمـــا بالرئيس والمدينة ، او بالربان والسفينة (انظر : ٨ ، ج٢ ، ص ٤٦٨ ، ج ٣ ، ص ٤٤) . ويلجأ «الاخوان» ، في تدليلهم على اختلاف طبيعة الاثنين ، الى «البرهان الفيلولوجي» : النفس ، بالعربية ، مؤنث ، والجسد مذكر (انظر : ٨ ، ج٣ ، ص ٢٩٠) . وحال النفس في الجسد كعال الصبي في المكتب ، او الجنين في الرحم (انظر : ٨ ، ٣٠ ، ص ٤٣ ، ص ٣٩) . والمسيرة نحو الحياة الاخروية تتبدى ، في «الرسائل» ، على النحو التالى : النفس كالحرَّات ، والجسد كالمزرعة ، والاعمال كالحب والتمسر ، والموت كالحصاد ، والدار الاخرة كالبيدر (انظر : ٨ ، ج٢ ، ص ٤٥٩) . ويتميز «الاخوان» باسلوبهم التمثيلي الميثولوجي . الذي يتشابك بالتناول العلمي (المحدود ، طبعا ، باطار العصر) لبعض جوانب الواقع . ومن هذه الناحية يقصر «الاخوان» عن الغارابي وحتى عن الكندي ، ذلك انهم لم يتخلوا بعد تخليا نهائيا عن الاسطورة كمبدأ في التفسير .

ان «رسائل» اخوان الصفاء لم تكن موسوعة للعلوم ، بقدر ما كانت كتابا تعليميا ، معدا لتثقيف اهل المدينة الروحانية . ولعل في هذا تفسيرا لبعض النواحي الغريبة في ابداع «الاخوان» وفي مصيرهم اللاحق (انظر : ١٨٤ ، ص ٣١٠).

لقد كأن الهدف من هذا العمل الضغم المساعدة في تنشئة مواطنى المدينة المثلى «كما تصورها «الاخوان»، ولكن مشروعهم الاجتماعي الطوباوي لم يمارس تأثيرا كبيرا على المفكريسين اللحقين، ومع ذلك «عمل اخوان الصفاء، من خلال «الرسائل» على تعزيز ثقة الناس وايمانهم بان بالامكان تحوير المجتمسع وتثقيف كافة اعضائه بدون استثناء، وهذه الفكرة الانسانية ستلقى تطويرها وصياغتها النهائية في مذهب آخر اعلام الفلسفة العربية-الاسلامية «اعنى ابن رشد.

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

# ابن سينا: السياسة كنظرية للنشاط البشرى

«ثم سالته ان يشرح كتب ارسطوطاليس ، فذكر ائه لا فراغ له الى ذلك ، فى ذلك الوقت . ولكن ، ان رضيت منى بتصنيف كتاب ، اورد فيه ما صبح عندى من همذه العلوم ، بلا مناظرة مع المخالفين ، والاشتغال بالرد عليهم ، فعلت ذلك . فرضيت به . فابتدأ بالطبيعيات من كتساب سماه كتاب الشفاء . . . وكان يجتمع كل ليلة فى داره طلبة العلم . وكنت اقرأ من الشفاء نوبة ، وكان يقرن غيره من (كتاب) «القانون» نوبة . فاذا فرغنا ، حضر المغنون على اختلاف طبقاتهم ، وهى مجلس الشراب بآلاته ؛ وكنا نشتفسل به ؛ وكان التدريس بالليسل ، لعدم الفراغ بالنهار ، خدمة للامير» .

من سيرة حياة ابن سينا لتلميذه ابو عبيد الجوزجاني .

## مكانة السياسة في نسق العلوم القروسطي

«كان ابن سينا رجلا دائم التطواف والترحال! وكان يجمع بين شخصية الفيلسوف وشخصية العالم ؛ وكان ذا ثقافية موسوعية وباع طويل في صناعة الطب اكما كان شاعرا ورجل دولة ؛ كان «شيخا» و«رئيسا» ، مما انعكس جليا في مذهبه الفلسفي الهادف الى بلوغ وحدة الفكر والعمل وحدة الحقيقة والخير العقل النظرى والعقل العملي» — بهذه العبارات المكثفة يصف الباحث السوفييتي ارثور سغدييف «الشيخ الرئيس» ابا على ابن سينا (١٢٣ ، ص ١٠) .

لم يكن ابن سينا فيلسوفا كبيرا فحسب ، بل وكان طبيبا بارزا ايضا . وجدير بالذكر ان مؤلفه الرئيسى فى هذا الميدان - «القانون فى الطب» ، كان قد ترجم الى اللاتينية منذ عام ١٤٧٢ واعيد طبعه عدة مرات ، وظل حتى القرن السابع عشر مرجعا اساسيا للمشتغلين بالطب ، وحتى فى عام ١٩٠٩ كان بين المقررات بكلية الطب فى بروكسل مقرر حول فن الطب عند ابن سينا (انظر ١٩٠١ ، ص ١٩ - ٢١) .

واشتغل الشيخ الرئيس بكافة علوم عصره ، فترك لنا موسوعة حقيقية ، تضم اكثر من ٢٥٠ عملا في مختلف ميادين المعرفة (انظر ١ ١٠٤ ، ص ٢١٣ - ٢٣٦) . وقد عمل فيلسوفنا على صياغة العلوم كلها في نسق واحد ، معتمدا على محاولات اسلافه في تصنيف العلوم .

فقد سبق للكندى «فيلسوف العرب» ، ان اولى عناية كبيرة للعلوم الملموسة ، وبينها الفيزياء (والبصريات ضمنا) والكيمياء والجنرافية والفلك والطب (فيذكر ابن النديم ان للكندى ٤٢ عملا في الطب والصيدلة) . وبين العلوم النظرية عنى الكندى ، الى جانب الفلسفة ، بالمنطق والرياضيات ، صحيح ان الكندى لم يترك لنا تصنيفا للعلوم المعاصرة له ، ولكنه كان ، بلا شك ، اول موسوعيى عصره (انظر : ١٦٢) .

ويقسم الفارابي " في رسالة «أحساء العلوم» ، العلوم المعروفة له الى اقسام اساسية خمسة : علوم اللغات ، والمنطقيات ، والرياضيات (اى علوم العدد والهندسة والمناظر والنجروم والموسيقي والاثقال والحيرل) ، والطبيعيات " والالهيات ، والعلياسيات ، والفقه والكلام " وهو يبرز في هذه الرسالسة العلم السياسي («المدني») ، فيشير الى انه «يفحص عن اصناف الافعال والسنن الارادية " وعن الملكات والاخلاق والسجايسا والشيم التي عنها تكون تلك الافعال والسنن " وعن الغايات التي لاجلها تفعل ، وكيف ينبغي ، ان تكون موجودة في الانسان وكيف الوجه في ترتيبها فيه على النحو الذي ينبغي ان يكون وجودها فيه " والرجه في حفظها عليه» (٩٢ ، ص ٢٧٦) . وقد

توقفنا اعلاه ، في الفصل المكرس لمذهب الفارابي ، عند مضمون هذا العلم .

ويبرز اخوان الصفاء ثلاثة اجناس من العلوم : رياضية ، وشرعية وضعية ، وفلسفية حقيقية . فالعلوم «الرياضية» هي «الآداب» التي وضع اكثرها لطلب المعاش وصلاح امر الدنيا ، ومنها علم الكتابة والقراءة ، وعلم اللغة والنحو ، وعلم الحسابات والمعاملات ، وعلم الشمعر والعروض ، وعلم الزجر والفأل وما يشاكله ، وعلم السحر والعزائم (الرقى) والكيمياء والحيسل (الميكانيك) وما شاكلها ، وعلم الحرف والصنائع ، وعلم البيم والشراء والتجارات والحرث والنسل ، وعلم السير والأخبار . والعلوم الشرعية هي العلوم المنزلة ، التي وضعت لطب النفوس وطلب الآخرة ، ومنها علم التنزيل ، وعلم التأويل ، وعلم م الروايات والاخبار ، وعلم الفقه والسنن والاحكام ، وعلم التذكار والمواعظ والزهد والتصوف ، وعلم تأويل المنامات . والعلوم «الفلسفية الحقيقية» انواع اربعة : الرياضيات ، والمنطقيات ، والطبيعيات ، والألهيات ، ولكل من هذه الأنواع أنواع تندرج تحته . فالطبيعيات ، مثلا ، تشتمل على «علم المبادئ الجسمانية» ، وعلم السماء والعالم ، وعلم الكون والفساد ، وعلم حوادث الجو ، وعلم المعادن ، وعلم النبات ، وعلم الحيوان (انظر : ٨، ج ١ ، ص ٢٦٦ - ٢٧٥) .

وجاء ابن سينا فطو"ر تصنيفات العلوم لدى اسلافه ، حيث عنى بترابط العلوم من زاوية اشتراكها في المبادئ او فسى الموضوعات ، او في المسائل ، و«العلوم النظرية» عنده ، هي العلم الطبيعي ، والعلم الرياضي ، وعلم ما بعد الطبيعة ، وترتبط العلوم النظرية بالممارسة من خلال تقسيمها الى اصلية وفرعية ، ففي العلم الطبيعي هناك ثمانية علوم اصلية وسبعة علوم فرعية ، والاصلية هي التي تبحث في المبادئ العامة للموجودات ، وفي بسائط عالمي ما فوق القسر وتحته وحركاتها ؛ وفي الكون والفساد ! وفي الفعل الانفعال ؛ وفي المعادن وحوادث الجو ؛ وفي النفس ؛

والنجوم والفراسة وتعبير الرؤيا والطلسمانات والسحر والصنعة . اما القسم الثانى من العلوم النظرية ، اى العلم الرياضى ، فيشمل ، عند ابن سينا ، الحساب والهندسة والهيئة والموسيقى . وثالث اقسام العلوم النظرية هو علم ما بعد الطبيعسة ، او «الفلسفة الاولى» (انظر : ١٠٣ ، ص ٣٣ – ٤١) .

وتتميز اللوحات التصنيفية ، التي وسمها الفلاسفة العرب - الاسلاميون ، بالسعى للنظر الى مختلف الميادين المعرفية في ترابطها وتكاملها ، ولتصويرها نسقا موحدا من المعارف .

ويعود اصل هذا التوجه الى الفلاسفة اليونانيين . فمسن المعروف ان ارسطو قسم الفلسفة ، «علم العلوم» ، الى نظرية " تتوخى المعرفة بحد ذاتها ، وعملية ، تقصد المعرفة لاستخدامها في الميدان العملى ، وابداعية ، تهدف الى تحصيل المعرفة بغرض الابداع . وقسم ارسطو الفلسفة النظرية ، بدورها « الى طبيعية ورياضية و«اولى» . وادرج في الفلسفة العملية السياسسة والاخلاق « وفي الابداعية – الخطابة والشعر . اما المنطق « عنده ، فهو بمثابة تمهيد لمجمل العلوم .

وقد كان بوسع المفكرين العرب الاسلاميين ان يتعرفوا على هذا التصنيف من كتاب ارسطو «الاخلاق النيقوماخية». كما وكان هؤلاء المفكرين على علم بالتقسيم الرواقى للمعارف الى فيزياء واخلاق ومنطق ، ولعل الفارابي وابن سينا وغيرهما من الفلاسفة العرب قد تأثروا ، في تصنيفهم للعلوم ، بما جاء في كتباب «الاراء الطبيعية التى ترضى بها الفلاسفة» ، المنسوب السي افلوطرخس ، من تقسيم مبسط للعلوم الى نظرية وعملية ، ومن قول بان هذا التقسيم يأخذ به ارسطو وعامة الفلاسفة المشائين (انظر ، ٧٦ ، ص ه) .

فالفارابى ، مثلا ، يقسم العلوم ، او الصنائع ، الى نظرية وعملية . والنظرية هى علم ما يُعمل ، والعملية – علم ما يُعمل . والفلسفة النظريسة تشتمل على ثلاثة اصناف من العلسوم : الرياضيات (علم التعاليم) ، والطبيعيات (علم الطبايع) ، وعلم ما بعد الطبيعيات . وينوه الفارابى ، فى تقسيمه للعلوم الى

نظرية وعملية ، بان الاولى ليس للانسان فعلها ، اما الثانية فمن شأنه ان يفعلها (٩٣ ، ص ٣٤) .

والفلسفة العملية (او «المدنية») صنفان: «الصناعة الخلقية»، وهى علم الافعال الجميلة والاخلاق التى عنها تصدر الافعال الجميلة والقدرة على اقتنائها، و«الفلسفة السياسية» (او علم السياسة)، وتشتمل على معرفة الامور التى بها تحصل الاشياء الجميلة لاهل المدن، والقدرة على تحصيلها لهم وحفظها عليهم (نفس المرجم).

وجدير بالذكر ان كلمة «سياسة» وغيرها من الكلمات المشتقة من الفعل «ساس» كانت تستخدم ، وعلى امتداد العصر الوسيط كله ، ازاء موضوعات مختلفة . ومن ذلك قول اخوان الصفاء الاعلم ان الجسد مسوس الله والنفس سائس الحالى في سياسة جسدها كما يجب ، امكنها سياسة الاهل والخدام والغلمان . ومن ساس اهله بسيرة عادلة المكنه ان يسوس اهبل قبيلة اللهم» ( ٨ ، ج ٣ ا ص ٤٨) . وفي القرن التاسم نجد عبارات المثون الكون (انظر المثلا : ٢٧ ، ص ٢٢١) . وتعود كافله الدابة المدابة ، وانطلاقا منها ارتسم الصف التالى : سياسة الدابة الدابة الدابة المدينة . وانطلاقا منها ارتسم الصف التالى : سياسة الدابة المدينة .

والمفهوم الاخير - «سياسة المدينة» ، او «السياسة المدنية» ، هو الاقرب لما نعنيه اليوم بعلم السياسة ، وبهذا المعنى يستخدم اخوان الصفاء ايضا مفهوم «السياسة العامية» ، وهى «الرياسة على الجماعات ، كرياسة الامراء على البلدان والمدن ، ورياسة الدهاقين على اهل القرى ، ورياسة قادة الجيوش على العساكر ، وما شاكلها» (٨ ، ج ١ ، ص ٢٧٤) .

ونرجع الى ابن سينا ، فنقول انه كرس لتصنيف العليوم رسالة خاصة - «فى اقسام العلوم العقلية» . وهنا يصف الشيخ الرئيس «الحكمة» ، او «العلوم العقلية» ، بانها تعد الانسان

لا السعادة القصوى فى الحياة الآخرة ، وهى تنقسم الى صنفين اساسيين - نظرية وعملية ، وتتوزع الفلسفة النظرية ، بدورها ، الى العلوم الرئيسية الثلاثة التى ذكرنا قوامها اعلاء : «الاسفل» ، العلم الطبيعى ، و«الاوسط» اى العلم الرياضى ، و«اعلى» ، اى علم ما بعد الطبيعة ، والعلوم النظرية تهدف الى تحصيل الحق ،

اما العلوم العملية فتتوخى الخير . وهي التي تعطي الآراء الصحيحة ، التي تتيح الوصول الي هذه الغاية . ومن هنا تتعدد العلوم العملية ، التي تعني بالتدبير» الانسان . فهناك ، اولا ، علم الاخلاق ، الذي يعلم المرء عن طريقه كيف يجب ان يكون هو نفسه وكيف يجب ان تكون احواله التي تخصه ، حتى يكون سعيدا في الدنيا والآخرة . وبعده ياتي علم تدبير المنزل ، الذي يبيّن للمرء كيف ينبغي ان يكون تدبيره لمنزله ، المشترك بينه وبين زوجه وولده ومملوكه ، حتى تكون حاله منتظمة ، مؤدية السر التمكن من كسب السعادة . واخيرا ياتى علم تدبير المدينة ، الذي يبحث في اصناف السياسات والرئاسات والاجتماعات ، الفاضلة منها والضالة ، فيبين اسباب نشوء كل منها ، وعلم زواله ، والمراحل التي يم بها منذ نشوئه وحتى زواله ، والصور التي يتخدما اثناء انتقاله (انظر : ٤٥ ، ص ٨١٥ – ٥٨٣) . وفي «كتاب العلم» («دانش نامه») ، المحرر بالفارسية ، يحافظ ابن سينا على التصنيف الثلاثي للجزء العمل من الفلسفة ، ولكنه يغيس ترتيب العلوم فيه . فهو يقول : «بما ان الانسان يعيش اما لوحده ، او بمشاركة الغير ، والمشاركة تكون اما بين افراد الاسرة او بين افراد المدينة ، فان العلم العملي ينبغي ان ينقسم الى ثلاثة اصناف: الاول - علم سياسة المدينة، والثاني - علم سياسة المنزل ، والثالث - علم سياسة المرء نفسه» (۶۸ ، ص ۲۰۳ – ۲۰۱) .

## طبيعة الانسان الاجتباعية

يشير الباحثون = بحق ، الى ان ابن سينا لم يترك لنا مؤلفات اجتماعية سياسية ، تضاهى رسائل الفارابى (انظـر ! ١١٣ ، ص ١٢٢ ؛ ١٢٥ ، ويميل البعض منهم الى رد قلة اهتمام ابن سينا بالمشكلة الاجتماعية السياسية الى الاحداث الملموسة التى جرت فـى العالم العربى الاسلامى فـى العصر الوسيط . «فالى عهد ابن سينا كانت الحياة السياسية للمشرق الاسلامى (تجربة بناء الفاطميين لمجتمع جديد فى دولتهم التـى كانت القاهرة عاصمتها) قد بينت طوباوية الاحلام ، الرامية الى القامة «مدينة مثل» وفقا لموديلات ، شبيهة بالتى اقترحها الفارابي» (١٢٥ ، ص ١٠٠) .

ولكن هذا لا يعنى ان ابن سينا تجاهل مشكلات المجتمع والسلطة تجاهلا كليا . ففى تركته الموسوعية هناك مؤلفات مكرسة للفلسفة العملية ، اى للسياسة . ولا يزال بعض هذه المؤلفات مفقودا («السعادة» ، «تحصيل السعادة» ، «السياسية الالهية» ، و«كتاب تدبير الجند والمماليك والعساكر وارزاقهم وخراج المماليك» الذى وضعه لشمس الدولة ، امير همذان) . بيد ان بين الاعمال التى وصلتنا ما يدل على تطرق فيلسوفنا الى الموضوعات التى تهمنا ، ويمكن الاعتماد على المسؤلفات السينوية ، «كتاب الشفاء» و«كتاب النجاة» و«كتاب العلم» و«رسالة في اثبات النبوات» وغيرها ، في رسم ملامح المذهب الاجتماعي-السياسي للشيخ الرئيس .

ينطلق ابن سينا ، في تفسيره لوجود المجتمع البشرى ، من طبيعة الانسان الاجتماعية ، «فالانسان يفارق سائر الحيوانات بانه لا يحسن معيشته ، لو انفرد وحده شخصا واحدا ، يتولى تدبير امره ، من غير شريك يعاونه على ضرورات حاجاته» (٥١ ، ص ٣٠٣) . فالانسان يحتاج الى اشياء ، لا تتوفر جاهزة في الطبيعة ، كالغذاء والملبس ، ولذا يترتب عليه ان يعتهسن الاشغال ، التي تساعد في تحوير الاشياء الطبيعية بما يتوافق

مع اغراضه وحاجاته . ويتطلب هذا تعاون الناس وتقسيم العمل بينهم . «فلا بد" أن يكون الانسان مكفيا بآخر من نوعه ، يكون ذلك الآخر أيضا مكفيا به وبنظيره ؛ فيكون مثلا « هذا ينقل الى ذلك ، وذلك يخبز لهذا ؛ وهذا يخيط للآخر ؛ والآخر يتخسذ الابرة لهذا ؛ حتى اذا اجتمعوا كان امرهم مكفيا» (نفس المرجع) . ولكن ابن سينا لا يتوقف عند هذه الموضوعات ، الصحيحة ولكن ابن سينا لا يتوقف عند هذه الموضوعات ، الصحيحة تماما . فالمشاركة الاقتصادية عنصر أساسى من اجتماعيسة الانسان ، ولكنها ليست العنصر الوحيد . ويشير الشيخ الرئيس الى العناصر الاخرى ، فينوه باللغة ، التى تلعب دورا كبيرا في نقل الخبرة الاجتماعية ، وبمعايير السلوك ، التى تكون تعاقدية ، وترتكز الى كون الناس عاقلين (انظر : ٤٩ » ص ٤٧٣ .

ومن الفوارق ، التى تميز الانسان الاجتماعي عن سائسر الكائنات العية ، ياتى التنبؤ بالمستقبل ، فحياة العيوانات ترتبط باللحظة الآنية ، فلا تهتم باللحظات البعيدة عن الحاضر ، اما الانسان فيفكر بالامور المستقبلية ، ويتخذ القرارات فسى ضوء توقعات عن نتائجها ، بعبارة اخرى ، ان اجتماعية الانسان تقوم في ان لديه مشروعا معينا لما سيكون عليه المستقبل ، فيقوم ببعض الافعال ويترك بعضها ، تحقيقا لهذا المشروع . كما ويتميز الانسان عن سائر الكائنات الحية بخاصية هامة ، عي الامل (انظر : ٤٩ ، ص ٤٧٥) .

ولعل ذلك هو السبب في ان ابن سينا يرى ان السعى الى اقامة الاجتماع البشرى النموذجي ، الذي يسميه «المدينة العادلة» ، شرط لتحقيق طبيعة الانسان الحقة ، الاجتماعية .

## رئيس الهدينة الهثلي : نبي ام فيلسوف ا

يتحدث ابن سينا عن الصفات ، التي يجب ان يتمتع بها من يسير امور الاجتماع البشرى ، فيقول : «فهذا الانسان ، اذا وجد ، وجب ان يسن للناس في امورهم سننا بأمر الله تعالى وجد ، وجب ان يسن للناس في امورهم سننا بأمر الله تعالى

واذنه ووحيه ، وانزاله الروح القدس عليه ! فيكون الاصل فيما يسنه " تعريفه اياهم ان لهم صانعا واحدا قادرا ؛ وانه عالم بالسر والعلانية ؛ وان من حقه ان يطاع امره . . . ولا ينبغى له ان يشغلهم بشىء من معرفة الله تعالى ، فوق معرفة انه واحد حق لا شبيه له» (٥١ ، ص ٣٠٤) . وقد يسمى ابنن سينا ، في عدد من مؤلفاته ، هذا الشخص بالنبي» " مما قد يترك انطباعا وكأن فيلسوفنا يبسط الرؤية الدينية التقليدية لمشكلة السلطة .

ولكن التمعن فى هذه المؤلفات يبين ان تصورات ابن سينا عن الرئيس النموذجى بعيدة عن التطابق مع التصورات الدينية الاسلامية .

فبالاتفاق مع تقاليد المشائية الشرقية يصنف ابن سينا الناس في طبقات ، تبعا لتفاوت قدراتهم على ادراك المعقولات . فغي ادنى المراتب يأتى الناس ، الذين ليس لديهم استعداد لادراك المعقولات ، سواء ما يتصل منها بالمادة ، او ما يكون مجردا ، قائما في «العقل الفعال» . وفي اعلى المراتب يكون الاشخاص ، الذين لهم القدرة على الاستيعاب المباشر للمعقولات . ويصف ابن سبينا في «كتاب العلم» هؤلاء الاشتخاص بانهم «كبــار الانبياء» ، الذين «يدركون المعقولات بدون تعلم ، وذلـــك بالحدس وبالاتصال بعالم الملائكة . وهم يطلعون على عالم الغيب بالفكر ، ويتلقون الوحي . والوحي هو ارتباط بيــن الملائكة والنفس البشرية» (٤٨ ، ص ٢٢٨) . وهو يسمتي هذا النوع من قوة النفس «ضربا من النبوة» و«قوة قدسيـــة» . والاشخاص ، الذين يتمتعون بهذه القوة القدسية ، هم الذين يجب أن يترأسوا الاجتماعات البشرية . «فيمكن أن يكون شيخص من الناس مؤيد النفس بشدة الصفاء ، وشدة الاتصال بالمبادئ ا العقلية ، الى ان يشتعل حدسا ، اعنى قبولا لالهام العقـــل الفعال في كل شيء ، فترتسم فيه الصور التي في العقل الفعال من كل شيء – اما دفعة واما قريبة من دفعة» (٥١ ، ص ١٦٨) . وفي ضوء هذه النصوص وغيرها يتبين ان ابن سينا يتعامل

بصنفين من المفاهيم: اولا ، المفاهيم المشائية ، مثل «العقل الفعال» و«المعقولات» ، وثانيا ، المفاهيم الدينية ، مثل «عالم الملائكة» و«الوحى» . . . ويدل هذا على سعى فيلسوفنا لحل مشكلة العلاقة بين المعرفة الحقة وبين الصورة التي ينبغى ان تقدم فيها للناس ، لتلعب دورها في تنظيم الحياة الاجتماعية . ان الاشخاص ، الذين لهم القندرة على الادراك المباشر للمعقولات القائمة في «العقل الفعال» ، وعلى تسيير الناس في ضوء هذه المعرفة الحقة ، هم اشخاص من نوع خاص . فكل ضوء هذه المعرفة الحقة ، هم اشخاص من نوع خاص . فكل منهم فيلسوف ونبى في آن واحد . وبهذا الصدد يورد ابن سينا اسماء بعض كبار «الحكماء والانبياء» من اليونانيين — فيثاغورث وسقراط وافلاطون وارسطو (انظر : ٤٧ ، ص

ثم ان مثل هذا الحكيم-النبى هو الذى يجب ان يكون على رأس الاجتماع البشرى الامثل - «المدينة العادلة» و فبفضل الاتصال بالعقل الفعال يمكنه معرفة الحقيقة ، ويكون و من هذه الناحية ، فيلسوفا ، ولكنه و اذ يتوجه للناس ، الدين ليس لديه—م استعداد لتقبل المعقولات ينبغى عليه ان ينقل اليهم التصور عن وجود خالق واحد مطلق القدرة و فيلعب بذلك دور النبى في الاديان ، فمن شأن هذا التصور ان يغرس في نفوس الجمهور هيبة الشرائع والسنن و «فلا بد في المعاملة من سنة وعدل ولا بد للسنة والعدل من سان ومعدل» (٥١ ، ص ٣٠٣) . ومخاطبة الجمهور يجب ان تكون بلغة الصور المفهومة لهم . فينقل الحكيم-النبى الحقيقة الى عامة. الناس بالصيسن التي شيئل الحكيم-النبى الحقيقة الى عامة السياسة ، وللعالم المعقول بواسطة السياسة ، وللعالم المعسوس بواسطة السياسة ، وللعالم المعسوس المعلية («العلم» و بذلك تتجسد في الحكيم-النبى وحدة المعارف النظرية («العلم» وعلى حد تعبير ابن سينا) والممارسات العملية («السياسة») .

وتتبدى المعرفة الحقة ذاتها فى صورتين . فهى ، من جهة ، معرفة مكنونة ، باطنية ، متاحة للفلاسفة فقط . وهى ، من جهة اخرى ، معرفة ظاهرية ، معدة للجمهور . ويذهب ابن سينا الى

ان القدامى من الحكماء الانبياء هم الذين اوصوا بالتمييز بين وجهى المعرفة هذين . فقد كانوا - كما يقول فيلسوفنا - يستخدمون فى مؤلفاتهم الرموز والتمثيلات التى تختفى وراءها آراؤهم الحقيقية . ولذا فان افلاطون عاب على ارسطو تصريحه بالحكمة للعامة (٤٧ ، ص ٥٩٥) . وعليه " فان الحكيم النبى ، الذي يترأس الاجتماع البشرى الامثل " يجب ان يقصر المعرفة الحقة على دائرة محدودة من اشباهه ، اما الجمهور فيخاطبه بلغة الرموز " التى بيئت الاديان مدى سمولة ادراكها وقدوة فعاليتها .

وعلى هذا الاساس يتحدث بعض الباحثين عن «ازدواجية» ابن سينا . ويعزز من هذا الرأى ما يقوله فيلسوفنا نفسه من انه وضع «كتاب الشفا» تلبية لرغبة «العاميين من المتفلسفة ، المشمغوفين بالمشائين» ، اما للخاصة من اتباعه فقد وضع كتاب «الحكمة المشرقية» . والى هذا يشير ابن طفيل في مقدمة رسالته «حى بن يقظان» ، حيث يقول : «واما كتب ارسطوطاليس فقد تكفل الشيخ ابو على (ابن سينا) بالتعبير عما فيها ، وسلك طريق فلسفته في «كتاب الشفاء» ، وصرح في اول الكتاب بان الحق عنده غير ذلك ، وانه انما الف هذا الكتاب على مــــذهب المشائين ، وأن من أراد الحق الذي لا جمجمة فيه فعليه بكتابه «في الفلسفة المشرقية» (٥٤ ، ص ١١٣) . ويذهب مسؤرخ الفلسفة المصرى محمد على ابو ريان الى ان ابن سينا كـان فيلسوفا مشائيا ، من جهة ، ولكنه ، من جهة اخرى ، انتقل تدريجيا الى مواقع الصوفية الاسلامية (انظر : ١٥٢ ، ص ٤٦٧ - ٤٦٨) . والي هذا الراي يميل د . جميل صليبا في بحشه «نظرية ابن سينا في السعادة» (انظر : ١٥٤ ، ص ١٣٣) . وثمة باحثون ، يعدّون لابن سينا حوالى ثلاثين رسالـــة صوفية (انظر: ١٥٢ ، ص ٥٢٩).

وقد قدم ابن سينا نفسه بعض المبررات للحكم عليه كصوفى . ففى كتاب «الاشارات والتنبيهات» يتحدث عن «مقامات العارفين» ، فيذكر ان «العارف يريد الحق الاول لا لشيء غيره ،

ولا يؤثر شبيئا على عرفانه ؛ وتعبده لـ فقط لانـ مستحق للعبادة ، ولانها نسبة شريفة له ، لا لرغبة او رهبة» ( ٥٢ ، ص ٨١٥) . وفي هذا تقوم ، عند ابن سينا ، السعادة الحقة : العارف يتحرر من اسر الهموم الدنيوية ، فيصعد الى عالم الولاية والسعادة ، ويتحلى بالكمال التام ويتمتع باللذة القصوى . ولكن المهم هو ان فيلسوفنا يستخدم لغة «مزدوجة» . فهو يتحدث ، من جهة ، عن ادراك الفلاسفة للعقل الفعَّال ، ويتكلم ، من جهة أخرى = عن الوحى الالهي ، الذي يتلقاه الانسان ، الذي له قوة النبوة ، بواسطة الملائكة . غير ان هذه الازدواجية ظاهرية فحسب ، اذ أن هذين الوجهين وجهان لعملة والحدة ، انه يوحد بينهما لغرض ملموس ، ذي صلة مباشرة بالمجتمع . فالشيخ الرئيس ، حين يبنى موديلا للمدينة المثلى ، يجمع بين جزئي الفلسفة النظري والعملي ، فيخاطب احدى الفثات اي «الخاصة» .. بلغة الفلسفة ، ويخاطب الفئة الاخرى ، اي «العامة» ، بلغة الدين ، ومعها بعض المصطلحات والمفاهيم الصوفية . وهذان التوجهان - «الباطني» و«الظاهري» - لا يتناقضان وإنها يكملان احدهما الآخر ، اما الجمع بين النزعتين (النظرية والعملية ، النخبوية والعامية ، العقلانية والصوفية) فيتجسد في الحكيم النبي ، الذي يترأس المدينة العادلة (او الفاضلة) .

## في البدينة العادلة

ينطلق ابن سينا في مذهبه الاجتماعي – السياسي من ان الناس يميلون دوما لنسيان تشريعات النبي . ومن هنا تأتى ضرورة تذكيرهم الدائب بالسنن الدينيسة . وتلك هي مهمة الخليفة الذي يعقب النبي ، مؤسس المدينة الفاضلة . «فيجب ان يفرض في العبادات امور لا تتم الا بالخليفة تنويها به ، وجذبا الى تعظيمه» (٥٢ ، ص ٤٥٢) . فالهدف الرئيسي ، الذي يتوخاه ابن سينا من كلامه عن الدين الدين هو المحافظة على كيان المدينة العادلة .

ومن العوامل ، الضرورية لوجود المدينة العادلة وسير الامور فيها على النحو المطلوب = يجب ان يكون ترتيب اهاليها على ثلاثة «اجزاء» : المدبرون ، والصناع ، والحفظة . وعلى واضع السنة «ان يرتب في كل جنس منهم رئيسا يترتب تحته رؤساء يلونه = يترتب عنهم رؤساء يلونهم ، الى ان ينتهى الى افناء الناس ؛ فلا يكون في المدينة انسان معطل ليس له مقام محدود ؛ بل يكون لكل واحد منهم منفعة في المدينة» (٥٠ = ص ٧٤٤) . والى هذه «الاجزاء» = التي تذكر بترتيب المدينة المثل عند والى هذه «الاجزاء» = التي تذكر بترتيب المدينة المثل عند المجتمع العربي - الاسلامي المعاصر له ، فهو يقول ! «واذ لا يجبرون على خدمة اهل المدينة العادلة . وكذلك من كان من يجبرون على خدمة اهل المدينة العادلة . وكذلك من كان من الترك والزنج ، وبالجملة الذين نشأوا في غير الاقاليسم الشريفة» (٥٠ ، ص ٢٥٤) .

ويولى ابن سينًا عناية خاصة بالزواج ، فهو ، عنده ، «افضل ركن من الاركان التى يقوم عليها بناء المدينة» (٥٠ ، ص ٤٤٨) . ولذا يجب ان تحرم فى المدينة العادلة كافية مظاهر الزنا واللواط والتسيب فى ميدان العلاقات الزوجية . وعلى النقيض من التقاليد الافلاطونية يؤكد ابن سينا ان الزواج هو او ل ما يجب ان يشر ع فيه السان " ويجب ان يكون التزاوج ظاهرا وعلنيا ، لئلا يقع الارتياب فى الانساب ، والخلل فى المواريث . وينبغى التضييق على الطلاق ، بحيث لا يؤدى نزق طارئ الى فك عرى الزواج ، ويرى ابن سينا ان اكثر الاسباب تدعيما للحياة الزوجية هو المحبة ، وان المحبة لا تنعقد من دون الالفة ، وان الالفة لا تحصل من دون العادة ، وان العادة وان العادة الويلة (انظر العادة ، وان العادة وان العادة وان العادة وان العادة ، وان العقالة الطويلة (انظر العادة ، وان العادة الويد) .

ولكن آراء ابن سينا عن العلاقة بين الرجل والمرأة في اطار العائلة هي اقل الجوانب اصالة في مشروعه لاقامة المدينة

العادلة . فهو ينسب الى المرأة قلسة العقل والميل الى طاعة الاهواء! ويرى ضرورة الزامها التستر والتخدر ، وعدم السماح لها بمزاولة الامور التسى تتطلب كثرة الاختلاط بالرجسال الغرباء ا ويذهب الى ان المرأة يجب ان تكتفى بزوج واحد ، اما الرجل فيحق لسه ان يتزوج بعدة نساء ، ولكن شريطة ان يكون قادرا على تلبية كافة حاجاتهن (انظر ، ٥٠ ، ص ٥٠٤) .

وتربط بين اهالى المدينة العادلة عرى التعاون والتبادل ولذا فان الخير ، الذى يحصل عليه الواحد منهم ، يجب ان يعورض ، سواء بشى، او بمنفعة او حتى بمجرد الذكر الطيب ولذا ينبغى التشدد فى محاربة العاطلين عن العمل ، الذين يعيشون على حساب غيرهم ، (ومن الطبيعى ان هذا ينسحب فقط على القادرين على العمل ، اما المرضى والعجز ومن شاكلهم فينفق عليهم من صندوق عام ، تأتى موارده مسن الضرائب والغرامات) . وكما انه يجب ان تحرم البطالة كذلك يجب ان تحرم كافة الاعمال اللااجتماعية ا الصناعات التى «يقع فيها انتقالات الاملاك او المنافع ، من غير مصالح تكون بازائها» وذلك كالقمار ، والحرف التى «تغنى الناس عن تعلم الصناعات الداخلة فى الشركة» ، مثل المراباة ، وما الى ذلك (انظر : ٥٠ ولاخلة فى الشركة» ، مثل المراباة ، وما الى ذلك (انظر : ٥٠ ولاخلة فى الشركة) .

ونظرا لان «هذا الشخص ، الذى هو النبى " ليس مما يتكرر وجود مثله فى كل وقت» (٥١ " من ٣٠٥) ، تنهض مسألة الاستخلاف فى السلطة ، وهنا يسير ابن سينا على درب الفقه الاسلامى ، فهو يرى انه «يجب ان يفرض السان طاعة من يخلفه» (٥٠ ، ص ٤٥١) ، واول سبل تعيين الخليفة هو اجماع صحابة النبى " مؤسس المدينة العادلة ، وهذا الشخص ، المرشح لمنصب الخلافة ، يجب ان يكون اصيل العقل " من ذوى الاخلاق الشريفة من الشجاعة والعفة وحسن التدبير ، وعارفا بالشريعة حتى لا يكون هناك من هو اعرف منه بها . كذلك ينبغى ان يتفق عليه اهالى المدينة كلهم ، اما السبيل الثانى

لتعيين الخليفة فهو «النص» ، اى تعديد النبى لمن سيخلفه . ويؤثر ابن سينا الاستخلاف بالنص ، لكونه ، كما يرى ، لا يؤدى الى التشعب والتشاغب والاختلاف = مما ينم على الميول الشيعية الاسماعيلية لفيلسوفنا (اذ يأخذ الشيعة بالنص ، والسنة بالاختيار) .

ويتوقف ابن سينا عند مسألة خروج من يدعى خلافة الامام المدينة بفضل قوة او مال . فهو يرى ان «على الكافة من اهل المدينة قتاله وقتله» (٥٠ ، ص ٤٥٢) . وهنا نلمج بعض تأثر ابن سينا بالفقه الاسلامى . فالرأى ، الذى يبسطه هنا ، نجده ، وفى صورة اكثر دقة ، لدى الماوردى ، وذلك فى كتابه «تحصيل النظر فى تعجيل الظفر» . ولكن هذا الفقيه السنى يختلف عن ابن سينا بانه يذهب الى ان من استخدم القوة فى الوصول الى السلطة ، غير انه يتمتع بالشروط اللازم توفرها للامامة ، تكون سلطته شرعية («دولة التفويض») . اما فيلسوفنا فيسرى ان الفضائل (الشبجاعة والعفة والحكمة والعدل) وحدها هى التسبى تمنح المرء الحق فى التطلع لرئاسة المدينة العادلة .

والمدينة العادلة ، عند ابن سينا ، كيان اجتماعى ، يتطور باستمرار . ولذا فان القوانين ، التى تنظم العلاقات بين الناس ، يجب ان تتبدل وتتجدد ، ذلك انه تظهر دوما حوادث ، لم يشر اليها السان الاول . وهنا يؤكد الشبيخ الرئيس على دور الاجتهاد واهميته .

لا شك فى ان ابن سينا قد تأثر بمذهب الفارابى فى تصميمه للمدينة المثلى . ولكنه تأثر ايضا ، وبقدر اكبر بالتقاليد الاسلامية . بيد انه طرح عددا من الافكار الاصيلة (كفكرة الحكيدم-النبى ، مثلا) ، التى ستلقى تطويرها لدى اخلاف من الفلاسفة العرب ، وخاصة ابن رشد .

# ابن باجه: المتوحد الفاضل في المدينة الفاســـدة

«ولأنك ، ان شاء الله عز وجل" ، من السعداء ، يجب لك ان تستعلم ذلك لتقدر اعمالك بحسب احوالك ، واوكد من هذا واشده وجوبا على والذه واشهاه الى اعلامك باجل الامور التى وقفت عليها ، وهى صفة الغاية التى ينتهي الطبع بالسلوك اليها ، فقد وصفها واطال الوصف فيها من تقدمنى ، واحد" من وصفها وكرر القول فيها ابسو نصر (الفارابي) ، ومكانه من هذا العلم مكانه ، لكن لا اجد في جميع الكتب التى وصلت الاندلس هذا النحو الذى وقفت عليه ، وسيبين لك ذلك من قولى فيها ان هذا النحو من عليه ، وسيبين لك ذلك من قولى فيها ان هذا النحو من النظر انما تبين لى فقط» ،

من مقدمة «رسالة الوداع» لابن باجه .

## حلقة الوصل

هو ابو بكر محمد بن يعيى بن الصايغ ، المعروف بابن باجه = . ونعن لا نعرف عن حياته الا القليل .ولد حوالى عمام ١٠٨٢ في سرقسطة ، وعاش في أشبيلية وغرناطة . وتقلم منصب الوزارة ايام المرابطين . وادركته المنية عام ١١٣٨ ،

ورباجه بلغة عرب اهل الاندلس تعنى الفضة (انظر: ١٦٠)
 ص ٢٠٧) فتدل هذه الكلمة ، كما كلمة والصايغ ، على أن مفكرنا
 يتحدر من اوساط الصواغ .

فى مدينة فاس . وينفرد القفطى بذكر انه توفى مسموما ، على يد منافسيه من الاطباء (انظر : ٦١ ، ص ٤٠٦) .

ان اسماء مدن ، مثل سرقسطة واشبيلية وغرناطة ، تكفى بحد ذاتها للتدليل على بداية فصل جديد فى الدراما الفلسفية العالمية ، وبالفعل ، فاننا سنكرس عرضنا ادناه لمفكرين ، على الاغلب ، فى مغرب العالم الاسلامى .

في اواسط القرن الثامن ، وبعد فترة من وصول العباسيين الى الحكم ، استقلت الاندلس عن الخلافة العباسية . وصاد الامر هنا بيد ابناء فرع من السلالة الاموية ، يعود الى عبد الرحمن الاول ابن معاوية (٥٦٠–٧٨٨) الذي هرب الى الاندلس خوفا من بطش العباسيين . وقد استطاع هذا الامير الاموى ، خلال السنوات الطويلة من حكمه ، ان يبسط سيطرت على الاندلس ، وان ينشئ جيشا قويا قادرا على صد هجمات الامراء المسيحيين في الشمال ، وان يؤمن الاستقرار للبلاد . وقى ظل سمية عبد الرحمن الثالث (٩٢٩–٩٢٩) اعلنت الامسارة ظل سمية خلافة ، وصارت قرطبة ، عاصمة دولة الخلافية الجديدة ، منافسا لائقا لبغداد ، ومركزا ثقافيا مرموقا فيسي

وبعد انقراض دولة الامويين في الاندلس صار الحكم " منذ عام ١٠٨٩، بيد «ملوك الطوائف» ، ومن ثم " منذ عام ١٠٨٩، بيد «المرابطين» . ولكن الانشقاقات والنزاعات السياسية والبعد البعنرافي للاندلس لم تؤد الى انقطاع الصلات الثقافية بيئ اسبانيا العربية والمشرق الاسلامي . ففضلا عن اقتناء الكتب الفلسفية والعلمية من المشرق ، من بغداد ومصر وسورية ، كان بوسع الخلفاء الامويين ، كما يذكر بعض الباحثين " ان يحصلوا من بيزنطة مباشرة على الكتب ، المحررة باليونانية واللاتينية " وينقلوها الى العربية في الاندلس (انظر ! ١٩٥ " ص ١٦ - وينقلوها الى العربية في الاندلس (انظر ! ١٩٥ " ص ١٦ - الهيلنستية " وليس من خلال المشرق العربي - الاسلامي " ان يوحى باجابة تقريبية على بعض المسائل ، ان لم يفسرها : كيف

امكن ، مثلا ، للفيلسوف الاندلسى ابن رشد ان يطلع على كتاب «السياسة» لافلاطون ، الذى لا يوجد دليل على انه قد ترجم كاملا في المشرق العربي - الاسلامي ؟

وتتميز الحياة العقلية في الاندلس بان الاهتمام بالفلسفة هنا قد جاء في وقت متاخر نسبيا ، فغلال حقبة مديدة من الزمن لم يظهر هنا مفكرون ، يمكن مقارنتهم ، مثلا ، مع الفارابي او ابن سينا . وقد نو و الاندلسيون انفسهم بهذه الظاهرة ، ففسي ذلك يقول ابن طفيل : «ان من نشأ بالاندلس من اهلالفطرة الفائقة ، قبل شيوع علم المنطق والفلسفة فيها ، قطعوا اعمارهم بعلوم التعاليم (اي الرياضيات – المؤلف) وبلغوا فيها مبلغا رفيها ، ولم يقدروا على اكثر من ذلك ، ثم خلف من بعدهم خلف زادوا عليهم بشيء من علم المنطق ، فنظروا فيه ولم يفض بهم زاد واقرب الى الحقيقة» (٥٤ ، ص ١١١) ، ومن ابناء هذا الجيل الاخير كان ابن باجه ، اول فلاسفة الاندلس بالمعنسي الكامل للكلمة .

وتبين الابحاث المعاصرة ان اللوحة التي يرسمها ابن طفيل لتطور العلم وظهور الفلسفة في الاندلس "صحيحة في خطوطها العامة العريضة ، فعلى الرغم ان الاندلس شهدت في القرنين التاسع والعاشر ظهور مفكرين مرموقين ، مثل ابن مسر"ة (٨٨٨ التاسع والعاشر ظهور مفكرين مرموقين ، مثل ابن مسر"ة (٩٣١ القرن الحادي عشر ، وفي هذه الفترة لمع نجم مسلمة بن احمد المجريطي (ت: ١٠٠٨) الذي تعرفنا عليه من قبل " والسنى ينسب اليه تاليف بعض «رسائل» اخوان الصفاء " او كلها ، كما ينسب اليه كتاب «غاية الحكيم» في الطلاسم والالغاز ، وفي النصف الاول من القرن الحادي عشر عاشت سلمة من تلامذة المجريطي – الكرماني (ت: ١٠٥٦) وابو مسلم عمرو بسن خلدون الحضرمي (ت: ١٠٥٧) ومحمد بن عمر المعروف بابن خلدون الحضرمي (ت: ١٠٥٧) . ويذكر القاضي صاعد الاندلسي بين المفكرين الذين اشتغلوا بالفلسفة والعلوم القديمة في فتسرة

متاخرة نسبيا ، ايام ملوك الطوائف ، كلا من عبد الرحمن بن اسماعيل المعروف بالاقليدى ، والذى وضع مختصرات لمؤلفات ارسطو المنطقية ، وابى عثمان سعيد بن فتحون ، صـاحب «شجرة الحكمة» ، وهو بمثابة مدخل الى العلوم الفلسفية .

«شعجره الحلمه» " وهو بمنابه مدخل الى العلوم الكلسلية .
ومن اكبر فلاسفة الاندلس واكثرهم اصالة كان ابن باجه .
فيذكر ابن طفيل انه لم يكن في عصره من هو «اثقب ذهنا ،
ولا اصبح نظرا ، ولا اصدق رؤية ، منه» (٥٤ = ص ١٩١) .
ويقول عنه تلميذه ابو الحسن بن الامام ، الذي اصدى اليه ابن
باجه «رسالة الوداع» ، والذي وصفه ابن ابي اصيبعة بكونه
«كاتبا فاضلا متميزا في العلوم» (١٢ ، ج ٢ = ص ١٣٠) ، انه
«عجوبة دهره ونادرة الفلك في زمانه» (٣٠ ، ص ١٧٥) .

من الصعوبة بمكان الوقوف على حقيقة آراء ابن باجه الاجتماعية السياسية وصياغتها في نسق متكامل . فثمة اعمال له = لم تصلنا . ومن ذلك «فصول قليلة في السياسة المدنية وكيفية المدن وحال المتوحد فيها» (انظر : ٣٠ = ص ١٧٨) = التسي يدرجها ابن الامام في قائمة مؤلفات ابن باجه .

وتعود هذه الصعوبة ايضا الى أسلوب فيلسوفنا " اللي البدو وكأنه على عجلة من امره ، فيكثر من احالة القارى اللي مواضع اخرى من مؤلفاته : ٤-٥ مرات على الصفحة الواحدة احيانا ! ومن خلال هذه الاحالات يمكن عمليا ، ودونما خطا تمييز كتابات ابن باجه عن كتابات غيره . واذا اخذنا بالاعتبار ان بعض مؤلفاته لم يصلنا ، فان مثل تلك الاحالات قد لا تغنى شيئا . هذا ناهيك عن ان ابن باجه يستشهد احيانا باعمال لفلاسفة غيره " لا تزال مفقودة ، بينها مثلا " مؤلف الفارابى «الموجودات المتغيرة» .

ويبدو ان ابن باجه نفسه كان يشعر بعيوب اسلوبه فسى العرض . فهو يتوجه الى صديقه ، فى خاتمة رسالته «اتصال العقل بالانسان» ، بقوله : «وكذلك وجدت ترتيب العبارة فى بعض هواضعها على غير الطريق الاكمل ، ولم يتسع الوقت لتبديلها ، واعتمدت عليك فى ذلك ، فقد شهدت منك هذا .

فما وجدت فيه من هذا النوع فغيش ترتيب العبارة الى الترتيب الافصح» (١٧ = ص ١٧٧) . ولكن صديقه = كما يبدو ، لم يتمكن من فعل ذلك . وقد كتب ابن طفيل عن ابن باجه انه «اخترمته المنية قبل ظهور خزائن علمه ، وبث خفايا حكمته . واكثر ما يوجد له من التآليف فانما هي غير كاملة ومجزومة من اواخرها . . . واما كتبه الكاملة فهي كتب وجيزة ورسائسل مختلة» (٥٤ ، ص ١١٢) . وجدير بالذكر ان مؤلفات ابن باجه ، المعروفة اليوم = هي = كما يصفها هنري كوربان ، «ذات كثافة نادرة الوجود» (١٧٤ = ص ٢١٣) .

لقد كان ابن باجه " شيمة كل كبار الفلاسفة العسرب - الاسلاميين ، مفكرا اصيلا . وقد انعكس هذا في موقفه مسن الفلسفة الاجتماعية السياسية لاسلافه ، فقد اقتفسى اثرهم " ولكنه كان على بينة من تمايزه عنهسم . ومن ذلك قوله في معرض الحديث عن عناية الانسان : «واحد من وصفها وكر"ر القول فيها ابو نصر (الفارابي) " ومكانه من هذا العلم (اى علم السياسة . - المؤلف) مكانه . لكن لا يوجد في جميع كتب التي وصلت الى الاندلس هذا النحو من النظسر» (٢٢ " ص النيقومانية» وحتى ارسطو " السنى بحث ذلك في «الاخسلاق النيقومانية» " فانه ، كما يقول ابن باجه " «يجمل جدا جملا النيقومانية» " فانه ، كما يقول ابن باجه " «يجمل جدا جملا هذا الحكم صحيح في الكثير من جوانبه " ان لم يكن فيها جميعا ، ومن هنا سيكون من الخطأ التسرع - كما يفعل بعض الباحثين ومن هنا سيكون من الغطأ التسرع - كما يفعل بعض الباحثين البحث في مؤلفات الفارابي او غيره من اسلاف ابن باجه عن تفسيرات لهذه او تلك من موضوعات فيلسوفنا .

وثمة صعوبة اخرى ، تقوم فى ان الاغلبية العظمى من اعمال ابن باجه لم تغد معروفة عمليا الا منذ فترة قريبة نسبيا سفى الاربعينات والخمسينات من القرن الحالى = ولم ينشر قسم كبير منها الا فى الستينات والسبعينات . وعلى الرغم من دراسات مختلف الباحثين (آسين بلاسيوس ، دنلوب ، بينيس = عمر فروخ) = التى استندت فى معظمها الى عدد معدود من المصادر،

يبقى الكثير من المسائل المعلقة فى تركة مفكرنا ، ناهيك عن ان بعض المسائل ، التى كانت تبدو محلولة ، تحتاج الى اعادة نظر جدرية .

## الانسان في العالم

#### «الانسان-الاله» 1

ان مفتاح مذهب ابن باجه الفلسفى والاجتماعى-السياسى هو نظريته فى النفس البشرية . وهو يؤكد نفسه على ذلك ، حين يصوغ مبدأه المنهجى التالى ، «ان كل علم مضطر الى علم النفس ، فليس يمكننا الوقوف على مبادى العلوم ما لم نقصف على النفس» (١٩ ، م ٣٣ ، ج ٢ ، ص ٢٨٨) .

ان الانسان ، عند ابن باجه ، هو جملة من الآلات المختلفة ، التى ترتبط بعضها ببعض وتخضع احداهـــا للاخرى ، ويطول تعداد هذه الآلات ، فهى تشمل ، عدا اعضاء الانسان الداخلية والخارجية ، كافة المعدات المعروفة ، ويقدم ابن باجه تصنيفا دقيقا لها ، فالآلات التـــى يستخدمها الانسان ، تنقسم الى جسمانية وروحانية ، والجسمانية منها طبيعية ، ومنها صناعية . فالآلات الجسمانية الطبيعية هـــى التى تسمى عادة «اعضا» وذلك كاليد والرجل والرئة ، وهنا تندرج ايضا السوائـــل وذلك كاليد والرجل والرئة ، وهنا تندرج ايضا السوائـــل

وتأتى الآلات الجسمانية الصناعية بمثابة امتداد للانسان ، فالرئة آلة جسمانية طبيعية ، والمزمار – آلة جسمانية صناعية ، والآلات الجسمانية ، الطبيعية منها والصناعية ، تتوضع فــــى مراتب دقيقة ، فمنها «المتقدم» ومنها «المتأخر» . فالعصب مثلا ، يتقدم على العضل . ومن هنا توصف اليد بانها «آلة الآلات» ، اذ انهــا «تتقدم» على سائـر المعدات ، او الآلات الصناعية (انظر : ١٧ ، ص ١٦٧) .

وهكذا يمكن النظر الى الانسان والى المعدات التى تمشـــل امتدادات لاعضائـــه على انها نسق مرتـــب من الاجزاء ، او العناصر ، التى تعطى الدفع من الواحد الى الآخر ، حتى ينجـز الانسان الفعل المعنى "كأن يرفع رأسه وينظــر الى النافذة . ومن الجدير بالذكر ان ابن باجه لا يتحدث عن اية اشياء غيــر طبيعية او خارقة للطبيعة ، فحتى «الــــروح الغريزى» هو "عنده "شيء طبيعي (انظر : ١٧ " ص ١٦٢) .

وجملة الآلات تصدر افعالها عـــن محركات ، كثيرة العدد وتشكل ، بدورها ، جملـــة اخرى (انظر : ٢٥ ، ص ١٣٧ ، ومن الاهمية التنويه بان كل المحركات تقريباهى آلات فى الوقت نفسه ، فكل عضو «متقدم» يكون محر كـا بالنسبة للعضو «المتاخر» عنه ، وذلك كالعلاقة بين العصــب والعضل ، وفى ضوء هذا يمكن منطقيا الافتراض ان سلسلـة المحركات والمتحركات تنتهى ، من الاسفل ، الى اداة ، لا يمكن لها ان تكون محركا . وليكن هذا المزمار ، او اية آلة اخرى .

ويمكن ايضا افتراض وجود «محرك اول» ، لا يتقدم عليه محرك آخر ، فلا يحركه شيء خارج عنه ، ولا يكون آلة . فالى هذه النقطة بالذات يسير ابن باجه بقارئه . ففي تاملاته عهن المحركات وعن المحرك الرئيسي بينها يؤكد الفيلسوف ان على العالم الا يتوقف عند المحرك «القريب» ، فلا يكون كالكلب الذي يعض الحجر الذي يرمى به ، ولا يلتفهمت الى الرامي (انظر : يعض الحجر الذي يرمى به ، ولا يلتفهم موجود ، فهو يتمثل في النفس . «فالمحرك الاول على الاطلاق فهي الانسان هو النفس واجزاؤها» (٢٥ ، ص ١٣٩) ،

ولكن فهم ابن باجه للنفس ، كمحرك اول ، يفتقد الى الدقة والوضوح . فهو يذهب فى موضع آخر الى ان «المحرك الاول فى الانسان على الاطلاق» انما هو العقل (١٧ ، ص ١٦١) . كميا و نجد عنده وصفا للمحرك الاول في الانسان على انه يكاد يتألف من جزأين : اولا ، من الجزء المحرك فى الحقيقة ، الا وهو «الرأى» او «الفكر» ، الذى يتكون فى الجزء العاقل من النفس ،

وثانيا " من «القوة النزوعية» ، التي هي اشبه بعلقة نقل العركة (انظر : ٢٢ " ص ١٢٦) . كما ويتحدث ابن باجه عن النفس النزوعية " كمحرك اول " بان لها فعلين متقابلين – المحبدة والكراهة (انظر : ٢٥ ، ص ١٣٨) . امامنا هنا " على ما يبدو " بحث دائب للتوصل الى مذهب متكامل " وغير متناقض داخليا ، ياخذ بالاعتبار ، قدر الامكان ، كافة المشاكل التي قد تنهض على هذا الطريق .

فالامر ليس بسيطا كما قسد يتراءى للوهلة الاولى اهناك جملة من الآلات – الجسم وامتداده الاداتسى ا وهناك محرك ايمدها بالحركة ؛ وهذان قائمان ، احدهما بصورة مستقلة عن الآخر . فقد يخطر على الذهن المعارضة بينهما . وابن باجه نفسه ينوه بالسفينة والملاح النجار والمعدات التمثيل علاقسسة النفس بالبدن . فبدون النجار (المحرك الاول) لا تقوم الادوات (الاعضاء البشرية) باى فعل (انظر ،مثلا : ٢٥ ا ص ١٣٩) . ولا تبقى الا خطوة واحدة ، نصل بعدها الى ثنوية النفس والبدن ولكن ابن باجه لا يقدم على مثل هذه الخطوة .

فلم يكن ابن باجه يقصد المعارضة بيسن البدن والنفس الوانما كان يعنى شيئا آخر ، هو التأكيد على كسون المحركات الداخلية عامة ، والمحرك الاول الداخلي خاصة ، لا ينفصل عسن الكائن او الشيء الذي يقوم بفعل ما : «فاما (الاجسام) الطبيعية فمحركها في جميعها والجسم الطبيعي مؤلف من محرك ومتحرك ، واما الصناعية فان المحرك فيها خارج عن المتحرك ، وهذا المتحرك مقارن بالعرض» (١٩ ، م ٣٣ = ج ٢ = ص ٢٨٤) . ولذا فان كل متحرك ، سواء كان جمادا ام حيوانا ام انسانا و انما ينتمي الى النوع المعنى من الجواهر الجسمانية بفضل محركه بالذات ويعود فيلسوفنا مرارا الى هذه المسائل المعقدة ، فيبين انها ويعود فيلسوفنا مرارا الى هذه المسائل المعقدة ، فيبين انها وعلى افعاله الصادرة عن النفس (انظر و ٢٥ = ص ١٣٩) . وسوف نرى ادناه ان ابن باجه يعطى حله الخاص الاصيل لهذه المشكلات والمشكلات و المشكلات و ١٨٠٠ و ١٨٠٠ و ١٩٠١ و ١٨٠٠ و ١٨٠ و ١٨٠ و ١٨٠٠ و ١٨٠ و ١٨٠٠ و ١٨٠٠ و ١٨٠٠ و ١٨٠ و ١٨٠ و ١٨٠٠ و ١٨٠ و ١٨٠

### حيف يفعل الانسان 1

ان «النفس» ، عنسد ابن باجه ، هسمى كل ما يوجه افعال الانسان ، الذى يستخدم مختلف الآلات ، الروحانية والجسمانية ، الطبيعية والصناعية ، ولكن النفس ليست جوهرا متميزا عسسن البدن ومنفصلا عنه ، فلو كانت كذلك لزمت محالات عديدة ، فلو كان لكل بدن نفس موجودة لذاتها ومفارقة لكان ذلسك يتطلب ان توجد معا نفوس لا نهاية لعددها – للناس الذين كانوا موجودين ، وللناس الذين سيوجدون موجودين ، وللناس الذين سيوجدون النفوس متناه ، كان علينا التسليم بتناسخ الارواح ، وهو محال ايضا (انظر : ١٨ ، ص ١٥١) . ولذا يبدو ان ابن باجه يتحدث عن النفس لنسسلا يخرج عن اطار التقاليد القائمة بخصوص المصطلحات ، والتسسي لم تذائل حسسى اليوم (قارن : المصطلحات ، والتسسي لم تذائل حسسى اليوم (قارن :

ولكن ابن باجه نفسه يؤثر التحدث عن المحركات والمحرك الاول للانسان ، وعن «الحركة الانسانية» التي هي «باجسسام وقوى لها» (١٨ ، ص ١٥١).

ويعدد أبن باجه «اجناس القوى» الاساسية عند الانسان ، من اعلاما النظر جدول المقولات) :

- ١ القوة الناطقة ، او الفكرية !
  - ٢ القوى الروحانية الثلاث :
- 1) القوة الذاكرة ، او قوة التذكر !
- ب) القوة المتخيلة ، او قوة التخيل ا
  - ج) الحس المشترك 1
    - ٣ القوة الحاسة ١
    - ٤ القوة المولدة ؛
    - - القوة الغاذية ا
- ٦ القوة الاسطقسية (انظر ١ ٢٦ ، ص ٥٨-٥٩).

## جدول الهقولات الاساسية عند ابن باجه

جدول الهقودك ادساسيه عند ابن باجه					
القوى البشرية	مر اتب النفوس	مواضع الصور الروحالية	تمنيف المور الروحائية	الماط الحياة أو المدن	النامن كسكان عقلاء للمدينة الكاملة
		الأفلاك السماوية	صور الافلاك السماوية		
الناطقة	البشرية	العقل الفعال	الروحانية المطلقة	المديئة الكاملة	السمداء
الفكرية		العقل المستفاد			لنظار
		معقولات الموجودات	الروحانية العامة		لجمهور
الداكرة	الحيوانية	معان في الداكرة	الروحالية الخاصة	مدينة اللكر	
المتخيلة		رسوم فى الخيال	او المتو سطة	مدينة الخيال	
الحس المشترك		اصنام في الحس المثبترك		مدينة التجمل	
الحاسة		ادراكات في الحواس	الصور الجسمانية	لمدينة الجسمانية	
المو لدة				•	
المنمية	النباتية				
الغاذية	İ				
الاسطقسية ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ					

وبين القرتين الرابعة والخامسة يمكن ادراج قوة اخرى ، هي القوة المنمية ، اما عدم ذكر فيلسوفنا لها فـــــى قائمة القوى فيعود ، اغلب الظن ، إلى انها لا توجد الا في اول عمر الجسم الحي ، ثم تزول ، «تنحل» ، كما يقول (انظر : ٢٦ ، ص ١٤٩) -ان تسميات القوى المذكورة تنم " بحد ذاتها عن وظائفها . وهي تشكل معا نسقا متكاملاً ، وتخدم كلهــــا القوة العليا – القوة الناطقة . وبالاتفاق مع تقاليد ذلك العصر يتحدث ابن باجه عن «قوى» الانسان (ما عدا الاسطقسية) على انها مراتب للنفس (انظر جدول المقولات) . فادناها هي القوة النباتية التي تتألف من القوة الغاذية والقوة المنمية والقوة المولدة . ثم تأتى القوة الحيوانية (او البهائمية) ، التـــى ترتفع فوق القوة النباتيـــة وتجتوى عليها ، ولكنها تضم ، فضلا عن قواها المذكورة ، الحسُّ المشترك والقوة المتخيلة والقوة الذاكرة («القوى الروحانيـــة الثلاث») . وارفع النفوس هي النفس البشرية ، التي تستند الي القوى الادني منها وتحتوى عليها . وهمسمى تتميز فقط بالقوة الناطقة \* (انظر : ٢٦ ، ص ٤٥ ، ٥٩-٥٩) . وبالرغم من ان النفس البشرية تتألف في الحقيقة ، مــــن كافة القوى ، فان النفس البشرية ، بالمعنى الخاص للكلمة ، همى جزؤها الناطق (اى العاقل) فحسب . ولذا فان ابن باجه يتحدث احيانا عــــن النفس وقواها باعتبارها المحرك الاول للانسان ، ويذهب احيانا اخرى الى أن المحرك الاول البشرى ، بالمعنى الخاص للكلمة ، انما هو العقل (انظر: ۱۷ ، ص ۱٦٠–۱٦١) .

وبمثابة «ناقل الاوامر» من المحسرك الى الآلات يأتى الروح الغريرى المذكور اعلاه ، والذى ينبع من القلب . ويصسف فيلسوفنا هذا الروح بانه «الآلسة النفسانية الاولى» (٢٦ ، ص ٤٩) . ويتربع هذا الروح على قمة الآلات ، ويخضع للنفس من حيث هي معرك معقد . ويمكن للروح الغريزي ان تلعب هذا

في حالات منفردة يعتبر ابن باجه والقوة الفكرية، بمثابة الطابق الاسفل من النفس البشرية ، والقوة الناطقة بمثابة طابقها الاعلى ...

فان قوى الانسان المذكورة اعلاه " والتى لها جملة مسسن الاعضاء " تقوم ، اعتمادا على هذه الاعضاء " بمجموعة مسسن العمليات المنفردة ، التى تؤلف معا «الحركة الانسانية» ، وهسى الحركة ، التى يفهمها فيلسوفنا بمعنى كل تغير فى الانسان بدءا من الثقلة المكانية وانتهاء بالنو والتفكيسس . وتنقسم التغيرات ، التى تطرأ على «القوى» " الى «افعال» و«انفعالات» . وان هذا النوع من التغيرات " اذ ينتقل الى «الآلات» الجسمانية ، الى اعضاء الانسان " يؤدى الى مختلف افعال الانسان ككسل موحد — الافعال الاضطرارية والاختيارية والمتوسطة بينهما .

فلناخذ ، كمثال بسيط ، القوة الاسطقسية المذكورة اعلاه . فبما ان الانسان يتألف ، شأن الموجودات كلها ، من العناصر (الاسطقسات) الاربعة ، فأن القوة الاسطقسية تـؤدى الى كون الانسان يقوم بافعال محض اضطرارية " لا تتوقــــف عليه ، فيسقط ، مثلا " سقوط الحجر من اعلى الى اسفل (انظر : ٢٦ " فيسقط ، مثلا " سقوط الاضطرارى هو رد فعل سلبى عـــلى المؤثر .

اما المثال الثانى فليكن «القطيب» المقابل في نسق القوى البشرية – القوة الناطقة . فالافعال ، التي تصدر عن هذه القوة ، اختيارية دوما . وبذلك يتميز الانسان عن سائر الموجودات – المعادن والنباتات والكائنات الحيية . فان «الحركة الاختيارية» وقف على الانسان وحده و فصدرها هو العقل ، «النطق» (انظر : وقف على الانسان وحده و فصدرها هو العقل ، «النطق» (القول : «الافعال الانسانية الخاصة به (بالانسان . – المؤلف) هي ما يكون باختياره ، فكل ما يفعليه الانسان باختيار فهو فعيل انساني ، وكل فعل انساني فهو فعل باختيار» (٢٦ ، ص ٤٦) . ويعرّف ابن باجه الاختيار بانه «الارادة الكائنية عن روية» (نفس المرجع) ، وما يصدر عن التفكير و من ظن او اعتقاد ، قد يكون صحيحا او خاطئا ، ولكن هذا ليس بذي شان هنا (انظر : يكون صحيحا او خاطئا ، ولكن هذا ليس بذي شان هنا (انظر : فعالة و بذلك يكون العقل هو المحرك الاول .

وتتميز القوى ، التى تقع بين هذين القطبين ، بانها تجمع ، ولكن بنسب مختلفة ، بين الاضطرار والاختيار = بين الفعل والانفعال . ذلك هو ، مثل ، حال «القوى الروحانية الثلاث» . فقد يحدث فيها الغوف من شىء ما او شكل ما ، فيكون ذلك رد فعل نفسانى على المؤثر (انظر : ٢٦ ، ص ٤٧) . ورد الفعل هذا عمل اضطرارى . ولكن «القوى الثلاث» هذه تمثل = فى الوقت خاته ، مصدرا للفاعلية = اذ يلعسب الخيال = مثلا ، دورا فعالا شيطا فى رسم الهدف ، الوثيق الصلة بالاختيار (انظر : ٢٦ = شيطا فى رسم الهدف ، الوثيق الصلة بالاختيار (انظر : ٢٦ -

وهكذا فان النظر الى «الحركة الانسانية» على انها نتيجة الافعال المترابطة لمختلف القوى والادوات يحل ديالكتيكيا مشكلة حرية الارادة ، بعيدا عن التطرفين كليهما – القسول ب«الحرية التامة» والقول ب«القدر المحتوم» ، فهذه النظرة تنتقسل بالمسألة الى صعيد العلاقة بين حرية الانسان ومحدودية امكانياته على كل من مستويات وجوده المختلفة والمترابطة ، في الانسان يجتمسع الوجهان ، الانفعال والفعل ، الراجعان الى تركيبه ، مما يبيسن

لماذا لا يشبه الانسان لعبة طيعة بيد الظروف ، وان كان فسى الوقت نفسه ، ليس تجسيدا للحرية المطلقة . وفي هذا يتمثل القسط الخلاق الذي اسهم به ابن باجه في حل واحدة من احد القضايا المتنازع عليه في عصره ، قضية التسيير والتغيير .

## الصورة ــ الهيئة ــ الانطلاشيا ــ النفس ــ الطبيعة ــ البحرك

هنا يترتب علينا القيام برحلة في ميدان المصطلحات ، يتعذر بدونها فهم معاولة ابن باجه للنظر الى الانسان والعالم والمجتمع في وحدتها . وخلال هذه الرحلة سنتعرف على احد اهم المفاهيم في مذهب فيلسوفنا ، الا وهو مفهوم «الصورة» . وللصورة مداولات مختلفة لدى ابن باجه . واولها هسسو الهيئة ، او الشكل . فهو يتحدث عن «الصور الهيولانية» ، التسى هي الكيفيات المحسوسية (انظر ١٩١١ ، م ٣٣ ، ج ٣ ، ص ١٦٨) . وعندما يتناول «الحس المشترك» ينوه بان له ، فضلا عن القدرة على التقاط صورة الشيء المحسوس ، قدرة اخرى ، عن القدرة على التقاط صورة الشيء المحسوس ، قدرة اخرى ،

والصورة ، في مدلولها الثاني ، تقابل الهادة . فيذكر ابسن باجه الى ان كل جسم «مؤلف من صورة ومادة ، وكلاهما غيسر جسم ، والجسم هو موجسسود بهما» (١٩ ، م ٣٣ ، ج ٣ ، ص ٢٠٩) .

هي الاحتفاظ بهذه الصورة.

ومن الجدير بالذكر ان مذهب فيلسوفنا فى الصورة يعانسى من عدم الاتساق . ففى «كتساب النفس» يسلم بوجود الصورة وجودا مستقلا عن المادة ! «والمادة ليست توجد منفردة عسسن الصورة اصلا ، بل تنفرد فتوجد مقترنة بصورة اخرى " ويظهر فيها عدم الصورة " فقد يجب ضرورة من هذا ان تكون الصورة منحازة بنفسها ايضا عن تلك اما مقترنة بمادة اخرى او منفردة بنفسها» (المرجع السابق ، ص ١٦٠) . ولكنه فى مؤلف آخر ، وضعه فى وقت لاحق " هو «قول يتلو رسالة الوداع» " يذهب

الى انه لا وجـــود للصورة الا في المادة (انظــر: ١٨ ، ص ٣٧) .

وقد تعنى «الصورة» ، عند ابن باجه «طبيعة» و«انطلاشيا» (كمال ، استكم ال) و«نفس» - فهو يتحدث عن نوعين من الاجسام ، طبيعية وصناعية فينوه «بان من الاجسام ما يفعل فعله دون آلات ، كسمو النار وهبوط الحجر ، وصور امثال هذه تخص باسم الطبيعة ، ومنها ما يفعل فعله بآلات كاغتذء النبات وحركة الحيوان ، وصور امثال هذه الاجسام يقال لها نفس» وحركة الحيوان ، وصور امثال هذه الاجسام يقال لها نفس» (انظر : ١٩ ، م٣٣ ، ج٢ ، ص ٢٨٧) . و«النفس استكمال لجسم طبيعي آلى» (نفس المرجم) .

ويتضع ايضا من قول فيلسوفنا هذا ان بالامكان فهم الصورة ، عنده ، بمعنى «المحرك» ، الذى يدل به على ما ينقل الشىء من القوة الى الفعل . فمن ذلك قوله : «الصورة التى تقبلها الممتزجات اما ان لا تحرك شيئا بالذات بل تقبل ، وذلك مثل صور المعدنيات . . . ومنها ما يتحرك بها الجسم الذى هى فيه حركة تخصه ، كنفس النبات» (١٩ ، م ٣٤ ، ج ١ ، ص ١١٧) .

وهكذا تكون «الصورة» ، في مذهب ابن باجه ، انشاء بالغ التعقيد . فهي «هيئة» و«انطلاشيا» و«طبيعة» و«نفس» و«محرك» .

#### العلال

لنرجع الى تصورات ابن باجه عن النفس ، ان القوى الثلاث الاولى من «القوى الانسانية» المذكورة اعلاء تخص النفس النباتية ، وتتميز بالفاعلية ، بنوع من الاستقلالية حيال التأثيرات الخارجية ، ويسميها ابن باجه «قوى فاعلة» ، ويشير الى انها موجودة بالفعل اذا وجد الانسان وقواء الخاصة به (انظر : ١٧ ، ص ١٥٩) .

ولكن الامر يختلف بالنسبة للقوى الاخرى ، التى هى «قوى منفعلة» . فوجودها «وجود بالقوة» ، و«فيها العدم» كما يقول ابن باجه (انظر : ١٨ ، ص ١٤٩ ، ١٨ ، ص ١٦٦) ، اما انتقالها

من الوجود بالقوة الى الوجود بالفعل فيكون بتأثير خارجى ، وذلك تبعا للمبدأ التالى : «ان اللون يحر ّك البصر» (٢٦ ، ص ٨٠) . وإذا اخذنا مثالا اكثر تعقيدا من مثال البصر ، الا وهو الحس المشترك ، فانه ، كما يقول فيلسوفنا ، «ليس هو فى نفسه شيئا موجودا» ، ولكن «إذا كان بحيث يبقى فيه رسوم ، احس به بعد غيبة المحسوس صار بالفعل شيئا مشارا اليه وصار احد الموجودات فى العالم» (١٨ ، ص ١٥٠) . وهنا تسود القاعدة التالية : «إذا وجد المحسوس محسوسا بالفعل وجدت القوى الموافقة] حسا بالفعل» (نفس المرجم) .

ان هذه الموضوعة تؤدى الى نتائج هامة . فالرسم ، الذى يحصل في الحس المشترك ، هو اول وادني الصور الروحانية التي تحرك الجسم . ويعني هذا ان الصور الروحانية ، التي تتكون اول الامر نتيجة التأثير الخارجي ، تحصل ، فيما بعد ، على وجود مستقل في النفس البشرية ، ثم تؤثر ، كمحرك مستقل ، على الجسم . ويضرب ابن باجه على ذلك المثال التالى : «من كان انسان افضل ، فليكن مثلا الخليفة (المهدى) ، وآخر ادنى ، فليكن مثلا أبا دلامة الشاعر ، فعند كل واحد منهما الصورة الخاصة بالآخر . وكل صورة روحانية فقد تحرُّك الجسم الذي هي فيه ، فصورة ابي دلامة الشاعر تحرك المهدى الى الراحة والضحك ، وصورة المهدى تحرك ابا دلامة الشاعر الى العبس والقوام ، وظاهر أن العبس والقوام افضل من اللهو والضحك . فبصورة الاسنى يصير الأدنى أسنى ، وبصورة الأدنى يصيه الاسنى ادني» (٢٦ ء ص ٩٠) ، كما ويورد الفيلسوف مثالا شعريا ، يوضح تأثير الصورة كمحرك : «وقد احسن زيد بن على العبادي في قوله:

> عن المرء لا تسال وسل عن قرينه فان القرين بالمقارن مقتدي (نفس المرجع) .

وعليه ، فان ما لدى الانسان من استعداد («قوة») للمعرفة الحسية يغدو امرا واقعيا عند استيعاب الصور الحسية الواردة

من العالم الخارجي ، والتي تصير مستقلة فيما بعد ، وتؤثر على سلوك الانسان وافعاله .

وتصبح هذه اللوحة ، من حيث الجوهر ، على نشوء القرة الفكرية «كطابق اسفل» من العقل البشرى ، فهى تغدو موجودة بالفعل بفضل المعقولات الهيولانية (انظر ، ١٧ ، ص ١٦٠ ، ص ١٦٠ ، اى الاحكام العامة حول الكيفيات الجزئية للاشياء المنفردة ، وهذه المعقولات نفسها تأتى نتيجة معالجة المعطيات الحسية ، ثم ان المعقولات ، حين تغدو صورا روحانية من مستوى معين (انظر جدول المقولات) ، تصير ، مى الاخرى ، محركات .

وتقترب من الرؤية المادية لوحة المعرفة الانسانية والفعل الانساني ، المرسومة الطلاقا من الايمان بان كل معارفنا و بواعث افعالنا تعود بمصدرها الى العالم الخارجي ، – على هذا النحو يمكن تلخيص افكار ابن باجه المبسوطة اعلاه .

ولكن فيلسوفنا يعضى الى ابعد من ذلك " فيسحب هذه اللوحة ، لتشمل صنفا جديدا من المعقولات ، هى التى تستدعى الى الوجود بالفعل قوة اخرى من قوى الانسان – القوة الناطقة . ويطلق ابن باجه على هذا الصنف اسم «الصور الروحانية المطلقة» . وهى تدعى كذلك «كليات» ، وتكون عبارة عن الاحكام على اشياء غير متناهية العدد . واذا كانت المعقولات الجسمانية ، التى ذكرناها اعلاه ، ليست الا بدايات الفكر ، فان الكليات تسبغ على عقل الانسان ، وعلى الانسان ذاته ، الكمال التام الذى ينقصه (انظر : ٢٣ ، ص ١٣٨) .

ان الاعتقاد بوجود مصدر خارجى لكل المعارف قد قاد ابن باجه الى القول بالمصدر الخارجى للكليات «الجاهزة» . ولكن فيلسوفنا يبدو وكأنه توقف عند عتبة مشكلة الاحكام الحقة الموقرة عن السرمدى واللامتناهى فى العقل البشرى المحدود . ولكن هذا ليس كل ما فى الامر . فقد تبين ان ظهور القوة الناطقة نفسها يتطلب تأثيرا خارجيا . وعلى غرار موضوعة — «اللون يحرك البصر» ، يمكن صياغة وجهة النظر هذه بالقول :

«الكليات تحرك القوة الناطقة» . وفى ذلك يقول ابن باجه فى «كتاب النفس» (الذى ظل ، مع الاسف ، دون انجاز ، فقد توقف العمل فيه على تخوم المشكلة التى تهمنا هنا) ا فبين انها (اى القوة الناطقة . - المؤلف) تارة بالقوة وتارة بالفعل ، والخروج من القوة الى الفعل تغير ، فهناك مغير ، لان كل متحرك فله محرك» (١٩) ، م ٣٥، ج ١، ص ١١٥) .

وهذا «المغير» عند ابن بآجه ، هو مصدر الكليات وحافظها ، الا وهو العقل الفعال . فان العقل بالفعل لدى الانسان انما يحصل عندما ترده الكليات ، كمعقولات ، من العقل الفعال (انظر : ٢٢ ، ص ١٦١) .

ان سبر الافكار هذا مميز عموما للتقاليد الفلسفية ، التي كانت معروفة جيدا لكل فلاسفة الاندلس . ويمكن تتبعه جليا في التلخيص ، الذي وضعه ابن رشد او ابنه لرسالة الاسكندر الافروديسي «في العقـل» (انظر ١ ٣٦ ، ص ١٨٢–١٨٣) . فان «العقل الهيولاني» ، عند الاسكندر الافروديسي ، يتحول الى عقل بالفعل بفضل تأثير العقل الفعال ، اما لدى ابن باجه نفسه فنجد بعضا من عدم الاتساق ، او ، على الاصح ، من عدم الافصاح . يذهب ابن باجه الى ان الكليات سرمدية ، لا يصيبها التغير ، ولا التناقض . و بفضل الكليات بالذات يتحد العقل البشري بالعقل الفعال ، فيصل بذلك الى السرمدية . وينوه الفيلسوف بان ما يثير العجب هو ان طبيعة الانسان ، «فيما يظهر » كالواسطة بين تلك السرمدية وهذه الكائنة الفاسدة» (٢٦ ، ص ٩٥) . ثم ان الكليات ، كلون من الصور ، تنتقل بالنفس البشرية الناطقة من القوة الى الفعل ، وتغدو محركات للانسان . ويمكن القول ، وبكل الحُمثنان ، ان هذا هو حل ابن باجه للمسألة المطروحة .

## الانسان العاقل : تصنيف البشر

على طريق استجلاء كيفية معرفة المعقولات والعقل الفعال يتمتع باهمية معينة تصنيف ابن باجه للناس ككائنات عاقلة . فهو

يقسم الناسى الى ثلاث فئات : الجمهور ، والنظار (او النظريون)، والسعداء .

فالجمهور يدركون المعقولات مرتبطة بالصور الهيولانية « ولا يعلمونها الا بها وعنها ومنها ولها . وهم ينظرون الى الموضوعات اولا ، والى المعقول النيا ، ونظرهم الى المعقول هو لاجال الموضوع ، لصنعه . ويدخل في هذا جميع الصنائع العملية . والنظار « المستغلون بالعلوم » يتعاملون ايضا بالصور الهيولانية ، ولكنهم يختلفون عن افراد الفئة السابقة بانهم ينظرون الى المعقول اولا والى الموضوعات النيا « ولاجل المعقول تشبيها . فلذلك ينظرون الى المعقول اولا ، ولكن مع المعقول الصور الهيولانية .

فهذه الرتبة النظرية يرى صاحبها المعقول ، ولكن بواسطة ، كما تظهر الشمس في الماء ، حيث يكون المرثى في الماء هو خيالها ، لا هي نفسها ، والجمهور يرون خيال خياله ، وذلك مثل ان تلقى الشمس خيالها على الماء ثم ينعكس هذا الخيال في المرآة ، اما السعداء «فيرون الشيء نفسه» (١٨ ، ص ١٦٧) . وهنا ايضا يشبه ابن باجه العقل بالعين . فكما ان النور يجمل بامكان العين الابصار ، كذلك فان العقل الفعال يجعل ادراك بامكان المعقولات امرا متحققا ، «بالفعل» .

ويسوق ابن باجه تشبيها آخر ، يذكر بالكهف الافلاطوني الشهير . فهو يذهب الى ان حال الجمهور من المعقولات تشبه احوال المبصرين في مغارة لا تطلع عليهم الشمس فيها فيرون الالوان كلها في الظل ". وجميع الجمهور فانما يرون الموجودات في حال شبيهة لحال الظل ، ولما يبصروا قط ذلك الضوء . فكما انه لا وجود للضوء مجردا عن الالوان عند اهل المغارة ، كذلك لا وجود للمعقولات المجردة عند الجمهور .

واما النظريون فيشبهون من خرج من المغارة ، فلمح الضوء مجردا عن الالوان ، ورأى جميع الالوان على كنهها .

واما السعداء فليس لهم في الابصار شبيه ، اذ يصيرون هم الشيء . فلو استحال البصر فصار ضوءا ، لكان عند ذلك ينزل

منزلة السعداء . هنا يتحد العقل (العقل البشرى الموجود بالفعل) والمعقول (العقل الفعال كمصدر للكليات) ، فيصيران شيئا واحدا (انظر : ١٧ ، ص ١٦٦ ، ١٦٨ – ١٦٩) .

ويورد ابن باجه ، اخيرا ، تشبيها ثالثا « يستخدم فيه مثال السطح المصقول ، فالرتبة الاولى تشبه السطح غير الاملس فيلتبس الضوء به مشتتا ، والرتبة الثانية اشبه بالسطح الصقيل « كسطح المرآة ، التي ترى بنفسها ويرى بها غيرها ، والرتبة الثالثة لا تحتاج الى مرآة ، فهي كالشمس بعينها (انظر : ١٧ ، ص ١٧٠-١٧١) ،

ان العقل البشرى ، اذ يبلغ السرمدية المتجسدة فى العقل الفعال ، يغدو ، هو الاخر ، «واحدا من كل جهة وغير بال ولا فاسد» (١٧ ، ص ١٦٩ ، ١٧١) . وبهذا الصدد تجدر الاشارة الى ان كلمة «المتوحد» ، التى يكثر ابن باجه من استعمالها ، تعنى هنا «المتشبه بالواحد (بالعقل الفسّال)» .

ثم ان الصفات الثلاث ، التي ينسبها ابن باجه الى العقل بالفعل لدى الانسان ، والتي استعارها من العقل الفعال الوحدة والسرمدية وعدم التغير – مترابطة فيما بينها . فمصدر الحقيقة ، والحقيقة نفسها ، يتبديان لفيلسوفنا سرمديين وثابتين . وتبعا لهذا المنطق فان عقل الانسان ، الذي صارت له صفتا السرمدية وعدم التغير = يغدو ، هو الآخر = واحدا لدى الناس المختلفين . وهذا العقل يجعل الناس كلهم واحدا من حيث الماهية ، التي هي التمتع بالعقل . «فهذا العقلل ، اذا كان واحدا بالعدد في كل التمتع بالعقل . «فهذا العقل ، الموجودين والذاهبين والغابرين = واحد بالعدد» (١٧ ، ص ١٦١) .

وهنا أيضا يسوق ابن باجه مختلف التشبيهات التى توضع فكرته . فلو أخذنا ، مثلا ، حجر مغناطيس ، ولففناه بشمع ، فانه سيجذب الاشياء الحديدية . وسوف يحركها لو لففناه بزفت . ويمكن لفه باجسام أخر ، ولكنه يبقى على نفس الماهية ، يبقى مغناطيسا . وإذا اخذنا حجر مغناطيس آخر ، نستبدل به العجر الاول ، فإنه سيكون مثله من حيث الماهية . وهذا التشبيه جد

موفق ، لأنه يأخذ بالاعتبار جانب الفاعلية . فالعقل ، كما نذكر ، هو المحرك الاول للانسان .

أما المضمون الاساسى للتشبيه فيقوم فى أن العقل بالفعل عند الانسان ، الذى دخل فى تماس مع العقل الفعال ، واحد ، برغم تجلياته المختلفة . ويسلط ابن باجه الضوء على هذا الجانب فى المثال الثانى الذى يورده . لنتصور أنه أقبل الينا ربيعة بن مكرم (البطل الجاهلي الشهير ، المتوفى عام ٥٥٨) ، وقد لبس درعا وحمل بيضة حديد واعتقل قناة وسيفا . ولنتصور أنه غاب عن أبصارنا ، ثم أقبل وقد لبس جوشنا وفى رأسه الجلة المصنوعة من الريش ، وقد عمل مزراقا ودبوسا ، فهل يخطر ببال أحد أن هذا شخص آخر ، غير ربيعة ؟ (انظر ١٧١) .

ويلزم من هذا أن «السعداء» كلهم واحد ، أى متطابقون من حيث ماهيتهم العاقلة ، فكل منهم أرسطو ، فهذا الحكيم لا بد أنه بلغ درجة الاتحاد بالعقل الفعال (انظر : ١٧ ، ص ١٦٩ منهم ، فهو افلاطون ، وافلاطون ، وافلاطون مو أرسطو ، لأن عقلهما واحد ، أما الاختلاف بينهما فيعود فقط الى الهيئة الجسدية ، والى الاساس المادى للعقل ، . .

ثم أن مفهوم «المترحد» يكتسب ، عند ابن باجه ، مدلولا آخر ، حو «المترحد مع اشباهه ، المتحدين بالعقل الفعال» . فان بلوغ درجة العقل الفعال في مجرى المعرفة هو «السعادة القصوى الانسانية» (۱۷ ، ص ۱۳۱) . وهو أيضا «الحياة الآخرة» (نفس المرجع) .

ومن الجلى أن «الحياة الآخرة» • المفهومة على هذا النحو ، ليست أبدا الحياة الاخروية الدينية المشهورة ، وفي هذه «الحياة الآخرة» يحدث لقاء «اخوان الروح» • الذي يتحدث عنه ابن باجه في «رسالة الوداع» ، انه تلاق روحي بين الرجال العظام للقرون الخالية والتالية ، وهو ممكن بفضل تحصيل الحقيقة السرمدية . وربما كان تفسيرنا لمثل هذا التلاقي يتميز عنه لدى ابن باجه ، ولكننا ، أيا كان الحال • نتفق معه في القول بالفكرة الانسانية ولكننا ، أيا كان الحال • نتفق معه في القول بالفكرة الانسانية

العميقة ، فكرة وحدة البشرية ، ومعها امكانية تفاهـم الناس الساعين لبلوغ الحقيقة .

## الانسان في المدينة

## جغرافية العالم الفاسد

يتحدث ابن باجه عن «مدن اربع» فاسدة ، ليطرح المدينة المثلى " بديلا لها ، وتتميز كل من هذه المدن بان لها نمطا معينا في الحياة ، «سيرة» .

فالمدينة الأولى ، «الجسمانية» ، تتسم بأن امثال أهلها يكون بها وجود الصور الجسمانية فقط . الأكل والشرب والدثار والمسكن – تلك هي غاية الانسان ، الذي سيرته هذه السيرة . وقد تضاف الى تلبية هذه المتطلبات الضرورية ، أمور أخرى ، مثل «التأنق في أصناف المطاعم والروائع» ، والسكر ولعب الشطرنج والصيد للالتذاذ . ولكن مهما اختلفت هذه المتطلبات فيما بينها ، فان من اتخذ الالتذاذ هدفه الوحيد يكون «جسمانيا مضا» . وهي أمثال هؤلاء قال الشاعر : «شبت يا هذا وما تترك اخلاق الغلام» . وهؤلاء قليلون ، ولكنهم موجودون ، «بل انما يوجد كثير من عليه هذه الطبيعة» (٢٦ ، ص ١٦) .

والسيرة الثانية ، المميزة الامدينة التجمل» ، هى التى تكون افعال أصحابها موجهة نحو الصور الروحانية التى فى «الحس المشترك» . وأهالى هذه السيرة قريبون من اهالى السيرة الاولى ، «الجسمانية» . ففى المدينة الأولى يكون الهدف فى اللباس بحد ذاته ، مثلا ، أما فى المدينة الثانية فيكون فى الوان اللباس ،

 <sup>■</sup> نستخدم مصطلح والمدينة المثلي اللالة على ما يعنيه ابن باجه بمصطلحات ، مثل والمدينة الناضلة ووالمدينة الكاملة ووالمدينة الكاملة ووالمدينة.

«لانها تبقى الصور الروحانيــة في الحس المشترك» (٢٦ ، ص ٦٣) .

وهذا اللون من السلوك مذموم بقدر أقل = حتى أن هناك من يحمد هذه السيرة ويراها نبلا ، اما ابن باجه فيرى انه «على أمثال هؤلاء خاصة تنقرض الدول في الأكثر» (٢٦ ، ص ٦٤) ، وهو يقصد ب«الدول» هنا حكم هذه السلالة أو تلك ، ويتابع فيلسوفنا وصفه لسيرة التجمل : «وذلك موجود كثيرا في هذا الزمن الذي كتبنا فيه هذا القول ، وكان في هذه البلاد (أي الاندلس ، - المؤلف) في سيرة ملوك الطوائف أكثر» (نفس المرجم) ، وهؤلاء يعرفون ب«المتجملين» ، وهو نعت ، لا يخلو ، كما هو جلي ، من ازدراء .

وترتبط تسمية «مدينة الغيال» بكون اهلها ينزعون نحو الصور الروحانية التى فى التغيل . وهذه قد يقصد بها نوع ما من الانفعال ، كالعبوس ، أو كما يصنعه الملوك عندما يدخل اليهم الرسل ، من اتخاذ الآلات التى يهول منظرها ، أو لبس السلاح فى مجالسهم . وهنا يندرج أيضا ما يقصد به الالتذاذ ، كالشتم والتودد والبر . ويدخل فى هذا الصنف كثير من الملابس والمساكن والهيئات التى يقصد بها الاعجاب . وفى هذا الصنف يعد حسن الحديث وحفظ الاخبار والامثال والاشعار . وقد تحضر «الفضائل الفكرية» جزئيا فى نمط الحياة هذا . ومن شأن هذه الافعال وغيرها أن تساعد الانسان فى «كمال صورته الروحانية» الافعال وغيرها أن تساعد الانسان فى «كمال صورته الروحانية»

وتتميز «مدينة الذكر» بأن افعال أهلها تتوخى كمال الصورة الروحانية التى فى الذكر . فالكثير من الناس يظن أن تلك الافعال تؤدى الى السعادة ، لا سيما متى ازدوجت مع افعال المدن الثلاث السالفة (انظر نفس المرجع) . والعرب ، كما ينوه ابن باجه ، ترى فى الذكر خاصة ما لا تراه كثير من الأمم . ولذلك باجه ، ترى فى الذكر خاصة ما لا تراه كثير من الأمم . ولذلك باجه ، من الله من الذكر خاصة ما لا تراه كثير من الأمم . ولذلك المتنبى ، «ذكر الفتى عمره الثانى» (٢٦ ، ص ٢٦) .

ان هذه المدن ، أو السير ، الأربع غير الكاملة تؤلف ما يشبه الهرم ، بدءا من ادناها ، من «الجسمانية» ، وانتهاء بأعلاها ،

«مدينة الذكر». ويصف ابن باجه هذه المدن بأنها «محضة»، أو «بسيطة»، وبذلك تكون أقرب إلى المفاهيم النظرية الخالصة. فمن الصعب الوقوف عليها في الحياة، فما يوجد فعلا من المدن غير الكاملة أنما هو تركيب معقد من تلك البسائط الاربعة، وبنسب متفاوتة، ومن شأن هذا التحفظ أن يفتح الباب على مصراعيه أمام تنوع الواقع وبرقشته، مما يجعل لوحة فيلسوفنا التأملية والجافة أكثر زهاء وأسرع قبولا.

وعندما ينظر أبن باجه إلى المدن الموجودة في عصره ، وكلها - كما هو متوقع - غير كاملة ، فانه ينو"، بأن «أهل السير المشهورة والموجودة في سنى الستمائة للهجرة من تاريخ العرب، كلها تودع في النفوس أمراضيا» (٢٤ ، ص ١٥٩) . وليس المقصود بذلك أن تصورات فئات الناس المختلفة عن الكمال أو الخير تختلف فيما بينها «فقد يكون أمر ما عند قوم كمالا وعند آخرين نقصا . وذلك بيّن لمن تصفح الشرائم المختلفة والآراء والسنن» (٢٤ ، ص ١٥٨) . بيد أن مــا يقلق بال فيلسوفنا هو كون «مرضى النفوس لا يمكنهم أن يروا الخير خيرا حتى تصبح" أنفسهم» (٢٤ ۽ ص ١٥٩) . ولذا فانهــــم ۽ في عمنهم ، ينزعون الى الغايات التي تعتبر فاضلة في المدن غير الفاضلة . «فان الغايات ، التي يقصد أهل السير الموجودة اليوم . على ما تقتضيه الاخبار عنهم ، غايتان ، احداهما ما يحسب أهل كل مذهب أنه يرضى الله تعالى ، والثانيــة مركبة من غايات اليسار . . . التي تنال بالتهويل والمليس والمركب والتزين . ومنها التلذذ» (٢٢ ، ص ١١٩) . أن ابتغاء التعلف المفرط أو اليسار المادي ، كهدف بحد ذاته ، يمثلان ، كما يرى ابن باجه ، أهم أعراض «مرض النفس» الذي أصاب المجتمع المعاصر له .

### السعادة في الاعتزال

ان الانسان ، الذي ينشد الحقيقة ، يجد نفسه ، في المدن القائمة ، وحيدا ، أو ، كما يسميه ابن ياجه ، «متوحدا» ، وجدير

بالذكر أن كلمة «المتوحد» تصادف في مؤلف الفارابي «آراء أهل المدينة الفاضلة» (انظر : ٧٩ ، ص ١٥٤) . وبهذا المعنى يستخدم ابن باجه هذا المفهوم في رسالة «تدبير المتوحد» ، وذلك عندما يصف الناس ، الذين تصح عليهم هذه التسمية ، بأنهم «لم يجتمع على رايهم أمة أو مدينة» . وهؤلاء «هم الذين يعنهم الصوفية بقولهم الغرباء ، لأنهم ، وأن كانوا في أوطانهم وبين أترابهم وجيرانهم ، غرباء في آرائهم ، قد سافروا بافكارهم الى مراتب أخر هي لهم بالإوطان» (٢٦ ، ص ٤٣) . وأن المحتوى ، الذي يضمنه ابن باجه هنا لكلمة «المتوحد» ، يتطابق مع افكار الفارابي عن «الافاضل الغربا» ، الذين يعيشون في المدن غير الفاضلة (انظر : ٨٢ ، ص ٨٠) .

ان «التوحد» خسلة فكرية ، فحال المتوحد ، كما اسلفنا ، هي حال شخص ، تختلف آداؤه وتصوراته وافكاره الحقة عن تلك الشائعة في الاجتماعات البشرية الفاسدة . ولم يكن ابن باجه اول من طرح مشكلة الفرد الفاضل في المدينة غير الفاضلة . ففي «الفصول المنتزعة» يتصدى الفارابي لهذه المشكلة ، ويطرح حله لها ، حيث يرى أنه «حر"م على الفاضل من الناس المقام في السياسات الفاسدة ، ووجبت عليه الهجرة الى المدن الفاضلة ان كان لها وجود في زمانه بالفعل . وأما ان كانت معدومة ، فالفاضل غريب في الدنيا وردى العيش ، الموت خير له من الحياة» ( ، 9 ، ص 9 ) .

اما ابن باجه فقد وضع نصب عينيه ، في رسالة «تدبير المتوحد» ، مهمة مساعدة مثل ذلك «الغريب» «كيف ينال السعادة ان لم تكن موجودة ، أو كيف يزيل عن نفسه الاعراض التي تمنعه عن السعادة» (٢٦ ، ص ٤٣) .

ان على المتوحد ان ينعزل عن المجتمع . هذا ما ينصمع به ابن باجه ، ولكن هذه النصيحة ، كما يبدو ، لا تروق لفيلسوفنا نفسه ، ذلك أن الاعتزال ليس أمرا طبيعيا بالنسبة للانسان . هذا ناهيك عن أن الاعتزال انما هو ، بالذات ، شر كله ، وأما ، بالعرض ، فقد يكون خيرا . ومثال ذلك ، أن الخبز واللحم غذاء و 1661

بالطبع ونافع ، وأن الأفيون والحنظل سموم قاتلة . ولكن قد يكون للجسد أحوال غير طبيعية ، ينفع فيها الافيون والحنظل فيجب أن يستعملا ، وتضر فيها الأغذية الطبيعيسة فيجب أن تجتنب . وبمسا أن الظروف في المدن والاجتماعات القائمة مرضية ، غير طبيعية ، فان من الجائز ومن النافع بالعرض فيها ما يكون في ظروف أخرى أمسرا غير طبيعي ، أعنى الاعتزال والتفرد (انظر: ٢٦ ، ص ٩١) .

و بوسع المتوحد ان يبلغ السعادة ، سعادة الاتحاد بالعقل الفعال ، خارج المدينة المثلي (انظر : ٢٦ = ص ٨٠) . فكيف يمكن أن يحدث ذلك الاتحاد ؟ يجيب ابن باجه على هذا السؤال بقوله : «فمن أطاع الله وعمل ما يرضاه أثابه بهذا العقل وجعل له نورا بين يديه يهتدى به . . . ومن جعل له هذا العقل ، فاذا فارق البدن بقى نورا من الانوار يسبّح الله ويقدسه مع النبيين والصديقين والشهداء والصالحين» (١٧ = ص ١٦٢) .

ان الاتحاد بالعقل الفعال "عند ابن باجه " يتم بأن تكون للانسان «الصورة الروحانية على مراتبها ، ثم بها يتصل بالمعقول ، ثم يتصل بهذا المعقول بذلك العقل الآخر (أى بالعقل الفعال)» ثم يتصل بهذا المعقول بذلك العقل الآخر (أى بالعقل الفعال)» تؤدى الى تحصيل الحقيقة ، ولعل هذا هو السر في أن ابن باجه ينصح المتوحد " في واحد من ارشاداته القليلة العدد " بأن يكون دوما بصحبة أهل العلوم " ويعتزل عن الناس الباقين ما أمكنه " فلا يلابسهم الا في الأمور الضرورية (انظر ١ ٢٦ ، من صورات عن النفس البشرية والصور والعقل البشرى والعقصل الفعال أن تساعد «الغريب» في التوجه في بحثه عن سبل تحصيل الحقيقة " تساعد «الغريب» في التوجه في بحثه عن سبل تحصيل الحقيقة " التي تقابل ضلالات أهالي المدن الفاسدة ،

### السعادة في الاجتباع

سيكون من الاجحاف بحق ابن باجه حصر برنامجه الاجتماعي-السياسي ، كما يفعل عدد من الباحثين (انظر ، مثلا ١٦٠، ص 71۸! ۱۲۲ من 127) ، بدعوة النساس العقلاء لتدبير سعادتهم الشخصية في اطار من حولهم من الناس الجهلاء وغير الافاضل (وغير السعداء ، بالتالي) ، ذلك أن آراء فيلسوفنا تتناقض مع مثل هذه التاويلات المبسطة والسطحية .

ففى مجابهة الواقع الفاسد يطرح ابن باجه المدينة المثلى ، التى هي اجتماع بشرى من نوع خاص ،

فما هو سر ضرورة المدينة المثلى ؟ ليس ثمة اجابة مباشرة على هذا السؤال في مؤلفات ابن باجه التي وصلتنا ، ولكن يمكن الاعتماد على ملاحظاته المتفرقة في طرح بعض الافتراضات بهذا الصدد .

الافتراض الأول . ينطلق ابن باجه ، كما رأينا أعلاه ، من القول بأن الانسان بطبيعته كائن «مدنى» ، اجتماعى سياسى . فكان ابن باجه ، كغيره من متنورى عصره ، يذهب الى أن الحياة «المدنية» ضرورة طبيعية .

والمدن غير الكاملة متعددة وكثيرة الانماط المعيك عن تعدد المركب منها . وإن مجرد تعددها الفضلا عن واقع أمرها الدليل على عدم كمالها على كونها «غير طبيعية للنفس» على حد تعبير ابن باجه . فالاجتماعات «الطبيعية للنفس» هى فقط تلك الاجتماعات البشرية التى تتجسد فيها الحقيقة اى الفها الصحيح للعالم والانسان والمجتمع . وهنا نؤكد المرة اخرى النالحديث يدور عن اجتماع الناس الأن الانسان كائن اجتماع بطبعه الله المن يوجد خارج المجتمع والمدينة المثل تعمل ذلك الاجتماع الضرورى . وهى تقوم على مبادئ الحقيقة المثل فات يوجدة الواحدة المثل واحدة ووحيدة المثل على النقيض من كثرة المدينة المثل واحدة في الحقيقة المثل واحدة في الحقيقة المثل المدينة المثل على النقيض من كثرة واختلاف المدن غير الكاملة . (فقد توجد عدة مدن مثل الواحد والوحيد العكس احواله المرضية الكثيرة (انظر ا ٢٦ ، الواحد والوحيد العكس احواله المرضية الكثيرة (انظر ا ٢٦ ،

الافتراض الثاني . الناس متفاوتون في عقولهم تفاوتهم في

أبصارهم . فبعضهم يرى الحقيقة ، العقل الفعال ، كما لو من خلال طبقات من الهواء على خلال طبقات من الماء على وفريق ثالث يدركها بدون توسط . وهذه المعاينة المباشرة على ألتى هي غاية السعادة على قلة من الناس . صحيح أن ادراك العقل الفعال عومعه تحصيل السعادة ، يمثل «غاية طبيعية» لكل الناس . ولكن بلوغ هذه الغاية متعذر الأ في حال الاجتماع في المدينة على الدوافقة لهذه المعرفة ، وذلك بقيادة من بوسعه والى الافعال الدوافقة لهذه المعرفة ، وذلك بقيادة من بوسعه ادراك الحقيقة ونيل السعادة (انظر : ٢٢ ، ص ١٣٩) .

ومما يؤيد هذا الاعتبار نقد ابن باجه للصوفية ، الذين يزعمون «ان ادراك السعادة القصوى قد يكون بلا تعلم " بل بالتفرغ وبان لا يخلو طرفة عين من ذكر المطلق» (٢٦ " ص ٥٠) . فهنا لا ينتقد فيلسوفنا النزعة اللاعقلانية فقط ، بلو والنزعة الفردية . «فهذه الغاية " (حتى) لو كانت صادقة وغاية للمتوحد ، فادراكها بالعرض لا بالذات " ولو ادركت لما كان منها مدينة» (نفس المرجع) . وعليه " فان ضمانة سعادة الناس جميعهم هو العمل المشترك ، هو تعميم المعارف " وهو ما يكون في المدينة المثلى ، كما يتصورها ابن باجه .

ومن خلال المحاكمات السالفة ترتسم ملامح المدينة المثالية المثالية الكلية لا تزال غير جلية بما فيه الكفاية . بيد أن ابن باجه يسبغ على لوحته مزيدا من الدقية ، فياتي على تفاصيلها ومواصفاتها الملموسة . فيتميز هذا الاجتماع ، بادئ ذي بدء ، بسمات رئيسية ثلاث . أولا " تسود المحبة المدينة المثلي افلا يتعادى اهلها " «ولا تشاكس بينهم أصلا» . وإذا كان الأمر كذلك ، لم تكن فيها حاجة الى القضاء " الضروري لوضع العدل . تأنيا ، أن افعال أهلها صواب كلها ، فلا يفعلون ما من شأنه أن يلحق الأذي بالصحة ، فلا يغتذون بالأغذية الضارة ، ولا يشربون يلحق الأذي بالصحة ، فلا يغتذون بالأغذية الضارة ، ولا يشربون الخص . وهم يزاولون الرياضة لتقوية ابدانهم . صحيح أنه قد يحدث ، مثلا ، خلع وما جانسه ، ولكن هذا سهل المداواة ، يعدث ، مثلا ، خلع وما جانسه ، ولكن هذا سهل المداواة ، فيقوم بذلك المصاب نفسه ، أو أي غيره من أهالي المدينة .

وعليه ، فليس في المدينة المثلى أطباء .. ثالثا ، ان آراء أهل المدينة المثلى صادقة كلها ، فلا رأى كاذبا فيها . ولذا فان اعمالها هي «الفاضلة بالاطلاق» وحدها . ومن هنا فان كل رأى ، لا يتطابق مع ما يراه أهل المدينة المثلى ، يكون رأيا كاذبا ، وكل عمل من غير الاعمال المعتادة لهم ، يكون عملا خاطنا . والتجانس في هذه المدينة يأتي نتيجة السير على هدى الحقيقة الواحدة ، التي لا تتبدل ولا تتغير (أنظر ، ٢٦ ، ص ٤١-٢٤) ، وليس ثمة ضرورة للتنويه خاصة بأن المدينة المثلى أنما تكون في دنيانا . فهي حصيلة الاعمال الهادفة الى خير المدينة جمعاء ، حصيلة «أفعال الانسان كلها» ، كما يؤكد أبن باجه (٢٦ ،

بعبارة اخرى : لا يجوز تصور المدينة المثلي وكانها قصر على اولئك الذين يتمتعون بالسعادة العقلية ، بادراك العقل الفعال . فليس الأمر أبدا كذلك ، فاحسالي المدينة يقومون بكافة الأعمال التي يشتغل بها أهالي المدن غير الكاملة . فهم يحضرون الاغذية ، ويبنون المساكن ، ويحيكون الملابس ؛ ولا ينسون التسليات والألعاب ، فيزينون حياتهم ؛ وليست الفنون والعلوم غريبة عنهم! الخ . . وتوجد في المدينة المثل – فضلا عن سيرتها المميزة لها ، سيرة الحياة الروحية أو العقلية -كافة سبير المدن غير الكاملة . أما الفارق الوحيد بين هذه وتلك فيقوم في أن الافعال ، التي تعتبر في المدن غير الكاملة غاية بحد ذاتها ، هي ، في المدينة المثلي ، مجرد «توطئة» لتحقيق الهدف المنشود - سعادة اهلها جميعا (انظر نفس المرجم) . ومن الجدير بالذكر أن هذا يميز أيضا المدينة المثالية عما قد ينشأ ، ويصادف في المدن الواقعية ، من جمع عرضي بين السير الخمس (السير الأربع غير الفاضلة ، والسيرة الفاضلة) (انظر : ٢٦ ، ص ٤٣) .

أما تهيئة الشروط الضرورية لوجود المدينة المثلى وحياتها فتتكفل بها فئات أهلها ، أى الناس الذين يتبعون السير

المذكورة أعلاه . وهذه الفئات الاساسية خمس ، أربع منها غير كاملة ، وواحدة منها كاملة .

والمدينة المثلى هرمية البنية . ولكن غاية ترتيب فئات أهلها ليس أن يخدم الأدنى الأعلى ، فهذه الخدمة = ان حدثت ، فانها تكون «بالعرض» = على حد تعبير ابن باجه . فبنية المدينة = كما يوضح فيلسوفنا في رسالته «في الغايـــة الانسانية» ، تعكس مراتبية الغايات . ففيها غايات خادمة ، وفيهـــا غايات رئيسة بالنسبة لبعضها وخادمة بالنسبة لغيرها . وهي ، في نهايـة المطاف = تتعاون كلها لخدمة الهدف الرئيسي – قيام المدينة والحفاظ على وجودها ، مما يؤدي بأهلها الى تحصيل السعادة (انظى : ٢٧ = ص ١٠١) .

ثم أن الأشخاص ، الذين يقومون بمهام ذات غايات متفاوتة من حيث اهميتها وفائدتها الاجتماعية ، يكونون اما مرؤوسين ، واما مرؤوسين ورؤساء ، واما رؤساء فحسب ، وعلى هذا النحو ينتصب البناء الهرمى الوظيفى للمدينة المثلى ، وليس هذه الهرمية الا واحدا من اساليب التعبير عن التقسيم الاجتماعى للعمل .

فابن باجه ينوه بأن للناس استعدادات طبيعية لتأدية هذه الوظائف أو تلك . فمنهم من أعد للسكافة ، ومنهم من أعد لغير ذلك (انظر نفس المرجع) . وعندئذ تتبدى البنية الهرمية ، المكونة من مختلف فئات أهل المدينة الفاضلة ، تابعة ، مشتقة سبواء من «الغايات» ، أى من الوظائف الاجتماعية ، أو من قدرات الناس الفطريسة المتجسدة . ويسمى ابن باجه هذه القدرات «تمامات» و«فضائل» و«كمالات» .

واذا نظرنا عن كتب الى هرم المدينة المثلى رأينا الفئات أو الطبقات التالية . فالفئة السفلى تتألف من الاشخاص الذين لهم تمام الاعضاء وجودة الصبعة . وهؤلاء يسعون لكمال صورتهم الجسمانية (انظر : ٢٦ ، ص ٧٥) . ولكن ليس بمقدور هؤلاء أن يسيروا أنفسهم ، ولذا فانهم عبيد بالطبع (انظر : ٢٢ ، ص ١٣٦) .

ولكن في مرتبة أدنى من هؤلاء «العبيد بالطبع» ياتي افراد الفئة ، التي «لا مرتبية في النقص وراءهيا» (انظر ١ ٢٢ ه ص ١٣٦) . وهؤلاء وجودهم مناسب «للآلات المهنية» ، والثياب والزى . وهم يظنون أن هذه الاشياء تفخمهم وتشرفهم . ولكن هذا وهم محض : فانها ، أن كانت تشرفهم في الحقيقة ، فليس لهم أصلا حظ في الشرف (انظر : ٢٢ ، ص ١٣٣ ، ١٣٥) . وفي مرتبة أعلى من هاتين المرتبتين ياتي أصحاب «الفضائل الشكلية» أي «أحوال الصور الروحانية الخاصة» (أنظر ١ ٢٦ ٪ ص ٧٦) . وذلك كالتواضع والنجدة والحياء وغيرها من الخصال النفسانية ، الضرورية للانسان في مختلف ظروف الحياة (ولذا تسمى أحيانًا ، «فضائل نفسانية») . وأصحاب هذه المرتبــة اقتربوا من الكمال ، ولكنهم لم يصلوا اليه ، فسماتهم يمكن أن تشرك فيها البهائم " كالدهاء للثعلب " والشبجاعة للأسد ، والاخلاص للكلب . ولكن هذه السمات لا توجد الا لأنواع الحيوانات ، لا لاشخاصها . فالشبجاعة تكون للأسد ، كل أسد ، وليس لأسد واحد ، فالحيوانات لا تختار «الفضائل الشكليــة» الملازمة لها (وعادة ما تكون فضيلة واحدة فقط) . أما الانسان فيمكنه ، تبعا لاختلاف الاحوال ، أن يلتفت الى هذه أو تلك من «الفضائل النفسانية» ، فيتكيف مع الظروف ، ولذا فان الناس ، الذين يتحلون بهذه الفضائل ، يكونون كالعرفاء في المدينة ، «فالفضائل الشكلية تجود بها المعاشرة التي بها تتم المدينة» (۲۲ ، ص ۱۳٦) .

ثم تأتى مرتبة أصحاب «الكمالات الفكرية» ، أو كمال الصور الروحانية العامة ، المرتبطة بنشاط النفس العاقلة (الناطقة) . وفي عداد هذه الكمالات تندرج جودة الرأى وصواب المشورة ، كما وينتمى الى هذه الفئة أصحاب «المهن» ، التى يعنى بها ابن باجه الاشخال البشرية ، التى تكون هى نفسها وكذلك نتائجها رهنا بالانسان ، حيث يستخدم فيها جسمه ويمكنه ، في كل لحظة ، ايقاف العمل فيها أو تسريعه . وذلك هو ، مثلا ، شأن صناعة النجارة والسكافة وما جانسها . والى «الكمالات الفكرية»

تنتمى «القوى» ، أى الاشعال البشرية ، التى لا تتوقف نتيجتها على الانسان الا جزئيا ، وليس بالامكان تسريع العمل فيها أو ابطاؤه ، كما هو الحال فى الفلاحة مثلا . وفى عداد هذه «القوى» يدرج ابن باجه ايضا الطب وقود الجيوش وتدبيس المنزل والخطابة (انظر: ٢٧ ، ص ١٣٦) .

وتنقسم هذه الفئة الى مجموعتين أساسيتين . فمن جهة ، هناك أصحاب الكمالات الفكرية العملية . ويشتغل هؤلاء «بالصناعات العملية» ، فيخدمون بذلك الناس ، اما بدون توسط ، كالكتاب ، أو بتوسط ، وذلك كمن يصنع رباط الخيل ، فانه يخدم أولا الخيل ، وثانيا الإنسان لأنه ينتفع بالخيل (انظر :٢٢ ، ص ١٤٠) . وتتألف المجوعة الثانية من أصحاب الكمالات الفكرية النظرية ، أى العكماء . والعكمة تقتضى المعرفة الحقة . وليس لمثل هذه المعرفة أن تكون خادمة أو مرؤوسة . وبالاتفاق مع ذلك ، فان أصحابها لا يمكن أن يكونوا خاضعين لغيرهم ، فالعلم النظرى ، كما يؤكد ابن باجه ، «ليس بمعد أصلا ليخدم به الانسان شيئا ما بوجه ولا على حال» (٢٢ ، ص ١٣٧) . ومن الجلى أن لأصحاب هذا العلم أن يتطلعوا الى رئاسة المدينة المثلى .

ان الفيلسوف ، رئيس المدينة المثلى ، يوجّه افعال الرعية بما يؤدى بهم الى بلوغ اهدافهم الشخصية ، التى فيها خيرهم و وذلك كما يرأس المعلم التلميذ ، والرئيس هو الذى يضع السنن ، التى يقوم الناس بافعالهم وفقا لهما ، وبذلك تتميز المدينة المثلى عن باقى المدن ، التى تكون غاية الرئاسة فيها خدمة الرئيس ، وذلك كما يرأس الفارس اللجّام (انظر : ٢٢ ، ص ١٣١-١٣٣) ، وليس من الصدفة أن يشبه فيلسوفنا رئيس المدينة المثلى بالمعلم ، فالتثقيف يجب أن يشغل مكانا هاما فى انشاء المدينة المثلى والحفاظ على حياتها ، ويتحدث ابن باجه عن انشاء المدينة المثلى والحفاظ على حياتها ، ويتحدث ابن باجه عن الحقة للناس عبر استخدام التمثيلات والرموز والتشبيهات ، وليس هذا التوجه امرا مميزا لابن باجه ء فيمكن تتبعه لدى كل

كوكبة الفلاسفة العرب المشتغلين بالقضايا الاجتماعية السياسية، من الفارابي وحتى ابن رشد .

وليس رئيس المدينة المثلى شخصا ما ، بيده السلطة ، فليس فى المدينة سلطة على الحقيقة ، مثلما لا تعرف المدينة ضرورة اقامة العدل أو تطبيب الأبدان . فالسلطة ، التى يسميها أبن باجه «طب المعاشرات» ، تختفى فى المدينة الفاضلة اختفاء القضاء والطب (انظر: ٢٦ ، ص ٤٣).

ويرى ابن باجه أن تحول المدن الفاسدة وغير الكاملة الى مدن مثلى أمر ممكن ، فتبدأ المدينة ، فى اى اجتماع بشرى ، برالنوابت» ، وهمم «المتوحدون» و«المتفردون» ، الذين يرون الآراء الصادقة ويعلمون كيف يجب أن يكون عليه الاجتماع البشرى المؤدى الى سعادة الجميم (انظر : ٢٧ ، ص ٤٣) . فبالتدريم يحو ر هؤلاء المدن الناقصة الى «المدينمة المثلى فبالتدريم يحو ر هؤلاء المدن الناقصة الى «المدينمة المثلى الكاملة» ، التى «أعطى فيها كل انسان أفضل ما هو معد نحوه» ، «وآراؤها كلها صادقة ، فلا رأى كاذبا فيها» ، «وأعمالها هى الفاضلة بالاطلاق وحدها» (٢٦ ، ص ٤١) .

ان طوباوية المشروع الاجتماعي-السياسي ، الذي يطرحه ابن باجه ، جلية للعيان ، ولكنه لا يجوز الا تقدر له محاولته لرسم لوحة نظرية للمجتمع القروسطي ، وسعيه لتقديم بديل له ، وذلك من زاوية علمية-فلسفية (نفسانية ، في الحالة المعنية) ، ومن منظلار توافق الاجتماعات البشرية مع طبيعة الانسلان العقلانية . كما ويجدر التنويه بالوجهة الانسانية العميقة لمذهب ابن باجه ، الذي حاول تصميم نموذج لمجتمسع ، يلف أبناء الوئام وتغمرهم السعادة .

#### verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version

# ابــن طفيــل: العقــل في تطــوره الذاتي

«سالت أيها الاخ الكريم ، الصفى الحميم . . . أن أبث اليك ما أمكننى بثه من أسرار الحكمة المشرقية التى ذكرها الشيخ الرئيس أبو على بن سينا . فاعلم : أن من أراد الحق الذى لا جمجمسة فيه ، فعليه بطلبهسا والجد فى اقتنائها . . .

. . . فان صدق منك العزم ، وصحت نيتك للتشمير في هذا المطلب ، فستحمد عند الصباح مسراك ، وتنال بركة مسعاك ، وتكون قد أرضيت ربك وأرضاك ، وأنالك حيث تريده من أملك ، وتطمع اليه بهمتك وكليتك . وأرج أن أصل من السلوك بك على أقصر الطريق ، وآمنها من الغوائل والآفات ، وأن عرضت الآن الى لمحة يسيرة على سبيل التشويق والحث على دخول الطريق ، فأنا واصف لك قصة «حى بن يقظان» و«أبسال وسلامان» الذين سماهم الشيخ أبو على . ففى «قصصهم عبرة لاولى الألباب» .

#### فيلسوف خالب الامل

هو ابو بكر محمد بن عبد الملك بن محمد بن أحمد بن طفيل . وتشبه سيرته سيرة سلفه ابن باجه في أننا لا نعرف عنها الاتالل .

ويتفق المؤرخون القروسطيون ، ومعهم الباحثون المعاصرون

الذين درسوا مسألة تاريخ ميلاد ابن طفيل على أنه ولد في العقد الأول من القرن الثانى عشر . ويستند العديد من المؤلفين الى كون تاريخ ميلاده غير معروف ، ليطرحوا فرضية " تقول بأنه لم يكن من أسرة ارستقراطية . ففي الاسر النبيلة كان ميلاد الابن سيثبت في سجل السلالة العريق . واذا قارنا فترة حياته بفترات حياة غيره من فلاسفة الاندلس أمكن القول أنه يصلح لأن يكون أبا لابن رشد " فقد كان أعمر منه به ٢٠-٢٥ عاما ،

كان ابن طفيل من فلاسفة المغرب العربى الاسلامى . فقد أمضى حياته بين وادى آش (فى الشمال الشرقى من قرطبة) عريث ولد ، وبين قرطبة وغرناطة واشبيليا بالاندلس وسبتة وطنبعه ومراكش بشمال افريقيا (قد ادركته المنية فى المدينة الأخيرة عام ١١٨٥) . ومن المعروف أنه كان طبيب البلاط ، وربما وزيرا ، لدى سلطان الموحدين ابى يعقبوب يوسف وربما وزيرا ، لدى سلطان الموحدين ابى يعقبوب يوسف

وقد عاش ابن طغيل في فترة معقدة من تاريخ الثقافة العربية بالأندلس ، ففي أواخر القرن الحادي عشر دخل المرابطون الاندلس ورسخوا أقدامهم فيها بفضل دعم الفقهاء المحليين لهم . وفي القرن التالى حل محلهم الموحدون . وكانت هاتان الحركتان كلتاهما تدعو ، في أول عهدهما ، الى صرامة الاخلاق وقيم المساواة . ولكن هذه الدعوة تجسدت في صورة ملاحقات للفكر الحر والعلم والفلسفة والفن . صحيح أن الحركتين ، أو ، بعبارة أدق ، قادتهما ، راحوا يبتعدون تدريجيا عن الصرامة (فالخليفة عبد المؤمن ، مثلا ، أمر ، في أواخر حياته ، باقامة عدد من المنشآت الفخمة ، وكان يستقبل الشعراء الذين لم يكونوا يقربون من الفخمة ، وكان ابنه يمضى اوقاته مع الحكماء) ، ولكنه لم يقدر لهذا أن ينهض بالثقافة الاندلسية . فقد كانت الضربات ، التي وجهت اليها ، بعيدة الأثر .

ولم يكن بوسع أمراء الاندلس أن يتجاهلوا أمزجة المرابطين

ولا الموحدين ، وكلاهما من القبائل الرحل " وعامة الشعب "
والفقهاء ، وجزء من الارستقراطية الزراعية . فقد كان استقرار
الدولة يتحدد بمواقف هؤلاء . ويلاحظ أرثور سعدييف ، بحق ،
ان سلوك حكام الاندلس «كان يشبه فعل آليتى الرابطة العكسية الايجابية والسلبية . فكانوا اما يتأثرون ايجابا بالثقافة العلمية والفلسفية ، فيتشبعون بتوجهاتها القيمية ، ليساعدوا ، بدورهم "
على اطراد ازدهارها ، أو كانوا يرون أن من شأن تطور هذه الثقافة أن يتجاوز الحدود المسموح بها ، فكانوا يتخذون التدابير الرامية الى وقف الانتشار اللاحق للفكر الحر» (١٢٢ ، ص ٣٣) .
ومن هنا كان فلاسفة الاندلس ، ابن باجه وابن طفيل وابن رشد ، يتميزون ، ولو بدرجات متفاوتة ، بخيبة الامل " التي تعود سواء الى انحطاط البلاد السياسي والثقافي ، أو الى غلبة توة المرابطين والموحدين الفظة على ثقافة مواطني الاندلس الرقيقة .

وبين السمات المميزة للوضع الاندلسى « الناجمة عن سيطرة المرابطين والموحدين « كان التعزز المطرد لدور الفقهاء ورجال الدين . فقد كان هؤلاء يفلحون فى تأليب عامة الشعب على رجالات الفكر الحر « كانوا يرمون بالكفر والزندقة ، ويتهمون بالتسبب فى اخفاقات المسلمين فى صراعهم مع قوى «الاسترجاع» (الريكونكيستا) المسيحية ، وفى تفاقم حدة التفاوت المادى فى اوساط المنضوين بالأمس تحت لواء الحركات الداعية الى المساواة . وكان المتعصبون يطعمون النار ، و بنفس الحمية ، أعمال الفيلسوف أبى النصر الفارابي « والصوفى أبى حامد الغزالى ، والمتكلم أبى الحسن الأشعرى .

وكان من الطبيعي أن يترك هذا كلسه بصماته على الآراء الاجتماعية السياسية لفلاسفة الاندلس . فان تقسيم الناس الى «عامة» («جمهور») و«خاصة» ، وهو التقسيم الذي أخذه فلاسفة الاندلس عن أسلافهم من فلاسفة المشرق ، كاد يحتل واجهسة المسرح من مذاهبهم . وقد رأينا اعلاه كيف أن ابن باجه ميال الم التفتيش عن السعادة الفردية في التوحد والاعتزال ، وأن كان

يرسم موديلا لمدينة مثلى . أما لدى ابن طفيل فتختفى نهائيا فكرة المدينة الفاضلة . فهو يرى أن سبيل تحصيل الفيلسوف للسعادة فردى محض . أما العامة فليس بوسعهم التوصل الى الحقيقة الفلسفية .

يمكن للباحث المعاصر أن يحكم على آراء ابن طفيل فى ضوء مؤلفه «قصة حى بن يقظان» . فمن دواعى الاسف أنه لم يصلنا من أعماله الا هذا المؤلف . هذا علما أنه قد اشتغل بالطب والرياضيات والفلك . فيحكى معاصره الأصغر وصديقه ابن رشد ، مثلا ، أن له كتابا «فى المأهول وغير المأهول مرسن الارض» . كما ويثنى فى أحد مؤلفاته على آراء ابن طفيل الأصيلة حول نظام الفلك وحركات الافلاك . ويذكر ابن أبى أصيبعة أن لابن رشد كتابا عنوانه : «مراجعات ومباحثات بين أبى بكر بن الطفيل وبين ابن رشد فى رسمه للدواء فى كتابه الموسوم بالكليات» .

وقد تأثر ابن طفيل بمذهب ابن سينا تأثرا قويا . فان مؤلفه الرئيسى يشير بجلاء الى ذلك ، بدءا من الاستهلال "حيث يذكر أنه وضعه لبث ما أمكنه بثه «من أسرار الحكمة المشرقية التى ذكرها الشيخ الرئيس أبو على بن سينا» (٥٤ ، ص ١٠٦) . ثم أن صاحب «قصة حى بن يقظان» قد استعار من ابن سينا اسم بطله الرئيسى - «حى» " ومعه اسمى الشخصيتين الاخريين فى روايته الفلسفية - «سلامان» و«ابسال» . وبالاتفاق مع ابن سينا يعتمد ابن طفيل فى قصته اسلوب التمثيل .

#### نشوء الفرد العاقل

تتمتع «قصة حى بن يقظان» بمآثر ادبية لا يرقى اليها الشك . فهى عمل فنى محكم البناء ، مكتوب بلغة جلية ودقيقة ، لا تغلو من الغفة والطلاوة ، ولم يكن ابن طفيل أول المفكرين العرب ، الذين التفتوا الى اسلوب الرواية الفلسفية ، فقد سبق لحنين

بن اسحق ، الذى كان من أوائل وخيرة المترجمين السريان  $^{\circ}$  ان نقل إلى العربية قصة يونانية ، بطلاها سلامان وابسال ، والأول منهما ابن الملك ، أما الثانى فهو أمرأة ، كانت المرضعة له  $^{\circ}$ . ويروى ابن الاعرابي في كتاب «النوادر» قصة شعبية عن رجلين  $^{\circ}$  سلامان وابسال ، عرف احدهما بطيبة النفس والسعى للخير ، وعرف الثاني بسوء النفس وعمل الشر (انظر : ١٦٠  $^{\circ}$  ص  $^{\circ}$   $^{\circ}$  :  $^{\circ}$  الفرضيتين  $^{\circ}$  اللتين تفسران ظهور حي في الجزيرة غير المأهولة بالسكان  $^{\circ}$  النما هي من الحكايات الشائعة في ذلك العصر ، والتي تقص كيفية انقاذ الحيوانات للاطفال الصغار الذين تركوا لوحدهم (انظر : الثانية من 190-20)  $^{\circ}$ 

وعليه ، فالقصة . تبدأ بظهور المولود حى فى جزيرة ، لـم تكن مسكونة من قبل . ويورد ابن طفيل فرضيتين لظهور حى هذا . فعلى حسب الفرضيـة الأولى ، كان بازاء تلك الجزيرة جزيرة ، ملكها شديدة الانفة والغيرة . وكان للملك أخت ، تزوجت سرا من قريبها «يقظان» ، وحملت منه ووضعت طفلا . ولما خافت من افتضاح أمرها وضعت طفلها فى تابوت ، وقذفت به فى اليم ، وحملت الامواج التابوت الى تلك الجزيرة ، واشتد الجوع بالطفل ، فراح يبكى ويستغيث ، فوقـع صوته فى اذن ظبية بالطفل ، فراح يبكى ويستغيث ، فوقـع صوته فى اذن ظبية تعهده وتدفع عنه الأذى ، وقد حالف الحظ الطفل فى ذلك ، فلم تتعهده وتدفع عنه الأذى ، وقد حالف الحظ الطفل فى ذلك ، فلم يكن فى الجزيرة سباع ضارية .

تلك هى الفرضية الأولى ، التى يقول بها من يرى أن ولادة الانسان لا بد أن تكون من أبوين . أما الفرضية الثانية فتستلفت النظر من حيث أنها تعنى قطيعة نهائية مع التقاليد الادبية السالفة ، ومع التصورات الدينية عن نشوء الانسان . فتبعا للتقاليد العريقة (لدى قدامى اليونانيين والعبرانيين والبابليين والمصريين) كان نشوء الانسان عملا الهيا ، صنعة من تراب ، من طفيل طين (انظر : ١٩٣٠، ص ١٥ وما بعدها) . وفي قصة ابن طفيل

ينشأ حى أيضا من الطين ، ولكن بدون فعل الهى ، وأنما بفضل التولد الطبيعي (أنظر : ٥٤ ، ص ١٢٧–١٢٧) .

أما تطور حى اللاحق فيشبه الى حد كبير حياة موغلى " . «فما زال الطفل مع الظباء على تلك الحال : يحكى نغمتها بصوته حتى لا يكاد يفرق بينهما ! وكذلك كان يحكى جميع مسا يسمعه من أصوات الطير وأنواع سائر الحيوان محاكاة شديدة لقوة انفعاله لما يريده ا وأكثر ما كانت محاكاته لأصوات الظباء في الاستصراخ والاستثناذ والاستدعاء والاستدفاع . اذ للحيوانات في هذه الاحوال المختلفة أصوات مختلفة فالفته الوحوش وألفها ؛ ولم تنكره ولا أنكرها» (٥٤) ، ص ١٢٩) .

وتتمثل المرحلة التالية ، على طريق تطور حى ، فى ادراكه لتمايزه عن الحيوانات . فقد «راى أن ليده فضلا كثيرا على أيديها : اذ أمكن له بها من ستر عورته واتخاذ العصى التى يدافع بها عن حوزته ، ما استغنى به عما أراده من الذنب والسلاح الطبيعي» (٥٤ ، ص ١٣١) .

وهنا يبدأ ، في حقيقة الأمر ، تعرف حي على العالم المحيط ، فقد دفعته الظروف للتفتيش عن مصدر الحياة : ماتت الظبية ، التي كانت ترعاه ، والتي كان قد تعلق بها تعلقا شديدا . فراح يتفحص أعضاءها الخارجية كلها لاستطلاع سبب ما جرى لها ، فلم ير فيها آفة ، ولكن الظبية بقيت جثة هامدة ، لا حراك فيها . وانتهى به التفكير الى أن ثمة شيئا ، يدبر الجسم ، ويجعله حيا . وخمن أن هذا الشيء يجب أن يكون في الاجزاء المجوفة من الجسم — في القحف أو الصدر أو البطن . ولازالة الآفة اتخذ من كسور الاحجار سكينا ، وشق به أضلاع الظبية ، وما زال يفتش في وسط الصدر حتى اهتدى الى القلب ، وراح يتفحص القلب فلم ير فيه آفة ، فاعتقد أن ذلك الشيء ، اللى يحرك

وجدير باللكر أن عمة مؤلفين الله يذهبون إلى أن رديارد كبلنغ
 قد استعار هخصية موغلى من حى بن يقظان لابن طفيل (انظر: ١٦١ ،
 ص ٤٤) .

الجسم ، كان ساكنا في هذا البيت ، ثم ارتحل قبل انهدامه ، وتركه بحاله (انظر ، (٥٥ ، ص ١٣٧) . ومن تأمل ما حوله ، كالنار مثلا ، التي أمكنه العفاظ عليها بعد حريق في الادغال ، نشأ عن احتكاك القصب الاجوف بعضها ببعض ، خلص الى الاستنتاج بأن الشيء الذي ارتحل من قلب أمه الظبية هو من جوهر النار أو مما يجانسه ، وقام حي بعدة تجارب ، فاصطاد بعض الوحوش ، وشقها حتى وصل الى القلب ، وفتح القلب ، فوجد فيه بخارا حارا ، فاعتقد أن ذلك البخار الحار هو الذي يحرك البدن ، اذ يخرج من القلب الى الدماغ ، ومن ثم ينتقل عبر الاعصاب – الى كافة الاعضاء ، وتصور حي أن الروح عبر الاعصاب – الى كافة العضاء . وتصور حي أن الروح

وراح حى يتبين بالتدريج وحدة واختلاف كل ما حوله من احياء وأشياء . فقد تبدت له جميعها مؤلفة من مادة وصورة . والصورة بالنسبة للأحياء هى المحرك ، الذى يعبر عنه بالنفس الحيوانية ، وللنبات – النفس النباتية ، وللجمادات – «الطبيعة» . ففى الاحياء تكون الصورة «معنى آخر زائد على جسمية الروح الحيواني» = يصلح بذلك المعنى «لأن يعمل هذه الأعمال الغريبة ، التي تختص به من ضروب الاحساسات = وفنون الادراكات وأضاف الحركات» (٥٤ ، ص ١٥٧) . ومن النظر فيما حوله توصل حى الى فهم الفارق بين الهيولى (المادة الأولى) والصورة . بعبارة اخرى : بنتيجة تفحص الواقسع ، وبغضل التجارب والتأملات ، تحول حى تدريجيا – ودون أن يخطر بباله ذلك – والتأملات ، تحول حى تدريجيا – ودون أن يخطر بباله ذلك –

ثم انتهى حى ، فى تعرفه على العالم ، الى الاعتقاد «پأن الافعال الصادرة عن الصور ليست فى الحقيقة لها ، وانما هى لفاعل يفعل بها الافعال المنسوبة اليها» (٥٤ ، ص ١٦٤) . وقاده بحثه عن هذا «الفاعل» الى النظر فى السماء واجسامها . وعندها راح يتفكر فى الكون ككل : هل هو شىء قديم ، أم شىء حدث بعد أن لم يكن ؟ وتمثل هذه لعظة حاسمة فى معاكمات فيلسوفنا . فخلص ابن طفيل ، بعد تفحص الفرضيتين كلتيهما ويلسوفنا . فخلص ابن طفيل ، بعد تفحص الفرضيتين كلتيهما

قدم العالم أو حدوثه – إلى أنهما متكافئتان . فصار حى «لا يضره فى ذلك تشككه فى قدم العالم أو حدوثه ، وصح له على الوجهين جميعا وجود فاعل غير جسم ، ولا متصل بجسم ولا منفصل عنه " ولا داخل فيه ولا خارج عنه» (٥٤ " ص ١٧٤) . وهذا الفاعل «محرك برىء عن المادة " وعن صفات الاجسام ، ومنزه عن أن يدركه حس ، أو يتطرق اليه خيال» (نفس المرجع) . وبذلك يكون العالم مساوقا لفاعله وخالقه فى الوجود ، فلا يتأخر عنه بالزمان (انظر : ٥٤ " ص ١٧٥) .

وهنا ينتهي بحث ابن طفيل للقضايا الانطولوجية . فبعدما حصل لحى العلم بالموجودات وفاعلها «أراد أن يعلم باى شيء حصل له هذا العلم» . وقد سار تفكيره على النحو التالى . ان الحواس كلها ، من سمع و بصر وشم وذوق ولمس ، لا تدرك الا" الجسمى . وبما أنه قد تبين أن الخالق الفاعل برىء من صفات الاجسام من جميع الجهات ، «فاذن لا سبيل الى ادراكه الا" بشيء ليس بجسم ، ولا هو قوة في جسم» (٥٤ ، ص ١٧٩) . ومع ذلك ، فمن الجلي أن حيا قد تمكن من ادراك الموجود الأعلى عبر ادراك ذاته نفسها . وهذه الذات ، الحاصلة لدى الانسان ، هي نفسه الناطقة ، أو عقله ، فعبر «ذاته الشريفة» هذه ادرك حي «الموجود الشريف الواجب الوجود» ، وأدرك معه شبهه به من حيث تلك الذات . فهي ذات «منزهة عن صفات الاجسام» تنزه موضوع المعرفة (واجب الوجود) عنها (انظر : ٥٤ ، ص ١٨٩) . وهكذا يقدم لنا ابن طفيل في «قصة حي بن يقظان» حلّه ، المصاغ في صورة فنية ادبية ، لمشكلة نشوء العقل الغالد لدى الانسان ، وهي المشكلة التي طالما اقلقت بال رجال المشائية (الارسطية) العربية-الاسلامية جميعا ، وبلا استثناء . فمن مضمون القصة كله يتبين أن بوسع الانسان ، استنادا الى قدراته العقلية الذاتية فقط ، وعبر تفحص العالم المحيط والتفكر به ، أن يدرك جوهر الاشياء ومبادئ الوجود . ومن هنا نجد باحثا ، هو جورج لابيكا « يصف مذهب ابن طفيل بأنه «أجرأ دعاوى العقلانية» (۱۷۸ ، ص ۲۰) . ولكن هذا الوصف ، الصحيح الى حد كبير ، 10-1661

يجب أن يكتمل بوصف آخر ، فيمكن أن نتتبع فى «قصة حى بن يقظان» توجها آخر ، قد يصبح نعته بأنه «أجرأ دعاوى الصوفية» .

#### السعادة الصوفية

ان النفس العاقلية ، التى ظهرت عند حى ، خالدة بفضل مشاركتها فى الحقائق السرمدية التى فى العقل الفعال . ولكن نفس الانسان خالدة «بالقوة» ، على حد تعبير المشائين . فليس بوسع كل انسان ، كما يرى ابن طفيل ، تحصيل هذا الخلود وجعله «بالفعل» .

فالناس أصناف ثلاثة ، ذات مصائر مختلفة . فالنصف الأول هم «البهائم غير الناطقة» وان كانت لهم صورة الانسان . واذا الن الشخص من هذا الصنف لم يدرك ، أثناء حياته ، «واجب الوجود» ، فانه ، اذا وافته المنية ، ينتهى الى العدم ، فالقوى الجسمانية ، التى للنفس (كالاحساس والتخيل وغيرهما) ، تفنى بفناء البدن ، أما العقل ، الذى لم يستيقظ من سباته ، فمن الأحرى ألا ينال الخلود .

والصنف الثانى من الناس هم الذين عرفوا واجب الوجود = وعلموا ما هو عليه من الكمال والحسن ، ولكنهم اعرضوا عنه واتبعوا هواهم ، فمن واقته منهم المنية = وهو على تلك الحال = فانه يحرم مشاهدة واجب الوجود ، وعنده الشوق اليها = «فيبقى في عذاب طويل ، وآلام لا نهاية لها» .

والصنف الثالث ، أخيرا ، هم اولئك ، الذين بوسعهم نيل السعادة الأبدية ، شريطة أن يكونـوا يتأملون دومـا واجب الوجود ، قبل أن يفارق البدن ، وأقبل بكليته عليه والتزم الفكرة في جلاله وحسنه وبهائه ، ولم يعرض عنه حتى وافته منيته ، وهذا على حال من الاقبال والمشاهدة بالفعل ، فهذا اذا فارق البدن بقى في لذة لا نهاية لها ، وغبطة وسرور وفرح دائم ، لاتصال مشاهدته لذلك

الموجود الواجب الوجود ، وسلامــة تلك المشاهدة من الكدر والشوائب ! ويزول عنه ما تقتضيه هذه القرى الجسمانية من الأمور الحسية التي هي - بالاضافة الى تلك الحال - آلام وشرور وعوائق» (٥٤ ، ص ١٨٢).

ولما أدرك حى هذا كله ، «وقف على أن سعادته وفوزه من الشقاء ، انما هى فى دوام المشاهدة لهذا الموجود الواجب الوجود ، حتى يكون بحيث لا يعرض عنه طرفة عين» (٥٤) ، ص ١٩١) . وهنا يهجر حى طريق الفلسفة المشائية ، وينتقل الى سبيل الصوفية فى ادراك «الحق» .

كانت الصوفية (لعل التسمية من «الصوف» ، وهو رداء الزهاد والنساك من المتصوفة) من أهم التيارات الروحية في الاسلام . وكان المتصوفة يرون معنى الحياة في القرب من الله («الحق») ، حتى وتطلع البعض منهم الى الاتحاد به . وكانوا يدعون للزهد والتنسك ، والتخلي عن الملذات الحسية ، والانصراف عن الدنيا . وكانوا يرون ان الوصول الى الله يتم عبر رياضات ومجاهدات وطقوس وشعائر ، بينها الصلاة بصوت مسموع وتلاوة القرآن . ولبلوغ النشوة الصوفية لجأ المتصوفة الى «الذكر» ، أى تكرار والبعاء الله ، الذى كان يترافق أحيانا بالسماع الموسيقى والغناء . وكان بين المتصوفة من استعان على ذلك بالرقص يمارسه حتى فقدان الوعى ، والتخلص من «الإنا» .

ونرجع الى القصة ، فنقول أن حيا قد توصل الى جملة من الاساليب ، التى تساعده على التحرر من أثقال البدن " وتعينه فى التطهر البدنى والروحى " وفى التشبه بالاجسام السماوية " التى كان يعتقد أنها بريئة عن الجسمية وأقرب الموجودات الى واجب الوجود ، فلم يكن حى يتناول من الغذاء الا" ما تدعو اليه الضرورة فى بقاء الروح الحيوانى . وعلى غرار النجوم ، التى تمنح الدفء للاحياء جميعا ، كان يتفقد احوال النباتات والحيوانات ويرعاها . وكان يتشبه بالكواكب فى التزام ضروب الحركة على الاستدارة . فتارة يطوف بالجزيرة " وتارة يدور على نفسه حتى

يغشى عليه " . كما وراح حي يتدرب على تركيز التأمل على واجب الوجود . «فكان يستعين على ذلك بالاستدارة على نفسه والاستحثاث فيها . فكان اذا اشتد في الاستدارة ، غابت عنه جميع المحسوسات ، وضعف الخيال ، وسائر القوى التي تحتاج الى الآلات الجسمانية ، وقوى فعل ذاته - التي هي بريشة من الجسم – فكانت في بعض الاوقات فكرته قد تخلص عن الشوب ويشاهد بها الموجود الواجب الوجود» (٥٤ ، ص ٢٠٠) . ويشبه ابن طفيل هذه الحالة بالسكر وبالغشي (انظر : ٥٤ ، ص ٢٠٧ ، ٢١٥) . وفي الحالة ، الشبيهة بالغشي ، نجد حيا وقد «غابت عن ذكره وفكره السماوات والارض وما بينهما ، وجميع الصور الروحانية والقوى الجسمانية ، وجميع القوى المغارقة للمواد ، والتي هي الذوات العارفة بالموجود الحق . . . وغابت ذاته في جملة تلك الذوات ، وتلاشي الكل واضمحل ، وصار هباء منثوراً ، ولـم يبق الا الواحد الحق الموجود الثابت الوجود» (٥٤ ، ص ٢٠٥) . وبذلك كان حي يبلغ غايته ، وكان التكرار يساعده على الوصول السريع تلك الحالة وعلى البقاء فيها لمدة طويلة . تلك هي مرتبة السعادة القصوى ، سعادة الاتحاد بالذات الالهية ، بالحق.

وعلى هذا النحو طور ابن طفيل العناصر الصوفية في تركة ابن سينا . لقد وعد ببث «اسرار الحكمة المشرقية» لدى الشيخ الرئيس ، فطور تلك العناصر الى مذهب متكامل ، بسط من خلاله فهمه الشخصي للادراك الصوفي للحق .

#### المدينة كعائق على طريق السعادة

يتميز ابن طفيل عن غيره من كبار رجالات الفلسفة العربية الاسلامية بأنه لم يتقدم بمشروع لمجتمع مثالى . فهو لا يتحدث

<sup>•</sup> والى هذا الاسلوب يلجــا المتصوفة ، المنتمون الى الطريقـــة والمولوية ، فيمارسون الرقص ، الذي يمثل حركات الكواكب .

عن المدينة الفاضلة كشرط لتحصيل جميع الناس للسعادة . ثم أن القراءة المتمعنة للصفحات الختامية من روايته الفلسفية تبين أن الاجتماع البشرى ، فى رأى ابن طفيل ، عائق على طريق تحصيل السعادة .

فعندما جاء ابسال ، وهو من سكان جزيرة قريبة ، الى جزيرة حى ، وجعل يصف له شأن تلك الجزيرة وأهلها ، «اشتد اشفاقه على الناس ، وطمع أن تكون نجاتهم على يديه ، وحدثت له نية في الوصول اليهم ، وايضاح الحق لهمم وتبيينه لهم» (٥٥ ، ص ٢٢٩) ، وصادفت الظروف أن تمكن حى وابسال من الوصول الى تلك الجزيرة ، وكان على رأسها حينئذ سلامان ، صاحب ابسال ، ولكن محاولات حى «تعليمهم وبث اسرار الحكمة اليهم» لم تجد نفعا ، «فجعلوا ينقبضون منه وتشمئز نفوسهم مما ياتي به ، ويتسخطونه في قلوبهم ، . . فينس من اصلاحهم» (٥٤) ،

فما السبب في ذلك ؟ لم يكن حي يعرف الناس ، ولم يكن يعلم بعيوبهم ونقائصهم ، ولما اصطدم بهم راى أنهم جهلــة وطماعون في الدنيا . وراح يتصفح طبقات الناس فتبين له أن «كل حزب بما لديهم ورحون ، قد اتخذوا الههم هواهم ، ومعبودهم شبهواتهم ، وتهالكوا في جمع حطام الدنيا ، الهاهم التكاثر حتى زاروا المقابر ، لا تنجم فيهم الموعظة ولا تعمل فيهم الكلمــة الحسنة ، ولا يزدادون بالجدل الا" اصرارا . وأمـــا الحكمة فلا سبيل لهم اليها ، ولا حظ لهم منها ، قد غمرتهم الجهالة» (٥٤ ، ص ٢٣١) . هذا علما بأن قوم سلامان يتبعون «ملة من الملل الصحيحة المأخوذة عن بعض الأنبياء» ا ولكن هؤلاء استخدموا الملل لاسباغ القدسية على الاشكال القائمة من الحياة الاجتماعية. فيقول ابن طفيل في وصف أهالي تلك الجزيرة: «والكل منهم -الا اليسير – لا يتمسكون من ملتهم الا بالدنيا . . . فان حظ أكثر الجمهور من الانتفاع بالشريعة انما هو في حياتهم الدنيا ليستقيم له معاشه ، ولا يتعدى عليه سواه فيما اختص هو به» (٥٤ ، ص ٢٣٢) . وان اخفاق محاولة حى قد بين له أن من المتعذر تخليص هؤلاء من «ظلمات الحجب التى تغشتهم» . وعندها تخلى عن ارشادهم الى سبيل الحقيقة ، واعتذر من سلامان وأصحابه عما تكلم به معهم . ولما تأكد له أنه ليس بالامكان اصلاح شى، من أحوالهم ، «أوصاهم بملازمة ما هم عليه من التزام حدود الشرع والأعمال الظاهرة وقلة الخوض فيما لا يعنيهم ، والايمان بالمتشابهات والتسليم لها ، والاعراض عن البدع والاهواء والاقتداء بالسلف الصالح والترك لمحدثات الأمرور» (نفس المرجع) ، وبعد خيبة الأمل بالاجتماع البشرى رجم حى ، ومعه ابسال ، الى جزيرتهما ، وانصرفا لتأمل الحق ، حتى اتاهما اليقين .

ان الوجهة الانسانية للفلسفة العربية-الاسلامية كلها تتمثل في أن أعلامها ، وبينهم الفارابي وأبن سبينا وأبن باجه ، كانوا يرون أن اجتماع الناس ضرورى لتحصيل السعادة ، مما كان يفرض على المفكر موقفا اجتماعيا فعالا ونشيطا . وقد كانوا في ذلك يسيرون على التقاليد ، التي تشكلت وتطورت في المجتمم العربي-الاسلامي ، الذي كان مسيرته دينامية في المراحل الأولى من تاریخه ، «و کان فیه العلم بلا عمل أمرا غیر مرغوب به ، حتى وصعباً على التصور» (١٢١ ، ص ٢٤٥) . وعندما كان يترتب على الغلاسفة أن يختاروا بين العلم أو العمل ، كانوا يؤثرون الثانى على الأول . فمن المعروف كم كان الفارابي يقدر الانسان الذى يفعل الفاضلة بالمقارنة مع من يعرف الغلسفة ولا يعمل بها . ويمكن تتبع تقديم السيرة الفاضلة على المعرفة الحقة عند اخوان الصفاء . ولكن هذا انما كان في الحالات ، التي كان يترتب فيها الاختيار بين العلم والعمل . أمـــا التوجه العام فكان يتمثل في الترويج لوحدة المعرفة الحقة والفعل الفاضل شرطا للوجود الاجتماعي في الاحوال العادية .

وَمَع ذلك ، فبالأمكان استجلاء لون من النزعة «الفردية» في مذاهب كافة اسلاف ابن طفيل من الفلاسفة . ولكن هذه النزعة ، كما رأينا أعلاه ، كانت تخضع تمام الخضوع للفكرة الاجتماعية. السياسية الغالبة عندهم : ان تحصيل البشر للغايسة الأنسانية

الحقة يتطلب اتحادهم فى مجتمع ، قائم على مبادى العقل . أما الامزجة الفردية والصوفية عند ابن طفيل فتعود الى أن المجتمع المعاصر له ، كما تبدى له ، كان غارقا فى الجهل ، ومعاديا للحكمة ولأصحابها ، بحيث كان من المتعذر التأثير على هذا المجتمع بهدف اصلاحه ، وقد جاءت رواية ابن طفيل الفلسفية لتعكس أزمة المجتمع العربي-الاسلامي ، التى تجلت ، فيما تجلت فى تعزز دور الفقهاء المتزمتين ، وفى اشاحة الوجه عن الفلسفة والعلم .

وقد كان لقصة «حى بن يقظان» تأثير ملحوظ على الفكر الاوروبى . وقد جاءت أول ترجمة عبرية لها مغفلة ، لا يعرف صاحبها . وحوالى عام ١٣٤٩ قام موسى النربونى بوضع شروح عليها " وباللغة العبرية أيضا . وفي عام ١٦٧١ صدرت أول ترجمة لاتينية لها " فصارت بمتناول كافة الاوساط المثقفة في اوروبا . وبعد ثلاثة اعوام نقلت الى الانكليزية . ويرى الباحثون أن رواية ابن طفيل مارست تأثيرا لا يستهان به على دانييل دى فو " صاحب قصة «روبنسن كروزو» الشهيرة . وفي عام ١٧٢٦ ترجمت «قصة حى بن يقظان» الى الالمانية . وقد وصف ليبنيتن مؤلف ابن طفيل هذا بأنه «كتاب رائع» . وفي العصور اللاحقة ترجمت الرواية الى كل لغات العالم تقريبا .

وبعد ابن طفيل جاء معاصره الأصغر سنا ابن رشد ، فتابع تقاليد الفلسفة العربية-الاسلامية ، وطرح بديلا نظريا لمجتمع عصره السائر في طريق الانحطاط .

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

## ابن رشد: العودة الى الهدينة الفاضلة

«لما دخلت على أمير المؤمنين أبى يعقوب ، وجدته هو وأبو بكر بن طفيل ، ليس معهما غيرهما . فأخذ أبو بكر يثنى على" ويذكر بيتى وسلفى ويضم بفضله الى ذلك أشياء لا يبلغها قدرى . فكان أول ما فاتحنى به أمير المؤمنين ، بعد أن سألنى عن اسمى واسم أبى ونسبى ، أن قال : ما رأيهم - يعنى الفلاسفة - في السماء ؟ أقديمة هي أم حادثةً ! فأدركني الحيـــاء والخوف ، فأخذت أتعلل وأنكر اشتغاتی بعلم الفلسفة ، ولم أكن أدرى مــا قرر معه ابن طفيل. ففهم أمير المؤمنين منى الروع والحياء ، فالتفت الى ابن طفيل ، وجعل يتكلم على المسالة التي سالني عنها ، ويذكر ما قاله ارسطوطاليس وأفلاطون وجميع الفلاسفة ، ويورد مع ذلك احتجاج أهل الاسلام عليهــم . فرأيت منه غزارة حفظ، ، لم اظنها في أحد من المشتغلين بهذا الشان ، المتفرغين له . ولم يزل يبسطني حتى تكلمت ، فعرف ما عندى من ذلك ، فلما انصرفت ، أمر لى بمال وخلعة سنية ومرکب . . .

. . واستدعائى أبو بكر بن طفيل يوما فقال لى السمعت اليسوم أمير المؤمنين يتشكى من قلق عبارة ارسطوطاليس أو عبارة المترجمين عنه ويذكر غموض أغراضه ، ويقول : لو وقع لهذه الكتب من يلخصها ويقرب أغراضها و بعد أن يفهمها فهما جيدا ، لقرب فأخذها من الناس ، فان كان فيك فضل قوة لذلك ، فافعل و وانى لأرجو

أن تفى به ، لما أعلمه من جودة ذهنك وصفياء قريعتك وقوة نزوعك الى (هذه) الصناعة ، وما يمنعنى من ذلك الا ما تعلمه من كبرة سنى واشتغالى بالخدمة وصرف عنايتى الى ما هو أهم عندى منه».

ابن رشد ، كما يروى عنه المراكشي (٦٧ ، ص ٣١٤ – ٣١٥) .

## «السعادة المشتركة»

#### فيلسوف وفقيه

كان لقاء ابو الوليد محمد بن احمد بن محمد بن احمد بن رشد بسلطان الموحدين ابى يعقوب يوسف فى حوالى النصف الثانى من عام ١١٦٨ أو فى النصف الاول من عام ١١٦٩ ، وبناء على رغبة السلطان قام بتفسير جلّ مؤلفات أرسطو ، وليس مؤلفات أرسطو وحده ، فقد كتب شروحا على اعمال الاسكندر الافروديسى ونيقولاى الدمشقى وجالينوس وغيرهم من المفكرين القدامى يبلغ عدادها زهاء أربعين شرحا (انظر : ١٦٣ ، ص ١٢-١٥) . ولم ينشر من هذه الشروح الا القليل ، وشملت شروحه لأرسطو ولم ينشر من هذه الشروح الا القليل ، وشملت شروحه لأرسطو والعالم» و«الاخلاق» و«الكون والفساد» و«الآثار العلوية» وغيرها والعالم» و«الاخلاق» وحلنا منها ١٨٨ بالعربية و ٣٦ فى ترجمتها العبرية و ٣٤ فى ترجمتها العبرية و ٣٤ فى ترجمتها العبرية و ٣٤ فى ترجمتها الماسياسة» لأفلاطون ، فلم يصلنا الا فى ترجمته العبريسة و ٢٨١ العبريسة و ١١٤٠) .

ويمكن تصنيف شروح ابن رشد الى كبرى («تفسيرات» او «شروح») ووسطى («تلخيصات») وصغرى («جوامع») . ومن الجلى أن هذه الشروح لا تختلف من ناحية الحجم فقط ، بل ومن ناحية

الصيغة أيضا . فالجوامع عبارة عن عروض موجزة مستقلسة لمضامين الكتب المعنية ، متحررة نسبيا من نصوصها ، ودون تقيد بترتيب العرض الوارد فيها ، ويمكن الاستفادة فيها بمؤلفات مفكرين آخريسن في نفس الموضوع . فمن ذلك أن تلخيص «نواميس» افلاطون يتشابك بعرض لمؤلف أرسطو «الاخسلاق النقوماخية» .

أَمَّا الشَّروح الكبرى فتعافظ، على ترتيب النص ، وتتألف من فقرات متتابعة ، تتعلق كل منها بفكرة هامة معينة ، وتبدأ الفقرة عادة بكلمة «قال» ، ثم النص الأصلى ، فتفسيره .

وتفترض الشروح الوسطى أن بعوزة القارئ النص الأصلى ، فلا يورد الشارح الا بضع كلمات من أوائل الفقرة ، ثم يمضى بعدها في التلخيص بعبارته الخاصة . وجدير بالذكر أن الحدود الفاصلة بين الشروح الوسطى والصغوى غالبا ما تكون مرنة للغاية (انظر الحدود ) . ص ٣٣٥-٣٣٦) .

ويلاحظ أرثور سغدييف ، بحق «أن هذه الشروح على تركة أرسطو الفلسفية الغنية كانت تكفى وحدها ، لتخليد اسم صاحبها» (١٢٢ ، ص ٤٦) ، علما بأن الشروح كانت ولي العديد من الحالات ، فرصة ملائمة لبسط الفيلسوف لآرائه الذاتية حول المسائل الفكرية والعلمية الملحة . وجدير بالذكر أن ابن رشد عرف في اوروبا بالشارح الأكبر .

كما وضع أبن رشد عددا من المؤلفات الفلسفية الأصيلة . ويأتى في مقدمتها كتاب «تهافت التهافت» الذي يرد فيه على «تهافت الفلاسفة» للغزالي وهناك أيضا عشرات الأعمال ، التي تتناول مختلف الميادين الفلسفية (انظر : ١٦٣ ا ص ١٦٣٠) . وان اسماء هذه المؤلفات تدل ا بحد ذاتها على سعة اهتمامات ابن رشد الفلسفية . فقد اشتغل سواء بالمنطق أو بما بعد الطبيعة أو بعلم النفس . كما وتدل عناوين أعماله على مدى عنايته بعلوم الطب والفلك واللغة (انظر : ١٦٣ ، ص ١٤٥٠). ويصف الباحث الجزائري عبد المجيد مزين ابن رشد بأنه صاحب مذهب أصيل في الفقه الاسلامي (انظر ا ١٤٩ ، ص ٧) .

وقد كان مفكرنا سليل اسرة من القضاة والفقهاء . ففي أيامه و يعدهما كانت كتب جده ، الذي تقلم منصب قاضى القضاة بقرطبة ، تعتبر من المراجع الهامة في الفقه المالكي ، السائد في اقطار المغرب العربي . وقد خط يراع ابن رشد نفسه ، وهو الذي تلقى أصول الفقه وعلم الكلام منذ نعومة أظفاره عجملة من المؤلفات الفقهية ، بينها شرح على «كتاب المستصفى» للغزالي (لم يصلنا) ، وكتاب «بداية المجتهد ونهاية المقتصد» ، الذي لا يزال حتى أيامنا مرجعا للقضاة في بلدان شمال افريقيا ، وله أيضا اعمال في العقائد ، أهمهما «مناهج الأدلة في عقائد الملة» و«فصل المقال فيما بين الشريعة والحكمة من الاتصال» . والكتاب الاخير أشبه ب«فتوى» حول المسألة المطروحة .

ففى ضوء اهتمامات ابن رشد واشغاله الفقهية بالذات يمكن تفهم القيمة الكبيرة التى يوليها للشرائع فى حياة المدينـــة الفاضلة ، وتأكيده على أهمية الشريعة الاسلامية كأداة لتنظيم المجتمع .

#### البوحدون: عن اللاعقلانية والعقلانية

ترتب على ابن رشد ، كفيلسوف وفقيه ، أن يولى اهتماما خاصا لمشكلة المعرفة الفلسفية الحقة للعالم ، وهى المعرفة الضرورية لحسن تنظيم المجتمع ، ولكن المتعسرة على العامة والجمهور ، وقد سبق للفارابي التطرق الى هذه المشكلة ، فقال : «فان الجمهور ، لما عسر عليهم تفهم هذه الأشياء (أي السعادة وسبل تحصيلها . - المؤلف) أنفسها ، وعلى ما هى عليه من الوجود ، التمس تعليمها لهم بوجوه أخر ، واتلك هي وجوه المحاكاة» (٨٢ ، ص ٨٦) ، والتعامل مع الجمهور ، كما ينوه ابن سينا ، يجب أن يكون بلغة مفهومة ، بأسلوب «الرمن والتمثيل» (٥١ ، ص ٣٠٥) . وكانت الازمة الروحية ، التي انتابت حي بن يقظان ، والتي وصفها سلف ابن رشد الاقرب – ابن طفيل ، تعود الى تعذر تعليم مبادئ الحكمة الحقة لقـوم سلامان ، وجعلهم بذلك سعداء حقا .

وقام اسلاف ابن رشد ، كلا على طريقته ، برسم الخطوط العريضة لحل" المشكلة . فكانوا يقصرون الفلسفة العقلانية على الحكماء ، أما الدين ، بصوره الحسية ، فهو من شأن الجمهور . وفي مذهب ابن رشد صار أحد المحاور الرئيسية لتأملاته الفلسفية – اذا لم يكن أهم تلك المحاور ا – يتمثل في البحث عن سبل اسعاد من ليس بمقدوره بلوغ ذرى الحكمة الفلسفية ، فلا يستطيع نيل السعادة . فالسعادة يجب أن تكون بمتناول كافة الناس ، وهذه الفكرة الانسانية ، التي صارت على شفاه المفكرين ، يعرض لها ابن رشد مرارا ، حيث يتحدث عسن السعادة المشتركة للجميم» .

ثمة جوانب كثيرة في ابداع ابن رشد ، لا يمكن تفسيرها الا" في حال الأخذ بالاعتبار ارتباطه الوثيق بسلالة الموحدين . قمن الملفت للنظر أنه في ايام سلاطين الموحدين ، الثانسي والثالث والرابع ، شغل فيلسوفنا مناصب ، تتطلب ثقة أولئك السلاطين . ففي عام ١٩٥٣ قصد مراكش ، وذلك - كما يذهب البعض - بتكليف من السلطان عبد المؤمن (١١٢٨-١١٦٣) . وفي عام ١١٦٨ أو ١١٦٩ قد م الى خلفه – الى السلطان أبي يعقوب (١١٦٣-١١٨٤) ، وشغل بعدها منصب القاضي فسي اشبيلية ، ومن ثم ، وبعد انتقاله الى قرطبة عــام ١١٧١ ، تقلد منصب قاضى القضاة فيها . وفي عام ١١٨٢عينه السلطان يوسف بمراكش طبيبا له . وحافظ فيلسوفنا على مكانته بعد وفاة هذا السلطان ، فكان من المقربين لخلفه ابسى يوسف يعقوب ، الملقب بالمنصور (١١٨٤-١١٩٩) . (ولكن في عام ١١٩٥ ساءت اوضاع ابن رشد ، فنفى الى اليسانة بضواحي قرطبة ، ولم يرجع الى البلاط الا" قبيل وفاته ، التي كانت عام ١١٩٨ . أما السبب في هذا التعول فيصعب - في ضوء المعطيات المتوفرة – اعطاء تفسير محدد ووحيد له) .

ومن الأمور الهامة على طريق فهم آراء ابن رشد ، يأتى كونه قد كتب شرحا على مؤلف «المهدى» محمد بن تومرت ، مؤسس سلالة الموحدين (١١٢١–١١٢٨) ، والكن هذا الشرح لا يـزال

مفقودا . بيد ان أشهر مؤلفات فيلسوفنا - «فصل المقال فيما بين الشريعة والحكمة من الاتصال» ، يعبر عن تعاطفه مع سلطة الموحدين المظفرة ، ويبسط بعض افكار ابن تومرت الدينية السياسية . فقد كان لايديولوجيسة الموحدين أثر ملحوظ على فيلسوف قرطبة .

اشتهر الموحدون كسلالة ، حكمت شمال غرب افريقيك والاندلس في القرنين الثاني عشر والثالث عشر ، ولكن حركتهم كانت ، أول الأمر ، حركة دينية سياسية ، تدعو الى أشاعــة العدالة والمساواة . ومما له دلالته أن ابن تومرت قد اتخة لنفسه لقب «المهدى» ، الذي كان يقترن لدى المسلمين بترقب حلول عصر العدالة ، وذلك في ضوء الحديث المنسوب السي النبي : «لا تقوم الساعة حتى تملأ الارض جورا وظلما وعدوانا ، ثم يخرج من أهل بيتي رجل ، يملؤها قسطا وعدلا ، كما ملئت ظلما وعدوانا» . وقد استند ابن تومرت الى هذا الحديث ، حين ادَّعي ، عام ١١٢١ أو ١١٢٢ (وتختلف المصادر التاريخية في تحديد العام) ، أنه هو المهدى المنتظر ، وجاء في الروايات أنه عندما التقى ابن تومرت بسلطان المرابطين على بن يوسف (١١٤٣-١١٠٦) ، الذي كان «المهدى» يقاتل ضده ، قال له ١ انما الخلافة لله ، وليس لك ، يا على بن يوسف ! (انظر : ٦ ، ص ١٠٩). وتصور العكاية الحركة الموحدية واحدة من حركات التحرر الاجتماعي تعت راية الاسلام ، وهي الحركات التي كانت تسعى ، منذ فجر الاسلام (حركة الخوارج في القرن السابع) ، لانتزاع السلطة من أيدي الخلفاء بحجة أن الحكم لله وحده . ثم ان اولى الانشطة ، التي قامت بها الحركة في أوائل عهدها ، جاءت تعبيرا ملموسا عن نزعة المساواة فيها . فقد هاجم ابن تومرت اصحاب الملابس والأحذية الفخمة (كالصندل المذهب) ، وطالب النساء بنزع الحلى ، وحرّم لبس الثياب المفتوحة ، والبّب الجمهور على تجار الخمور ، وشارك مع أتباعه في تحطيم وحرق القيثارات والمزامير والصنوج والدفوف ، وكان يستولى على ما جمعه عمال السلطان من الاموال ظلما ، ويوزعها بين الناس .

وقد سار وراء المهدى عدد كبير من القبائل البربريــــة والعربية . وفي السنوات ١١٢١–١١٦٠ أفلحت الحركة الموحدية في طرد المرابطين من مراكش ، ومن ثم من اسبانيا (١١٤٧) والجزائر (١١٢٥) وتونس (١١٥٨) وطرابلس الغرب (١١٦٠). وأقيمت في هذه المناطق دولة للموحدين ، سرعان ما تحولت الى ملكية وراثية ، تكاد لا تختلف ، في جوهرها ، عما سبقها من الدول . وكان ذلك واحدا من التحولات ، المميزة للحركات التحررية القروسطية ، التي قامت تحت راية الاسلام . فبعد الظفــــر بالسلطة كانت هذه الحركات تبدو وكأنها تتجه لخيانة نفسها ا فتنقلب الى حكم استبدادى ، يغرق اصحابه في اوحال الترف الذي كان مدانا من قبل ، وسببا في الانتفاضة ذاتها . وقد أحسن انجلس في وصفه لهذه العملية في بحثه «مساهمة فسي تاريخ المسيحية الاولى» . فقد تطرق الى «الانتفاضات الدينية في العالم الاسلامي ، وخاصة في افريقيا» ، ليقول : «أن الاسلام ديانة ، مكيفة بما يناسب أهالي الشرق ، وخاصة العرب . فهي ، اذن ، مكيفة بما يناسب المدينيين الذين يشتغلون بالتجارة والعرف ، من جهة ، والبدو الرحل ، من جهة أخرى . ولكن في هذا بالذات تكمن بداية الصدامات المتكررة . فالمديني ـــون يثرون ، ويستسلمون للترف ، ويتجاهلون «الشريعة» ، أما البدو ، الذين يعيشون حياة الفقر ، ويكونون لذلك من ذوى الاخلاق الصارمة ، فينظرون الى هذه الثروات نظرة حسد وطمع . وها هم يتحدون بقيادة نبى ما ، بقيادة «مهدى» ، ليقتصوا من الخارجين عن الايمان ، وليعيدوا الاحترام السابق للشعائـــر وللإيمان الحق ، ويستولون ، كمكافأة ، على ثروات المرتدين عن الدين . وبعد حوالي قرن من الزمن يصيرون ، بطبيعـــة الحال ، في نفس الوضع ، الذي كان فيه اولئك المرتدون . وتقوم الحاجة الى تطهير جديد للدين ، ويظهر مهدى جديد ، وتبدأ اللعبة من أولها . على هذا النحو سارت الأمور منذ أيام غزوات المرابطين والموحدين لاسبانيا» (١ ، ج٢٢ ، ص ٤٦٨) . وقد قدر لابن رشد أن يتعامل مع أوائل سلاطنة الموحدين.

وفى ذلك العصر كانت توجهات الحركة العقائدية والسياسية التى رسمها ابن تومرت ، لا تزال حية . وكان جوهرها يتمثل فى كونها — اذا استخدمنا عبارة انجلس فى وصفه للاسلام — «عودة صورية ، موهومة الى القديم ، الى البسيط» (١ ، ج ٨٦ ، ص ٢١٠) . فقد دعى ابن تومرت الى القضاء على المنكر ، واحياء الدين وتحريم البدع الفاسدة (انظر ١٩٦ ، ص ١٨١). وكان يرى احياء الدين هذا فسى العودة الى الممارسسات الاجتماعية السياسية ، التى كانت قائمة فى عهد النبى محمد و«الخلفاء الراشدين» (القرن السابع) .

ولدى ابن رشد أيضا يمكن العثور على افكار ، تتجاوب مع توجه الموحدين العقائدى-السياسى ، فالعصر الذهبى ، عنده ، انما كان عهد «الصدر الأول» من المسلمين ، حيث سسادت «الفضيلة الكاملة» (انظر: ٤١ ، ص ٣٤) .

ولكن القضية ليست في أوجه الشبه هذه على الرغم من أهميتها بالنسبة لفهم آراء ابن رشد الاجتماعية والسياسية . فالارتباط بين الاسس العقائدية لحركة الموحدين وبيئ آراء فيلسوفنا أكثر وأبعد مدى . وقد ترك هذا بصماته على «نظرية الحقيقتين» («الحقيقة المزدوجة») التي جاء بها ابن رشد . ففيم يقوم ذلك الارتباط ؟

كان الموحدون يولون اهتماما كبيرا بالفلسفة . وقد شهدنا أعلاه لقاء فيلسوفنا مع السلطان أبى يعقوب . أما السلطان أبو يوسف يعقوب فكان ابن رشد يخاطبه بقوله «يا اخى» . وقد حظى ابن طفيل ، هو الآخر ، برعاية سلاطين الموحدين . ولكن مذهب الموحدين العقائدى والسياسى كان موجها ضلك العقلانية ، ضد الفلسفة أيا كانت . فقد كان ابن تومرت يرى أن العقل لا يتعدى الظن ، والظن لا يمكن أن يورث اليقين . وكان يذهب الى أن الاله فعال لما يريد ، وليس للعقل البشرى أن يقف على سر افعاله (انظر : ١٧٧ ، ص ١٦٣) .

و بالاتفاق مع آراء الموحدين الاجتماعية-السياسية كان يترتب على الجماعة الاسلامية أن تنظم شئونها بالمراعاة الصارمة لوصايا

القرآن والسنة ولافعال الصحابة . ومن الجلى انه ليس ثمة مكان هنا للفلسفة اليونانية ، بنزعتها العقلانية وفكرها الحر . ومما له دلالته رفض الموحدين تأويلات القرآن والسنة ، التى طرحها رجال الدين والفقه في القرون ٧-١٢ بهدف الاجابة على المسائل المستجدة التى جابهت الجماعة الاسلامية ، وقد سبق لابن تومرت أن أرسى أسس هذا الموقف من النصوص «المقدسية» ومن الممارسة الاجتماعية السياسية السالفة ، مما كان يتوافق مع دعوته للرجوع الى الاسلام الاول ، الصافى .

وقد تجسدت هذه التوجهات على أشدها في ايام أبي يعقوب يوسف ، على الرغم من تعاطفه الشخصي مع الفلسفة (انظـر: ١٨٧ ، ص ٦٠) . فشهدت دولة الموحدين ، وباشراف السلطان نفسه ، التشدد في اشاعة المذهب الظاهري والعمل به ، ويرى أنصار هذا المذهب ضرورة الأخذ بظاهر الكتاب والسنة ، ورفض الرأى والقياس والتاويل . أما تعاطف السلطان ابي يعقبوب والمقربين اليه مع الفلسفة فيدل على تراجع قيادة الحركـــة الموحدية عن التزمت الديني لمؤسسيها ، الذين ذموا الغلسفة ونهوا عن الاشتغال بها باعتبارها من الوان الفكر الحر . ومن جهة أخرى ، كان المذهب الظاهري الاجتماعي-الحقوقي ، بما هو عليه من البساطة ، أداة ملائمة لتسيير عامة الشعب . ولكنه لم يكن للسلاطين الجدد أن يتجاهلوا أمزجة عامة المشاركين في الحركة الموحدية ، والذين كانوا يشكلون عماد الدولة . ولذا كان بلاط السلاطين يفرض السرية على الاشتغال بالفلسفية وغيرها من الأمور ، التي تحرمها العقيدة الموحدية الأصيلة . وهذا ما یفسر لنا وجل ابن رشد ، الذی لم یکن علی درایــــة بخفايا حياة البلاط ، مما وجهه اليه السلطان ابو يعقوب من استلة عن الفلسفة

نعم • كان السلاطين يسرعون الفلاسفة • ولكنهم كانسسوا يلاحقونهم في الوقت ذاته . وكان ذلك تهدئة للجمهور • الذي كان رجال الدين والفقهاء المتزمتون يؤلبونه باستمرار ضد الفكر الحر ورجاله (انظر : ١٢٢ ، ص ٣٢ – ٣٣) .

ولنعد الآن الى ابن رشد . فقد ذكرنا أعلاه أنه عين عام ١١٧١ ، في أيام السلطان أبي يعقوب ، قاضي قضاة قرطبة . ولم يكن له ، في منصبه هذا ، أن يطبق الا " المذهب الظاهري ، وفي الصيغة التي أسبغها عليه الموحدون . وتنعكس التوجهات الظاهرية في قوله في كتاب «فصل المقال فيما بين الشريعــة والحكمــة من الاتصال» : «فيجب على من أراد أن يرفع البدعة عن الشريعة أن يعمد الى الكتاب العزيز فيلتقط منه الاستدلالات الموجودة في شيء مما كلفنا اعتقاده ، ويجتهد في نظره الي ظاهرها ما أمكنه» (٤١ ، ص ٣٥) . وهو يذهب أيضا ، في كتاب «مناهج الأدلة في عقائد الملة» الذي وضعه ابن رشد في نفس الفترة التي كتب فيها «فصل المقال . . .» (١٧٩--١١٨٠) ، الى أنه لا يجوز أن يصرح للجمهور بشيء من تأويلات الشرع ، وانما عليهم الالتزام بظاهره (انظر : ٣٩ ، ص ١٣٣ ، ١٨٢ ، ١٨٣) . وهو يورد الحديث المنسوب الى النبي -«سىتفترق أمتى على اثنتين وسبعين فرقة ، كلها في النار الا واحدة» ، فيعلق عليه بقوله : «يعنى بالواحدة التي سلكت ظاهر الشرع» (۳۷ ، ص ۱۸۲) .

ان الجو الاجتماعي-السياسي الذي عاش فيه ابن رشيد ، وتوجهه الفكرى ، قد هيئا للنهوض لحل مشكلة العلاقة بين المعرفة الحقة ذات البعد الاجتماعي ، والتي هي بمتناول قلة من الناس فقط ، وبين ما يقوم على اساس هذه المعرفة من توجيهات عملية في السلوك الاجتماعي ، تكون عامة للجميع .

#### تنظيم حياة الجماعة (١ ــ «الخاصة» و «العامة»)

جرت الثقافة العربية-الاسلامية ، ومنذ القرن الثامن ، على تقسيم المجتمع الى «عامة» («جمهور») و«خاصة» . ولكن الأخذ بهذا التقسيم لم يكن يعنى بالضرورة ازدراء العامة . وكان ابن طفيل ، مثلا ، يرى إن من يؤلف العامة أساسا ليس الفئال المامة العامة ا

الاجتماعية الدنيا ، وانما اولئك الاشخاص ، الطماعون في الشروات والمناصب الرفيعة . وفي اسفل الهرم الاجتماعي يضع ابن باجه الاغنياء ، الذين همهم جمع المقتنيات ، التي تجلب الجساد لصاحبها . ويقول ابن رشد نفسه عن الرسول بأنه «نفساً في المة عامية» (٣٧ ، ص ٢١٩) .

وعلى هذا الطريق بالذات ، طريق التمييز بين «العامـة» و«الخاصة» ، سار ابن رشد في رسمه لمشروع بناء مجتمـــع مثالى . وهو يشير الى هاتين المجموعتين في كتابه «تهـافت التهافت» (انظر ا ٤٠٠ ، ص ٥٨٨) . أما رسالته «مناهج الادلة» فتستند كلية الى هذه القسمــة : يتوزع الناس هنا الى «من سعادته في علوم اليقين» والى «من سعادته ونجاته باتبـاع الظاهر» (انظر : ٣٧ ، ص ٢٠٧) . والمرتبة الأولى هي مرتبة الخاصة المتنورة ، أو العلماء ، أما النانية فمرتبة الجمهور ، عامة الشعب .

ان «الجمهور» يقتصرون على المعرفة «المبنية على العس» ها «العلماء» «فيزيدون على ما يدرك من هذه الاشياء بالحس ما يدرك بالبرهان» (٣٧ ء ص ١٥٣) . ويرى الجمهور أن الموجود هو المحسوس ، الجسمى = فلا وجود لغير الجسم عندهم (انظر : ٣٧ ، ص ١٧٥) . والمعرفة ، التى للجمهور ، معرفة سطحية ، غير عميقة . وهم ينظرون الى الموجود نظرتهم السى المصنوعات ، التى ليس عندهم علم بصنعتها ، فلا يعرفون من أمرها الا أنها مصنوعات فقط (انظر : ٣٧ ، ص ١٥٤) . ويتميز الجمهور عن العلماء بقلة المعارف . فالعالم = اذ يتحدث عن اعضاء الانسان والحيوان ، يعد لها آلاف المنافع ، أما العامى فيكتفى بالتنويه بكونها نافعة (انظر نفس المرجم) . ويقصد ابن رشد بالجمهور «كل من لم يعن بالصنائع البرهانية» ويقصد ابن رشد بالجمهور يتألف من «الخطابيين» ، الذين يكنفون بالأقوال الخطابية . ويكاد التخيل يلعب الدور الحاسم يكنفون بالأقوال الخطابية . ويكاد التخيل يلعب الدور الحاسم في نشاط العامة الذهنى . فالتغيل ، كما يؤكد ابن رشد ، لا

ينفصل عن العامة . فليس للجمهور أن يعقلوا الا ما يمكنهم تخيله ، أي ما هو جسمي .

وبالاتفاق مع هذه الاوصاف تأتى طرق التوجه الى الجمهور وتعليمهم (انظر: ٣٧ ، ص ١٩٣) . ويورد ابن رشد بهــذا الصدد قول الرسول: «إنا معشر الانبياء أمرنا أن ننزل الناس منازلهم ، وأن نخاطبهم على قدر عقولهم» (٣٧ ، ص ١٩١) . وبهذا الصدد تتمتم الامثلة ، التي يسوقها ابن رشد ، بدلالة بالغة . فهو يشير ، في «تهافت التهافت» ، الى أن العلماء

يتحدثون فيما بينهم عن «العقل الفعال» أما العامة فيتحدثون عن «الملك» (انظر: ٤٠، ص ١٦٥).

بعبارة أخرى : أن التوجه الى الجمهور وأرشادهم الى السبيل القويم يجب أن يتم عبر التمثيلات الحسية للمفاهيم الفلسفية . ويسوق ابن رشد على ذلك مثال تعريف الجمهور بالمعساد . فحال المعاد ، عند العلماء ، هي «مزيد علم» ، نتيجة الاتصال بالعقل الفعَّال (انظر : ٣٧ ، ص ١٩٠) . «ولكن متى صرَّح لهم به ، أعنى للجمهور ، انبطلت عندهم الشريعة أو كفروا المصرح لهم بها» (نفس المرجم) . ولذا فان المعاد الروحي يجب ان يصور للجمهور في هيئة حسية . فيقال لهم ، مثلا ، انه رؤية الله ، الذي هو نور (نفس المرجم) .

ان الامثلة المختلفة ، التي يوردها ابن رشد على الاختلاف في التوجه الى العامة والخاصة ، تبين بحد ذاتها أن المقصود هو الاختلاف بين الشريعة والفلسفة .

وبالفعل ، «فالفلسفة انما تنحو نحو تعريف سعادة بعض الناس العقلية ، وهو مَن شأنه أن يتعلم العكمة ، والشرائم تقصد تعليم الجمهور عامة» (٤٠ ، ص ٥٨٢) ، وعليه ، فان لكل من الفلسفة والشريعة جمهورها الخاص ، الذي تتوجه اليه . فالأولى لا تتوجه الى الأشخاص ، الذين لهم القدرة على استيعاب موضوعاتها ، أما الثانية فتتوجه الى العامة ، الى جمهور الناس .

## تنظيم حياة الجهاعة (٢ ــ الناموس الهوحد)

يصنف ابن رشد الناس تبعا لقدراتهم الذهنية « تبعا لنوعية الحجج والأقوال التى يستعملونها « فيبرز ثلاثة أصناف منهم « ففضلا عن «الخطابين» الذين يكتفون بظاهر الشرع الالهسى « «الجدليين» الذين يمتلكون المعرفة الحقة الفلسفية ، هناك «الجدليون» (بالمعنى الأرسطى للاقوال الجدلية، أى التى تنطلق من مقدمات ظنية) ، الذين يطابق بينهم وبين المتكلمين ، من المعتزلة والاشاعرة .

ويذهب فيلسوف قرطبة الى ان ظهور الجدليين-المتكلمين قد جاء وبالا على الأمة الاسلامية ، اذ أنهم يشغلون مرتبـــة متوسطة بين العامة والبرهانيين ، فيسعون لتأويل الشرع الالهي محاكاة للفلاسفة ، ثم يقدمون تأويلهم هذا للجمهور ، «فمن قبل التأويلات والظن بانها يجب أن يصرح بها في الشرع نشأت فرق الاسلام ، حتى كفر بعضهم بعضا وبدع بعضهم بعضا ، وبخاصة الفاسدة منها . فأولت المعتزلة آيات كثيرة وأحاديث كثيرة ، وصرحوا بتأويلهم للجمهور . وكذلك فعلت الأشعرية ، وان كانوا أقل تأويلا ، فأوقعوا الناس من قبل ذلك في شنآن وتباغض وحروب ، ومزقوا الشرع ، وفرقوا الناس كل التفريق . وزائدا الى عذا كله أن طرقهــم التي سلكوها في اثبــات تأويلاتهم ليسوا فيها مع الجمهور ولا مع الخواص ، لكونها اذا تؤملت وجدت ناقصة عن شرائط البرهان» (٤١ ، ص ٣٣) . كان بالامكان مسامحة المتكلمين لو انهم احتفظوا لانفسهم بتأويلاتهم ، القائمة على المقدمات الظنية . ولكن هؤلاء اثاروا الفتن ، حين أذاعوا تاويلاتهم في أوساط الجمهور . ويوجه ابن رشد اتهامه هذا الى الغزالى ، قيعبر بذلك عن وجه جديد من أوجه الاختلاف معه . فاذا كانت الفرق المذكورة قد أثارت العديد من المشاكل في صفوف الأمـة ، فان الغزالي جاء «فطم" الرادى على القرى» ، على حد تعبير فيلسوف قرطبة . فقد اتى في «تهافت التهافت» بحجج مشككة وشبه محيرة ، «أضلت كثيراً من الناس عن الحكمة وعن الشريعة» (٣٧ ، ص ١٨٢) . ويشبه ابن رشد ، الضليع في الطب ، نشوء النـزاعات العقائدية في الأمة الاسلامية باساءة استخدام الدواء النافع من قبل من لا يتقن صناعة الطب . (وهنا يخطر على البال وصف ابن باجه للسياسة ب«طب المعاشرات») . فيذهب فيلسوفنا الى أن مثل من تأول الشرع ، ثم زعم أن تأويله هو التأويــل الصحيح الوحيد ، ثم صرح به لجمهور الناس ، كمثل رجل ، وقع بيده دواء ، كان قد ركبه طبيب ماهر ليحفظ صحة جميع الناس أو أكثرهم . ولكن هذا الدواء لم يلائمه لرداءة مزاج كان ب وليس معرض الا" لقلـــة من الناس ، فزعم أن بعض تلــك الأدوية ، التي ذكرها الطبيب الأول في ذلك الدواء المركب ، لم يرد به ذلك الدواء الذي جرت العادة في اللسان أن يدل ً بذلك الاسم عليه ، وانما أريد به دواء آخر ، مما يمكن أن يدل عليه باستعارة بعيدة . فأزال ذلك الدواء الأول من المركب العام ، وجعل بدله الدواء الذي ظن أنه الذي قصده الطبيب . وقال للناس : هذا هو الذي قصده الطبيب الأول . فاستعمل الناس ذلك الدواء المركب على الوجه الذى تاوله عليه هـــذا المتاول . ففسدت به امزجة كثير من الناس . فجاء بمسده آخرون ، شعروا بفساد أمزجة الناس عن ذلك الدواء المركب ، فراموا اصلاحه ، بأن أبدلوا بعض ادويته بدواء آخر غير الدواء الأول . فعرض من ذلك للناس نوع من المريضي غير النسوع الأول . فجاء متأول ثالث ، وهكذا . . . حتى فسدت المنفعة المقصودة بهذا الدواء المركب في حق أكثر الناس . «وهذه هي حال الفرق الحادثة في هذه الطريقة مع الشريعة ، وذلك أن كل فرقة منهم تأولت في الشرع تأويلا غير التأويل الــنى تأولته الفرقة الأخرى ، وزعمت أنه الذي قصده صاحب الشرع ، حتى تمزق الشرع كل ممزق ، وبعد جدا عن موضعه الأول . . . وأنت اذا تأملت ما في هذه الشريعة ، في هذا الوقت ، من الفساد العارض فيها من قبل التأويل ، تبينت أن هذا المثال صحيح» (۳۷ ، ص ۱۸۱ – ۱۸۲) .

وعليه ، فان أبن رشد يرى أن الأمة قد تمسزقت بسبب التاويلات الذاتية للشرع الألهى ، ومن ثم التصريح بهسسذه التاويلات لعامة الناس .

ويخلص فيلسوفنا وفقيهنا من هذه المحاكمات الى استنتاجات جذرية . فالتوجه الاساسى لمؤلفاته ، مثل «مناهج الأدلـــة» و«نصل المقال» ، هو معارضة المتكلمين ، فعلماء الكلام ، في رايه ، هم علية الانقسامات الحادثة في الجماعة الاسلامية . فيأخذ فيلسوفنا عليهم أنهم يتطلعون الى التأويل العلمسى ، التاويل ، غير المفهوم لهم ، مما يتسبب في اثارة عداء الجمهور للحكمة الفلسفية وأصحابها . بعبارة اخرى : ان المتكلمين يتحملون أيضا مسؤولية أثارة الشقاق بين «الخاصة» و«العامة»، علما بأن المطلوب هو أن يسير الطرفان كلاهما (الثاني بقيادة الأول) على طريق تحصيل «السعادة المشتركة للجميع» . وقد ذكرنا أعلاه أن أبن رشد يقسم الناس ، في بعض مؤلفاته ، الى ثلاث فئات اجتماعية («خطابيين» و«جدليين» و«برهانيين») . وهو يعود ، في معرض الحديث عن التنظيم الاجتماعي الأمثل في «جوامع سياسة افلاطون» ، تصنيفه هذا للناس طبقا للمحاكمات التي يستعملونها ، ولكنه لا يذكر هنا الا" فنتين -- «الخطابيين» و«البرهانيين» . فليس لعلماء الكلام من «الجدليين» مكان في المجتمع المثالى ، في «المدينة الفاضلة» (انظر : ١٢٢ ، ص ٦٢) . وعندما يتحدث ابن رشد عن فساد الدواء النافع الأول ، الصالح «لحفظ صحة جميم الناس أو الأكثر» ، فانه يسير بالقارئ نحو فكرة ضرورة العودة الى ذلك الدواء الأصلي ، الى اللحظة التي لم يكن قد «فسد» فيها بعد . واذا التفتنا الـــى التاريخ الملموس للجماعة الاسلامية فان هذا انما يعنى العودة الى تشريعات المرحلة الأولى من مسيرة المجتمع الاسلامى -

وعندئا يكون ابن رشد يعبر هنا عما تتسم به الحركات التحررية القروسطية من نزعة ، وصفها انجلس ، كما نذكر ، بأنها «عودة صورية» ، موهومة الى القديه ، الى البسيط» . فالمدعوة للرجوع الى حياة المساواة النسبية ، التى عاشتها الجماعة الاسلامية أيام النبى « كانت » على الدوام ، تعبيرا عن النقمة على التفاوت والاضطهاد الاجتماعي السائدين في الدول الاسلامية القروسطية ، ولكن ابن رشد ، الذي كان من أكثر رجالات عصره ثقافة « لا يكرر حرفيا الافكار التي طرحها ابن تومرت » مثلا ، فهو يرسى الاسس الفلسفية والحقوقية لبناء تومرت » مثلا ، فهو يرسى الاسس الفلسفية والحقوقية لبناء نظام « ليس من شأنه أن يجلب المساواة ، فقد سبق للفلاسفة العرب المسلمين أن تخلوا عن هذه الفكرة الوهمية منذ أمد بعيد ، وانما يؤدي – كما يعتقد – الى ضمان الانسجام والوئام بين مختلف الفئات الاجتماعية .

ثم ان استبعاد كافة «الشوائب» التأويلية ، التي خالطت الشرع الالهي ، يعنى العودة به الى صفائه الأصيل . ولكن من المتعذَّر القيام بذلك الا" في حال العمل بظاهر الشرع . ومقصود الشرع نفسه هو تعلم العلم الحق والعمل الحق (انظر ١ ٤١ ١ ص ١٩١) . وسنوف نعود أدناه الى «العلم الحق» . أما بخصوص «العمل الحق» فهو «امتثال الافعال التي تفيد السعادة ، وتجنب الافعال التي تفيد الشقاء . . . وهذه تنقسم قسمين ، احدهما : أفعال ظاهرة بدنية ، والعلم بهذه هو الذي يسمى الفقه . والقسم الثاني 1 افعال نفسانية 1 مثل الشكر والصبر وغير ذلك من الاخلاق التي دعا اليها الشرع أو نهى عنها» (نفس المرجع) . بعبارة اخرى : أن الشرع يمثل ، في جانبه العملي ، حملةً من معايير السلوك الاجتماعي ، التي يسميها فيلسوفنا ب«الفضائل العملية» . وتنظم هذه المعايير تصرفات الانسان وافعاليه . وجدير بالذكر أن المذهب الفقهي الظاهري لا يتطرق الي حياة الانسان الروحية في ميدانها الذي لا ينظمه الشرع . ومن شان هذا أن يتيح لكل انسان حق النظر العر في العالم . وكان هذا الاستنتاج ، في ظروف ذلك العصر ، تقدميا الى حد كبير . وقد ذكرنا أعلاه أن الفلسفة والشريعة تختلفان من حيث الفئة التي تتوجه كل منهما اليها . فالأولى لا تتوجه الا السي بعض الناس ، والثانية تتوجه الى عامتهم . ولكن هذا لا يعنى أبدا أن بوسع كل منهما أن تعيا وفقا لناموس خاص بها ، فتهتدي النخبة المثقفة بالفلسفة ، ويسير الجمهور على الشريعة . فالشريعة يجب أن تكون ناموسا لحياة «الخاصة» أيضا . «فلا نجد شريعة من الشرائع الا وقد نبهت بما يخص الحكمـــاء ، وعنيت بما يشترك فيه الجمهور . ولما كان الصنف الخاص من الناس انما يتم وجوده ، وتحصل سعادته ، بمشاركة الصنف العام ، كان التعليم العام ضروريا في وجود الصنف الخاص ، وفي حياته» (٤٠ ، ص ٥٨٢) . وعلى الطفل ، الذي من المقدر له أن يغدو فيلسوفا ، أن يتلقن هذا التعليم منذ الصغر مع غيره من الاطفال ، وأن يسير على مبادئ الشرع فيما بعد . فأن ابتعد عنها حقت عليه العقوبة التي تطبق على الكافر . والفيلسوف البالغ يختار أفضل الشرائع الموجودة في زمانيه ، وإن كانت كلها حقا عنده ، وأن يعتقد أن الأفضل «ينسخ» بما هو أفضل منه . ولذا اسلم الحكماء الذين كانوا بالاسكندرية ، لما وصلتهم شريعة الاسلام ، وتنصدّر الحكماء الذين كانوا ببلاد الروم ، لما وصلتهم شريعة المسيح (انظر: ٤٠، ص ٥٨٣).

ويقوم الناموس ، الذى يقترجه ابن رشد ، فى ضرورة التزام الجميع ، وبلا استثناء (حتى الحكام ، الذين ينتمون عادة الى «الخاصة») ، بالافعال والتصرفات التى ترسمها الشريعة .

## تنظيم حياة الجهاعة (٣ ــ النبى فيلسوف والفيلسوف وريث النبي)

يلعب الانبياء دورا عظيما فى تنظيم الحياة الاجتماعيية والسياسية . فالنبى مشرع = يضع الشريعة للمجتمع . وعلى هذا النحو بالذات = اى من خلال الصلة بالشرع = يعرق ابن رشد النبى . فهو يذهب فى «مناهج الأدلة» الى «أن فعيل

الانبياء ، عليهمم السلام ، هو وضع الشرائع بوحى من الله ، وأن من وجد منه هذا الفعل فهو نبى» (٣٧ ، ص ٢١٥) - وفى «تهافت التهافت» ينيط ابن رشد بالنبى «وضع الشرائع الموافقة للحق» (٤٠ ، ص ٢١٥) .

وتقوم مهمة الانبياء في «أن ينهوا الى الناس أمورا من العلم والأفعال الجميلة « بها تتم سعادتهم ، وينهوهم عن اعتقادات فاسدة وأفعال قبيحة» (٣٧ « ص ٢١٥) . والانبياء هم الذين يرسمون الافعال التي تجلب «سعادة جميم الخلق» (٤٠ » ص ٢١٥) . ولذا يصف ابن رشد الشرائع بأنها «هي الصنائع الضرورية المدنية» (٤٠ ، ص ٥٨١) .

ويتطرق فيلسوف قرطبة الى قضية اثبات النبوات وما قد يحوم حولها من شكوك . وهو يرى أن هذه الشكوك سرعان ما تزول أذا أخذنا بالاعتبار أن وجود الانبياء نقل الينا بالتواتر ، «كما نقل الينا وجود العكمة والحكماء» (٣٧ ، ص ٢١٥ ، ٢١٧) . بعبارة اخرى : نحن نعرف من المصادر التاريخية عن وجسود افلاطون = ونصدق بصحة مثل هذه الاخبار = فعلينا أن نصد قايضا الاخبار عن موسى وعيسى .

كان المتكلمون يرون أن المعجزات هى الدليل على صحة النبوات. ويعترض ابن رشد على هذا الرأى ، فيقول ان القبول بهذا الدليل يتطلب التسليم أولا بوجود المعجزات كامور خارقة للطبيعة (انظر: ٣٦، ص ٢٠٩). ولكن المعجزات عند فيلسوفنا عليست الا أشياء ممكنة بحد ذاتها ، لا يمكن للبعض أن يفعلها على حين يفعلها آخرون.

ويبرز ابن رشد جانبا آخر من المشكلة . فلنتصور " كما يقول " الحالة التالية . أمامنا شخصان " يدعيان الطب . فأحدهما يدلل على صحة دعواه بانه مستعد للإتيان بمعجزة - «السير على الما» . والآخر يدلل على ذلك بابراء المرضى ، فمن الطبيعى أن نصدق بوجود الطب للشخص الذي أبرا المرضى . ولكن اذا تبين أن الشخص الذي يسير على الماء قادر أيضا على ابراء المرضى فاننا نصدق بكونه طبيبا " دون أن نهمل دليله في سيره

على الماء (انظر: ٣٧ = ص ٢٢١) . واذا كنا نتخذ المعجسة دليلا = فانها يجب أن تمت بصلة مباشرة الى النبوة . فأما معجزة النبى محمد ، التى من هذا النوع = فهى كونه قد جاء بشريعة كاملة ، مع أنه «كان أميا = نشأ فى أمة عامية بدوية ، لم يمارسوا العلوم = ولا نسب اليهم علم = ولا تداولوا الفحص فى الموجودات على ما جرت به عادة اليونانيين وغيرهم من الأمم التى كملت الحكمة فيهم فى الاحقاب الطويلة» (٣٧ ، ص ٢١٩). فان وضع النواميس ، التى تؤمن السعادة للناس = هى خير دليل على النبوة .

ولم يكن من قبيل الصدفة أن يضع ابن رشد «النبي» و«الفيلسوف» («الحكيم») جنبا الى جنب . حتى ويستعمل احيانا عبارات ، مثل «الحكمة الشرعية النبوية» (انظر : ٣٧ ، ص ١٩٩١) . وهو يمهد التربة للتقريب بين مفهومى «الرسالية النبوية» و«الحكمة الفلسفية» .

ويلتفت ابن رشد الى واحدة من ديانسات الشرق الاوسط التوحيدية ، الى اليهودية ، التى تقدمت تاريخيا ســواء على المسيحية أو على الاسلام ، ليقول : «ولا يشك أحد أنه كان في بني اسرائيل حكمــاء كثيرون ، وذلك ظاهر من الكتب التي تلفى عند بنى اسرائيل المنسوبة الى سليمان عليه السلام . ولم تزل الحكمة أمرا موجودا في أهل الوحي ، وهــم الانبياء عليهم السلام» (٤٠ ، ص ٥٨٣) . وعليه ، قان الانبياء المشرعين حكماء . ولذا فان مصدر الشرع يتمثل في التنزيل الالهي والعقل البشرى . وبهذا المعنى يتحدث ابن رشد عن «الشرائع المأخوذة من الوحى والعقل» ، ويؤكد أن «كل شريعة كانت بالــوحى ، فالعقل يخالطها» (٤٠ ، ص ٥٨٤) . ويتطرق ابن رشد عرضا الى امكانية ظهور شريعة قائمة على العقل وحده (نفس المرجم) . ويلخص أبن رشد نظريته عن النبي - الفيلسوف بقوله : «كل نبى حكيم ، وليس كل حكيم نبيا» (٤٠ ، ص ٥٨٣) . وذلك أن كل شريعة انما تجمع بين الوحى والعقل. وخلافا للحكيم ، الذي ليس لديه الا" العقل ، يمكن للنبي أن يقوم بر تعليمين» ، أن يرشد الفلاسفة العلماء وعامة الشعب . ومن السهل أن نتبين هنا ملامح المثال الافلاطوني للرئيس الفيلسوف .

ان محاكمات (بن رشد الواردة أعلاه قد تبدو من زاويسة الفقيه المسلم مجرد طروحات نظرية ، محض اكاديميسة . فالمسلمون يرون أن محمدا خاتم الانبياء . وظهرت في اوساط المسلمين حلول مختلفة لمشكلة السلطة الدينية السياسية بعد وفاة النبي . فبعضهم يجعل الحكام «خلفا» للنبي . ويسنمب آخرون الى ان «علماء الدين» هم وحدهم المؤهلون لاعطاء تفسير للنصوص المقدسة ، يكون ملزما للجميع . ويستند هؤلاء في ذلك الى حديث منسوب الى الرسول ! «العلماء ورثة الانبياء» . وبين المتنطعين للعب دور هؤلاء الورثة كان خصوم ابن رشد من وبين المتنطعين للعب دور هؤلاء الورثة كان خصوم ابن رشد من المتكلمين . ولكن فيلسوفنا يتأول الحديث ، فيقسول أن الفلاسفة ، الحكماء، «هم العلماء الذين قيل فيهم : انهم «ورثة الانبياء» (الغلاسفة ، الحكماء، «هم العلماء الذين قيل فيهم : انهم «ورثة الانبياء» (٤٠ ، ص ٥٨٣ ٥٠٠) .

بعبارة اخرى : اذا لم يكن فى الجماعة الاسلامية نبى حكيم فان أمورها يجب أن توكل الى الحكماء الفلاسفة ، الذين يقودونها ويسيرون مختلف فئاتها ، استنادا الى الشريعة التى خلفها النبى ، واعتمادا على خبرة من قبله من الانبياء الحكماء . تلك هى الخلاصة العملية ، النابعة من محاكمات ابن رشد .

## تنظيم حياة الجماعة (٤ ــ الاعتقاد بخلود النفس)

اذا كانت الفلسفة والشريعة تتوخيان غاية واحدة ، هى سعادة الناس ، واذا كانت الشرائع نفسها — فضلا عن ذلك س تتضمن عناصر من الحكمة الفلسفية ، فانه يلزم من ذلك أن الاشتغال بالفلسفة واجب على المؤهلين لها . تلك هى اجابة ابن رشد على السؤال ، الذى يكرس له القسم الاول من مؤلفه «فصل المقال» . وهو يصوغ المسألة على النحو التالى : «هل النظر فى الفلسفة وعلوم المنطق مباح بالشرع ، أم محظور أم مأمور به ، اما على وعلوم المنطق مباح بالشرع ، أم محظور ام مأمور به ، اما على

جهة الندب ، واما على جهة الوجوب» (٤١ ، ص ٩) . ويختسار فيسلوفنا أكثر الاجوبة تطرفا وجزما ، وياخذ في البرهان عليه : ان الاشتغال بالفلسفة أمر واجب ، أي مفروض على كل مسلم قادر (انظر : ٤١ ، ص ١٣) .

يذهب إبن رشد إلى أن الاشخاص ، الذين بوسعهم التعامل مع أقوال الفلاسفة البرهانية ، والذين هم وحدهم الملزمون بالاشتغال بالفلسفة ، هم الذين يسمح لهم بتأويل القرآن والسنة . «فنحن نقطع قطعا أن كل ما أدى اليه البرهان وخالفه ظاهر الشرع أن ذلك الظاهر يقبل التأويل على قانون التأويل العربي» (٤١ ء ص ١٧٨) . ولكن هذا ليس حق الحكماد الفلاسفة ، فقط ، بل وواجب عليهم أيضا ، فهم «ورثة» النبي ألمال وحده ، فليس بوسعهم تلقى الوحى ، اذ انقطع الوعى بعد النبي .

ولكن ابن رشد يشترط على الفلاسفة الا" يصرحوا بتاويلاتهم للجمهور . «فعتى صر"ح بشىء من هذه التأويلات لمن هو من غير اهلها ، وبخاصة التأويلات البرهائية لبعدها عن المعارف المشتركة ، افضى ذلك بالمصرح له والمصرح الى الكفر» (١١، ص ٣٠) . فيجب على الفلاسفة ألا يحذوا حذو المتكلمين ، فلا يزرعوا الشكوك في النفوس ، ولا يثيروا الفتن فلى اوساط الجمهور .

غير أن ابن رشد لا يرى - كما يظن بعض الباحثين - أن الفلاسفة يجب أن يشتغلوا بالحكمة فى اطار مجالسهم الضيقة ، وفيها فقط المساه النطابيون الومهور ، فيتركونهم وشانهم مطمئنين ، فلا «يثقلون» عليهم بالتعرف على حقائسق الكون والمجتمع . فلو كان الأمر كذلك لما كان للفلاسفة ، الذين يتطلعون لأن يكونوا «ورثة» النبى ، أى رؤساء الجماعة الاسلامية ان يفعلوا شيئا على طريق تغيير الوضع فى المجتمع نحو الأفضل . فان استنتاجا كهذا لا ينسجم مع فكرة فيلسوفنا عن «السعادة المشتركة للجميع» .

وثمة مهمة اخرى للفلاسفة ، تقوم فى العمل للاقتراب بالجمهور قدر الامكان من المعرفة الحقة للعالم ، مستخدمين فى ذلك التمثيلات الحسية المفهومة . ويجب على هذه التمثيلات أن تكون حقة ، أى أن تعبر عن المضمون الفعلى ، العلمى ، للمفاهيسم والافكار الفلسفية .

وعليه ، فيمكن تلخيص مراحل تنظيم عملية تعليه ونشر المعارف عن العالم ، وعن المجتمع كجزء منه ، كما يلى . نقطة الانطلاق : البحث العلمي الفلسفي للعالم بحثا حرا ، لا تحسد منه القيود الايديولوجية . المرحلة الثانية : التأويل الفلسفي للنصوص الشرعية التي تتعارض مع نتائج المعرفة الفلسفية للعالم . وأخيرا تأتي المرحلة الثالثة : ايصال المعارف العلمية الفلسفية ، والشرع الالهي المؤول بالروح العلمية الفلسفية ،

ورسم ابن رشد الملامع العريضة لمشروع واسع لتحويسر المجتمع عبر التنوير . وكان هذا المشروع من الضخامة مسن حيث الآفاق والأهداف ، بحيث أن الكثير من تفصيلاته بقى مغمورا في الظل ، ناهيك عن أن المعالجة العملية له كانت تتطلب من القوى ، ما لم يكن حتى لدى مفكر عبقرى ، كابن رشد .

ومع ذلك صاغ فيلسوف قرطبة بعض التوجهات الملموسية فيما يخص تحقيق ذلك المشروع . وسوف نتوقف هنا عند مسألة معاد النفس " لأنها " كما يقول ابن رشد " «الأحث على الأعمال الفاضلة» (٤٠ " ص ٥٨٥) . ولكن سيكون من الغطأ فهيم محاكمات ابن رشد كما يلى : اذا كان الانسان يؤمن بالمعاد فان هذا يرغمه على القيام بالافعال الفاضلة ، أملا في نعيم الآخسرة وخوفا من عقابها . فعلى هذا النحو ، كما يقول ابن رشد ، يتصور المسألة المتكلمون " الذين ينتقد رأيهم ابن رشد في شروحه على «سياسة» افلاطون .

فهو يشير الى أن من التمثيلات الباطلة ، التى يستخدمها المتكلمون ، هو تصويرهم للسعادة فى الحياة الأخروية في هيئة مكافأة حسية ، جسمانية ، على اتيان الفضائل وتعاشى

الرذائل وتحاشى الرذائل . وبالاتفاق مع ذلك يصورون تعذيب النفس على أنه عقاب الابتعاد عن الاعمال الخيرة والقيام بالتصرفات القبيحة .

ولكن ليس من شأن هذه التمثيلات علما يرى ابن رشد ، أن تربى فى أنفس الناس الا "الفضائل» التى هى أقرب السى النقائص عبعيث يغرق العالم فى الرياء الشامل . فيبدو الانسان المتواضع والمتعفف وكأنه يتصرف كذلك طمعا فى اطلاق العنان لشهوائه فى "العالم الآخر» . كذلك هو حال الشبجاع أو العادل أو الآخرين الذين يقومون بالاعمال الغيرة ليس حبا بالفضيلة ذاتها ، وانمسا رغبة فى اللذات الأخروية عمن جماع ومأكل ومشرب . أما بطلان هذه الرؤية فجل لكل من له المام بالعلوم العقلية (انظر : ٢٤ ، ص ١٢٧) . وغنى عن البيان أن ابن رشد ينتقد هنا ليس فقط مذهب المتكلمين فحسب ، بسل والتصور الدينى التقليدي عن الحياة الاخروية كثواب أو عقاب جسدى على تصرفات الإنسان فى الحياة الدنيا .

كذلك هو الحال بالنسبة للقول بحشر الأجساد . ففي «تهافت الفلاسفة» يتهم الغزالي الفلاسفة بانكارهم البعث الجسماني . ويرد ابن رشد على ذلك في «تهافت التهافت» ، حيث يصرح بأن بعث أجسام الموتى نفسها أمر متعذر . أما «رد» النفوس فيكون الى اجسام ، شبيهة بتلك . ويوضح فيلسوفنا فكرته هذه في «مناهج الأدلة» بقوله : «ليس يلحق عن عودة النفس الى أجسام أخر المحال ، الذي يلحق عن عودة تلك الأجسام بعينها . وذلك أنه يظهر أن مواد الأجسام التي ههنا توجد متعاقبة ومنتقلة من أبه يظهر أن مواد الأجسام التي ههنا توجد متعاقبة ومنتقلة من كثيرة في أوقات مختلفة ، وأمثال هذه الاجسام ليس يمكن أن توجد كلها بالفعل الأن مادتها واحدة» (٣٧ ، ص ٢٤٥ – ٢٤٦). وهو يورد هنا مثال تحلل جسد الانسان بعد المسوت ، حيث وهو يورد هنا مثال تحلل جسد الانسان بعد المسوت ، حيث يستحيل الى تبات ، فيغتذي انسان آخر من ذلك النبات ، فان الجسم الأول يختفي ، وتنخرط مادته في تكوين اجسام أخرى . فالمعاد ، في فهم ابن رشد له ،

هو عودة النفس الى جسم اخر = مما يمكن فهمه بمثابة ظهور انسان جديد = شبيه بالانسان الذى عاش على الأرض . وبذلك يفترق فيلسوف قرطبة عن المذهب التقليدى فى «حشر الاجساد» كما وينظر ابن رشد فى مسألة «بقاء النفس» بعد الموت وهو يذكر ، فى «مناهج الأدلة» ، أن الدليل على بقاء النفس هو أن كل واحد من موجودات العالم لا يوجد عبثا ، وانما له غاية («مطلوب») معينة ، تكون ، بمعنى ما ، ثمرة لوجسوده ، واذا صلح هذا على كافة الموجودات فانه يصلح بالأحرى على الانسان ، الذى هو أنبل الكائنات جميعا . ولكن هدف الوجود البشرى يجب ان يكون انسانيا بحتا ، قصرا على الانسان وحده . والصفة ، التى يتميز بها الانسان عما عداه ، هى وجود العقل النفس العاقلة («الناطقة») . وعليه ، فان فعل النفس العاقلة هو هدف الانسان ، الذى يجلب تحقيقه السعادة . وهذه السعادة = التى يسميها ابن رشد ب«السعادة الاخيرة» ، هى ما يعنيه ببقاء النفس (٣٧ = ص ٢٤١-٢٤٢) .

ويعيد ابن رشد النظر في مدلولات المفردات والمفاهيم التقليدية الشائعة . فهو ينوه بأن «الوحى قد انذر في الشرائع كلها بأن النفس باقية ، وقامت البراهين عند العلماء على ذلك» (٣٧ ، ص ٢٤٢) . ولكن الشرائع ، اذ اتفقت في هذه النقطة ، «اختلفت في تمثيل الأحوال التي تكون لأنفس السعداء بعد الموت ، ولأنفس الأشقياء» (نفس المرجع) . فبعضها يرى أن هذه الاحوال روحانية ، في حين يذهب غيرها الى أنها جسمانية . واختلفت أيضا آراء المسلمين في فهم التمثيل في أحوال المعاد . ففرقة منهم اعتقدت أن ذلك الوجود هو نفس الوجود الذي ههنا من النعيم واللذة ، وانما يختلف في أن ذلك دائم ، وهذا منقطع . وفرقة رأت أن الوجود الاخروى روحاني ، وال وهنا لمتكلمون (انظر ١ ٣٧ ، ص ٢٤٤) . وفرقة ثالثة ، ذهبت يميل المتكلمون (انظر ١ ٣٧ ، ص ٢٤٤) . وفرقة ثالثة ، ذهبت

فأى هذه الآراء هو الصواب ؟ ان جواب ابن رشد على هذا

السؤال مدهش بعض الشيء : «الحق في هذه المسألة أن فرص كل انسان فيها هو ما أدى اليه نظره فيها» (٣٧ : ص ٢٤٦) : فالمهم فقط هو التسليم بعبدا «بقاء النفس» ، لأنه من أصلول الشريعة المنزلة (انظر : ٤١ ، ص ١٨٩) .

يذهب بعض دارسي الفلسفة العربية المتعمقين الى أن ابن رشد ينفى خلود النفس الفردية (انظر : ١٢٣ ، ص ١٢٠) . أن فساد الجزء الادنى ، الحيوانى ، مـن النفس أمر بديهى بالنسبـة لفيلسوفنا ، فهو يرتبط مباشرة بالنشاط الحيــوى للجسم . فالقوى المغذية والعاسة والنزوعية والمتخيلة تنشأ بنسسوء الجسم وتزول بزواله . ولاعتبارات قريبة من هذه يكون العقل ، هو الآخر ، فاسدا . فالجزء العاقل من النفس يستند ، في نشاطه ، الى الصور التي في الخيال ، بدوره ، فاسد ، اذ يرتبط بالحواس . ولكن بوسع العقل البشري أن يشارك في السرمدية ، وذلك عبر استيعاب وتعوير المعقولات ، أو المفاهيم ، التي هي ، من جهة ، عابرة ، نظرا لتعلقها بالفرد ، ولكنها ، من جهة أخرى ، غير عابرة ، وكونها عامة ، مشتركة ، بين جميع الافراد الذين يشملهم جنس «الانسان» ، وكونها تعبر عن الحقيقة السرمدية . وقد رأينا أعلاه أن هذا الفهم للسعادة البشرية على أنها الادراك العقلاني " العلمي " للنظام الكوني (ونضيف من عندنا - ولنظام المجتمع ، الذي يسترشد في بنائه بمبادئ النظام الكوني) أمر ، مميز عمليا لكافة الفلاسفة العرب المسلمين.

وتتأكد صحة هذا التأويل لتصورت ابن رشد حول المسأفة المعنية في ضوء ما يحكيه مفكر موسوعي، هو ابن خلدون عن رؤية الفلاسفة للسعادة . فمذهب الفلاسفة هو «ان السعادة في ادراك الموجودات على ما هي عليه بتلك البراهين (العقلية)» (٥٦ ع ص ١٩٥) . ويتتبع ابن خلدون تقاليد الفلاسفة ، من افلاطون وارسطو الى الفارابي وابن سينا وابن رشد ، لينوه بقولهم «ان من حصل له ادراك العقل الفعال واتصل به في حياته (التشديد في . - المؤلف) فقد حصال حظه من هذه السعادة» (٥٦ ، ص ١٩٥) .

ولذا فان ابن رشد ، كما سبق لمؤرخى الفلسفة ، وبينهم الباحث اللبنانى عمر فروخ ، التنويسه ، لا يتوقف أبدا عند مشكلة الخلود الفردى (١٦٠ ، ص ٢٧٢) . فلا يعنى فيلسوفنا ، في الحقيقة ، بمشكلة خلود النفس الفردية ، لا من الوجهسة اللاهوتية ولا من الوجهة الفلسفية ، سواء في «مناهج الادلسة» و«فصل المقال» ، أو في تلخيصه لكتاب «النفس» لأرسطو أو «مقالته في اتصال العقل الفعال بالعقل الهيولاني» . . . .

ولكن في هذه الحالة تنهض مسألة الوظيفة الاجتماعية التنظيمية للتصورات عن «المعاد» ، وهي التصورات التي يجب أن تكون ، لدى العامة ، قريبة ما أمكن من التصورات التي حصلها خيرة علماء ذلك العصر ، أى الفلاسفة . فالقول أن المعاد هو «زيادة العلم» عند الاتصال بالعقل الفعال قول غير مفهوم للجمهور ، ولكنه لا يجوز ، بالمقابل ، حشو رؤوس العامة بالحكايا الخرافية عن النار والجنة .

وهنا يطرح ابن رشد مسألة بالغة التعقيد : ايجاد تمثيلات متخيلة محسوسة للحقائق العلمية الفلسفية ، تكون مقبولة ليس فقط الجمهور ، بل وللنخبة المتنورة أيضا . ويمكن القــول ، وبكل اطمئنان ، أنه لو انبرى فيلسوفنا لتقديم حل عملي لهذه المشكلة لبقى الكثير من نقاط مثل هذا المشروع بدون حل . ولكن أبن رشد أفلح في أيجاد الحل المطلوب فيما يخص مسألة المعاد : أن المعاد هو عبارة عن مشاهدة النور . فهذا التمثيل لا يثير الشبهة لا عند الجمهور ، ولا عند العلماء (٣٧ ، ص ١٩٠) . فبوسع الجمهور أن يجد في القرآن والسنن الثابتة وصف الله بأنه نور - وبأن له حجابا من نور . أما العلماء من الفلاسفة فيعنون بالنور العقل الفعال ، رمز الحقيقة . والى هذا ذهب ، كما رأينا أعلاه ، أحد أسلاف ابن رشد الأقربين ، اعنى ابن باجه . وعلى هذا الطريق سار ابن رشد نفسه ، وذلك في تلخيصه لكتاب «النفس» لأرسطو (انظر : ٢٨ ، ص ٧٩) . ونعن نجد ، لدى ابن رشد أيضا ، نزعة قويـة للتقريب بين «الجمهور» و «العامة» ، لا الى المباعدة بينهما . وبالاتفاق مع كون النفس البشرية تتألف من جزأين - نظرى وعملى ، يرسم الشرع سبل تحصيل السعادة فى ميدانين - العلم والعمل . أما العلم فيقصد به المعرفة بالاله وبالملائكة وما الى ذلك ، وكذلك معرفة السعادة الحقة وسبل الوصول اليها (انظر الالا ، ص ٢١٨ ا ٤١ ، ص ١٤) . وفى ضوء هذا يتضح لنا ، على نحو أكثر جلاء ، قول ابن رشد «ان معرفة الله على التمام انها تحصل بعد المعرفة بجميع الموجودات» (٣٧ ، ص ٢١٨) ، ويعنى هذا ، بعبارة أخرى ، المعرفة بالعالم المحيط بنا . أما فى ميدان العمل فان السعادة تحصل هنا عبر اكتساب الفضائل العملية (انظر ا ٣٧ ، ص ٢٤١) .

# عودة الى المدينة الفاضلة العلم السياس والشرع الالهى

يبسط ابن رشد ، في جوامع «سياسة» افلاطون = مضمون العلم السياسي («المدني») وغاياته . فموضوعه هو الأفعال الارادية الاختيارية . وبذلك يتميز العلم السياسي عن العلم الطبيعي الذي يشتغل بالطبيعة = وعن علم ما بعد الطبيعة الذي يعنى بمبادي الوجود . كما ويتميز العلم السياسي عن تلك العلوم من حيث أنها نظرية = ترمي الى تحصيل المعرفة ، في حين أن تطبيقاتها العملية ، أن وجدت = تكون عرضية . أما العلم السياسي فيتوخى غاية عملية = هي تأمين السعادة للناس ، الممتآلفين في جماعات (نظر = ٢٤ ، ص ٨٣-٨٥) ، ويعنى العلم السياسي = في جزئه النظرى ، بمبادئ الفضائل = ويبين ، في جزئه العملي = هذه الفضائل نفسها ، والارتباط بينها = وسبل غرسها في نفوس الناس =

ويمكن الوقوف على وجه الشبه بين الشرع الالهى ، كما يصفه ابن دشد ، وبين العلم السياسى ، المفهوم على هذا النحـو . فكلاهما يتوزع الى ميدانين – نظرى وعملى ، علما بأن الهدف العملى فيهما يتمثل ، آخر المطاف ، في تحصيل السعادة البشرية .

ويشيح فيلسوفنا بوجهه بعيدا عن اللاهوتيين وتصوراته الاجتماعية ، وضمنا في مسألة طبيعة مبادئ الاجتماع البشرى ، التي كانت تتجسد ، على الأغلب ، في فهدم الحسن والقبيح والنافع والضار وما اليها . فكان المتكلمون يرون أن المجتمع يسير على هدى هذه التصورات لأنها نابعة من الارادة الالهية ، التي رسمتها في هيئة أوامر ونواهي ، مبسوطة في الكتاب والسنة . وبما أن الارادة الالهية ، عندهم ، مطلقة الحريدة ، كان بالامكان ان تكون هذه الفروض ذات مضمون مغاير ، تتغاير معه تصوراتنا عن الحسن والقبيح في الحياة الاجتماعية . أما ابن رشد ، ومعه «كثير من أهل قرطبة» على حد قوله ، فينطلقون ، على العكس ، من أن لتلك التصورات أساسها الموضوعي فدى طبيعة الانسان ذاتها (انظر : ٣٤ ، ص ٨٠-٨٠) .

فالانسان ، عند فيلسوفنا ، اكبر معجزات الطبيعة (انظر ، ٣٨ ، ص ٩٥) . وهو يشغل موقعا وسطا بين الخلود والفناء . فهو اقرب الموجودات الى مرتبة الاجسام السماوية ، ولكنه ، فى الوقت ذاته ، كائن فان . انه حلقة وسط ، تجمع بين الوجود المعقول (انظر : ٣٥ ، ص ١٦٦) .

ولذا فان تأسيس مبادئ الاجتماع البشرى يتطلب عدم التقوقع فى اطار هذا أو ذاك من تأويلات «النصوص المقدسة» ، وانما الالتفات لتقصى للعالم ودراسة الانسان فى هذا العالم . وهنا تتجلى نزعة ، مشتركة بين كافة الفلاسفة العرب المسلمين ، الاوهى الاعتقاد بالوحدة الجوهرية ، «البنيوية» ، بين الانسان والمدينة والكون .

وقد رأينا أعلاه أن اساليب التعبير عن هذا الاعتقاد والبرهان عليه قد تختلف من فيلسوف الى آخر ، ولكنها واحدة من حيث العبدا . أما بالنسبة لابن رشد ، فانه ، أولا ، يشبته ، في «كتاب ما بعد الطبيعة» ، العالم ب«مدينة الاخيار» (٣٥ ء ص ١٤٤٧) . وهو يشير ، ثانيا ء الى أن معظم المبادئ المستخدمة في «ما بعد الطبيعة» ، مأخوذة من المعرفة بالنفس ، فقد ورد في الحديث ، من عرف نفسه عرف ربته (انظر ، ٣٥ ، ص ١٤٠) .

ثم ان ابن رشد ، الذى يقسم العلم السياسى الى نظسرى وعلمى ، يذهب الى أن معرفة العالم هى بمثابة تمهيد نظرى للسياسة بالمعنى الخاص للكلمة . وهذا التمهيد ، كما ينوه فيلسوفنا ، يرد في كتاب أرسطو «الأخلاق النيقوماخية» . ولكن دراسة القسم التمهيدى من جوامع «سياسة» افلاطون تدفع الى الترجيح بأن ابن رشد يعنى سواء المؤلف الارسطى المذكور ، المعروف عند العرب ب«النيقوماخية الصغرى» .

#### السعادة في الهديئة

يرى ابن رشد أنه ليس بوسع الناس تحسيل السعادة الآ بالتعاون . وهذه الفكرة ، كما نعرف ، لم تكن جديـــدة على الفلسفة العربية-الاسلامية . ولكن ابن رشد يدلل عليها بطريقته الغاصة .

ان غاية الانسان التي يوضّحها فيلسوفنا في «مناهج الأدلة»، تتمثل ، كما يقول في جوامع «سياسة» افلاطون ، في السعادة التي تقوم في الأفعال والتصرفات المميزة للانسان وحده ، أي المرتبطة بنفسه الناطقة ، بعقله ، وللعقل وظيفتان ، نظرية وعملية ، وبالاتفاق معهما تنقسم تلك الافعال ، ويكون القيام بتلك الافعال ممكنا في حال توفر الفضائل النظرية .

ولكن ليس لكل أنسان أن يتحلى لوحده بكافة الفضائل ، التى وبتمام كل منها على حدة . ولكى تتوفر كـل الفضائل ، التى تضمن تحصيل السعادة البشريـــة ، يترتب على الناس أن يتعاونوا ، أن يأتلفوا في جماعة ، فيؤازر الواحد منهم الآخر في بلوغ الكمال ، حيث يقتدى الانقص منهم بالأكمل ، ويعين الأكمل الانقص على بلوغ كماله الخاص به (انظر : ٤٣ ، ص الأكمل الانقص على بلوغ كماله الخاص به (انظر : ٤٣ ، ص

وبوسم الاجتماع البشرى ، الذى من هذا النوع ، أن يوفسر الفضائل كلها مما . وعليه ، فقد قد ر للسعادة الا تحصل الا فى وحدة وتعاون الناس المتعلين بمختلف الفضائل والكمالات .

ومن الطبيعى أن اجتماع اناس مختلفين يفتسرض ارتباط بعضهم ببعض ، وتقسيم العمسل فيما بينهم ، وتفاوتهم فسى المراتب . ومثال ذلك " صناعة الفروسية وصناعة الألجمة ، التى يؤازر بعضها بعضا . فصناعة الألجمة تمهد لصناعة الفروسية ، وهذه " بدورها " تبين كيف يمكن اصلاح اللجام حتسى يبيت أفضل فأفضل . وتعمل الصناعتان كلتاهما من أجل غرض واحد (انظر : 27 ، ص ٦٨) .

ويتوقف ابن رشد عند انواع مختلفة مسن مراتبية الناس ، الذين يتمتعون بفضائل متفاوتة وذلك استنادا الى العلاقة بين الصنائع النظرية والعملية ، ولكنه يستدرك هنا فيقول أن هذه المسألة ليست هينة : فبعضهم يرى أن الموسيقى ، مشلا ، صناعة نظرية ، ويعتبرها آخرون صناعة عملية . وينوه فيلسوفنا بأنه كان في زمانه مفكرون ، يذهبون الى أن الصنائع النظرية تخدم الصنائع العملية ، ولذا فان الكمالات والفضائل النظرية يجب أن تخدم العملية منها . وكان هناك من يرى أن الصنائع النظرية والعملية من جنس واحد . وثمة فريق ، يقول بأن هذه وتلك يجب أن تخدم العلم السياسي (انظر : ٤٣ ، ص

أما ابن رشد نفسه فقد سار على الدرب ، الذى شقه اسلافه . فهو يرى أن الرئاسة هى للفضائل النظرية = العقلي أ لأن قسمها النظرى يوافق قمة النفس العاقلة . وعليه ، فان الاجتماع المثالى للناس يجب أن يبنى على غرار النفس البشرية . فكما أن الانسان يعتمد على الجزء العاقل من النفس فى تسيير كاف قواها الدنيا = كذلك الفلاسفة ، المتمتعون بالفضائل والكمالات النظرية ، فانه يجب أن يتولوا تسيير الآخرين . وبالاتفاق مص افلاطون يقسم ابن رشد أفراد المجتمع الى ثلاث فئات : الصناع والتجار! الجند والحفظة ؛ الحكما الفلاسفة .

وفى ضوء ما ذكرناه حول موقف ابن رشد من الشرائع يغدو مفهوما لنا تأكيده البالمسم على ضرورة الالتزام (بالنسواميس

والشرائم) ، ففسادها يؤدى الى فساد أحوال الناس (انظر : ٤٣ ، ص ١٤٤) .

وشيئا فشيئا ترتسم ملامح المدينة الفاضلة = او «مدينة الاخيار» كما يسميها فيلسوفنا . فبالاستناد الى آراء افلاطون وارسطو والفارابي وابن باجه يتوقف ابن رشد ، في جوامسع «سياسة» افلاطون وفي تلخيص «الخطابة» لارسطو (انظر : ٤٣ مص ١٠٣ – ١٠٧) ، عند مختلف الانحرافات عن المثال الأعلى ، عند «المدن الضالة» : «مدينة الكرامة» (أي الديموقراطية) و«مدينة الخسة» (أي الاوليغاركية) و«المدينة الجماعية» (أي الديمقراطية) و«مدينة التغلب» (أي النظام الاستبدادي) . . .

لن تعرض هنا مفصلا للمدن الضالة ، وذلك ، أولا ، لأن مذهب ابن رشد فيها بعيد عن أن يكون أكثر آرائه أصالة وتعبيرا عن القسط الذي اسهم به في اغناء الفكر الاجتماعي-السياسي . ثانيا ، من الصعوبة بمكان تقديم عرض دقيق وموجز لتصنيف ابن رشد حول «المدن الضالة» ، نظرا لاختلاف اسلوبه فسي العرض ولعدم اتساقه احيانا . ومن هنا نجد الدارسين يختلفون حتى في مسألة عدد أنماط تلك المدن (أنظر: ١٨٦ ، ص ٢٠١؛ ١٦٣ ، ص ١٣٠ ؛ ١٣٢ ، ص ١٣٩ ؛ ١٣٧ ، ص ٩٥ – ٩٦) . ثم ان نقد ابن رشد للنماذج الملموسة من «المدينة الضالة» يسترعى قدرا أكبر من الاهتمام . ويتناول فيلسوفنا تاريسخ العرب-المسلمين من زاوية مقولتين ، متطابقتين الى حد كبير : «الشريعة» و «المدينة الفاضلة» . فهو يرى أن الجماعة الاسلامية كانت بمثابة تجسيد للمدينة الفاضلة أيام الرسول وخلفائك الراشدين . وفي ذلك العهد كانت تطبق الشريعة ، المنزلة من الاله على النبي ، الذي بلغها الى الناس . ولكن بعد اغتصاب السلطة من قبل معاوية ، أول الخلفاء الأمويين ، صار الحكم الى النوع الذي تغلب عليه روح النجدة ، ثم حكم الاقلية الغنيـــة الجشعة . وصارت حياة الأمة صعبة لا تطاق ، وصار الحاكـــم كالسكران ، العاجز عن تسيير نفسه ولكنـــه يتنطم لتسيير

الآخرين ، أو كالمريض ، العاجز عن شفاء نفسه ولكنه ينبرى لتطبيب الآخرين (انظر : ٤٣ ، ص ١١٨-١١٨ = ١٢٨-١٢٢) . وقد شهدت الجماعة الاسلامية فترات ، قامت فيها سلطة ، تهتدى بالشريعة وتقتدى بمبادئ المدينة الفاضلة . ولكن هذه الفترات لم يكن لها أن تدوم طويلا . فالاشخاص ، الذين كانوا على قمة السلطة ، كانوا ينزلقون تدريجيا ، شيمة أسلافهم ، الى مستنقع الرذائل المدمرة للدولة ، وخاصة الجور والجشع . وإذا كان المرابطون قد ساروا على هدى الشريعة الحقة أول عهدهم ، في ايام يوسف بن تاشفين ، فان دولتهم في ظل حفيده تاشفين قد تحولت الى دولة الملذات ، وسرعان ما سقطت هذه الدولة على أيدى الموحدين ، الامناء للشريعة الحقة ولمثال المدينة الفاضلة (انظر : ٤٣ ، ص ١٢٥) .

فما هو المصير الذي ينتظر دولة الموحدين ؟ يتحدث ابن رشد ، وان بأسلوب غامض ، عن تدهور الاخلاق وتفاقم الجور الذي حل «بعد أربعين سنة» ، وإذا أخذنا بالاعتبار أن الموحدين وصلوا إلى الحكم في العقد الثالث من القرن الثاني عشر فان الفترة ، التي يشير اليها فيلسوفنا تتطابق مع العقد السابع الى بداية حكم السلطان أبي يوسف يعقوب ، وإذا صح ذلك يكون النقد موجها أيضا للموحدين الذين سارت دولتهم في يكون النقد موجها أيضا للموحدين الذين سارت دولتهم في الدرب المعهود ، الذي ينتهي بالتدهور والسقوط ، ويرجيح افتراضنا هذا ما يشير اليه ابن رشد من تعزز مظاهر الجور في أيامه (انظر : ٣٤ ، ص ١٠٩) .

ولعل" ذلك هو السبب في وقوف ابن رشد ضـــد تكديس الأموال والثروات من قبل رؤساء المدينـة الفاضلة ، وليس الرؤساء وحدهم ، بل وكل افرادها ، فلن يكون في هذه المدينة لا الذهب ولا الفضة ، اللذيـن يستخدمان لتبادل الثــروات وتكديسها . فان كافة أهالي المدينة الفاضلة يحصلون مجانا ، وعلى قدم المساواة ، على كل ما هو ضرورى لهم (انظر : ٤٤ ، ص ١٤٦ وما بعدها) .

ويذهب ابن رشد الى أن اقامة الاجتماع البشرى المثالي أي

بناء «المدينة الفاضلة» (أو ، على الأصح " العودة اليها) ، تتم عبر تحسين الناس " بحيث يتربون على الفضائل الاجتماعية المطلوبة . ويفترض هذا التحسين التربية الهادفة والتعليم الموجه . ولدى غرس الفضائل فى نفوس الجمهور تستخدم ، بصورة أساسية ، الأقدوال الشعرية والخطابية ، وكذلك الموسيقى ، التى لا يعنى بها فيلسوفنا الالحان العذبة فقط ، بل و«الاقاويل الحكمية ذات اللحن» . كما ويمكن التعويل " فى العمل التربوى ، على التمثيلات الحسية الحقة ، كالاساطير مثلا ، لأنها ضرورية فى بلوغ الجمهور السعادة (انظر : ٢٢ " ص

بهذه الاساليب يجب التوجه الى من لديه استعداد لتقبل الأقوال البرهانية . أما بالنسبة للجمهور فلا يجوز الاكتفاء بالموسيقي والشعر والخطابة كادوات في التربية . وقد كان افلاطون ، كما يشير ابن رشد ، ينصح بأن تبدأ التربية بالموسيقي " لأنه في عصره لم تكن صناعة المنطق قد ظهرت بعد " أما اليسوم فينبغي البدء بهذه الصناعة " ثم الانتقال الى علوم الحسساب فينبغي البدء بهذه الصناعة " ثم الانتقال الى علوم الحسساب والهندسة والفلك والموسيقي (كنظرية) والبصريات والحيسل (الميكانيك) ، وبعدها الى مباحث ما بعد الطبيعة .

وهكذا نرى مدى شمولية البرنامج التربوى والتعليمى ، الذى يقترحه ابن رشد . وينصح الفيلسوف باتباع وسائل مختلفة فى التربية ، وذلـــك ، على الأرجع " تبعــا لقدرات التلاميذ " ولخصوصية الفضائل المعنية (فهل تعليم مباحث ما بعد الطبيعة ضرورى لتنشئة الشجاعة لدى الجند ؟) ، وللمهام الملموسية المنتصبة أمام المدينة كوحدة متكاملة . أما بالنسبة للاشخاص ، المنتصبة أمام المدينة كوحدة متكاملة . أما بالنسبة للاشخاص ، النين تصعب تربيتهــم ، فيجو ز ابن رشد استخدام العنف حيالهم " بما يجبرهم على السير وفقا لمبادى" الدينة الفاضلة .

### سعادة البر1

كان ابن رشد الفيلسوف العربى الأول والوحيد ، الذى أولى عناية خاصة لمشكلة سعادة المرأة من زاوية التنظيم الأمشيل

للحياة الاجتماعية . وكان فيلسوفنا جريئا في طرحه لمسألسسة المساواة بين الرجال والنساء ، حيث أكد على أن الرجل والمرأة ينتميان الى نوع واحد من الكائنات ، الى الكائنات العاقلة ، وان كانت ثمة فوارق بينهما . ولذا فان الغرض من وجودهما واحد . واذا كان لا شك في تفوق الرجال في ميادين النشاط الاجتماعي ، فان النساء قد يفقن الرجال في ميادين اخرى ، كما في صناعة الموسيقي (انظر : ٤٣ ، ص ٥٧-٥٨) . ويورد ابن رشد شهادات على مشاركسة الرجال والنساء معسا في الأمور المدنية والحربية ، كما هو الحال لدى البدو من سكان الصحراء الكبرى ، الذين كانت معلومات فيلسوف قرطبة عنهم اكثر دقة الكبرى ، الذين كانت معلومات فيلسوف قرطبة عنهم اكثر دقة الجغرافي العربي المشهور ، ثم ان الحيوانات ، وبدون اختلاف في الجنس ، تعمل معا لتحصيل القوت ولرد الإعداء .

وبما أن الكثير من النساء يتمتعن بقدرات فائقة ، فانه يمكن لهن أن يصرن في عداد الفلاسفة والحكام وقادة الجيوش . ولكن من النادر الوقوع على شيء من هذا ، ولذا صار من المألوف أن بعض المذاهب تحرم على النساء الاشتغال بالرئاسة ، وبعضها الآخر لا يشبجع على ذلك . هذا ناهيك عن أن النساء أنفسهن قد استسلمن للتقاليد ، فلا يتطلعن الى ذلك . ويذهب ابن رشد ، في نقده لوضع المرأة في بلاد الاندلس وغيرها من اقطار العالم الاسلامي في عصره ، الى أن المعيشة الحاضرة لا تدعنا ننظر ما في النساء من القوى الكامنة ، فكان المرأة لم تخلق الا للولادة وارضاع الاطفال ، ولذا تمر حياتها كما تمر حياة النبات (انظر : ٣٤ ، ص ٥٩) .

ويرى ابن رشد فى وضع المرأة هذا واحدا من اسباب الفقر السائد . فالمرأة ، كونها تقتصر عموما على الاشغال «النسائية» ، فلا تعمل لكسب رزقها ، تكون عالة على من حولها من الرجال . ولذا تنهض أمام بناة المدينة الفاضلة المهمة التالية : اكتشاف ما لدى النساء من قدرات واستعدادات طبيعية ، تعتبر أنها وقف على الرجال وحدهم = والعمل لتطوير هذه القدرات = مستخدمين

فى ذلك الموسيقى والرياضة وغيرهما من وسائل التربيـــــة والتعليم (انظر نفس المرجع) .

وفي مؤلفه الفقهي «بداية المجتهد ونهاية المقتصد» (الذي لا يرال يستخدم – كما ذكرنا – مرجعا هاما لدى القضاة والفقهاء في بلدان المغرب) يعرض ابن رشد لآراء مختلف المذاهـب الفقهية ، فيأخذ منها ما يساوى بين العرأة والرجل ، وفي حال عدم توفر اجتهادات كهذه ، كان يبرهن عليها بنفسه ، ومسن ذلك ما يذهب اليه من أن العقوبة على قتل المرأة يجب أن تكون نفس عقوبة قتل الرجل ، وأنه يحق للمرأة نفسها أن تعقب نفس عجوز لها الامامة في الصلاة حتى بين الرجال (انظر : ٣٤ ، ٣٠ ، ونه يجوز لها الامامة في الصلاة حتى بين الرجال (انظر : ٣٤ ، ٣٠ ) .

لقد طور ابن رشد النزعات ، التي تحضر ، بهذه الدرجة او تلك ، لدى كافة أسلافه من الفلاسفة العرب الفارابي واخوان الصغاء وابن سينا وابن باجه (وتنعكس على نحو خاص لدى ابن طفيل) ، ولكنها جاءت عنده أشد وضوحا وجلاء . فكان فيلسوف قرطبة يسعى لأن يكون أمينا للتقاليه الفلسفية اليونانية . وكانت فكرة «السعادة المشتركة للجميع» تلهمه . وكان يحاول أن ياخذ بالاعتبار سواء الطموحات نحو العدالة والمساواة لدى بسطاء الناس أو المتطلبات الرفيعة لدى النخبة المتنورة . وكان يتطلع الى بناء مجتمع متناسق ، يسيره العقل . وكان يؤمسن بأن بالامكان تحوير عالمنا نحو الاحسن والافضل .

# ابن خلـــدون: الفلسفــة الاجتهاعيــة لعصـر الأزمــة

«وأخبرنى القاضى برهان الدين (ابن مفلح العنبلى) أن تيمورلنك ساله عنى ، وهـل سافرت مع عساكر مصر أو أقمت بالمدينة (دمشق) ، فأخبره بمقامى بالمدرسة حيث كنت ، وبتنا تلك الليلة على أهبة الخروج اليه ، . .

وبكرت سعرا الى جماعة القضاة عند الباب ، وطلبست الخروج أو التدلى من السور . . . فأبوا على أولا ، تسلم اصخوا لى " ودلتونى من السور ، فوجدت بطانته عنسه الباب " ونائبه الذى عينه للولاية على دمشق ، واسمه شاه ملك . . فحييتهم وحيتونى ، وقد "يت وفد" يت وقد ونى " وقد" لى شاه ملك مركوبا " وبعث معى من بطانة السلطان مسن اوصلنى اليه .

فلما وقفت بالباب خرج الاذن باجلاسى فى خيمة هنالك تجاور خيمة جلوسه ، ثم زيد فيدى التعريف باسمى أنى القاضى المالكى المغربى ، فاستدعانى ، ودخلت عليه بخيمة جلوسه متكتا على مرفقه ، وصحاف الطعام تمر بين يديه ، يشير بها الى عصب المغل جلوسا أمام خيمته ، حلقا حلقا ، فلما دخلت عليسه فاتحت بالسلام ، وأوميست ايماءة الخضوع ، فرفع راسه ، ومسد " يده الى فقبلتها ، واشار بالجلوس فجلست حيث انتهيت ، ثم استدى من بطانت الفقيه عبد الجبار بن النعمان مسن فقهاء الحنفية بخوارزم ، فاقعده يترجم بيننا . . .

وقلت : أيدك الله ! لى اليوم ثلاثون أو أربعون سنسة

أتمنى لقاءك . فقال فى الترجمان عبى الجبار : وما سبب ذلك الم فقلت : أمران ، الأول أنك سلطان العالم ، وملك الدنيا ، وما أعتقد أنه ظهر فى الخليقة منذ آدم لهذا العهد ملك مثلك . ولست ممن يقول فى الأمور بالجزاف ، فاننى من أهل العلم ، وأبين ذلك فأقول :

«ان الملك انها يكون بالعصبية ، وعلى كثرتها يكون قدر الملك ، واتفق اهل العلم ، من قبل ومن بعد ، ان أكثر أمم البشر فرقتان ، العرب والترك ، وانتم تعلمون ملك العرب كيف كان لما اجتمعوا في دينهم على نبيهم ، وأما الترك ففي مزاحمتهم لملوك الفرس ، وانتزاع ملكهم افراسياب خراسان من أيديهم شاهد بنصاب من الملك ، ولا يساويه من عصبيتهم أحد من مل صلوك الأرض من كسرى أو قيصر أو الاسكندر أو بخنص . .» .

من «التعريف بابن خلدون ورحلته غربا وشرقا» (٥٧ ، ص ٣٦٨–٣٧٢) .

# باتجاه استجلاء

# «طبيعة الاجتماع البشري»

رأينا أعلاه أن الفلسفة العربية الاسلامية كانت تعتمد ، في تأسيسها للمثال الاجتماعي المنشود ، على المنطلقات الفلسفية العامة ، وخاصة منها الميتافيزيقية ، وما يتصل بها من انشاءات سيكولوجية وغنوصيولوجية (معرفية) . وكان عبد الرحمن بن خلدون (١٣٣١-١٤٠١) أول مفكر ، أشاح بوجهه بعيدا عن الرؤية الميتافيزيقية للمجتمع ، وراح يؤسس ما سوف يسميه كونت فيما بعد بدالفيزياء الاجتماعية» ، أي علم السوسيولوجيا . وبين أهم علامات هذا التحسول يأتي التخلي عن المشاريسي

الدراسة الواقعية لاطبيعة الاجتماع البشرى» ، على حد تعبير ابن خلدون .

ولكن سبيكون من التسرع ، في رأينا ، القول - كما يفعل بعض الدارسين - بأن ابن خلدون كان يمقت الفلسفة ، وأنه تجاوز في عدائه لها أبا حامد الغزالي نفسه . فابن خلدون ، كما تلاحظ بحق الباحثة السوفييتية س . باتسييفا ، لم يقف ضد الفلسفة ككل ، وانما ضد مبحث معين منها ، هو «ما بعد الطبيعة» («الميتافيزيقا») (انظر : ٩٧ ، ص ٢٠٥) . وقد تجلي ابتعاده عن الانشاءات الميتافيزيقية في رفضه البحث عن «سبب أول» اظهور المجتمع وتغيره ، ينتمي الى ميدان ما فوق الطبيعة . كمـــــا وينعكس توجهه هذا في تخليه عن البحث عن مبادئ ، خارجة عن المجتمع ، تكون بمثابة الاسس التي يجب أن يقوم عليها الاجتماع البشرى الأمثل . وتتبدى النزعة اللاميتافيزيقية ، اخيرا ، فيي تخلیه عن البحث عن مثال اجتماعی اعلی کهذا . ان دراســــة المحتوى ، الذي يضمنه ابن خلدون لمفهوم «الطبيعة» المحوري في مذهبه ، تتيح ايضا الوقوف على تصوره عن مكانة الانسان والمجتمع البشري في العالم ، وعن اسباب ووجهة ما يحدث في الطبيعة والمجتمع من تغيرات .

### الحرب والدمار او ازمة البجتيع

وكان فى طليعة العوامل ، التى كانت وراء التخليعن المشماريع التقليدية لبناء المدينة المثلى ، ما شهده عصر ابن خلدون من أزمة ، عصفت بالمجتمع وأسسه المادية والروحية .

ففى اواسط القرن الرابع عشر ، وعلى امتداد عقد كامل من الزمن ، اجتسماح وباء الطاعون مناطق حسوض البحر الابيض المتوسط كلها . (وكان الطاعون سببا فى وفاة والدى ابسن خلدون ، الذى نجا من الموت باعجوبسة) . فيعكى ابن خلدون «عما نزل بالعمران شرقا وغربا فى منتصف هذه المائة الثامنية (الهجرية) من الطاعون الجارف الذى تحييف الأمم وذهب باهسل

الجيل وطوى كثيرا مسمن محاسن العمران ومحاهما» (٥٦ ، ص ٣٣) . وكانت هذه العصيبة كافية ، لوحدها ، للنظر الى العالم على نحو آخر ، أكثر حذرا وأشد تخوفا .

ولكن الطاعـــون لم يكن الا" واحدا من ءوامـــل الانحطاط الاجتماعي ، التي كان ابن خلدون ، وهو أبرز مؤرخي العالم العربي.الاسلامي ، شاهدا عليها . فهو يذكس أن الطاعون «جاء للدول على حين هرمها وبلوغ الغاية من مداها ، فقلتص مسن ظلالها وفل من حدّها وأوهن من سلطانها ، وتداعت الى التلاشي والاضمحلال أموالها ، وانتقص عمران الأرض بانتقاص البشر ، فخربت الأمصار والمصانع ، ودرست السبل والمعالم ، وخلست الديار والمنازل ، وضعفت الدول والقبائــل . . . وكانما نادى لسان الكون في العالم بالخمول والانقباض» (نفس المرجم) . وكان ذلك عالما ، يختلف تماما عن العالم الذي عاش فيسه اسلاف ابن خلدون ، ويحاول مفكرنا ، بهذه المناسبة ، تفسير ظاهرة كون اولئك لم يصلوا الى النظرية ، التي انتهى اليها هو نفسه : «واذا تبدلت الأحوال جملة ، فكان تبدل الخلق مـــن أصله ، وتحول العالم بأسره ، وكانه خلق جديد ونشأة مستأنفة وعالم محدث ، فاحتاج لهذا العهد من يدوَّن أحوال الخليقة والآفاق واجيالها والعوائد والنحل التي تبدلت لأهلها» (نفس المرجع) . وهنا قد يتساءل المرء : ألا يبالغ ابن خلدون في رسمــــه لهذه اللوحة القاتمة ؟ لا شك في أن ابن خلدون كان ذا موهبة أدبية فائقة ، والاديب لا يستغنى عن المبالغات ! هذا صحيح ، ولكن لدينا هنا حالة مغايرة ، وهو الأمر الذي يمكن التحقق منه بالقاء نظرة على العصر الذي عاش فيه مفكرنا ، وعلى الاحداث «المقدمة» ، التي هي المؤلف الرئيسي لابن خلدون ، تشكـــل تمهيدا لعمله التاريخي الكبير - «كتاب العبـر وديوان المبتدا

ولنبدأ ، على الأقل ، بحمار تيمورلنك لدمشق ومن تـــم

والخبر في ايام العرب والعجم والبربر ومــن عاصرهم من ذوي

السلطان الأكبر»).

تدميره لها . فلم يكن ذلك الا واحدا مسن لقطات المسلسل الطويل لحملة تيمورلنك ، التي تضاهي وباء الطاعون . ففي عام ١٣٩٣ استولت جيوش تيمورلنك ، الذي توشيح برداء «حامي الاسلام» ، مدينة بغداد ، وفي الاعوام ١٤٠١–١٤٠١ سقطت كبريات مدن سورية – حلب وحماه وحمص ودمشيق . ودمرت مناطق ما بين النهرين ، التي كانت مزدهرة من قبل ، ونهبيت مدن سورية وقتل عشرات الآلاف من ابنائها . ولا يبالغ بعضهم في وصفه لحملة المغول والتتار بأنها «تأليه الحرب» . فقد خلف تيمورلنك وراءه عشرات المدن المحروقة ، واهرامات من الجماجم البشرية ، وتلالا من الجثث . فبعد الاستيلاء على حلب ، مثلا ، البحها لجنوده ، طوال ثلاثة أيام ، يعملون بأبنائها قتلا ونهبا . ومن جماجم القتلى بنوا تلا ، قاعدته عشرة امتار وارتفاعه خمسة امتار ، وتكرر هذا المشهد ، وعلى نطاق أوسيم ، في المناطق امتار ، وتكرر هذا المشهد ، وعلى نطاق أوسيم ، في المناطق

وسنواء في القرن الثالث عشر ، أو على تخوم القرنين الرابع عشر والخامس عشر ، كان الذي وقف فـــى وجه انتشار المغول والتتارغربا ، باتجاء مصر ، هم جيوش المماليك .

ولكن سيكون من الغطأ اعتبار المماليك مدافعين عن فلاحى وادى النيل أو صناع سورية . فقد كان هؤلاء يدافعون عن مصالحهم الذاتية . هذا ناهيك عن أنه في ظل حكم المماليك ، الذين يتحدرون من حسرس السلطان ذوى الاصول التركية الشركسية ، انتخفض عدد سكان مصر بعقدار الثلثين . وبالطبع ، لعبت الاوبئة والجوع دورها هنا ، ولكن المفكرين الثاقبين النظر ، أمثال تلميذ ابن خلدون – تقى الدين المقريزي (الذي سنتعرف على آرائه أدناه) ، كانوا يرون اسبساب المصائب والويلات في سياسة النهب والاستغسلال التي يمارسها النظام العسكري الاوليغاركي . صحيح أنه في أيام المماليك شيدت بعض الآثار الثقافية الرائعة ، ولكن هذا لم يكن الا ستارا ، يحجب عن الانظار واقع العنف ، واقع الدم والنار . وهنا تخطر يالبال المقارنة بتيمورلنك ، الذي كان لا يقتل الناس في سيورة بالبال المقارنة بتيمورلنك ، الذي كان لا يقتل الناس في سيورة

الغضب الجنونى ، وانما كان يفعــــل ذلك بتمحص وتدقيق ، فيبقى على حياة الصناع والبناة ويرسلهم الى سمرقند ، ليعملوا في تزيين عاصمته وجعلها مدينة لا تضاهى .

ولم تكن الاحوال في شمال افريقيا خيرا منها في شرق العالم الاسلامي . فقد تميزت هذه المنطقة بانعدام الاستقرار السياسي الى أكبر حد . فكانت السلالات تخلع احداها الأخرى ، وكانست العدود بين الدول تتغير باستعرار ، وكانت الحروب المحليسة تكاد لا تنقطع . وفي عام ١٢٢٧ بدأ تفكك امبراطورية الموحدين التي كانت تضم كافة بلدان المغرب . ففي ذلك العام استقسل الحفصيون بتونس . وبعد فترة قصيرة ظهرت دولة بني عبسد الواد في المغرب الاوسط . وفي القرن الثالث عشر نفسه قامت دولة المرينين بجنوب المغرب .

وكانت الدول والقبائل تتصارع فيما بينها للسيطرة على الطرق التجارية ولكسب الامتيازات الاقطاعية . وسواء في مصر أو في شمال افريقيا المجزأ كانت كل من المجموعات ، التسمى والعلاقات الانتاجية ، والى تخريب الروابط التجارية ، واعاقــــة نمو القوى المنتجة للمجتمع باسره ، حيث كانت القيم الماديـــة المستولى عليها تدمب لتغطية الإغراض غير الانتاجية . وقد أشار ماركس في «رأس المال» الى التعارض الحاد ، والارتباط الوثيق في الوقيت ذاته ، بين ثبات الآليبة الانتاجية لدى المشاعيات الزراعية وبين «الانهيار الدائب للدول الآسيويسة وظهورها من جديد ، والتبدل السريـــ للسلالات الحاكمة فيها» (۲ ، ج ۲۳ ، ص ۳۷۰–۳۷۱) . ونعن نجد ذلك فسى مجتمعات فيها السلالات بعضها محل الآخر ، فتحلق الواحدة منها في سماء السياسة ، ولا تنزل من عليائها الا لتلتهم ، شأن الجراد ، كل ما ينبت في الحقول والبساتين ، ولتخلى الساحـــة ، بعد عراك قصير ، لسرب آخر ، وقد أدى طابــــم العلاقات الاقتصادية والاجتماعية ، التى تكونت بشمال افريقيا فى القرن الرابع عشر ، الى أن المجتمعات القائمة هنا لم تتمكن من الافلات من دورة الركود المتكررة ،

أما في الاندلس فقد حافظ النفوذ العربي الاسلامي على بعض مظاهره في جنوب شبه الجزيرة الايبرية (في امارة غرناطة التي ظلت قائمة حتى عام ١٤٩٢) ، ولكن منذ عام ١٢١٢ ، أي بعد معركة لاس نواس دى تولوس التي ألحق فيها المسيحيون الهزيمة بالموحدين وقضوا على سلطتهم في الاندلس ، كان المهاجرون ، الذين نزحوا من اسبانيا عبر جبل طارق ، يعانون ما يعانيه المطرودون عادة من مشاءر الأسى وخيبة الأمل وانسداد الآفاق ، ولم يكن بمقدور الشمال الافريقي ، الفارق في مصائبه وويلاته ، أن يعزيهم الا" القليل . . .

وقد كان ابن خلدون ، الذي عاش وعمال في مختلف ارجاء العالم العربي الاسلامي ، من غرناطة وحتول على دمشق ، مرورا بعواصم المغرب والقاهرة ، شاهدا على هذا الانحطاط المريسع لهذه المنطقة ، التي كانت مزدهرة مسن قبل ، وكان بوسعه ، كمؤرخ ، أن يقارن بين الماضي المجيد والحاضر البائس ، الذي ينذر ببؤس أكبر ، وراح ، كعالم ، يحاول استجاد اسباب زوال المجتمعات ، التي لم تكن على هذه الدرجة من السوء ، وان كانت ليست بالمثالية ، وفيى ضوء هذا خلص الى القول بتعذر بناء المدينة المثلي .

لقد تجسدت في اعمال ابن خلدون واتباعه القلائل النزعــة نحو التفسير العقلاني ، والمادي في نهاية المطاف ، للواقـــع بكافة جوانبه ، الطبيعية والاجتماعية والسياسية والثقافيـــة وغيرها ، نحو تفسير الواقع بالواقع نفسه ، انطلاقا من روابطه الداخلية ، وفي ضوء حركته الدائبة وتناقضاته الداخلية .

ولذا ينبغى النظـــر الى مذهبه لا باعتباره ردة فعل عــلى انشاءات من تقدمه مــن الفلاسفة العرب الاسلاميين ، بل وبالاحرى ، من زاوية معارضته للمفكرين الدينيين الذيــن يتناولون المجتمع تناولا مثاليا . ففــى أحد فصول «المقدمة» يتناولون المجتمع تناولا مثاليا .

المعنون - «فى أن العلماء من بين البشر أبعد عن السياسية ومذاهبها» ، يأخذ ابن خلدون على علماء الفقه الاغراق فى النظر الفكرى المجرد ، والتعامل «بأمور كلية عامة ، ليحكم عليها بأمر العموم لا بخصوص مادة ولا شخص ولا جيل ولا أمة ولا صنف من الناس ، ويطبقون من بعد ذلك الكلى على الخارجيات . . . فتطلب مطابقة ما فى الخارج لها» (٥٦ ، ص ٥٤٢) . وهو يرى فى ذلك سبب ابتعادهم عن الحياة ، وعدم فهمهم لما يجرى فى المجتمع ، وعجزهم عن ممارسة السياسة التى يتطلب الاشتغال بها الالمام بالواقع القائم . وفى مجابهة هؤلاء وعلومهم يطرح ابن خلدون «العلوم العقلية» ، «التى تطلب فى صحتها مطابقتها لما فى الخارج» (نفس المرجع) .

## نظرية التغيرات الاجتماعية

سار ابن خلدون على هدى مبدئه العقلانى هــــــذا فى تناول المشكلة الاجتماعية السياسية ، فوضع نظرية فــــــى المجتمع والدولة ، علمية بالقياس الى ذلك العصر ، واستجلى ، فـــــى اطارها ، عددا من قانونيات المجتمع المعاصر له .

يرى مفكرنا أن الناس يعيشاون ، أول الأمر ، حياة «التوحش» الأنهم مرتبطون ، من حيث الأصل ، بعالم الحيوان . ثم يشرعون بتحوير العالم ، ب«العمران» الفغدون بشرا بالمعنى الخاص للكلمة الويتآلفون في اطار هاذا «الاجتماع» أو ذاك العامر تطور هذا المجتمع بدرحلتيان اساسيتين - «البداوة» و«الحضارة» .

وتتميز هاتمان المرحلتان احداهما عن الأخرى تبعا للاختلاف في اسلوب تحصيل المعاش . فالبداوة تقترن بالزراعة وتربية الماشية وجمع الثمار ، أما الحضارة فتتجاوز تلك الى الصنائع والتجارة . كما وتختلعف البداوة والحضارة من حيث طابعه الاستهلاك . ففي الأولى يكتفى الناس بالضرورى ، أما فعلم الثانية فيتطلعون الى «الحاجى» و«الكمالي» . ويحدث هذا من جراء

کون الناس : بفضل تقسیم العمل والتعاون ، ینتجون «الزائد علی الضروری» (اظر: ٥٦ ، ص ١٢١-١٢١)

ان البداوة والحضارة مرحلتان ، متمايزتان نوعيا ، على طريق تطور المجتمع البشرى . وهما تمثلان حالتين لجماعات مختلفة ، تعيش في منطقة واحدة أو في مناطق قريبة نسبيا بعضها من الآخر ، كحياة البدو الرحل في شبه الجزيرة العربية وحياة الحضر في بلاد الرافدين . وبالارتباط مع ذلك يذهب ابن خلدون الى أن الانتقال الى الحضارة لا يجرى فقصط بنتيجة التطور الداخلي للمجتمع ، بل وقد يتم أيضا بفعصل الاستيلاء على الفائض ، الناتج في مجتمع آخر .

ولا يتعمق ابن خلدون في بحث الطريق الأول ، وانما يركن اهتمامه على الحالة ، التي تتعايش فيها البداوة والحضارة جنبا الى جنب : فهذا التعايش في اطار المنطقة الواحدة يتسبب في التنازع على الخيرات المادية التي يتمتع بها أهمم الحضر . فالجماعات ، التي تتميز بالبداوة ، يكون لها حظ أكبر فمسي الاستيلاء على تلك الخيرات ، وذلممك لأن أعضاءها من البدو الرحل ، أي يشكلون فئة متجانسة ، تتفوق من الناحية الحربية على أهل الحضر ، الذين يكونون عادة أضعف بدنيا ، ناهيك عما بينهم من التفرقة بسبب التفاوت في الأملاك .

ان انتقال المجتمع من البداوة الى الحضارة هو ، فى الوقست ذاته ، انتقال من علاقات المساواة والديمقراطيسة البدائية الى علاقات السيطرة والخضوع . ويصف ابن خلدون العلاقات التى تربط بين الناس فى طسور البداوة بأنها علاقات «العصبية» . والعصبية تربط ، قبل كل شىء ، بين اناس ، تجمع بينهم صلة النسب ، ولكن العصبية لا ترد الى الالتحام بالنسب وحده . فقد يتحد الناس عبسر صيغ اخرى ، منها «الحلف» و«الاصطناع» و«الرق» و «الوباء ، أى ضمهم الى العشيرة أو القبيلة المعنيسة) و «الرق» و «الولاء» ، و تقوم العصبية ، كرا بطة اجتماعية ، عسلى التساوى فى توزيع الخيرات المادية ، فى توزيع «حد الكفاف» . وفى اطار الجماعة ، التى تؤلف العصبية بيسن افرادها ، تكون

الرئاسة للشيوخ الذين تقوم سلطتهم على الاحترام العام . اما حراسة الجماعة فتتولاها الجماعية نفسها ، وبعبارة أدق - افرادها الشبان الاقوياء .

وتنسحب المساواة النسبية فــــى التوزيع لتشمل الموالى والارقاء والخلفاء . فهؤلاء يشكلون ، مـــن الناحية النظرية ، جزءا ، متساوى الحقوق ، من أجزاء الجماعة المعنية ، ولكنهم ، عمليا ، يكونون في مرتبة أدنى بالمقارنة مع أفراد الجماعـــة الاساسية . ومن ذلك أنه ليس لاالملصق» بالقبيلة أن يتطلع الى رئاستها ، فالرئاسة ، كقاعدة عامة ، تنتقل بالوراثة فـــى اطار «نصاب» معين من العائلات النبيلة .

وبما أن علاقات العصبية هي علاقات المساواة النسبية فانه يمكن أن تتحول الى علاقات تفاوت . وقد لمع صاحب «المقدمة» الصلة الديالكتيكية بين وحدة الجماعة العصابة ، القائمة عسل المساواة بين كافة افرادها ، وبين ضرورة تسيير هذه الجماعة ، وهو التسيير الذي كان يستنصد ، أول الأمر ، الى الخصال الشخصية للرئيس (وينعته ابن خلدون ب«المتبوع» ، اى الذي يتم الخضوع لرئاسته بدون قهر أو عندف) . ولكن «الرئاسة» تنطوى ، بعد ذاتها ، على بذور التفاوت ، ذلك أن الحكم يتطلب استعمال القهر ، ولكن الخضوع للقهر ، ومعد ظهور التفاوت الجل ، لا يمكن أن يتم الا اذا كانت الجماعة تشكل وحدة ما ، اذا كانت روابط النسب «الوهميسة» لا تزال قوية ، فتحوال علاقات «الرئاسة الخضوع» .

ولكن لماذا تتحول علاق المساواة النسبية والقرابة والرئاسة الى علاقات سيادة البعض على الآخرين عيب ابن خلدون على هذا السؤال في سياق تحليل لها . و«الملك» الذي يقابل مقولة «العصبية» ويشكل نقيضا لها . و«الملك» ، عند مفكرنا ، ذو مدلولين وثيقي الارتباط - الملك بمعنى المكية والحيازة . ويعود هذا الارتباط بين المدلولين الى الصلة الوثيقة بين الملكية والسلطة .

ان «الملك» ، كما يشير ابين خلدون ، أمر مميز للحياة الحضرية . فظهور الملك هو سببب الانتقال من البداوة الى الحضارة . ويعنى قيامه اشاعة علاقات السيادة الخضوع ، سواء داخل الجماعة المعنيــة نفسها ، أو بين هذه الجماعة وبيـــن الجماعات الأخرى . ثم أن قيام الملك كسلطة يؤدى الى ظهور الملك كملكيــة الاالخيرات الدنيويــة» ، التي كانت تخص ، أول الأمر ، الجماعية المغلوبة . بعبارة اخرى : ان مصدر الملك السلطة ليس فقط فائض الانتاج ، وانما هـــو أيضا سعى الناس الطبيعي نحو التسلط واقتنــــاء «الخيرات الدنيوية» . وفي هذه الحالة يتبدى التاريـــــخ بمثابة انتقال الخيرات المادية (أو اعادة توزيعها) من الجماعات ، التي لهـــــا الملك الحيازة للخيرات الدنيوية ، إلى الجماعات ، التي ليس لها ذلك . وتظهر اعادة التوزيع هذه منذ مرحلة الانتقال من البداوة الى الحضارة ، حيث يستولى البدو على ملك أهل الحضر ، ولكن الحضارة تثابر على وجودها وتطورها بفضل التجديد الدائسيب المادية ، ليس شيئا ثابتــا أو متناقضا باطراد بسبب اعادة الحضارة نفسها .

و «الملك» عند ابن خلدون " يتطابق الى حد كبير مع مفهوم الدولة و فمواصفات الملك السلطة تصليح تماما على الدولة " سواء من حيث اسباب ظهورها و تطورها " أو من حيث طبيعة ارتباطها بالعصبية ، الغ . . فالدولية تنشأ في حال تسلط البعض على الآخرين تسلطا مغايرا لعلاقات «الرئاسة التبعية» ، وكذلك في حال تملك الخيرات الدنيوية ، الذي يرتبط حتما بالسلطة ومع ذلك ، تختلف الدولة عن الملك بأن الدولية أشبه بذات ، يمثل الملك ، كعلاقة بين الناس ، وظيفة مسن وظائفها . وغالبا ما يستخدم ابن خلدون ، في حديثه عسن الدولة ، الضمير «هم» . بعبارة اخرى : ان الدولة " عنده ، هي جماعة معينة من الناس ، تتمتع بالملك .

ثم ان الدولة ، شأن الملك ، تظهر كحسيلة لتطسور العصبية . فالعصبية ، كما نذكر ، تسلل على جماعة اتنية ، تربطها قرابة النسب ، ولكن بمسا أن الدولة تأتى " كقاعدة عامة ، نتيجة لاستيلاء عصبية ما على ملك جماعة معينة فانها تكون – في أول عهدها " على الأقل – دولة «اكسينوقراطية» ، حكم الاغيار " . فيستولى أهل العصبية عسلى منطقة معينة ، ينشرون فوقها سلطتهم – «ظل الدولة» " على حد تعبير ابسن خلدون .

وتحافظ الدولة على التقاليد القائمة ، فتتسم بطابع سلالى . فتنتقل السلطة بالوراثة بين أفراد العشير ، الذى تمايز منف كان المجتمع فى مرحلة المساواة البدائية ، بعبارة اخرى : ان المساواة النسبية فى اطار العصبية تتجسد فى صورة التفاوت ، الذى يغدو مطلقا عند الانتقال - عبر الاستيلاء بالعنف ، عسلى الأغلب - الى الملك والدولة ، ويتم هذا التحول ، أولا ، بغمل استعارة البنى القديمة (الديمقراطية البدائية) من قبل الجماعة الاتنية فى المراحل الجديدة من التطور فى ظروف ظهور المنتوج الفائض ، وثانيا ، بنتيجة ترسخ هذه البنى القديمة ، التى تضمين محتوى جديد ، من قبل اعضاء العصبية القديمة المعنيين بالحفاظ عليها .

<sup>&</sup>quot; يدلل ابن خلدون على الطابع الاكسينوقراطى لمثل هذه الدولة بامثلة من تاريخ الفتوحات العربية البدء امن القرن السابع ، لبلاد الشام والعراق وغيرهما . ويبدو أن ابن خلدون كان يرى ان كل دولة الما تقوم ا أول الأمر ، كحكم للأغيار ، لأنها تستند الى عصبية معينة . وتنسحب هذه الموضوعة ليس فقط على العلاقات بين العرب والبربر بشمال افريقيا ، بل وعلى العلاقات بين العرب أنفسهم أو بين البربر أنفسهم . فكلاهما لم يكن يمثل وحدة اتنية ، لا من الناحية الموضوعية المسبب عدم توفر الشروط الاقتصادية الاجتماعية المعنية ) ، ولا من الناحية الداتية (حيث أن القبائل ، المتناثرة في مختلف ارجاء شمال افريقيا الم تكن تعي ذاتها عربا الله كبني هلال وكبني رياح ، الخ . ،

وهكذا فان الدولة ، عند ابن خلدون ، هى اكسينوقراطية سلالية . ومن هنا فان هذه الدولة تنطوى بطبيعتها على نزعدة ارستقراطية واستبدادية قوية . فالدولية ، التى تكون أول الأمر معزولة عن الرغبة بحاجز اتنى ، تنعزل بالتدريج أيضيا عن القوة التى كانت وراء ظهورها ، عصن العصبية . بعبارة اخرى : ان العشير أو «البيت» ، الذى كان يشكل جزءا من العصبية متكاملا مع باقى اجزائها ، يبتعد تدريجيا عن تلكك الأجزاء وينفصل عنها .

فى مرحلة ظهور الدولة تكون السلطة بيد العصبية التسسى استولت على المنطقة المعنية وما فيها من ثروات مادية . وكثيرا ما يسمى ابن خلدون مثل هذه الدولسة بالدولة «البدوية» أو «البدائية» . وفى بداية عهد هذه الدولة تتم المحافظة على علاقات الديمقراطية البدائيسة ، التى كانت مميزة للعصبية فيمسامضى .

ولكن بمرور الزمن تاخذ العلاقات بين رئيس الدولة وبين باقى أهل العصبية المعنية باكتساب طابع تناحرى ، وذلك بسبب ظهور الملك . فيغدو رفاق الأمس أعداء الداء . وبسا أن الملك «هو التغلب والحكم بالقهر» (٥٦ ، ص ١٣٩) ، فان الرئيس يحتاج الى قوة ، يستعين بها سواء فسى تسيير شئون الدولة أو فى قمع افراد عصبية ، حتى وتصفيتهم جسديا . ثم ان السعى للحفاظ على الملك وأمنه يؤدى الى انشاء الرئيس لعصبية جديدة ، لا تقوم على القرابة ، وانما على الامتيازات العصبية العديدة ، الاصطناعية ، بالتمتع بكافة امتيازات العصبية القديمة . وبنتيجة ذلك تغدو الدولة غريبة ليس فقط عن الرعية من ابناء القبائل الاخرى ، بل وعن غريبة ليس فقط عن الرعية من ابناء القبائل الاخرى ، بل وعن الاجتماعية . وتتحول الى الاجتماعية . وتكتسب الدولة نوعا من الاستقلالية ، وتتحول الى جهاز ، تقوم وظيفته الرئيسية في اعادة انتاج ذاته .

ولكن انفصال الدولة عن قاعدتها هو بمثابة الانتحار لها . فالملك يظهر عادة نتيجة الاستيلاء بالغلبة ، وهو ما لا يتم الا

فى حال توفر عصبية قوية . وبعد قيام الدولة الاكسينوقراطية تظل العصبية لازمة لقمع الرعية مسن أبناء القبائل الأخرى . وبذلك تحتاج الدولسة الى العصبية لأغراض ثلاثة على الأقل : للاستيلاء ، وللقمغ ، وللدفاع .

بيد أن الدولة ، كما رأينا أعلاه ، لا يمكسن أن تقوم الأ في حال القضاء على العصبية القديمة . وهذا يعنى قضاء الدولة على ذاتها \* ذلك أن هسلاك العصبية ، كما يقول ابن خلدون \* «مؤذن باهتضام الدولة وعلامة على المرض» (٥٦ \* ص ١٨٣) . وتبدأ الدولة بمعالجة مرضها المزمن هذا ، فتنشى عصبيسة جديدة ، تتألف من ابناء جماعات اتنية ، غريبة سواء عن السكان المحليين المغلوبين \* أو عن ابناء العصبية القديمة ، وقد ينضم الى العصبية الجديدة بعض ابناء العصبية القديمة ، الذين رضوا بوضعهم التابع . ولكن عملية انحلال الروابط القديمة وتشكل روابط جديدة تغدو أمرا محتما \* لا رجوع عنه . فحتى في حال الدولة أن تخرج من أزمتها .

ثم ان الازمة الدائبة ، التى تؤدى بالدولة ، فى نهايــــة المطاف ، الى الهلاك ، تكون وثيقة الصلة بالحياة الاقتصادية ، بالمعاش» . وينوه ابن خلدون بالارتباط المحكم بين الدولة والاقتصاد . وهو يرى أن تطـــور الاقتصاد يخضع لقانونيات محددة . أما الدولة فتتطفل على الاقتصاد ، حيث تستخدمـــه «أساسا ضروريا» ، تقوم عليه وتستغله . فليـس للدولة أن تعيش الا بفضل الضرائب . «فالجباية والمغارم» تشكل «مادة الدولة» (٥٦ ، ص ٢٧٤) . ولكن ما حاجة الدولة الى المال ؟ ان الاموال تتيح لغزاة الأمس الانتفاع ب«الخيرات الدنيوية» . ثم ان العصبية تستبدل بالجيوش المأجورة وبالموظفيـن المأجورين . ويتطلب هذا دفع مرتبات لهم ، تأتى مــن الميدان الاقتصادى في صورة الضرائب والمغارم .

وفي وضع كهذا يترتب على الدولـــة أن تتدخل في الحياة

الاقتصادية . وقد تكون اشكال هذا التدخل جد متنوعة ، ولكن الغرض منها واحد ، هو زيادة الايرادات العكوميــة . وأول هذه الاشكال هو فرض أنواع جديدة من الضرائب . ويتمثل ثانيها في التأثير المباشر على حالة السوق من طرف الدولة ، التي تمارس على التجارة مراقبة مباشرة وغير مباشرة . وفي ذلك يقول أبسن خلدون : «وقد ينتهى الحال بهؤلاء المنسلخين للتجارة والفلاحة من الامراء والمتغلبين في البلدان أنهم يتعرضون لشراء الغلات والسلم من أربابها الواردين على بلدهم ويفرضون لذلك من الثمن ما يشاؤون ويبيعونها في وقتها لمن تحت أيديهم من الرعايا بما يفرضون الثمن» (٥٦ ء ص ٢٨٢-٢٨٣) . وهكذا ينسحب تدخل الدولة ليشمل التجارة الداخلية والخارجية معا . أما الشكـــل الثالث لتدخل الدولة في الاقتصاد فهو نزع ملكية الاثريـــاء ومصادرتها لصالح الدولة . ومن شأن هذا كليه أن يؤدى الى خلل الحياة الاقتصادية ، مما يــــؤذن باقتراب نهاية الدولة . فالدولة «صورة» المجتمع ، وهذه لا تقوم بدون «مادة» ، بدون نشاط الناس الانتاجي .

وعليه ، فان الدولة تهلك ، أو تقوم بها يشبه الانتجار ، حين تقضى على الاساس الذى قامت عليه ، وهذه العملية حتمية ، تكمن فى طبيعة الدولة نفسها . فليس للدولة أن تظهر الا القضاء على العصبية ، التى كانت شرطال ضروريا لنشوئها . ولكن لا يمكن للدولة أن توجد الا قلى حال توفر قوة قمع . وتتمثل هذه القوة فى عصبية جديدة ، مأجورة ، مما يتطلب تصيل الأموال اللازمة . ولا يمكن تحصيل هذه الأموال اللا من الميدان الاقتصادى . ومن شأن تدخيل الدولة فى هذا الميدان أن يؤدى ، فى نهاية المطاف ، الى تخريب هذا الميدان ، ومعه دمار الدولة نفسها (انظر: ٥٦ ، ص ٢٩٤) .

ولكن الدولة لا تهلك بكاملها ، وانما تهلك فقط السلالية الاكسينوقراطية المعنية . واشكال هلاك الدولة مختلفة . وأحد هذه الاشكال ، ولعله اكثرها انتشارا ، هو انهيار الدولة بسبب خراب قاعدتها الاجتماعية . وثمية اشكال متوسطة ، منهيا

الاستيلاء على الدولة (كمنطقة) من قبل عصبية جديدة . (ومسن الجلى أن هذا الاستيلاء لا يتم الا اذا كانت عملية خراب القاعدة الاقتصادية للدولة لم تكتمل بعد ، فبقى هناك ما يطمع فيه ) . وقد تنفصل بعض الاطراف ، وذلك بسبب عجز الدولة عسسن الاحتفاظ بعصبية جديدة قوية . وفي كسل الاحوال يكون هلاك الدولة الاكسينوقراطية السلالية محتما ، حتمية موت الانسان . ويذهب ابن خلدون في «مقدمتسسه» إلى أن للدولة «عمرا»

الدوله الاسيبوفراطية السلالية معنها ، عنية موت الاسان .
ويذهب ابن خلدون في «مقدمت الى أن للدولة «عمرا»
محددا ، يبلغ حوالي ١٢٠ عاما . وهنا يشبئه تغير الدولة بتغير
الانسان المفرد ، الذي يولد وينهو ويشتد عوده ثم يضعم ويهوت . وجدير بالذكر ان هذه الفكرة ، التي قد تبدو ميتافيزيقية للوهلة الأولى ، تجد ما يؤكد صحتها في تاريخ دول الشرق القروسطية . فان فترة حكم معظم السلالات بالعالم عشر الاسلامي ما بين القرن السابع وأوائل القمرن السادس عشر تتطابق وسطيا مع ما يشير اليه ابن خلدون (انظر : ١٠٠) .

وهكذا يبدو أن ابن خلدون قد وقف في نظريته عن الدولة الشرقية على جوانب هامية ، أتاحت له أن يصوغ قانونيية تطورها : أن الدولة السلالية الاكسينوقراطية في ظروف الشرق القروسطى لا بد أن تنتهى الى الانحطاط ، فتمارس بذلك تأثيرا تدميريا على المجتمع ككل . ثم أن احتمال هلاك الدولة السلالية الاكسينوقراطية يزداد في حيال بلوغ حكم هذه الدولة السلالية عاما . وليس من الصدفة أن كلتا السلالتين ، اللتين اشتغل بتحليلهما التفصيلي قلميذ ابن خلدون ، اعنى المقريزي ، جاءت فقرة حكمهما لتتطابق مع ما حددته نظرية ابن خلدون . فسلالة المماليك البحريين حكمت ١٤٠ عاما (١٣٥٠-١٣٩٠) ، وسلالة المماليك البرجيين حكمت ١٤٠ عاما (١٣٥٠-١٣٩٠) ، وسلالة

وعليه ، فان افكار ابن خلدون عن طبيعة تطور المجتمسع والدولة في عصره ليست وليدة رؤية دورية مجردة لحركسة المجتمع ، انها نظرية ، تفسر بعض اسباب ركود المجتمسع الشرقي القروسطي .

# «الفيزياء الاجتماعية» في حيز التطبيق (تحليل دولة المماليك)

يجمع الباحثون على أن ابرز تلامذة ابن خلدون واتباعه كان تقى الدين احمد بن عسلى المقريزى (١٣٦٤-١٤٤٢) . وكان المقريزى قد تتلمذ ، ولعدة سنوات ، لابن خلدون لما قدم هذا الى القاهرة عام ١٣٨٢ . ثم راح ، هو نفسه ، يدر س فسسى القاهرة ودمشق . كما وشغل منصب القاضى والمحتسب .

وقد خط يراع المقريزى زهاء مئة مؤلف ، فقد معظمها . وفى طليعة اعمال المعروفة يأتى «كتاب السلوك لمعرفة دول المعلوك» فى تاريخ الايوبيين والمعاليك ، و«المواعظ والاعتبار فى تاريخ وجغرافية مصر وآثارها ، و«البيان والاعراب فى من دخل مصر مسن الاعراب» فى اعلام المصريين من ذوى الأصل العربى ، و«كتاب الأوزان والاكيال الشرعية» و«شذور العقود فى ذكر النقود» ، وكرّس المقريزى كتابه «اغاثة الامة بكشف الغمة» لتحليل اسباب انحطاط البلاد الاقتصادى والاجتماعى ، الذى ترافق بالجوع والوباء .

ان اول الاسباب (ولكن - كما سنرى أدناه - ليس اهمها) ، التى يشير اليها المقريزى فى تحليله لتلك «الغمة» ، هـــو الظروف الطبيعية ، وخاصة توقــف الزراعة المصرية على نهر التيل ، جفافه أو فيضانه . فهو يصف تعاقب غلاء اسعار الحبوب ورخصها تبعا لهذا العامل الطبيعى ، وذلك على امتداد حقبــة تاريخية كبيرة ، منذ غابر الازمان وحتى عصره . ويخلص من ذلك الى القول أن الغلاء ، ومعه الجوع ، فـــى مختلف البلدان «انما يحدث من آفات سماوية فى غالـب الأمر : كقصور جرى النيل بعصر ، وعدم نزول المطـــر بالشام والعراق والحجاز وغيره ، أو آفة تصيب الغلال مـــن سمائم تحرقها أو رياح تهيشها ، أو جراد يأكلها» (٦٥ ، ص ٤١) .

ولكن المقريزى ، وبغض النظر عن كون هـذا التفسير يبدو بديها وصحيحا نسبيا ، يستدرك قائلا : «وأما هذا الأمر ،

الذى حلّ بمصر ، فانسه بغلاف ما قدمناه (نفس المرجع) . فالاسباب الرئيسية للويلات الحالية هى ، عنده ، من طبيعة فالاسباب الرئيسية للويلات الحالية هى ، عنده ، من طبيعة سياسية واجتماعية واقتصادية : «سوء تدبير الزعماء والحكام ، وغفلتهم عن النظر في مصالح العباد» (٦٥ ، ص ٤) . وهنا يقتفى المقريزى اثر استاذه ابسن خلدون ، الذى كان يرى ان الدولة الاكسينوقراطية والسلالية ، التى همى عبارة عن جهاز لمصادرة المنتوج الفائض واعادة توزيمه ، تخرّب الحضارة المحلية من جراء تدخلها في الحياة الاقتصاديسة . وعلى هذا الصعيد تتجاوب الكثير من افكار المقريزى مع آراء ابن خلدون . ومن ذلك قول المقريزى ان احد أسباب ويلات المجتمع المعاصر له يتمثل في «احتكار الدولة الاقوات ومنع الناس من الرصول اليها الا بما أحبت من الاثمان» (٦٥ ، ص ٤٢) . فيكاد يكون هذا تكرارا حرفيا لاقوال ابن خلدون .

ولكن من السهل أيضا رصد الفارق بين المفكرين . فقد كان ابن خلدون ، في اطار نظريته السوسيولوجية الشاملة ، يرى في مختلف الكيانات الحكومية الملموسة تجليات للقانونية العامة لظهور الدول وازدهارها وانحطاطها ، وهــو الانحطاط ، الذي يترافق بانهيار العضارة المحلية . ويمكن القول ان ابن خلدون كان ينظر الى الدولة نظرة العالم الطبيعي ، بعيدا عن التاثرات العاطفية . أما بالنسبة للمقريزي فلكل دولة ملامحها الخاصية بها . فدولة عصره هي دولة المماليك البغضاء . ويصبيف المقريزي هؤلاء بأنهم اسفىل أسافل الناس ، وأجهل جهالهم ، وأخطر من الجرذان والذئاب (انظر : ٦٦ ، ج ٢ ، ص ٢١٤) . وبسبب هؤلاء ، كما يقول المقريزي ، كان الخراب الذي أصاب مصر والشام (نفس المرجم) . وكل ما يرد بعد ذلك من حديث المقريزي عن دور الدولة التخريبي انما يدور في معظمه ، كما سنرى ادناه ، عن الدولة المملوكية ، هذا بالرغم من ان تحليل المقريزي ، الذي يؤكد صحة الموضوعات العامسة لمذهب ابن خلدون ، يكتسب سمات عامة ، بحيث ينسحب ليشمل كافية الدول «الآسميوية» النمط. فليس للمرء أن يتوقع خيرا من دولة « يحكمها امثال اولئك الناس ، ولكن المقريزى ، كعالم وكتلميذ لابن خلدون « لا يبقى اسير العواطف ، فلا ينعنى فقط بالعوامل الذاتية للتغيرات الاجتماعية ، وانما ينبرى لاستجلاء اسبابها الموضوعية ، ولهذا الغرض راح يدرس « وبكل أناة ، العواقب السلبية لما تمارسه الدولة السلالية الاكسينوقراطية المعاصرة له من تأثير عسلى الحياة الاقتصادية .

#### دولة الغش

بين المحاور الهامة في محاكمات المقريزي يبرز بحثه لمشكلة التداول النقدى عامة ، ولقضية تداول النقود النحاسية خاصة . بيد أن تفهم آراء المقريزي حول هذه المسألة ، والحلول التي يقترحها لها ، يتطلب الأخذ بعين الاعتبار اعتقاده «بأن النقود ، التي تكون المانا للمبيعات وقيما للاعمال ، انما هي الذهب والفضة فقط» (٦٥ ، ص ٤٧) . فتداول الذهب والفضة «أمسر طبيعي وشرعي» (٦٥ ، ص ٨١) .

ويتتبع المقريزى ، الذى كان على معرفة جيدة بامور التداول النقدى فى عصره ، تاريسخ سك النقود (الدراهم الذهبيسة والدنانير الفضيسة) منذ عصر ما قبل الاسسلام وحتى ايام العباسيين ، حتى لحظة قتل الجند الاتراك للخليفة المتوكسل (عام ٨٦٨) . فبعدئذ «تفننت الدولة فى الترف ، وتقلص نور الهداية ، وتبدلت اوضاع الشريسة ورسوم الدين ، وأحدثوا وابتدءوا ما لم يأذن الله به» (٦٥ ، ص ٣٣) ، وبين هسند، المستحدثات كان «غش الدراهم» .

ثم يتناول المقريزى تاريخ سك العملة وتداولها في مصر . فخلال ردح طويل من الزمن لم تكن تستعمل الا النقود المصنوعة من الذهب . فلم تكن تصنع من الفضة الا الحلي والآنية . وبين الحين والآخر كان يضرب منها نقود ، ولكن فقط للمعاملات التي يحتاج اليها في اليوم لنفقات البيوت . ولكن في عهد الايوبيين

وانتشارا . «فصارت المبيعات الجليلة تباع وتقرّم بها ، واليها وانتشارا . «فصارت المبيعات الجليلة تباع وتقرّم بها ، واليها تنسب عامة اثمان المبيعات وقيم الأعمال» (٦٠ = ص ٦٦) . وفيما بعد بدأ النحاس يلعب الملكور الحاسم في التداول النقدى . وليس المهم هنا أنه منذ أيام الايوبيين صار النحاس يضاف الى الدراهم الفضية (بعيث يصلى حتى ثلث وزنها) . فالأهم من ذلك هو ظهور العملة النحاسية - الفلوس . وفي أول الأمر كانت الفلوس لا تسك الا نادرا ، وبكميات قليلة . ولكن منذ أيام السلطان الايوبي الكامل (١٢١٨-١٣٣٨) صارت ولكن منذ أيام السلطان الايوبي الكامل (١٢١٨-١٣٣٨) صارت الفلوس النحاسية تسك بانتظام . وهنا تجدر الاشارة الى أن المقريزي ينظر الى النقود النحاسية على أنها «غير طبيعية» . فالنقود النحاسية عنده عنده والدجاج – فالناس في بغداد ، والعفص والبلح – في الهند والدجاج – في الريف المصرى ، والاوراق النقدية في الصين (انظر : ٦٥ على ١٠٠٧) .

ثم اقتفى أثر الكامل غيره من السلاطين . وكان الدرهـــم «الكاملي» يعادل آنذاك ٤٨ فلسا . وكان الفلس يقسم أحيانا الى أربع قطع ، يعتبر كل منها مساويا للفلس . وراح بعض «ارباب الدولة» يضربون العملة النحاسية على هواهم ، بحيث يزن الفلس مثقالا واحدا . وصار الدرهم يعادل ٢٤ فلسا . وبنتيجة ذلــك ارتفعت اثمان البضائع الى الضبعف : فما كان ثمنه نصف دينار صار يباع بدينار (انظر : ٦٥ ، ص ٧٠) .

وفي عهد سلطنة العـــادل كتبغا (١٢٣٨-١٢٤٠) «كثرت المظالم» عمثل «اخد الاموال والبراطيل والحمايات» و. . . ضرب الفلوس . وكانت هذه الفلوس من الخفة بحيث كانت المعاملــة بها وزنا ، لا عدا .

وفى أيام الظاهر برقسوق (١٣٨٢-١٣٨٩) اشترت «بلاد فرنجة» كمية كبيرة من النحاس الأحدر ، فانتشر ضرب الفلوس في القاهرة والاسكندرية ، وصارت أكثر النقود رواجا ، امسا الدراهم والدنانير فأخذت بالتلاشي من الاسواق ، وذلسيك

لسببين • أولا ، من جراء كون الاثرياء راحوا يعيدون صهرها الله وادوات الزينة ، وثانيا ، من جراء الكف عن ضربها . وبعد موت برقوق كانت الفلوس النحاسية هي الغالبة في التداول ، تليها النقود الذهبية ، فالفضية (وفي ذلك الحين ارتفع ثمين الفضة ارتفاعا حادا) (انظر ، ، ، ، ، ، ، ) .

وازدادت كبية النقود النحاسية ازديادا حادا . وصارت الاسعار كلها تقد را بالفلوس . وترافق ذلك براختلاف (قيم) النقود» (٦٥ ، ص ٧٧) . فصار الدرهم الفضى يعادل خسسة دراهم من الفلوس ، التى كل درهم منها يعد أربعة وعشرين فلسا . وفضلا عن ذلك ، صار سعر الذهب يختلف من منطقة الى أخرى : ففسى الاسكندرية كان مثقال الذهب يباع بثلاثهائة درهم مسن الفلوس ، وفى القاهرة بعنية وخمسين فقط . «فدهى الناس بسبب ذلك داهية أذهبت المال ، وأوجبت قلة الاقوات ، وتعذر وجود المطلوبات» (٦٥ ، ص ٧٧) . فماذا حدث ؟ لقد جرى فى عهد المماليك ، أذا أخذنا القاهرة ، ارتفاع لاثمان السلع بمعدل عشرة أضعاف بالمقارنة مع عهد السلطان العادل ، وخمسسة اضعاف بالمقارنة مع عهد السلطان العادل ، وخمسسة

ويصف المقريزى بعض العلائم ، التى تشبه اعراض التضغم النقدى . وكان هذا التضغم يعود " عصلى ها يبدو " الى حلول النقود النحاسية محل الذهب . ويدل على ذلك ، أولا " أن قيمتها كانت نسبية (فكان الدرهم ، أول الأمر ، يساوى ٤٨ فلسا ، ثم صار يعادل ٢٤ فلسا ، وكان ربع الفلس يلعب دور فلس كامل ، وتغير وزن الفلوس) ، وثانيا ، أنها طردت العملللة الذهبية والفضية من التداول عمليا . وقد قلنا عن تلك العلائم بأنها «تشبه» أعراض التضغم ، لأن النقود النحاسية " كونها تحل محل النقود الذهبية ، تتميز " مع ذلك ، عن بدائل الذهب الورقية " التى في حال استخدامها " وفي ظروف معينة " يظهر التضغم ، ذلك أن للنحاس قيمته الذاتيسة (العمل الضروري التحاسية " وكان بالامكان تبديل النقود النحاسيسة بالنحاس المتحدام الفروي النقود النحاسيسة الناحاس قيمته الذاتيسة (العمل الضروري بالنهب " وان كان هذا التبديسل لا يطال الا قسما منها ، ولا

يتم الا بصعوبة . وينبغى ألا ننسى ، بهذا الصدد ، بقايـــا التبادل الطبيعى ، التى ظلت موجودة . ثـم ان عملية «التضغم» هذه راحت تتعقد ، و بعبارة ادق – تتعزز ، وذلك بنتيجة اضافة النحاس الى الدراهم ، والفضة الى الدنانير .

#### دولة النهب

ان المحور الرئيسي لمحاكمات المقريزي هو ما درجت عليه دولة المماليك من تقلد مختلف المناصب والرتب لقاء رشوة معينة . «فأصل هذا الفساد (الذي أصاب مصر) ولاية الخطط السلطانية والمناصب الدينية بالرشوة ، كالوزارة والقضاء ونيابة الاقاليم وولاية الحسبة وسائر الأعمال ، بحيث لا يمكن التوصل الى شيء منها الا بالمال الجزيل . فتغطى لأجل ذلك كل جاهل ومفسد وظالم وباغ الى ما لم يكن يؤمله من الاعمسال الجليلة والولايات العظيمة ، لتوصله بأحد حواشي السلطان وعده بمال للسلطان على ما يريده من الأعمال» (70 ، ص

ولكن الشخص ، الذى يحصل بهذا الطريقة على منصب في بهذا الدولة ، قد لا يكون بوسعه دفع كامل المبلغ المعنى فورا . هذا ناهيك عما يترتب عليه من نفقات – على الخيسل والخدم والملابس وغيرها . كمسا ويضطر لتقديم «الضيافات السنية» (من الخيول والرقيق وما الى ذلك) للامراء وللمقربين من السلطان «اذا نزل به أحد منهم ان كان المتولى متقلدا عملا من اعمال الريف» (٦٠ ، ص ٤٤) .

وللتعويض عن هذه النفقات كلها كان الموظف في الدولة المملوكية ياخذ الأموال من الناس = ولا يبالى «بما يتلفه في مقابلة من الانفس = ولا بما يريقه من الدماء = ولا بما يسترقه من الحرائر» (٦٥ = ص = 2٤) = حتى ولا يرحم هذا «حواشيه وأعوانه» = فيقرر عليهم الضرائب = «فيمدون هم أيضا أيديهم

الى أموال الرعايا ، ويشرئبون لأخذها ، بحيه لا يعفون ولا يكفون» (٦٥ ، ص ٤٤) .

وينجم عن سياسة النهب المتسلسل هذه ، التى يمارسها جهاز الدولة ، أنه «دهى أهل الريسيف بكثرة المغارم وتنوع المظالم ، فاختلت احوالهم ، وتمزقوا كل ممزق ، وجلوا عسن أوطانهم . فقلت مجابى البلاد ومتحصلها ، لقلة ما يزرع بها ، ولخلو أهلها ورحيلهم عنها لشدة الوطاة من الولاة عليهم ، وعلى من بقى منهم» (٦٥ ، ص ٤٤) .

وبين اشكال النهب المنظم ياتى الرفع الحاد لأجور الارض ، «غلاء الأطيان» . «وذلك أن قوم المساترة وا في خدم الأمراء ي يتولفون اليهم بما جبوا من الأموال الى أن استولوا على أحوالهم عاحبوا مزيد القربة منهم ، ولا وسيلة أقرب اليهم من المال ، فتعدوا الى الاراضى الجارية في القطاعات الامراء ، واحضروا مستأجريها من الفلاحين ، وزادوا في مقادير الأجر ، فتقل متالك متحصلات مواليهم من الأمراء . . . فجعلوا الزيادة ديدنهم كل عام ، حتى بلغ الفدان لهذا العهد نحوا من عشرة امثال قبل حد الحوادث» (٦٥ ، ص ٥٥ - ٤٤) .

وقد أدت الكوارث الطبيعية والويلات الاجتماعية التي يتحدث عنها المقريزى الى غلاء اسعار القمح . وبسبب هذا كله «تزايدت كلفة الحرث والبذر والحماد وغيره ، وعظم من تكاية الولاة والعمال ، واشتدت وطاتهم على أهل الفلح ، وكثرت المغارم في عمل الجسور وغيرها . . . فغرب معظم القرى ، وتعطلت أكشر الاراضي من الزراعة . فقلت الغلال وغيرها مما تخرجه الأرض ، لموت أكثر الفلاحين وتشردهم فليسي البلاد» (٦٥ ، ص ٢٦) . وأشرفت المنطقة على «البوار والدمار» .

وهكذا نرى أن مجتمع عصر المقريزى كان يعانى كله مسن أزمة مزمنة ، يقوم اهم عواملها فى الدولة الاقطاعية ، الممثلة بالنظام العسكرى الاوليغاركى لدولة المماليسك . فكانت هذه الدولة ، وعبسس اربابها من مختلف الدراتسب - السلطان ، والامراء ، ونواب الاقاليم ، وولاة الحسبسة ، . . . - ينهبون

الرعية أفظع نهب ، وكان هؤلاء يمارسيون النهب بأشكال مختلفة : المصادرة المباشرة للأملاك ، زيادة الضرائب المفروضة على الاراضى ، شراء السلع وبيعها بالاثمان التي يفرضونها ، الغ . . .

وكان هذا يستؤدى الى الاستيلاء ليس فقط على المنتوج الفائض ، بل وعلى جزء ملحوظ من المنتوج الضرورى ، مما كان يقود ، فى ظروف مصر وتوقف زراعتها على منسوب المياه فى النيل ، الى انتشار المجاعات وازدياد الوفيات ، وكان المنتوج الفائض ، المستولى عليه ، يذهب لتغطية المتطلبات غير الانتاجية ، ولا سيما مواد الترف ، التى كان يتمتع بها «ارباب الدولة» . لقد جاء المقريزى فاثبت ، فى ضوء المواد الملموسة ، صحة موضوعات النظرية السوسيولوجية ، التى طرحها ابسن خلدون ، وقد بين المفكران كلاهما – الاستاذ والتلميذ – كيف أن العلاقات ، التى تشكلت فى العصر الوسيط ، كانت تقيف عائقا على طريق التقدم الاجتماعى ، وكانست تحول بين شعوب العالم العربي الاسلامي وبين كسر الحلقة المفرغة – حلقيدة التخلف والانحطاط .

ولعل" عدم قدرة المجتمع العربي الاسلامي على الخروج مسن تلك الحلقة هي من أسباب خبو شعلة الفكر العربي الاسلامي في العصر الوسيط . فقد كان ابداع ابسن خلدون و «مدرسته» الصغيرة آخر المحطات الهامة في مسيرة هذا الفكر .

المفكرين ، الذين ساروا على درب افلاطون وارسطو . فهــــــم ينطلقون من ضرورة فرض سلوك موحد على كافة سكان المدينة وبصورة محض قبلية ونظرانية - خير الانماط الممكنة ، على أنه الزامي لكل الأمم والشعوب . وفي اطار هذا التوجه يتم تجاهـــل الاندفاعات الشخصية والطموحات الفردية . فالمجتمع يبنى على هيئة هرم ، حددت طبقاته بكل صرامة . وعلى هذا النحو تستبدل مراتبية المجتمع القروسطى بتفاوت جديد، يقوم على القدرات الفعلية . كما ويبرر القسر الايويولوجي ، وفرض ذهنيــة واحدة على الجميع . وعلى هذه الارضية تنهض مسألة استخدام الاكراه وسبيلة الأسعاد الناس . فان كل هذه النزعسات ، التي تكمل -ولكن على نحو متناقض - الافكار الانسانية لدى العديد مـــن الطوباويين ، تحصف أيضا لدى رجالات الفلسفة العربية. الاسلامية . وكانت هذه المذاهب الاجتماعية السياسية تقوم على النزعة العقلانية ، على الاعتقاد بتطابقها مع مبادئ العقل . ولكن التقاليد العقلانية هنا بالغت في بعض نتائج النشاط العقلي . ولكن بالتعارض مع هذه الوجهة العامة يبرز موقف ابــــن خلدون ، الذي يتميز بعدائه لنمط الدولسة الملموس ، للدولة القروسطية ، مما كان ، على ما يبدو ، بين العوامل الكامنة وراء نزعته المناوئة للطوباوية ، وراء انكاره لمشاريم الفلاسف....ة الاجتماعية السياسية ، التي تستبدل موديلا للدولة بآخر غيره . ان الفلسفة العربية الاسلامية تمثل مرحلة هامة على طريسة تطور الفكر الفلسفي العالمي . وقد كانت تتميز بانفتاحها الجريء على الثقافات والتأثيرات الاجنبية . وقد تجسدت هذه النزعة على خير وجه لدى الكندى ، أول فلاسفة العـــرب ، الذي يقول : «ينبغي ألا نستحي من استحسان الحق واقتناء الحق من أيسن أتى « وان أتى من الاجناس القاصية عنا والامم المتباينة» (٦٠ ، ج ١ ، ص ١٠٢) . وبعدة عدة قرون ستتردد هذه الدعوة لدى ابن رشد ، آخر كبار الفلاسفة العرب : «يجب علينا - ان الفينا لمن تقدمنا من الأمم السالفة ، نظرا فــــي الموجودات

واعتبارا لها بحسب ما اقتضته شرائط البرهان - أن ننظر فى الذى قالوه من ذلك وما أثبتوه فى كتبهم الفها كان منهم موافقا للحق قبلناه منهم وسررنا به ، وشكرناهم عليه وما كان منهم غير موافق للحق النبهنا عليه وحذارنا منه الوعدرناهم الكراك المحرس ١٠٠٠ .

ولكن الفلسفة العربية العربية منه تكن مجرد ترجمسة للفلسفة اليونانية الى اللغة العربية ، فهى تمثل ، ومن نواحى عديدة ، طورا أعلى فى مسيرة الفكر الانسانى ، فمن العوامسل الرئيسية والحاسمة هنا ياتى كون الفلاسفة العرب الاسلاميون قد عاشوا وأبدعوا فى عصر تاريخى مغاير ، فانتقال المنطقة الى الاقطاعية (فى صيغتها التاريخية الملموسة) ، فى اطار دولسة مركزية موحدة ، ولا سيما فى عهودها الأولى ، قد ساعد عسلى التطور العاصف للقوى المنتجة ، وكانت القرون ٩-١٢ تحشسل أيضا مرحلة ازدهار الثقافة والعلم ، وعصر اكتشافات هامة فى الاكتشافات هامة فى الاكتشافات ، التى مجدت العلم العربى ، ومعه الفلسف قالعربية ، «علم العلوم» ،

وقد مارست الفلسفة والعدم العربيان تأثيرا بالغا على الفكر الاوروبى . فمن خلال ابن رشد كان أول تعرف لأوروبالقروسطية على أرسطو . ففي اعوام ١٢١٧-١٢٥ قام ميخائيل سكوت وهرمن الألماني بنقل شروحات ابن ارشد على المؤلفات الارسطية «السما» و«النفس» و«ما بعد الطبيعة» = وتلخيصات لكتب «الخطابنة» و«الشعر» و«السما» و«الكون والفساد»

و «الاخلاق النيقو ماخية» ، وجوامعه لا الطبيعيات الصغرى» مسن مؤلفات أرسطو (انظر : ١٢٢ ، ص ١٤٧) . وانكب المفكرون الاوروبيون الطليعيون عسسلي اعمال الفلاسفة العرب المسلمين واستوعبوا افكارهم الأصيلة ، وراحوا يطورونها إلى الأمام . وظهر في اوروبا اتجاء كامل ، عرف ب«الرشدية اللاتينية» . وكان رائد هذا الاتجاه هو سيجيـــر البرابنتي (توفي حوالي ١٢٨٢) ، الذي قال بقدم العالم وفناء النفس البشرية الفردية و يوحدة وخلود العقل البشرى ما فوق الفردى . وفي حلهــــــم لمسألة العلاقة بين الايمان والعقسل كان الرشديون اللاتينيون ميالين نحو وجهة النظر القائلة أن بعض الموضوعات الفلسفية والعلمية قد لا تتوافق مع العقائد الدينية المسيحية ، ولكن هذا لا يعنى أن تلك الموضوعات غير صحيحة . وقد عرفت وجهــــة النظر هذه بنظرية الحقيقة المزدوجية ، أو نظرية الحقيقتين ، وكانت احدى قنوات اضفاء الشرعية على التمثل العلمي الفلسفي للعالم . وقد أمكن للرشدية اللاتينية ، وبرغم ما تعرضت لــه مراراً من ملاحقات من قبل الكنيسة الرسمية ، ان تعافظ عسلى وجودها حتى القرن السابع عشر .

وكانت افكار الفلاسفة العرب احسد الدوافع القوية لنشوء فلسفة عصر الانبعاث (النهضة). وقد نو انجلس بالفكر العرائم المتفائل ، الذي جاء من العرب ، والذي تغذى بالفلسفة اليونانية المكتشفة حديثا ، فمهد لمادية القرن الثامن عشر» (١ ، ج ٢٠ ، المكتشفة حديثا ، فمهد لمادية القرن الثامن عشر» (١ ، ج ٢٠ ، ٢٠٣) ، وليس من الصدفة ان فرنسيس بيكون (١٥٦١-١٦٢) ، في مؤلفسه «اطلنطس الجديدة» الذي كان من أولى الطوباويات الاوروبية ، قد اعتمد الطريقة العربية في تسميته الملك لأهالي جزيرته السعيدة – «بني سالم» ، وفي تسميته لملك الجزيرة – آل طابين ، وهكذا استمر البحث ، المتجدد أبدا ، عن الاجتماع البشرى المثالي ، الذين اسهموا بقسط ملحوظ في تطور الفكر الانساني العالمي ، قد سلتموا عصا التتابع لمسن بعدهم ، لأجيال فتية ، واتجاهات ومدارس فلسفية جديدة .

#### الهراجع

- ١ ماركس والجلس ، العولفات ، الطبعة الروسية الثانية .
- ٢ أرسطو ، في النفس ، ضمن ا أرسطو ، المؤلف ال في اربعة مجلدات ، موسكو ، ١٩٧٥ المجلد الأول .
- ٣ ارسوطاليس ، الاخلاق ، ترجمة اسحق بن حنين ، لشر ١ ، عبد الرحمن بدوى ، الكويت ١٩٧٩ .
- ٤ ــ ارسطوطالیس ، فی النفس ، ترجمة قسطا بن لوقسا ، نشر
   د ، عبد الرحمن بدوی ، الطبعة الثانیة ، بیروت ــ الکویت ،
   ۱۹۸۰ .
- ٥ البغدادى ، أبو البركسات ، المعتبر في الحكمسة ، ج١٣٠ ،
   حيدرآباد ، ١٩٤٠ ١٩٤١ .
- Al-Baydhaq Abu-Bakr. Kitab Akhbar al- (البيدق ابو بكر) آ Mahdi ibn Tumart. Documentts inédits d'histoire almohade, publiés pak Lévi—Provencal. P., 1928.
- ٧ البلخي ، أحمد أبو زيد . البدء والتاريخ . ج١-٢ ، باريس ، ١٨٩٩ .
  - ٨ ــ رسائل اخوان الصفاء . ج١ ــ ٤ ، بيروت ، ١٩٥٧ .
- ١٩ الوليسسة ، على بن محمد ، تاج العقائد ومعدن الفرائد ، نشر عارف تامر ، بيرون ، ١٩٦٧ ،
- ١٠ الغزالي ، أبو حامد ، ميزان العمل ، نشر سليمان دنيا .
   القاهرة ١٩٥٤ ،
- ۱۱ ابن ابی الربیع ، أحمد ، سلوك المالك فی تدبیر الممالك ، نشر ناجی التكریتی ، بیروت - باریسی ، ۱۹۷۸ .
- ۱۲ ابن ابي أصيبعه . عيون الابناء في طبقات الاطباء . القاهرة ١
- ۱۳ ابن عدی ۱ یعیی . مقالــة فی التوحید ، نشر سامر خلیل ، جولیه ـ روما ۱ ۱۹۸۰ .

- ١٤ أبن عدى ١ يحيى ، تهديب الاخلاق ، نشر جورجيس عواد .
   القاهرة ، ١٩١٣ .
- ۱۵ ابن الازرق ، بدائع السلك في طبائع الملك ، ج۱- ۲ ، نشر محمد بن عبد الكريم ، تونس ، ۱۹۷۷ .
- ۱۹ ابن باجه ، الوقوف على العقل الفعال ، ضمن : رسائل ابن باجه الالهية ، نشر د ، ماجد فخرى ، بيروت ، ۱۹۸۸ .
- ١٧ ابن باجه ، اتصال العقل بالانسان ، ضمن : رسائل ابن باجه الالهية . ٠ ؟
- ۱۸ ابن باجه ، قول تیلو رسالة الوداع ، ضمن : رسائل ابن باجه الالهیة .
- ۱۹ ابن باجه ، كتاب النفس ، نشر محمد صفير حسن المعصومي . -مجلة المجمع العلمي العربي ، دمشق ، ۱۹۵۸ ، المجلد ۳۳ ،
  الاجراء ۲-۱ ؛ ۱۹۹۹ ، المجلد ۳۳ ، الاجراء ۱۹۳۱ ،
  المجلد ۳۵ ، الجرء ۱ .
- ٢٠ ابن باجه ، كتاب النفس ، نشر محمد صغير حسن المعصومي ،
   دمشق ، ١٩٦١ .
- ۲۱ ابن باجه ، مقالة فى الفحص عن القوة النزوهية ، ضمن : رسائل فلسفية للكندى والفارابى وابن باجه وابن عدى ، نشر عبد الرحمن بدوى ، بيروت ، ۱۹۸۳ .
- ٢٢ ابن باجه ، رسالة الوداع ، ضمن : رسائل ابن باجه الالهية .
- ٣٣ ابن باجه ، رسالة في الوحدة والواحد ، ضمن : رسائل فلسفية للكندى والفارابي وابن باجه وابن عدى .
- ٢٤ ابن باجه ، رسالة في القوة النووعية ، ضمن ! رسائل فلسفية للكندى والفارابي وابن باجه وابن عدى .
- ۲۵ ابن باجه ، رسالة في المتحرك ، ضمن : رسائل فلسفية للكندى والفارابي وابن باجه وابن عدى ،
- ٢٦ ابن باجه ، تدبير المتوحد ، ضمن : رسائل ابن باجه الألهية ،
- ٢٧ ابن باجه ، في الغايــة الانسائية ، ضمن : رسائل ابن باجه
   الالهية ،
- ٢٨ أبن الدايه احمد ، العهود اليونائية ، ضمن : عمر الملكى .
   الغلسفة السياسية عند العرب ، الطبعة الثانيسية ، الجوائر •
   ١٩٨٠ .
- ۲۹ ابن جعفر ، قدامه ، کتاب الخراج وصناعة الکتابة ، نشر محمد
   حسن الربیدی ، بغداد ، ۱۹۸۱ ،

- ٣٠ أبن الامام ، مقالة الشيخ ابن الامام ضمن : رسائل ابن باجه
   الالهية ،
  - ٣١ ــ ابن اسحق ، سيرة رسول الله ، موسكو ، ١٩٣١ ،
- ٣٢ \_ ابن كمونه . تنقيح الاتجاه في الملل الثلاث . بيركل لوس الجلس ، ١٩٦٧ .
  - ٣٣ ــ ابن النديم ، الفهرست ، طهران = ١٩٧١ -
- ٣٤ ابن رشد . بداية المجتهد ونهاية المقتصد ، ج١-٢ ، الطبعة السادسة ، بيروت ، ١٩٨٢ .
- ه ۳ ـ ابن وشد ، کتاب ما بعد الطبیعة ، ضمن : رسائل ابن رشد ، حیدرأباد ، بدون تاریخ ،
- ۳۱ ابن رشد ، مقال في الحصال العقل الفعال بالعقـل الهيولاني ،
   ضمن : ماجد فخرى ، ابن رشد ، فيلسوف قرطبة ، بيروت المحدد .
- ٣٧ ــ ابن رشد ، مناهج الادلة في عقائد الملة ، نشر محمود قاسم ،
   الطبعة الثانية ، القاهرة ، ١٩٦٤ .
- ۳۸ ــ ابن رشد . تلخيص كتاب النفس ، نشر أحمد قواد الاهوائي ، القاهرة ، ١٩٥٠ .
- ٣٩ ــ ابن رشد ، تلخيص الخطابــة ، نشر محمد سالم ، القاهرة ، ١٩٦٧ .
  - ٤٠ ــ (بن رشد ، تهافت التهافت ، بيروت ، ١٩٣٠ .
- ١٤ ـ ابن رشد . فصل المقال فيما بين الحكمة والشريعة من الاتصال .
   ـ ضمن : فلسفة ابن رشد . [بيروت ١] ك دار العلم للملايين :
   ١٩٣٥ .
- Averroes' Commentary on Plato's Republic, Cambridge, 1956 (publ. by E.I.J. Rosental).
- Averroes. On Plato's «Republic», trans- (ابن رشد) ٤٣ lated with an introduction and notes by Ralf Lerner, Cornel University press, Itaka — London, 1974.
- ٤٤ ابن السيد الطبليوس ، الانصاف في التنبيسية على الاسباب التي اوجبت الاختلاف بين المسلمين في آرائهم ومذاهبهم واعتقاداتهم القاهرة ١٩٧٨ .
- ٤٥ ــ ابن سينا ، رسالة فى اقسام العلوم العقلية ، ضمن : على سامى النشار ومحمد على أبو ريان ، قراءات فى الفلسفة ، القاهرة ، ١٩٦٧ .

- ١٦ ابن سينا . رسالة في علم الاخلاق . ضمن ١ ماجد فخرى . الفكر
   الاخلاقي العربي . ج٢ ، بيروت ١ ١٩٧٩ .
- ٤٧ ابن سينا . رسالــة في البات النبوات ، ضمن : قراءات في الفلسفة (مرجع رقم ٤٥) .
- ٨٤ ــ ابن سينا . كتّاب العلم . ضمن ! ابن سينا . مؤلفات فلسفية مختارة . موسكو ؛ ١٩٨٠ .
- ٤٩ ابن سينا ، كتاب النفس ، ضمن : ابن سينا ، مؤلفات فلسفية مختارة .
  - ٥٠ ـ ابن سينا . الهيات الشنقاء . القاهرة ١٩٦٠ .
    - ١٥ ابن سينا ، النجاة ، القاهرة ١٩٣٨ ٠
  - ٢٥ ابن سينا . الاشارات والتنبيهات . القاهرة ١٩٥٨ .
- ٣٥ ابن سينا . كتاب السياسة . ضمن : مقالات سياسية قديمـة لبعض مشاهير العرب ، بيروت ١٩١١ .
- ١٤ ما بن طفيل . حى بن يقظان . نشر فاروق سمد . بيروت الله ١٩٨٠ .
  - ه ٥ ــ الفتح ابن خاقان . قلائد العقيان . القاهرة : ١٢٨٤ ه .
- ١٠٥ علدون ، المقدمة ، بيروت ، دار احياء التراث العربي ،
   بدون تاريخ ،
- ٥٧ ــ ابن خلدون . التعريف بابن خلدون ورحلته غربا وشرقـــا ، القاهرة ، ١٩٥١ .
- ٨٥ ــ ابن قاتك ، المبشر ، مختار الحكم ومحاسن الكلم ، بيروت ،
   ١٩٨٠ .
- ٩٥ ــ الكندى ، الحيلة في دفع الأحران ، ضمن : رسائل فلسفية للكندى والقارابي وابن باجه وابن عدى .
- ۲۰ الكندى رسائل الكندى الفلسفية ، نشر محمد هبد الهادى أبوريده . ج ۱-۲ ) القاهرة ، ۱۹۵۰ .
  - ٦١ ــ القفطى ، تاريخ الحكماء ، ليبزيغ ، ١٩٠٣ .
- ١٢ ــ الماوردى ، أبو الحسن . الأحكام السلطانية . الجزائر ، ١٩٨٣.
- ٦٣ الماوردى ، أبو الحسن ، تحصيــــل النظر في تعجيل الظفر ،
   مخطوط رقم ١٨٧٢ في المكتبة الأهلية بمدينة فوته بالمانيا
   الديمقراطية ،
- ٦٤ ــ الماوردى ، أبو الحسن ، نصيحة الملوك ، مخطوط رقم ١٤٤٧ ،
   بالمكتبة الاهلية بباريس ،
- ٦٥ ــ المقريرى ، تقى الدين . اغاثة الامة فى كشف النعمة . نشر بدر
   الدين السباعي . حمص ، ١٩٥٦ .

- ٦٦ المقريرى ، عقى الدين ، المواعظ والاعتبار في ذكر الخطط
   والآثار ، بولاق ، بدون تاريخ .
- ١٧ ـ المراكثي ١ عبد الواحد ، المعجب في تلخيص اخبار المغرب ،
   القاهرة ١٩٤٩ ،
  - 14 مسكويه ، أبو على ، تهذيب الاخلاق ، بيروت ، ١٩٦٦ .
  - ٦٩ ــمسكويه ، أبو على ، الفوز الأصفر ، بيروت ، ١٣١٩ ه ،
- ٧٠ المرادى ، ابو بكر ، كتاب الاشارة الى أدب الامسارة ، نشر رضوان السيد ، بيروت ١٩٨١ .
- ۱۷ النيسابوری العامری السعادة والاسعاد فی السيرة الانسانية -فيسبادن ۱۹۵۷ -
- ٧٧ النعمان ١ ابن محمد اختلاف أصول المداهب نشى مصطفى
   غالب الطبعة الثالثة بيروت ١٩٨٣ -
- ۷۳ ــ النعمان ، ابن محمد ، كتاب المجالس والمسايرات ، تولس ، ۱۹۷۸ ،
- ٧٤ أرسطو (منحول) ، كتاب السياسة في تدبير الرئاسة ، المعروف بسر الاسرار ، نشر عبد الرحمن بدوى ، ضمن : الأصول اليونانية للنظريات السياسية في الاسلام ، القاهرة ، ١٩٥٤ .
- ۷۵ ــ أرسطو (منحول) ، رسالة ارسطوطاليس الى الاسكندر فــــى
   السياسة ، مخطوط رقم ۴۰۸ بمكتبة الفاتيكان .
- ۲۲ افلوطرخس (منحول) ، الآراء الطبیعیة التی ترضی بها الفلاسفة .
   ضمن 1 ارسطوطالیس ، فی النفس ، نشر عبد الرحمن بدوی ،
   الکویت بیروت ، ۱۹۸۰ .
- ۲۷ الرازی ، أبو بكر ، الطب الروحانی ، ضمن ! ماجد فخری ،
   الفكر الاخلاقی العربی ، ج ۲ ،
- $^{4}$  السخاوى . الاعلان بالتوبيخ لمن ذم التاريخ . بغداد ،  $^{197}$
- ٧٩ الفارابي ، أبو النصر ، آراء أهل المدينة الفاضلة ، نشر ألبير تصرى نادر ، الطبعة الرابعة ، بيروت ، ١٩٧٣ .
- ٨ الفارابي ، أبو النصر (١) ، كتاب السياسة الاخلاقية ، ضمن : يوحنا قمير ، الفارابي ، بيروت ١٩٨٣ .
- ۱۸ ــ الفارابی ۱ أبو النصر ، كتاب الجمع بين رأيي الحكيمين ، نشر البير نصرى نادر ، الطبعة الثانية ۱ بيروت ۱۹۹۸ .
- ۸۲ الفارابی ۱ أبو النصر ، كتاب السياســـة المدنية ، نشر فوزی متری نجار ، بيروت ، ١٩٦٤ ،
- ۸۳ الفارابی ، أبو النص ، كتاب تعصيل السعادة . نشر جعفر آل
   ياسين ، بيروت ١٩٨١ .

- ٨٤ ــ الفارابي ، أبو النصر . رسالة الملة الفاضلة . ضمن : رسائل قلسفية للكندى والفارابي وابن باجه وابن عدى .
- ۸ الفارابی ، أبو النصر ، رسالة فی اعضاء الانسان ، ضمن : رسائل فلسفیة للکندی والفارابی وابن باجه وابن عدی ،
- ۸٦ الفارابي ؛ أبو النصر ، تلخيص لواميس افلاطون ، ضمن : هبد الرحمن بدوى ، ١٩٨٠ ، بيروت ، ١٩٨٠ ،
- ٨٧ ــ الفارابي ، أبو النصر ، فلسفــــة افلاطون واجراؤها ومراتب اجرائها من أولها الى آخرها ، ضمن : افلاطون في الاسلام -
- ٨٨ ــ القَارَائِي اللهِ النصر ، في اعتماء الحيوان وافاعلها وقواها .
   ضمن الرسائل فلسفية للكندى والقارائي وابن باجه وابسن عدى .
- ١٨ الفارابى ١ أبو النصر ، في الرد على جالينوس فيما تقض فيه ارسطوطاليس في اعضاء الانسان ، ضمن : رسائل فلسفينة للكندى والفارابي وابن باجه وابن عدى ،
- ۱۰ ـ الفارابی ، أبو النصر ، فصول منتزعة ، نشر فوزی متری نجاز ،
   بیروت ، ۱۹۷۱ .
- ١٩ الفارابي ١ أبو النصر ، رسالة في العقل ، ضمن : الفارابي = رسائل فلسفية ، الما-آطا ١٩٧٠ .
- ١٤ القارابي ة أبو النصر ، احصاء العلوم ، ضمن القارابي ، رسائل
   فلسفية ، الما آطا ٤ ١٩٧٧ ،
- ٩٣ ـ الفارابي ، أبو النصر ، التنبيه على سبيل السعادة ، ضمسن :
   الفارابي ، رسائل اجتماعية واخلاقية ، ألما آطا ١٩٧٣ .
- ٩٤ الفارابي ، أبو النصر ، فلسفة ارسطوطاليس ، ضمن : الفارابي ،
   رسائل في تاريخ الفلسفة ، ألما آطا ، ١٩٨٥ .
- ٩٥ ـ فقر الحكماء وتوادر القدماء والعلماء . ضمن ١ رسائل فلسفية للكندى والفارابي وابن باجه وابن عدى .
- ١٦ افيرينتسيف س ، س ، على تخوم الحضارات والعصور ، ضمن مجموعة : الشرق الغرب ، موسكو ، ١٩٨٥ .
- ١٧ ـ باتسييفا س ، م ، رسالة ابن خلدون التاريخية السوسيولوجية
   والمقدمة ع ، موسكو ١٩٦٥ .
- ۱۸ بليايف ى 1 ، العرب والاسلام والخلافة العربية في أوائـل العصر الوسيط ، الطبعة الثانية ـ موسكو = ١٩٦١ .
- ١٩ بوغومولوف أ ، س ، الفلسفة اليونانية ، موسكو ١٩٨٥ ،
   ١٠٠ بوسفورت ك ، ا ، السلالات الاسلامية ، موسكو ١٩٧١ ،
  - ۱۰۱ ـ لينين وغوركي ، موسكو ، ۱۹۵۸ .

- ١٠٢ غوغول ن ، الله ، المأمون ، ضمن ا غوغول ، مؤلفات مختارة
   في ستة مجلدات ، موسكو ، ١٩٥٣ ، المجلد ٦ -
- ١٠٣ دينورشويف م . الفلسفة الطبيعية عند ابن سينا . دوشائيه ا
   ١٩٨٥ .
- ١٠٤ زافادوفسكي ى ، ن ، أبو على ابن سينا ، دوشائبه ، ١٩٨٠ -
- ه ۱۰ زافادوفسكى ى . ن ، والمعلم الثانى، أبو النصر الفارابي وابو على ابن سينا ، ضمن : الفارابي ، ابداعه العلمي ، موسكو ، ۱۹۷۰ .
  - ١٠١ اغناتنكو ١٠١، ابن خلدون . موسكو ١٠٨٠ .
- ۱۰۷ اغناتنكو ۱ ، أ ، رأى ابن خلدون في طبيعة الدولة ، في مجلة : فعوب آسيا وافريقيا ، ۱۹۸۱ العدد ۱ ،
- ۱۰۸ اغناتنكو ۱۰۱، المجموعة القروسطية وتصائح الملوك، ومشكلة السلطة ، ضمن مجموعة : التصورات الاجتماعية السياسية في اسلام ، موسكو ، ۱۹۸۷،
- ۱۰۹ اغناتنكو ۱ . ۱ ، التراث الفلسفى والصراع الايديولوجى الراهن فى البلدان العربية ، فى مجموعة : التراث الفلسفى لشعوب الشرق ؛ والعصر الحاضر ، موسكو ، ۱۹۸۳ ،
  - ١١٠ ـ الاسلام في تاريخ شعوب الشرق ، موسكو ١٩٨١ .
- ١١١ ـ تاريخ المداهب السياسية والعقوقيسة ، العصر الوسيط وعصر النهضة ـ موسكو ، ١٩٨٦ .
- ١١٢ ــ قاسمجانوف 1 . خ . أبو النصر الغارابي . موسكو ١٩٨٢ .
- ۱۱۳ ـ لای ، ه . موجل تاریسخ المادیـ القروسطیــــ . موسکو ، ۱۹۳
- ١١٤ ـ ميتر ٢٠ . عصر النهضة في الاسلام . الطبعة الثانية . موسكو ١
   ١٩٧٣ .
- ۱۱۵ ـ مونتی ؛ ف ، م ، این سینا ؛ ملامیسیه واتباعه ، فی مجلة ا الثقافات (الیولیسکو) ، موسکو ۱۹۸۵ ؛ العدر ۳ .
- ۱۱۱ ـ باؤومكين ف ، ف ، حول مفهومي والخاصة ، ووالعامة ، . في مجموعة : الاسلام فــــــ تاريخ شعوب الشرق ، موسكو ، ١٩٨١ .
- ۱۱۷ ـ الومكين ف ، قه ، مقدمة للترجمــة الروسية لكتاب الغرائي واحياء علوم الدين (موسكون ١٩٨٠) .
- ۱۱۸ ـ الومكين ف ، ف ، ، بيوتروفسكى م . ب ، مقدمة للترجمـة الروسية لكتــاب والحضارة الاسلاميــة : ١٩٥٠ـ١٥٠، » (موسكو ، ١٩٨١) .

- ۱۱۹ ـ دراسات فـــى تاريخ ثقافة ايران القروسطيـــة ، موسكو ١ ١٩٨٤ .
- ١٢٠ ــ بيغو ليفسكايا ن ، ف ، حضارة السريان فـي العصر الوسيط ،
   ١٩٧٩ موسكو ، ١٩٧٩ ،
  - ١٢١ ــ روزنتال في ، انتصار المعرفة ، موسكو ١٩٧٨ .
    - ۱۲۲ ـ سعدييف أ . ف . ابن رشد . موسكو ، ۱۹۷۳ .
    - ١٢٣ ـ سعدييف أ . ف . ابن سينا ، موسكو ١ ١١٨٥ .
- ۱۲۵ ـ سعدييف أ . ف . قائمة اعمال ابن سينا وترتيبها الرمنى . في مجموعة : ابن سينا ، مختارات ،/
- ١٢٦ ستيبانيانتس م . 🕳 . الجوانب الفلسفية للصوفية ، موسكو 🔹
- ١٢٧ ــ سيوكيابئين ل ، ر ، بنية الفقه الاسلامى ، في مجموعة : الفقه الاسلامي ، موسكو ، ١٩٨٤ ،
- ۱۲۸ ـ تاتاركيفيتش ف ، في سعادة الانسان وكمالـــه ، موسكو ، ١٢٨ ـ ١٩٨١ .
- ١٢٩ ... فيلشتينسكى ١ ، م ، تاريخ الادب العربى ، موسكو ، ١٩٨٥ ..
- ١٣٠ ــ فريزر ج ، الفولكأور في العهد القديم ، موسكو ١ ٩٨٥ .
- ۱۳۱ فرولوفا ى . 1 ، مشكلة الايمان والعقل في الفلسفة العربية . موسكو ، ۱۹۸۳ .
- ١٣٢ \_ خالدوف 1 ، ب ، المخطوطات العربيــــة وتقاليد صناعـــة المخطوطات عند العرب ، موسكو ، ١٩٨٥ ،
- ١٣٣ ــ تشالويان ف . ك . بين الشرق والفرب . موسكو ، ١٩٧٩ .
- ١٣٤ ــ شايم مخامبيتوفا ف . ب . الفلسفة العربية القروسطية والتقليد الكلاسيكي . موسكو ١٩٧٠ .
- ۱۳۵ ــ العلوى ، هادى ، من تاريخ التعديب قـــى الاسلام ، نيقوسيا ، ١٩٨٥ ـ . ١٩٨٥
  - ۱۳۱ ـ العلوى ، هادى ، في السياسة الاسلامية ، الفكر والممارسة . بيروت ١٩٧٤ .
    - ١٣٧ ــ عمارة ١ محمد . مسلمون ثوار ، بيروت ١٩٧٤ .
  - ١٣٨ ـ عمارة ، محمد ، الاسلام واصول الحكم ، بيروت ، ١٩٧٩ ،
- ۱۳۹ ـ بدوى ، عبد الرحمن ، تقديــــم أورسائل فلسفية للكندى والفارابي وابن باجه وابن عدى .

- ١٤ ـ بدوى ، عبد الرحمن ، تقديم لكتاب المبشر بن فاتسك «مختار الحكم . . . . . . . . . . . . . . . .
- ١٤١ \_ بدوى ١ عبد الرحمن ، تصدير لكتاب وافلاطون في الاسلام، .
- ١٤٢ ـ بنعبد العالم ، عبد السلام ، الفلسفة السياسية عند الفارابي . الطبعة الثانية ، بيروت ١٩٨١ ،
  - ١٤٣ ـ بنسعيد ، سعيد ، الفقه والسياسة ، بيروت ، ١٩٨٢ ،
- ١٤٤ ــ دى بور ، تاريخ الفلسفة في الاسلام ، القاهرة ، بدون تاريخ ،
- ١٤٥ ــ الول ، طه ، القرامطة : اول حركــــة اشتراكية في الاسلام ،
   بيروت ، ١٩٨١ .
- ١٤٦ ــ آل ياسين ١ جعفـــــر ، مقدمة لكتـاب وتحصيل السعادة» للفارابي ،
- ۱٤٧ ــ زكى باشا ، احمد ، موسوعة العلوم العربية وبحث على رسائل اخوان الصفاء ، بولاق ، ١٣٠٨ ه ،
  - ١٤٨ ــ قمير ، يوحنا ، الغارابي ، بيروت ، ١٩٨٣ .
- ١٤٩ ـ مزين = عبد المجيد . العقلية الرشدية في علوم الشريعة . في مجلة والثقافة و (الجرائر) = ١٩٨٤ = مارس ــ ابريل = العدد . ٨ .
- ۱۵۰ ــ مهدی ۱ محسن ، الاتجاه السیاسی للفلسفة الاسلامیة ، فـــــی مجلة والثقافة ی ۱۹۸۴ ، مارس ــ ابریل ، العدد ۸۰ .
- ١٥١ ـ النشار ، على سامى ، نشأة الفكــــر الفلسفى هند اليونان .
   ٢ ١٢ ـ ١٤ الاسكندرية ، ١٩٦٤ .
- ۱۵۲ ــ النشار ، على سامى وابوريان ، محمد على ، قراءات فلسفية ، القاهرة ، ۱۹۹۷ .
- ١٥٣ صليبا ، جميل ، جمهورية افلاطون والمدينـــة الفاضلة ، في كتاب : من افلاطون الى ابن سينا ، بيروت ، الطبعة الرابعة ، بدون تاريخ ،
- ١٥٤ ـ صليبا ، جميل ، نظرية ابن سينا في السعادة ، في كتابه ومن الخلاطون الى ابن سينا ،
- ۱۵۵ صالح ، مدنى ، نحو مواقف تاریخیة للفكر العربى الوسیط ،
   فى مجلة والثقافة الجدیدة (بغداد) ، ۱۹۷۱ ، العدد ۸۳ .
- ١٥٦ ــ تامر ، عارف ، حيقة الحوان الصفاء وخلان الوفاء ، بيروت ، ١٩٥٧ .
- ١٥٧ ـ التكريتي ، ناجي ، الفلسفة الاخلاقيــة الافلاطولية عند مفكري الاسلام ، الطبعة الثانية ، بيروت ، ١٩٨٢ .

- ۱۹۸ ـ التكريتي ناجى مقدمة لكتاب ابن ابــــى الربيع وسلوك المالك وتدبير الممالك ،
- ۱۵۹ ــ فروخ ، عمـــر ، ابن باجه والفلسفة المغربيـــة ، بيروت ، ١٩٥٢ .
- ١٦٠ ـ قروخ ، عمر ، تاريخ الفكــــر العربي الى ايام ابن خلدون . بيروت ، ١٩٨١ -

- ۱۹۳ ـ فخری ، ماجد ، این رشد ، فیلسوف قرطبــــة ، بیروت ، ۱۹۳
  - ١٦٤ ـ فخرى ، ماجد ، تمهيد اورسائل ابن باجه الالهية ي .
- ١٦٥ ـ الفاخورى ، حنا ، والجر ، خليـــل ، تاريخ الفلسفة العربية .
   ١٩٥٧ .
- ۱۳۱ خلیل ، سمیر ، التراث العربی المسیحی القدیم وتفاعله مسع الفکر العربـــی الاسلامی ، فـی مجلة «Islamocristiana» (روما) ، ۱۹۸۲ ، العدد ۸ .
- ۱۱۷ حسن احسن ابراهيم ، تاريخ الاسلام . القاهرة ا ۱۹۶۸ ا
- ۱۹۸ ـ مروة ، حسين ، النوعات الماديـــة في الفلسفة العربيـــة الاسلامية ـ ج ١٨٠ ، بيروت ، ١٩٧٩ .
- ١٦٩ ـ الشيخلي ، صباح ابراهيم سعيد ، الأصناف في العصر العباسي ، بغداد ، ١٩٧٦ .
- ١٧٠ ــ الشاروني ، يوسف ، القصة الفلسفية في تراثنا العربي ، فـــي
   مجلة وآفاق عربية و (بغداد) ، ١٩٧٨ ، العدد ١ .
- Badawi Abdurrahman. La transmission de la philosophie grèque au monde arabe. P., 1968.
- Bourouiba Rachid. Ibn Tumart. Alger, 1982.
- Gdański M. Arabski Wschod. Warzawa. 1962

Jolivst, Jean. La dèploiement de la pensée philosophique dans — \ \ \ \ \ \ ses rapports avec l'Islam jusqu'à Avicenne. — In: L'Islam. La Philosophie et les Sciences. Quatre conférences publiques organisées par l'UNESCO. P., UNESCO, 1981.

Labica Georges. Politique et Religion chez Ibn Khaldoun. → ۱ V V Alger, 1968.

Labica Georges. Avant-propos. — Ibn Tufayl. Le philosophe — IVA maître (Histoire de Hayy ibn Yagsan). Alber, 1969.

Lacosts Y. Ibn Khaldoun. Naissance de l'histoire passée du — 1 V A Tiers-monde. P., 1966.

Langlois Ch.-V. La vie en France au Moyen Age (3-me vol.: - \ \ . La connaissance de la nature et du monde), P., 1927.

Le développement culturel: expériences regionales. P., man - 1 A l

Le Porrier Herbert. Le medicin de Cordoue. P., 1976. — \ \ Y Lombard M. L'Islam dans sa première grandeur (VIII-XI siè- — \ \ Y

Marquet Y. Sabéens et Ihwan al-Safa. — Studia islamica, Pa- - 1 A e ris, 1965 T. XXIV; 1966. T. XXV.

Rosenthal E. Political Thought in Medieval Islam. Cambridge,  $- \mid \land \lor$  s.d.

Schacht J. Introduction au droit musulman. Trad. de l'anglais — ۱۸۸ par P. Kempf et A.-M. Turki. P., 1983.

Vandevelde H. Cours d'histoire du droit musulman et des in- - \ A \ stitutions musulmanes. Alger, 1983.

Wallis M. Dzieje zwierciadla. Warszawa, 1973.

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

## المحتويات

1	•		•	•	•	•	•	•	•		•	•	•		ربهس
٥	•			•	•	•		يــة	سلام	YI_	ىربية	JI Z	للسة	بات الف	بدا
7	•			•				•			•		•	الجسس	1
7			•			•			•		سطو	وارس	ون	افلاط	
٠.			•		•		•		•	•	ય	مثحو	ت	مق لقا	
۵۱		•				•			٠			سفة	الفل	بلاد	
T T									•		عار	الازد	9 6	السلاء	
<b>Y</b> Y	•	•			•			•				مميع	: للم	الحقيقة	
Y Y		•			•	•		•		•	•	سطو	ارد	لباذا	
۲1	•				•		بياة	ال	ي مر	سقى	الفك	رقف	المو	حول	
	فی	الفلس	ف ا	لموقا	1 1	مسا	الى	ردة	(عو	<b>1</b> _	بياس	والس	ادة	السعــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	
٣٣	•	•	•					•	•	•	•	ياة)	ے الہ	pe	
٤٢				•	ضلة	الفا	،يئة	ألما	في	بارة	السه	سيل	الحد	ایی :	الفار
٤٣						•	•			27	لسعا	ية ا	لظر	اصول	ı
٤٣					ون}	فلاط	) (ا	وثائم	ِ الي	الفكر	ı el	شانی	لم اا	ر المعا	
٤٩		•		ير•)	وغ	سطو	(ار	تائى	اليو	فكر	و ال	ئانى	لم الا	ر المعا	
۳۵						لرى	النظ	قسم	Ji :	ادة	السعا	يل	تحص	ليفية	í

۳۵		•	•		•						ـان	لائسـ	واا	العا لم	
۲٥	•								. (	ماقل	ن ال	اسا	<b>41</b> 5	سعاد	
٦.			•	•	٠.	العمار		الق	I 5.	ساد	السه	ىيل	تحم	بفية	ک
٦.							-							المدين	
٦٣			•					عالم	. ا	تنظي	j z	العام	ی ٔ	المياد	
30	•		•	•		•		•	•	نبلة	الفاة	ينة	المد	قلب	ì
47		•	•				•	•		ضلة	الغا	دينة	۔ الم	تشييا	•
44	•		•	•	•	. 1	عادة	الس	جات	در.	_ :	دينا	، ال	مراتب	)
٧1	•	•			٠,	نئوير	ر الت	, عير	وتمع	المت	وير	ا لھ	غاما	، الصنا	ا <b>خر ا</b> ن
٧1		•	•	•	•		•			•	ali	المنا	و ان	ز اخ	لغر
٧1	•	•	•		•		•	•	•		•	لاولى	ية اا	لفرشي	i
۸.	•	•	•	•	•	•	•				2_	لثاني	ية ا	لقرشم	l)
۸١.	•	•	•		•	•	•		•	•	٦_	لثا لث	ية ا	لقرشم	1
۸۵	•	•	•	•	•		•	•	•		£	أذن	4 6	ن ھ	4
٨٧												-		المد	
٨٧	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	عى	وتما	וצ	لمثال	11
18		•	•	الية	الروح	ينة	للمد	س	يا سا	اء ۲	الصقا	ران	اخو	بماعة	-
11	٠	•	•	•	•	•	•	يسة	وحال	الى	لينة	الما	اهل	ربية	3
۱	•		•	•	• 1	شری	، الب	اساط	لك	لرية	كنظ	باسة	السي	ينا :	بن س
1 - 0		•		•	سطي	قروء	م الا	لطو	ۍ	لس	في	باسة	السي	كالة	4
111											•			بيعة	
111	•													ئيس	
117	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	<b>U</b> 2	الما	دينة	ں الم	å
۱۲.	•		•		سدة	الفا	ينة.	المد	فی	ضل	الفا	وحد	المت	جه :	بن با
11.	•		•		•				•	•		ل	الوص	لقة	<b>3</b> 00
110	•	•		•	•	•	•		•		لم	العا	فی	سان	וצנ
170														الانب	
۸۲۸													-	يف	
	_	. ī_	بيع	- الط	س –	النف	_	زميا	لانطا	1 _	. 1_	الهيئ	_ ;	سورة	JI

#### المحتويات

144	•	•	•			•	•			•	•	ـرك	٠.	11	
146	•	•		•	•	•	•	•		•	•	•	. (	العقل	
144	•				•	•	•	لبشر	ف ا	تصني	: ,	العاقل	بان	الاب	
121		. •	•	•		•	•		•	•	لينة	ي الما	ن قر	لاتسبار	J
121												العا ل			
127		•	•					•		رال	الاعت	فی	ادة	السعا	
160					•		•	•	•	ماع	الاجت	في	ادة	السعا	
104								ل ا تی	JI .	تطور	قى	مقل	JI :	طفيل	ا ين
108												خال			
101		•							٠		ماقل	رد ال	ء الد	لشو	
171												الصو			
177	•		•	•	•		مادة	السا	پق	ں طر	, عز	كعا ثق	نة '	المدي	
177			•				نبلة	الفا	يئة.	المد	ال	لعودة	: 1	رشد	این
111			•		•				•	ر ع	ئوگ	المشت	ادة	ر السعا	,
178												وفق			
۱۷.												: :			
177			•	( , 2.	رالعاء	) 5 (	مسة	ر الخا	_	1) 2	بماء	باةال	م حي	تنظير	
141	•			. (	حد)	المو	وس	الناء	_ '	() a	بماه	باة ال	. ح	تنظي	
	ٍف	يلسو	والف	وف	يلس	ی ا	، النا	<b>– ۳</b>	) 2	جماعا	ة ال	حيا		تنظي	
۱۸۳	•		•		•	•			•	•	ــى)	، الني	ريث	,	
141		٠.	سس)	, الثة	خلود	د ب	متقا	וצ	. 1	عة (	جما	ياة اا	- 4	تنظي	
114		•	•		•	•	•	•	لة	القاش	ئة	المدر	الى	عودة	ı.
117	•	•	•		•	•	•	الين	11	لشرع	وا	ىياسى	الس	العلم	
110												فی ا			
111	•		•	•	•	•		•	•	•	•	مرأة	H B	سعاد	
7 • 7						ازمة	ر اا	أعص	اعية	اجتم	li z	القلسة	ن : ا	خلدو	ا بن
۲ + ۲					ی پ	البشر	اع	لاجتم	1 4	طبيع	, ,	بتجلا	. 1	اتجا	
4 • £					•		تمع	المجا	٦.	ر از	ر او	والدما	ب ,	الحرا	
4 - 1					•	•	•		اعية	:جتما	<i>i</i> i c	غيرار	ᆀᇻ	نظري	
	1_	و لـــ	s ,	نحليا	r) ,	طبيق	الت	حيز	فی	« <sup>2</sup> -	ماعي	الاجت	ياء	ر الفير	)

7 2 0	المحتويات											
* 1 %											المما ليسك)	
* * *	•	•	•				•		•		دولــة الغش .	
* * *	•	•	•	•	•	•		•	•	•	دولة النهب ،	
***	•			•	•		•		•	•	الغاتمــة	
141									•		المراجسع	

overted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

#### الى القراء

ان دار التقدم عكون شاكرة لكم اذا عفضلتم وابديتم لهسسا ملاحظاعكم حول موضوع الكتاب ، وترجبته ، وشكسسل عرضه ، وطباعتسسه واعربتم لها هسسن رغباتكم.

المتوان : زوبوفسكي بولفار ، ۱۷ موسكو ــ الاتحاد السوفييتي verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

#### دار التقدم

#### قيد الطبع

### دراسات في تاريخ الثقافة العربية (القرون ٥-٥٠)

الفت الكتاب مجموعة من المستعربين فى القسم اللينينف رادى لدى معهد الاستشراق التابسع لاكاديمية العلوم السوفييتية . وهو سلسلة من المقالات المكرسة لنواح مختلفة من تاريخ الثقافة العربية فى القرون الوسطى . وهى تتحدث عن تركيب اللغة العربية ، والمخطوطات والمكتبات العربية ، وخصص فيها مكان كبير لحياة المدينة العربية القروسطية وايديولوجيا سكان المدن .

by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)







الكسندراغناتنكو

# is and the first

